

तमशेषं तु धत्ते शर्वस्य वामना । अर्घ्यं गेदरितं धत्ते सुगेन्दुरोगारः ॥ इति वा-  
संहितावननवलेन पार्वतीपरमेश्वरायत्तत्तदर्शनात्, तत्प्रतिष्ठितत्वात् तत्तेनाभिधायकं

वागर्थ्यावित्र संपृक्तौ वागर्थप्रतिपत्तये ।

जगतः पितरौ वन्दे पार्वतीपरमेश्वरौ ॥ १ ॥

वागर्थ्याविवेलेकं पदम् । इमेन सह नित्यसमासो निगम्यलोपश्च पूर्वापदप्रकृतिसाग-  
नेति वक्तव्यम् । एवमन्यत्रापि द्रष्टव्यम् । वागर्थ्यावित्र शब्दार्थ्यावित्र संपृक्तौ । नित्यसं-  
वद्धावित्यर्थः । नित्यसंवद्धयोरुपमानत्वेनोपादानात् । 'नित्यः शब्दार्थसंवन्धः' इति  
मीमांसकाः । जगतो लोकस्य पितरौ । माता च पिता च पितरौ । 'पिता मात्रा' इति  
द्वन्द्वकशेषः । 'मातापितरौ पितरौ मातरपितरौ प्रसूजनयितारौ' इत्यमरः । एतेन शर्व-  
शिवयोः सर्वजगज्जनकतया वैशिष्ट्यमिष्टार्थप्रदानशक्तिः परमकारुणिकत्वं च सूच्यते । प-  
र्वतस्यापत्यं स्त्री पार्वती । 'तस्यापत्यम्' इत्यण् । 'ट्टिष्ठाणन्-' इत्यादिना णिप् । पार्वती  
च परमेश्वरश्च पार्वतीपरमेश्वरौ । परमशब्दः सर्वोत्तमत्वद्योतनार्थः । मानुरभ्यर्हितत्वाद्-  
त्याक्षरत्वाच्च पार्वतीशब्दस्य पूर्वनिपातः । वागर्थप्रतिपत्तये शब्दार्थयोः सम्यग्ज्ञानार्थ-  
वन्देऽभिवादये । अत्रोपमालंकारः स्फुट एव । तथोक्तम्—'स्वतःसिद्धेन भिजेन संपन्नेन  
च धर्मतः । साम्यमन्येन वर्ण्यस्य वाच्यं चेदेकगोपमा ॥' इति । प्रायिकशोपमालंकारः  
कालिदासोक्तकाव्यादौ । भूदेवताकस्य सर्वगुरोर्भगणस्य प्रयोगाच्छुभलाभः सूच्यते । तदु-  
क्तम्—'शुभदो मो भूमिमयः' इति । वकारस्यामृतवीजत्वात्प्रचयगमनादिसिद्धिः ॥

संप्रति कविः स्वाहंकारं परिहरति 'क सूर्य-' इत्यादिश्लोकद्वयेन—

क सूर्यप्रभवो वंशः क चाल्पविषया मतिः ।

तितीर्षुर्दुस्तरं मोहादुडुपेनासि सागरम् ॥ २ ॥

प्रभवत्वस्मादिति प्रभवः कारणम् । 'ऋदोरप्' । 'अकर्तरि च कारके संज्ञायाम्' इति  
साधुः । सूर्यः प्रभवो यस्य स सूर्यप्रभवो वंशः क । अल्पो विषयो ज्ञेयोऽर्थो यस्याः सा मे  
मतिः प्रज्ञा च क । द्वौ कशब्दौ महदन्तरं सूचयतः । सूर्यवंशमाकलयितुं न शक्नोमी-  
त्यर्थः । तथाच तद्विषयप्रबन्धनिरूपणं तु दूरापास्तमिति भावः । तथाहि । 'दुस्तरं तरितु-  
मशक्यम् । 'ईपहुःसुपु-' इत्यादिना खलप्रत्ययः । सागरं मोहादज्ञानादुडुपेन हवेन । 'उडुपं  
तु हवः कोलः' इत्यमरः । अथवा चर्मावनद्धेन यानपात्रेण । 'चर्मावनद्धमुडुपं हवः काष्ठं  
करण्डवत्' इति सज्जनः । तितीर्षुस्तरीतुमिच्छुरसि भवामि । तरतेः सन्नन्तादुप्रत्ययः ।  
अल्पसाधनैरधिकारम्भो न सुकर इति भावः । इदं च वंशोत्कर्षकथनं स्वप्रबन्धमहत्त्वा-  
र्थमेव । तदुक्तम्—'प्रतिपाद्यमहिम्ना च प्रबन्धो हि महत्तरः' इति ॥

मन्दः कवियशःप्रार्थी गमिष्याम्युपहास्यताम् ।

प्रांशुलभ्ये फले लोभादुद्वाहुरिव वामनः ॥ ३ ॥

किंच मन्दो मूढः । 'मूढाल्पापटुनिर्भास्या मन्दाः स्युः' इत्यमरः । तथापि कवियशः—

। कवीनां यशः काव्यनिर्माणेन जातं तत्प्रार्थनाशीलोऽहं प्रांशुनोजतपुरुषेण लभ्ये

फलविषये लोभादुद्वाहुः फलग्रहणायोच्छ्रितहस्तो वामनः सर्व इव । 'खर्वो

वामनः' इत्यमरः । उपहास्यतामुपहासविषयताम् । 'ऋहलोर्ण्यत्' इति ण्यत्प्र-

ति प्राप्स्यामि ॥



शैशवेऽभ्यस्तविद्यानां यौवने विषयैपिणाम् ।

वार्धके मुनिवृत्तीनां योगेनान्ते तनुत्यजाम् ॥ ८ ॥

शिशोर्भावः शैशवं बाल्यम् । 'प्राणमृजातिवयोवचनोद्गात्र-' इत्यप्रत्ययः । 'शिशुः शैशवं बाल्यम्' इत्यमरः । तस्मिन्वयस्यभ्यस्तविद्यानाम् । एतेन ब्रह्मचर्याश्रमो विवक्षितः । यूनो भावो यौवनं तारुण्यम् । युवादित्वादप्रत्ययः । 'तारुण्यं यौवनं समम्' इत्यमरः । तस्मिन्वयसि विषयैपिणां भोगाभिलाषिणाम् । एतेन गृहस्थाश्रमो विवक्षितः । वृद्धस्य भावो वार्धकं वृद्धत्वम् । 'द्वन्द्वमनोज्ञादिभ्यश्च' इति वुञ्प्रत्ययः । 'वार्धकं वृद्धसंघाते वृद्धस्य वृद्ध-कर्मणि' इति विश्वः । संघातार्थेऽत्र 'वृद्धाच्च' इति वक्तव्यात्सामूहिको वुञ् । तस्मिन्वार्धके वयसि मुनीनां वृत्तिरिव वृत्तिर्येषां तेषाम् । एतेन वानप्रस्थाश्रमो विवक्षितः । अन्ते शरीरत्वागकाले योगेन परमात्मध्यानेन । 'योगः संनहनोपायध्यानसंगतियुक्तिषु' इत्यमरः । तनुं देहं त्यजन्तीति तनुत्यजां देहत्यागिणाम् । 'कायो देहः क्लीवपुंसोः स्त्रियां मूर्तिस्तनु-स्तनुः' इत्यमरः । 'अन्येभ्योऽपि दृश्यते' इति क्तिप् । एतेन भिक्षुाश्रमो विवक्षितः ॥

रघूणामन्वयं वक्ष्ये तनुवाग्विभवोऽपि सन् ।

तद्गुणैः कर्णमागत्य चापलाय प्रचोदितः ॥ ९ ॥

सोऽहं लब्धप्रवेशः । तनुवाग्विभवोऽपि स्वल्पवाणीप्रसारोऽपि सन् । तेषां रघूणां गुणैस्तद्गुणैः । आजन्मशुद्धादिभिः कर्तृभिः कर्णं मम श्रोत्रमागत्य चापलाय चापलं चपलकर्माविमृश्यकरणरूपं कर्तुम् । युवादित्वात्कर्मण्यण् । 'क्रियाथोपपदस्य' इत्यादिना चतुर्थी । प्रचोदितः प्रेरितः सन् । रघूणामन्वयं तद्विषयप्रबन्धं वक्ष्ये ॥ कुलकम् ॥ संप्रति सप्रबन्धपरीक्षार्थं सतः प्रार्थयते—

तं सन्तः श्रोतुमर्हन्ति सदसद्व्यक्तिहेतवः ।

हेमः संलक्ष्यते ह्यग्नौ विशुद्धिः श्यामिकापि वा ॥ १० ॥

तं रघुवंशाख्यं प्रबन्धं सदसतोर्गुणदोषयोर्व्यक्तोहेतवः कर्तारः सन्तः श्रोतुमर्हन्ति । तथाहि । हेमः विशुद्धिर्निर्दोषस्वरूपं श्यामिकापि लोहान्तरांसारगोचरको दोषोऽपि वामौ संलक्ष्यते नान्यत्र । तद्दृष्ट्वापि सन्त एव गुणदोषविवेकाधिकारिणो नान्य इति भावः ॥

वर्णं वस्तुप्राधान्यं—

यैवस्वतो मनुर्नाम माननीयो मनीषिणाम् ।

आसीन्महीक्षितामायः प्रणवश्छन्दसामिव ॥ ११ ॥

मनस्य वैपिणो मनीषिणो भीराः । निहन्त इति यावत् । पृथोदरादित्वात्प्राधुः । तेषां माननीयः पूज्यः । छन्दसां वेदानाम् । 'छन्दः पदे च वेदे च' इति विश्वः । प्रणव ओङ्कार इति । मही क्षितामहीक्षितः क्षितीश्वरः । निभातोरैश्वर्यातीतिकृत् तुगा-मनश्च । तेषामाय आदिभूतः । विवस्वतः सूर्यस्यापत्यं गुमान्येवमन्तो नाम वैवस्वत इति मनुर्मान् ॥

तन्वये शुक्तिमति प्रसूतः शुक्तिमन्तरः ।

श्रीय इति गजेन्दुगिन्दुः श्रीगनिश्चात्रिय ॥ १२ ॥

शक्तिः शुक्तिमान् । तस्मिन्शुक्तिमान् वदन्त्यं तस्य मनोगन्त्यं वक्ष्ये ।

श्रीवंशो गेहं चाभिरुचं कृतम् इति दृष्ट्वायुजः । श्रीनश्रयेन शुक्तिमाशु

मन्तरः । 'द्विवचनविभज्योप-' इत्यादिना तरप् । दिलीप इति प्रतिद्वो-राजा इन्दुरिव  
केन्दू राजश्रेष्ठः । उपनिर्गतं व्याघ्रादिना मनासः । क्षीरनिधाविन्दुरिव असूतो जातः ॥  
'व्यूह-' इत्यादित्रिभिः श्लोकैर्दिलीपं विशिनष्टि—

व्यूढोरत्को वृषस्कन्धः शालप्रांशुमेहामुजः ।

आत्मकर्मक्षमं देहं क्षात्रो धर्म इवाश्रितः ॥ १३ ॥

व्यूढं विपुलमुरो यस्य स व्यूढोरत्कः । 'उरःप्रभृतिभ्यः कप्' । 'व्यूढं विपुलं भद्रं स्फारं रफोतं समं वरिष्ठं च' इति यादवः । वृषस्य स्कन्ध इव स्कन्धो यस्य स तथा । 'सम- न्युपमान-' इत्यादिनोत्तरपदलोपो बहुव्रीहिः । शालो वृक्ष इव प्रांशुरक्षतः शालप्रांशुः । 'प्राकारवृक्षयोः शालः शालः सर्जनरुः स्मृतः' इति यादवः । 'उच्चप्रांशुरतोदप्रोच्छ्रिता- स्तुक्षे' इत्यमरः । महामुजो महाबाहुः । आत्मकर्मक्षमं स्वव्यापारानुरूपं देहमाश्रितः प्राप्तः क्षात्रः क्षत्रसंबन्धी धर्म इव स्थितः । नृनिमान्वराकृत इव स्थित इत्युपप्रेक्षा ॥

सर्वातिरिक्तसारेण सर्वतेजोमिभाविना ।

स्थितः सर्वोन्नतेनोर्वीं क्रान्त्वा मेरुशिवात्मना ॥ १४ ॥

सर्वातिरिक्तसारेण सर्वेभ्यो भूतेभ्योऽधिकबलेन । 'सरो बले स्थिरांशे च' इत्यमरः । सर्वाणि भूतानि तेजसाभिभवतीति सर्वेजोभिभवात् तेन । सर्वेभ्य उद्धतेनात्मना शरीरेण । 'आत्मा देहे धृतौ जीवे स्वभावे परमात्मनि' इति विश्वः । मेरुरिव । उर्वी कान्त्वाकम्य स्थितः । मेरावपि दिशेषणानि तुल्यानि । 'अष्टाभिश्च सुरेन्द्राणां मात्राभिर्निर्मिता नृपः । तस्मादभिभवत्येष सर्वभूतानि तेजसा ॥' इति मनुवचनाद्व्राजः सर्वेजोभिभावित्वं शेषम् ॥

आकारसहस्रप्रक्षः प्रक्षया सहस्रागमः ।

आगमैः सदृशास्त्रम् आस्त्रम्सदृशोदयः ॥ १५ ॥

आकारेण गृह्णा नदृशी प्रज्ञा यस्य सः । प्रज्ञया सदृशागमः प्रज्ञानुपपत्त्यान्वयश्चिन्मः ।  
आगमैः सदृश आरम्भः कर्म यस्य स तयोक्तः । आरम्भत इत्यारम्भः वर्म । तन्मद्वय  
उदयः फलसिद्धिर्यस्य स तयोक्तः ॥

भीमवान्तैर्नृपगुणैः स बभूवोपजीविनाम् ।

अवृण्यद्वाभिगम्यश्च यादोरत्नैरिवार्णवः ॥ १६ ॥

अभिध कान्तैश्च गुणगुणैश्च गुणैर्नैजः प्रताप्यादिभिः सुखदीप्तदाक्षिण्यादिभिश्च न  
चिदीप उपजीविनामाधितानाम् । यदोभिर्जलजैर्द्वैः । 'यदांनि जलजन्तवः' इत्यन्तः ।  
स्वैर्थाप्य इव । अष्टस्योत्तमिभवनोपश्रमिगम्य आश्रयणीयश्च बभूव ॥

रेखाभाद्रमपि क्षुण्णाद्वा मनोर्वत्सर्जनः परम् ।

न व्यर्तायुः प्रजास्तस्य नियन्तुर्नसिदुत्तयः ॥ १७ ॥

निवन्तुः शिववाक्यं शारदेयं तस्य शिलोपमं संवन्धिष्यन्ते केनीनां वक्त्रधराणां वन्धिष्यन्त  
 वन्धिष्यन्तरे वाक्तां ताः । 'वक्त्रधारा प्रथिगेति' इति वाच्यः । 'वक्त्रे वक्त्रे' तस्यान्ते केनीः  
 स्त्री स्थाप्रथिः पुनान् इत्यमरः । प्रथिः । इति वक्त्रे । गतुः प्रथिः इति वक्त्रे । वक्त्रे  
 वक्त्रे । वक्त्रधारा वक्त्रधारा । वक्त्रधारा वक्त्रधारा । वक्त्रधारा वक्त्रधारा । वक्त्रधारा वक्त्रधारा ।  
 वक्त्रधारा वक्त्रधारा । वक्त्रधारा वक्त्रधारा । वक्त्रधारा वक्त्रधारा । वक्त्रधारा वक्त्रधारा ।

अस्तेलं । अर्थकामसाधनयोर्दण्डविवाहयोर्लोकस्थापनप्रजोत्पादनरूपधर्मार्थत्वेनानुक्ष-  
 दर्यकामावपि धर्मशेषतामाप्तादयन्स राजा धर्मोत्तरोऽभूदित्यर्थः । आह च गौतमः—  
 पूर्वाह्नमध्यंदिनापराह्णानफलान्कुर्यात् यथाशक्ति धर्मार्थकामेभ्यस्तेषु धर्मोत्तरः स्यात् इति

दुदोह गां स यज्ञाय सस्याय मघवा दिवम् ।

संपद्भिनिमयेनोभौ दधतुर्भुवनद्वयम् ॥ २६ ॥

स राजा यज्ञाय यज्ञं कर्तुं गां भुवं दुदोह । करग्रहणेन रिक्तां चकोरेत्यर्थः । मघवा  
 देवेन्द्रः सस्याय सस्यं वर्धयितुं दिवं स्वर्गं दुदोह । शुलोकान्महीलोके वृष्टिमुत्पादया-  
 मासेत्यर्थः । 'क्रियार्थोपपदस्य—' इत्यादिना यज्ञसस्याभ्यां चतुर्थी । एवमुभौ संपदे  
 विनिमयेन परस्परमादानप्रतिदानाभ्यां भुवनद्वयं दधतुः पुपुषतुः । राजा यज्ञैरिन्द्रलोक-  
 मिन्द्रश्चोदकेन भूलोकं पुषोपेत्यर्थः । उक्तं च दण्डनीतौ—'राजा त्वर्यान्समाहृत्य कुर्या  
 दिन्द्रमहोत्सवम् । प्रीणितो मेघवाहस्तु महतीं वृष्टिमावहेत् ॥' इति ॥

न किलानुययुस्तस्य राजानो रक्षितुर्यशः ।

व्यावृत्ता यत्परस्वेभ्यः श्रुतौ तत्स्करता स्थिता ॥ २७ ॥

राजानोऽन्ये नृपा रक्षितुर्भयेभ्यस्त्रातुस्तस्य राज्ञो यशो नानुययुः किल नानुचकु-  
 सल । कुतः । यद्यस्मात्कारणात्तत्स्करता चौर्यं परस्वेभ्यः परधनेभ्यः स्वविषयभूतेभ्यो  
 व्यावृत्ता राती श्रुतौ वाचकशब्दे स्थिता प्रवृत्ता । अपहार्यान्तराभावात्तत्स्करशब्द एवा-  
 पहत इत्यर्थः । अथवा । 'अत्यन्तासत्यपि ह्यर्थे ज्ञानं शब्दः करोति हि' इति न्यायेन  
 शब्दे स्थिता स्फुरिता न तु स्वरूपतोऽस्तीत्यर्थः ॥

द्वेष्योऽपि संमतः शिष्टस्तस्यार्तस्य यथौषधम् ।

त्याज्यो दुष्टः प्रियोऽप्यासीदङ्गुलीवोरगक्षता ॥ २८ ॥

शिष्टो जनो द्वेष्यः शत्रुरपि । आर्तस्य रोगिण औषधं यथौषधमिव । तस्य संम-  
 तोऽनुमत आसीत् । दुष्टो जनः प्रियोऽपि प्रेमास्पदीभूतोऽपि । उरगक्षता सर्पदंष्ट्राहु-  
 लीव । 'छिन्द्याद्वाहुमपि दुष्टमात्मनः' इति न्यायात् । त्याज्य आसीत् । तस्य शिष्ट एव  
 बन्धुर्दुष्ट एव शत्रुरित्यर्थः ॥

तस्य परोपकारित्वमाह—

तं वेथा विदधे नूनं महाभूतसमाधिना ।

तथाहि सर्वे तस्यासन्परायकफला गुणाः ॥ २९ ॥

वेथाः मृदा । 'मृदा प्रजापतिर्वेना' इत्यमरः । तं दिलीपम् । समाधीयतेऽनेनेति  
 समाधिः कारणगामग्री । महाभूतानां । यः समाधिमेन महाभूतरामाधिना विदधे  
 समर्थः । नूनं ध्रुवम् । शत्रुप्रेक्षा । तथाहि । तस्य राज्ञः सर्वे गुणा स्वरगादिमहाभूतगु-  
 णवदेव परार्थः परप्रयोजनमर्थकं मुख्यं फलं येषां ते तथोक्ता आगन् । महाभूतगुणो-  
 पमानेन कारणगुणाः कार्यं संक्रामन्तीति न्यायः सूचितः ॥

वेत्याद्यवचन्यां परिखीकृतमागराम् ।

तस्यास्य सन्निभः शत्राग्नेकपुनीमिव ॥ ३० ॥

तस्याः समुद्रकृत्यानि । 'वेत्या कृतेऽपि कारिणिः' इति विश्वः । सा एव व-  
 त्तिनि यन्मन्त्राम् । 'मन्त्रयो नृप्रमन्त्रिताम् । प्राकारो नृगणः गालः प्र-

आत् प्रान्ततो वृत्तिः ॥' इत्यमरः । परितः खातं परिखा दुर्गवेष्टनम् । 'खातं खेयं तु परिखा' इत्यमरः । 'अन्येष्वपि दृश्यते' इत्यत्रापिशब्दात्खनेर्ङप्रत्ययः । अपरिखाः परिखाः संपद्यमानाः कृताः परिखीकृताः सागरा यस्यास्ताम् । अभूततद्भावे च्विः । अविद्यमान-मन्यस्य राज्ञः शासनं यस्यास्तामनन्यशासनामुर्वामेकपुरोमिव शशास । अनायासेन शासितवानित्यर्थः ॥

तस्य दाक्षिण्यरूढेन नाम्ना मगधवंशजा ।

पत्नी सुदक्षिणेत्यासीदध्वरस्येव दक्षिणा ॥ ३१ ॥

तस्य राज्ञो मगधवंशे जाता मगधवंशजा । 'सप्तम्यां जनेर्ङः' इति ङप्रत्ययः । एतेना-भिजालमुक्तम् । दाक्षिण्यं परच्छन्दानुवर्तनम् । 'दक्षिणः सरलोदारपरच्छन्दानुवर्तिषु' इति शाश्वतः । तेन रूढं प्रसिद्धं तेन नाम्ना अध्वरस्य यज्ञस्य दक्षिणा दक्षिणाख्या पत्नीव । सुदक्षिणेति प्रसिद्धा पत्न्यासीत् । अत्र श्रुतिः—'यज्ञो गन्धर्वस्तस्य दक्षिणा अप्सरसः' इति । 'दक्षिणाया दाक्षिण्यं नामत्विजो दक्षिणत्वप्रापकत्वम् । ते दक्षन्ते दक्षिणां प्रतिगृह्य' इति च ॥

कलत्रवन्तमात्मानमवरोधे महत्यपि ।

तया मेने मनस्विन्या लक्ष्म्या च वसुधाधिपः ॥ ३२ ॥

वसुधाधिपः अवरोधेऽन्तःपुरवर्गे महति सत्यपि । मनस्विन्या दृढचित्तया । पतिचि-त्तानुवृत्त्यादिनिर्वन्धक्षमयेत्यर्थः । तया सुदक्षिणया लक्ष्म्या चात्मानं कलत्रवन्तं भार्याव-न्तं मेने । 'कलत्रं श्रोणिभार्ययोः' इत्यमरः । वसुधाधिप इत्यनेन वसुधया चेति गम्यते ॥

तस्यामात्मानुरूपायामात्मजन्मसमुत्सुकः ।

विलम्बितफलैः कालं स निनाय मनोरथैः ॥ ३३ ॥

स राजा । आत्मानुरूपायां तस्याम् । आत्मनो जन्म यस्यासावात्मजन्मा पुत्रः । तस्मिन्समुत्सुकः । यद्वा । आत्मनो जन्मनि पुत्ररूपेणोत्पत्तौ समुत्सुकः सन् । 'आत्मा वै पुत्रनामासि' इति श्रुतेः । विलम्बितं फलं पुत्रप्राप्तिरूपं येषां तैर्मनोरथैः कदा मे पुत्रो भवेदित्याशाभिः कालं निनाय यापयामास ॥

संतानार्थाय विधये स्वभुजादवतारिता ।

तेन धूर्जगतो गुर्वी सचिवेषु निचिक्षिपे ॥ ३४ ॥

तेन दिलीपेन । संतानोऽर्थः प्रयोजनं यस्य तस्मै संतानार्थाय विधयेऽनुष्ठानाय । स्वभुजादवतारितावरोपिता जगतो लोकस्य गुर्वी धूर्मारः सचिवेषु निचिक्षिपे निहिता ॥

अथाभ्यर्च्य विधातारं प्रयतौ पुत्रकाम्यया ।

तौ दम्पती वसिष्ठस्य गुरोर्जग्मतुराश्रमम् ॥ ३५ ॥

अथ धुरोऽवतारानन्तरं पुत्रकाम्ययात्मनः पुत्रेच्छया । 'काम्यच्च' इति पुत्रशब्दा-त्काम्यच्प्रत्ययः । 'अ प्रत्ययात्' इति पुत्रकाम्यधातोर्कारप्रत्ययः । ततश्चाप् । तया तौ दम्पती जायापती । राजदन्तादिषु जायाशब्दस्य दमिति निपातनात्साधुः । प्रयतौ पूतौ विधातारं ब्राह्मणमभ्यर्च्य । 'स खलु पुत्रार्थिभिरुपास्यते' इति मात्रिकाः । गुरोः कुल-गुरोर्वसिष्ठस्याश्रमं जग्मतुः । पुत्रप्राप्त्युपायापेक्षयेति शेषः ॥

स्निग्धगम्भीरनिर्घोषमेकं स्यन्दनमास्थितौ ।

प्रावृषेण्यं पयोवाहं विद्युदैरावताविव ॥ ३६ ॥

क्षिप्रधो मधुरो गम्भीरो निर्घोषो यस्य तमेकं स्यन्दनं रथम् । प्रावृषि  
 षेण्यः । 'प्रावृष एण्यः' इत्येण्यप्रत्ययः । तं प्रावृषेण्यं पयोवाहं मेघं विद्युदरावता  
 आस्थितावाहदौ । जग्मतुरिति पूर्वेण संबन्धः । इरा आपः । 'इरा भूवाक्सुरा  
 स्यात्' इत्यमरः । इरावान्समुद्रः तत्र भव ऐरावतोऽभ्रमातङ्गः । ऐरावतोऽभ्रमा  
 तङ्गैरावणाभ्रमुल्लाभाः ।' इत्यमरः । 'अभ्रमातङ्गत्वाच्चाभ्रस्थत्वादभ्ररूपत्वात्' इति क्षीरस्वामी  
 अत एव मेघारोहणं विद्युत्साहचर्यं च घटते । किं च विद्युत् ऐरावतसाहचर्यदे  
 वैरातीसंज्ञा । ऐरावतस्य रुयैरावतीति क्षीरस्वामी । तस्मात्सुष्ठुक्तं विद्युदैरावतावि  
 वेति । एकरथारोहणोक्त्या कार्यसिद्धिवीजं दंपत्योरत्यन्तसौमनस्यं सूचयति ॥

**मा भूदाश्रमपीडेति परिमेयपुरःसरौ ।**

**अनुभावविशेषानु सेनापरिवृताविव ॥ ३७ ॥**

पुनः किंभूतौ दंपती । आश्रमपीडा मा भून्मास्त्विति हेतोः । 'माळि लुङ्' इत्या  
 शीरर्थे लुङ् । 'न माङयोगे' इत्यङागमनिषेधः । परिमेयपुरःसरौ परिमितपरिचरौ ।  
 अनुभावविशेषानु तेजोविशेषात्सेनापरिवृताविव स्थितौ ॥

**सेव्यमानौ सुखस्पर्शः शालनिर्यासगन्धिभिः ।**

**पुष्परेणूत्किरैर्वातैराधूतवनराजिभिः ॥ ३८ ॥**

पुनः कथंभूतौ । सुखः शीतलत्वात्प्रियः स्पर्शो येषां तैः । शालनिर्यासगन्धिभिः सर्  
 जतंरुनिस्यन्दगन्धवद्भिः । 'शालः सर्जतरुः स्मृतः' इति शाश्वतः । उत्किरन्ति विक्षिप-  
 न्तीत्युत्किराः । 'इगुपध-' इत्यादिना किरतेः कप्रत्ययः । पुष्परेणूनामुत्किरास्तैराधूता-  
 मान्यादीपत्कम्पिता वनराजयो यैस्तेर्वतैः सेव्यमानौ ॥

**मनोभिरामाः शृण्वन्तौ रथनेमिस्वनोन्मुखैः ।**

**पङ्कजसंवादिनीः केका द्विधा भिन्नाः शिखण्डिभिः ॥ ३९ ॥**

रथनेमिस्वनोन्मुखैः । मेघध्वनिशङ्खयोजामितमुखैरित्यर्थः । शिखण्डिभिर्मयूरैर्द्विधा भि-  
 न्नाः । शुद्धविकृतभेदेनाविष्कृतावस्थायां च्युताच्युतभेदेन वा पङ्कजो द्विविधः । तत्साह-  
 द्यात्केका अपि द्विधा भिन्ना इत्युच्यते । अत एवाह—पङ्कजसंवादिनीरिति । पङ्क्यः  
 स्थानेभ्यो जातः पङ्कजः । तदुक्तम्—'नासां कण्ठमुरस्ताडु जिह्वां दन्तांश्च संस्पृज-  
 पङ्क्यः संजायते यस्मात्तस्मात्पङ्कज इति स्मृतः ॥' स च तन्त्रीकण्ठजन्मा स्वरि

पादर्पमगान्धारपङ्कजमव्यमवैयताः । पञ्चमथेल्यमी सप्त तन्त्रीकण्ठोत्थिताः स

। पङ्कजेन संवादिनीः सदृशीः । तदुक्तं मातङ्गेन—'पङ्कजं मयूरो वदति'

। भिरामा मनसः प्रियाः । के मूर्ध्नि कायन्ति ध्वनन्तीति केका मयूरवाण्यः ।

। मयूरस्य' इत्यमरः । ताः केकाः शृण्वन्तौ । इति श्लोकार्थः ॥

**परस्पराक्षिसादृश्यमदूरोऽक्षितवर्त्मसु ।**

**मृगद्वन्द्वेषु पश्यन्तौ स्यन्दनावद्धदृष्टिषु ॥ ४० ॥**

समीपं यथा भवति तथोज्झितं वर्त्म यैस्तेषु । स्यन्दनावद्धदृष्टिषु

। दृष्टिर्नेत्रं यैस्तेषु । 'दृग्दृष्टिनेत्रलोचनचक्षुर्नयनाम्बुकेक्षणाक्षीणि

कौतुकवशाद्रथासक्तदृष्टिष्वित्यर्थः । मृगश्च मृगाश्च मृगाः । 'पु

। तेषां द्वन्द्वेषु मिथुनेषु । 'स्त्रीपुंशौ मिथुनं द्वन्द्वम्' इत्यमरः ।

शतदशमोऽयमेव गतिः संश्रिता रमणीयता नीचपरस्वधान्तानि वासु तासु ।  
 'नीचपरस्वधान्तानि' इत्यमरः । उद्यमानां परित्यागानामाश्रयभूमिषु चतसराण्येव ।  
 'परित्यागोऽन्विताम्' इति 'यत्नं चतस्रिणै' इति चान्नरः । निरादिभिरपि-  
 र्भुविर्वर्तितो निरादितो रोमन्वयवित्तर्तनं गन्तिताग्ने तम् ॥

अभ्युत्थितानिपिशुनैरतिथीनाश्रमोन्मुखात् ।  
 पुनानं पवनोद्धृतैर्धूमैराहुतिगन्धिमिः ॥ ५३ ॥

अभ्युत्थिताः प्रज्वलिताः । होमयोग्या इत्यर्थः । 'समिद्धेऽन्नावाहुर्तांशुशेति' इति  
 वचनात् । तेषामग्नीनां पिशुनैः सूचकैः पवनोद्धृतैः । आहुतिगन्धो येषामन्तांशुआहुति-  
 गन्धिनः तैर्धूमैराश्रमोन्मुखात्तिथीन्पुनानं पवित्राहुर्वागम् ॥ शुद्धम् ॥

अथ यन्तारमादिद्वय धुर्यान्विधामयेति सः ।  
 तामचारोहयत्पत्नी रथादयत्तार च ॥ ५४ ॥

अथाश्रमप्राप्त्यनन्तरं स राजा यन्तारं सारथिम् । धुरं वहन्तीति धुर्या युग्याः ।  
 'धुरो यष्टूकौ' इति चाप्रत्ययः । 'धूर्ये धुर्यधारेयधुराणाः सधुरेधराः' इत्यमरः । धुर्या-  
 न्स्थाथान्विधामय विनतिधनान्धुविस्त्रादिस्त्राश्रय तां पत्नीं रथादचारोहयद्वयतारितवा-  
 न्सस्य चावततार । 'विश्रमय' इति हस्वपाठे 'जगोजृप्-' इति मित्वे 'मितां हस्वः' इति  
 हस्वः । दीर्घपाठे 'मितां हस्वः' इति सूत्रे 'वा चित्तविरागे' इत्यतो 'वा' इत्यनुपत्य  
 व्यवस्थितविभाषाश्रयणाद्भ्रुत्वाभाव इति श्रुतिकारः ॥

तस्मै सभ्याः सभार्याय गोप्त्रे गुह्यतमेन्द्रियाः ।  
 अर्हणामर्हते चक्रुर्मुनयो नयचक्षुषे ॥ ५५ ॥

सभायां साधवः सभ्याः । 'सभाया यः' इति यप्रत्ययः । गुह्यतमेन्द्रिया अलन्तनियमिते-  
 न्द्रिया सुनयः सभार्याय गोप्त्रे रक्षकाय । नयः शास्त्रमेव चक्षुस्त्वावेदकं प्रमाणं यस्य तस्मै  
 नयचक्षुषे । अतएवाहते प्रशस्ताय । पूज्यायेत्यर्थः । 'अर्हः प्रशंसायाम्' इति शतृप्रत्ययः ।  
 तस्मै राक्षेऽर्हणां पूजां चक्रुः । 'पूजा नमस्त्वायचित्तिः सपर्यावार्हणाः सभाः' इत्यमरः ॥

विधेः सायंतनस्यान्ते स ददर्श तपोनिधिम् ।  
 अन्वासितमरुन्धत्या स्वाहयेव हविर्भुजम् ॥ ५६ ॥

स राजा सायंतनस्य सायंभवस्य । 'सायंचिरम्-' इत्यादिना व्युत्प्रत्ययः । विधेर्जपहो-  
 नाद्यनुष्ठानस्यान्तेऽवसानेऽरुन्धत्यान्वासितं पश्चादुपवेशनेनोपसृष्टवितम् । कर्मणि क्तः । उप-  
 सर्गवशात्कर्मकत्वम् 'अन्वासैनाम्' इत्यादिवहुवचने । तपोनिधिं वसिष्ठम् । स्वाहया  
 स्वाहोदेव्या । 'अथाग्रायां स्वाहा च हुतमुक्तिप्रया' इत्यमरः । अन्वासितं हविर्भुजनिव ।  
 ददर्श । 'समित्पुष्पकुशाम्यन्धुनृदशरुतपाणिनः । जपं होमं च कुर्वाणो नाभिवाद्यो द्विजो  
 भवेत् ॥' इत्यनुष्ठानस्य मध्येऽभिवादननियेधाद्विधेरन्ते ददर्शेत्युक्तम् । अन्वासनं चात्र  
 पतिव्रताधर्मत्वेनोक्तं न तु कर्मादत्वेन । विधेरन्त इति कर्मणः समाख्यनिधानात् ॥

तयोर्जगृह्यतुः पादान्पजा राज्ञी च मागधी ।  
 तौ गुरुर्गुरुपत्नी च प्रीत्या प्रतिनन्दतुः ॥ ५७ ॥

मागधी नगवराजपुत्री राज्ञी सुदक्षिणा राजा च तयोस्तत्पत्नीवसिष्ठयोः  
 २ र. वं.



क्षिप्तो मधुरो गम्भीरो निर्धोषो यस्य तमेकं सन्दनं सखम् । प्राणि ३.  
 येण्यः । 'प्रातृष एण्यः' इत्येण्यप्रत्ययः । तं प्रातृषेण्यं पयोवातं मेरं विपुलैर्मन्त्रैर्वा  
 आश्रितावाहृदौ । जम्भतुरिति पूर्वेण संयन्तः । इरा आणः । 'इरा भूतामसुरा  
 स्यात्' इत्यमरः । इरावान्नामुद्रः तत्र भव ऐरावतोऽध्रमातजः । ऐरावतोऽध्रमा  
 तजैरावणाभ्रमुवत्तभाः ।' इत्यमरः । 'अध्रमातजलान्नाभ्रस्थलाध्रकपलान्' इति धीरस्वार्थं  
 अत एव मेघारोहणं विद्युत्साहचर्यं च घटते । किं न विपुल ऐरावतसाहचर्यं  
 वैरातीरांशः । ऐरावतस्य स्यैरावतीति धीरस्वामी । तस्मान्मुवृक्तं विपुलैरन्तानि  
 वेति । एकरथारोहणोक्त्या कार्यशिद्धिर्वाजं दंपत्योरलन्तरीमनसं सूचयति ॥

मा भूदाश्रमपीडेति परिमेयपुरःसरौ ।

अनुभावविशेषाच्च सेनापरिवृताविव ॥ ३७ ॥

पुनः किंभूतौ दंपती । आश्रमपीडा मा भून्मास्त्विति हेतोः । 'मा' लुङ् इत्या  
 शीरर्थे लुङ् । 'न माङ्घ्रोगे' इत्याङ्गमनिषेधः । परिमेयपुरःसरौ परिमितपरिनरो  
 अनुभावविशेषाच्च तेजोविशेषात्सेनापरिवृताविव स्थितौ ॥

सेव्यमानौ सुखस्पर्शः शालनिर्यासगन्धिभिः ।

पुष्परेणूत्किरैर्वातैराधूतवनराजिभिः ॥ ३८ ॥

पुनः कथंभूतौ । सुखः शीतलत्वात्प्रियः स्पर्शो येषां तैः । शालनिर्यासगन्धिभिः स-  
 र्जतरुनिसन्दगन्धवद्भिः । 'शालः सर्जतरुः स्मृतः' इति शाश्वतः । उत्किरन्ति विक्षिप-  
 न्तीत्युत्किराः । 'इगुपध-' इत्यादिना किरतेः कप्रत्ययः । पुष्परेणूनामुत्किरास्तैराधूता-  
 मान्द्यादीपत्कम्पिता वनराजयो यैस्तैर्वातैः सेव्यमानौ ॥

मनोभिरामाः शृण्वन्तौ रथनेमिस्वनोन्मुखैः ।

पङ्कजसंवादिनीः केका द्विधा भिन्नाः शिखण्डिभिः ॥ ३९ ॥

रथनेमिस्वनोन्मुखैः । मेघध्वनिशङ्खयोजामितमुखैरित्यर्थः । शिखण्डिभिर्मयूरैर्द्विधा भि-  
 न्नाः । शुद्धविकृतभेदेनाविष्कृतावस्थायां च्युताच्युतभेदेन वा पङ्कजौ द्विविधः । तत्साद-  
 र्यात्केका अपि द्विधा भिन्ना इत्युच्यते । अत एवाह—पङ्कजसंवादिनीरिति । पङ्कज-  
 स्थानेभ्यो जातः पङ्कजः । तदुक्तम्—'नासां कण्ठमुरस्तालु जिह्वां दन्ताश्च संस्पृश-  
 पङ्कजः संजायते यस्मात्तस्मात्पङ्कज इति स्मृतः ॥' स च तन्त्रीकण्ठजन्मा स्वर-  
 'निपाददर्पभगान्धारपङ्कजमध्यमधैवताः । पञ्चमश्चेलमी सप्त तन्त्रीकण्ठोत्थिताः स  
 षड्जः । पङ्कजेन संवादिनीः सदृशीः । तदुक्तं मातङ्गेन—'पङ्कजं मयूरो वदति'  
 नोति राजा मनसः प्रियाः । के मूर्ध्नि कायन्ति ध्वनन्तीति केका मयूरवाण्यः ।  
 बाणी मयूरस्य' इत्यमरः । ताः केकाः शृण्वन्तौ । इति श्लोकार्थः ॥

परस्पराक्षिसादृश्यमदूरोऽक्षितवर्त्मसु ।

मृगद्वन्द्वेषु पश्यन्तौ स्यन्दनावद्धदृष्टिषु ॥ ४० ॥

विश्रम्भाददूरं समीपं यथा भवति तथोज्झितं वर्त्म यैस्तेषु । स्यन्दनावद्धदृष्टिषु

पञ्चासं तेषां दृष्टिर्नैत्रं यैस्तेषु । 'दृष्टिर्नैत्रलोचनचक्षुर्नयनाम्यकेशणाक्षीणि

ः । कौतुकवशाद्रथासक्तदृष्टिष्वित्यर्थः । मृगश्च मृगाश्च मृगाः । 'पु

नः । तेषां द्वन्द्वेषु मिथुनेषु । 'स्त्रीपुंसौ मिथुनं द्वन्द्वम्' इत्यमरः ।

कृजः' इति कृप् । तस्य मन्त्रकृतो मन्त्राणां सष्टः प्रयोजुर्वा तव मन्त्रैः कर्तुभिः दृष्टं ।  
स्वयं यद्वक्ष्यं तन्मात्रं भिन्दन्तीति दृष्टव्यमिदो मे शराः प्रत्यादिश्यन्त इव । वयमे  
समर्थाः किमेभिः पिष्टपेपकैरिति निराक्रियन्त इवेत्युपदेशः । 'प्रत्यादेशो निराकृतिः  
इत्यमरः । त्वन्मन्त्राणां ध्यादेव नः पौरुषं फलतीति भावः ॥

संप्रति दैविकापत्प्रतीकारमाह—

हविरावर्जितं होतस्त्वया विधिवदग्निषु ।

वृष्टिर्भवति सत्यानामवग्रहविशोपिणाम् ॥ ६२ ॥

हे होतः, त्वया विधिवदग्निष्ववर्जितं प्रक्षिप्तं हविराज्यादिकं कर्तुं अवग्रहो वर्षप्र  
तिबन्धः । 'अवे ग्रहो वर्षप्रतिबन्धे' इत्यञ्जल्ययः । 'वृष्टिर्वर्षं तद्विघातेऽवग्रहावग्रहं  
समौ' इत्यमरः । तेन विशोपिणां विमुष्यतां सत्यानां वृष्टिर्भवति । वृष्टिरूपेण सत्य  
नुपजीवयतीति भावः । अत्र ननु—'अमौ प्राप्ताहुतिः सम्यगादित्यनुपतिष्ठते । वा  
दित्याज्यायते, वृष्टिर्वृष्टेरजं ततः प्रजाः ॥' इति ॥

पुरुषायुपजीविन्यो निरातङ्का निरीतयः ।

यन्मदीयाः प्रजास्तस्य हेतुस्त्वद्ब्रह्मवर्चसम् ॥ ६३ ॥

आयुर्जावेतकालः । पुरुषस्यायुः पुरुषायुषम् । वर्षशतमित्यर्थः । 'शतायुर्वै पुरुष  
इति ध्रुतेः 'अचतुर—' आदिसूत्रेणाञ्जल्ययान्तो निपातः । मदीयाः प्रजाः । पुरुष  
युषं जीवन्तीति पुरुषायुपजीविन्यः । निरातङ्का निर्मयाः । 'आतङ्को मयमादाङ्का' इति  
हलायुषः । निरीतयोऽतिवृष्ट्यादिरहिता इति यत्तस्य सर्वस्य त्वद्ब्रह्मवर्चसं तव व्रत  
अयनसंपत्तिरेव हेतुः । 'व्रताध्ययनसंपत्तिरित्येतद्ब्रह्मवर्चसम्' इति हलायुषः । ब्रह्म  
वर्चो ब्रह्मवर्चसम् । 'ब्रह्महस्तिन्यां वर्चसः' इत्यञ्जल्ययः । 'अतिवृष्टिरनावृष्टिर्मुषिक  
शलभाः शुकाः । अलासमाश्च राजानः पटेता ईतयः स्मृताः ॥' इति कामन्दकः ।

त्वयैवं चिन्त्यमानस्य गुदणा ब्रह्मयोनिना ।

सानुबन्धाः कथं न स्युः संपदो मे निरापदः ॥ ६४ ॥

ब्रह्मा योनिः कारणं यस्य तेन ब्रह्मपुत्रेण गुरणा त्वयैवमुत्तप्रकारेण चिन्त्यमानस्य  
गुदनायमानस्य । अत एव निरापदो व्यसनहीनस्य मे संपदः सानुबन्धाः सानुत्पन्नदः  
अविच्छिन्ना इति यावत् । कथं न स्युः । स्युर्देत्यर्थः ॥

संप्रत्यगमनप्रयोजनमाह—

किंतु बध्नां तवैतस्यामदृष्टसदृशप्रजम् ।

न नामवति सद्दीपा रत्नसूरपि मेदिनी ॥ ६५ ॥

किंतु तवैतस्यां बध्नां रूपान् । 'बधूर्जायां रूपं चैव' इत्यमरः । अद्या सद्य  
गुरुरा प्रजा येन तं नां गद्दीपानि । रत्नानि सूर्य इति रत्नसूरपि । 'सत्सूत्रि-  
स्यादिना कृप् । मेदिनी नावति न प्रीणाति । अवधानं रश्मिगतिर्ब्रह्मवर्चसदे-  
व प्रीणते । रत्नसूरसूर्येण सर्वरश्मेभ्यः पुनरश्मेव रूपमिति सूचितम् ॥

तत्रैव प्रतिपादयति—

नूनं नक्षः परं चंदयाः पिष्टविच्छेदशिनः ।

न प्रबान्मुजः शाले स्वधासंग्रहतपराः ॥ ६६ ॥

तुः । 'पादः पदङ्घ्रिश्चरणोऽस्त्रियाम्' इत्यमरः । पादग्रहणमभिवादनम् । गुरुपत्नी गु-  
कर्तारौ । सा च स च तौ सुदक्षिणादिलीपौ कर्मभूतौ । प्रीत्या हर्षेण प्रतिनन्दन-  
आशीर्वादादिभिः संभावयांचकतुरित्यर्थः ॥

तमातिथ्यक्रियाशान्तरथक्षोभपरिश्रमम् ।

पप्रच्छ कुशलं राज्ये राज्याश्रममुनिं मुनिः ॥ ५८ ॥

मुनिः । अतिथ्यर्थमातिथ्यम् । 'अतिथेर्न्यः' इति व्यप्रत्ययः । आतिथ्यस्य क्रि-  
तया शान्तो रथक्षोभेण यः परिश्रमः स यस्य स तं तयोक्तम् । राज्यमेवाश्रमस्तत्र  
निम् । मुनितुल्यमित्यर्थः । तं दिलीपं राज्ये कुशलं पप्रच्छ । पृच्छतेस्तु द्विकर्मकत्वं  
त्युक्तम् । यद्यपि राज्यशब्दः पुरोहितादिष्वन्तर्गतत्वाद्वाजकर्मवचनः, तथाप्यत्र सप्त-  
वचनः । 'उपपन्नं ननु शिवं सप्तखण्डेषु' ( १।६० ) इत्युत्तरविरोधात् । तथाह मनुः  
'स्वाम्यमालपुरं राष्ट्रं कोशदण्डौ तथा सुहृत् । सप्तैतानि समस्तानि लोकेऽस्मिन्ना-  
मुच्यते ॥' इति । तत्र 'ब्राह्मणं कुशलं पृच्छेत्क्षत्रवन्धुमनामयम् । वैश्यं क्षेमं स-  
गम्य शूद्रमारोग्यमेव च ॥' इति मनुवचने सत्यपि तस्य राज्ञो महानुभावत्वाद्ब्राह्म-  
चितः कुशलप्रश्न एव कृत इत्यनुसंधेयम् । अत एवोक्तम् 'राज्याश्रममुनिम्' इति

अथाथर्वनिधेस्तस्य विजितारिपुरः पुरः ।

अर्थ्यामर्थपतिर्वाचमाददे वदतां वरः ॥ ५९ ॥

अथ प्रश्नानन्तरं विजितारिपुरो विजितशत्रुनगरो वदतां वक्त्राणां वरः श्रेष्ठः । 'यत्  
निर्धारणम्' इति पट्टी । अर्थपती राजाथर्वणोऽथर्ववेदस्य निधेस्तस्य मुनेः पुरोऽ-  
र्थ्यामर्थादनपेताम् । 'धर्मपथ्यर्थन्यायादनपेते' इति यत्प्रत्ययः । वाचमाददे । वक्तु-  
मुपक्रान्तवानित्यर्थः । अथर्वनिधेरित्यनेन पुरोहितकृत्वाभिज्ञत्वात्तत्कर्मनिर्वाहकत्वं मुने-  
रस्तीति सूच्यते । यथाह कामन्दकः—'त्रय्यां च दण्डनीलां च कुशलः स्यात्पुरोहितः  
अथर्वविहितं कुर्यान्नित्यं शान्तिकपौष्टिकम् ॥' इति ॥

उपपन्नं ननु शिवं सप्तखण्डेषु यस्य मे ।

दैवीनां मानुषीणां च प्रतिहर्ता त्वमापदाम् ॥ ६० ॥

हे गुरो, सप्तखण्डेषु स्वाम्यमालादिषु । 'स्वाम्यमालसुहृत्कोशराष्ट्रदुर्गबलानि च  
राज्याङ्गानि' इत्यमरः । शिवं कुशलमुपपन्नं ननु युक्तमेव । नन्ववधारणे । 'प्रश्नावधार-  
णानुज्ञानुनयामन्त्रणे ननु' इत्यमरः । कयमित्त्राह—यस्य मे दैवीनां देवेभ्य आग-  
तानां दुर्भिक्षादीनाम्, मानुषीणां मनुष्येभ्य आगतानां चौरभयादीनाम् । उभयत्रापि  
'तत् आगतः' इत्यण् । 'टिड्ढाणञ्-' इत्यादिना ङीप् । आपदां व्यसनानां त्वं प्रति-  
हर्ता वारयितासि । अत्राह कामन्दकः—'हुताशनो जलं व्याधिर्दुर्भिक्षं मरणं तथा ।  
इति पञ्चविधं दैवं मानुषं व्यसनं ततः । आयुक्तेभ्यश्चौरैर्भ्यः परेभ्यो राजवल्लभात् ।  
पृथिवीपतिलोभाच्च नराणां पञ्चधा मतम् ॥' इति ॥

तत्र मानुषापत्प्रतीकारमाह—

तव मन्त्रकृतो मन्त्रैर्दूरात्प्रशमितारिभिः ।

प्रत्यादिश्यन्त इव मे दृष्टलक्ष्यभिदः शराः ॥ ६१ ॥

दूरात्परोक्ष एव प्रशमितारिभिः । मन्त्रान्कृतवान्मन्त्रकृत् । 'सुकर्मपापमन्त्रपुण्ये

कृत्तः' इति कृप् । तस्य मन्त्रकृतो मन्त्राणां लघुः प्रयोक्तुर्वा तत्र मन्त्रैः कर्तृभिः दृष्टं प्रत्यक्षं यद्वक्ष्यं तन्मात्रं भिन्दन्तीति दृष्टलक्ष्यमिदो मे शराः प्रलादित्यन्त इव । वयमेव समर्थाः क्रिमेभिः पिष्टपेपकैरिति निराक्रियन्त इवेत्युत्प्रेक्षा । 'प्रलादेशो निराकृतिः' इत्यमरः । त्वन्मन्त्रसामर्थ्यादेव नः पौरुषं फलतीति भावः ॥

संप्रति दैविकापत्प्रतीकारमाह—

हविरावर्जितं होतस्त्वया विधिवदग्निषु ।

वृष्टिर्भवति सत्यानामवग्रहविशोपिणाम् ॥ ६२ ॥

हे होतः, त्वया विधिवदग्निष्ववर्जितं प्रक्षिप्तं हविराज्यादिकं कर्तुं अवग्रहो वर्षप्रतिबन्धः । 'अवे ग्रहो वर्षप्रतिबन्धे' इत्यप्रत्ययः । 'वृष्टिर्वर्षे' तद्विधातेऽवग्रहावग्रहौ समौ' इत्यमरः । तेन विशोपिणां विशुष्यतां सत्यानां वृष्टिर्भवति । वृष्टिरूपेण सत्यान्युपजीवयतीति भावः । अत्र मनुः—'अग्नौ प्रास्ताहुतिः सम्यगादित्यनुपतिष्ठते । आदित्याज्यादते वृष्टिर्वृष्टेरजं ततः प्रजाः ॥' इति ॥

पुरुषायुपजीविन्यो निरातङ्का निरीतयः ।

यन्मदीयाः प्रजास्तस्य हेतुस्त्वद्ब्रह्मवर्चसम् ॥ ६३ ॥

आयुर्जोषितकालः । पुरुषस्यायुः पुरुषायुषम् । वर्षशतमित्यर्थः । 'शतायुर्वै पुरुष' इति ध्रुतेः 'अवतुर-' आदिसूत्रेणाच्यत्ययान्तो निपातः । मदीयाः प्रजाः । पुरुषायुषं जीवन्तीति पुरुषायुपजीविन्यः । निरातङ्का निर्भयाः । 'आतङ्को भयमादाङ्का' इति हलायुधः । निरीतयोऽतिवृष्ट्यादिरहिता इति यत्तस्य सर्वस्य त्वद्ब्रह्मवर्चसं तव व्रताध्ययनसंपत्तिरेव हेतुः । 'व्रताध्ययनसंपत्तिरित्येतद्ब्रह्मवर्चसम्' इति हलायुधः । ब्रह्मणो वर्चो ब्रह्मवर्चसम् । 'ब्रह्महस्तिभ्यां वर्चसः' इत्यप्रत्ययः । 'अतिवृष्टिरनावृष्टिर्मुपिकाः शलभाः शुकाः । अत्यासङ्गाश्च राजानः पटेता ईतयः सृष्टाः ॥' इति कामन्दकः ॥

त्वयैवं चिन्त्यमानस्य गुरुणा ब्रह्मयोनिना ।

सानुबन्धाः कथं न स्युः संपदो मे निरापदः ॥ ६४ ॥

ब्रह्मा योनिः कारणं यस्य तेन ब्रह्मपुत्रेण गुरुणा त्वयैवमुक्तप्रकारेण चिन्त्यमानस्यानुबन्धायमानस्य । अत एव निरापदो व्यसनहीनस्य मे संपदः सानुबन्धाः सानुसूतयः । अविच्छिन्ना इति यावत् । कथं न स्युः । स्युरेवेत्यर्थः ॥

संप्रस्तागमनप्रयोजनमाह—

विंतु चर्ध्वां तवैतस्यामदृष्टसदृशप्रजम् ।

न मामयति सङ्कीर्णा रत्नसूरपि मेदिनी ॥ ६५ ॥

विंतु तवैतस्यां चर्ध्वां लुपायाम् । 'वधूर्जीया लुपा चैव' इत्यमरः । अङ्गा नान्य-गुरुणा प्रजा येन तं मां गङ्गीपति । रत्नानि सूर्यत इति रत्नसूरपि । 'सन्वृष्टिप-' इत्यादिना कृप् । मेदिनी नावति न प्रीणाति । अवभादू रक्षणतिप्रीणात्पदमेवेत्यादत्र प्रीणने । रत्नसूरपीत्यनेन सर्वरक्षेभ्यः पुत्ररक्षेभ्यश्चाप्यगिति सूचितम् ॥

तदेव प्रतिपादयति—

नूनं मत्तः परं देव्याः पिण्डमिच्छेद्दार्शिनः ।

न प्रयामभुजः धाते स्थातं प्रतत्पराः ॥ ६६ ॥

मत्तः परं मदनन्तरम् । 'पगभ्यासाशिल्' । पिण्डनिन्देर्नृगिनः पिण्डशून्यनिन्दे-  
दमुत्प्रेक्षमाणाः । वंशोदत्ता वंश्याः पितरः । गोपलाज्यं पितृभोज्ये वर्जिते । तस्य  
संप्रदे तत्परा आराज्ञाः सन्तः धात्रे पितृकर्मणि । 'पितृदानं नितापः सान्द्राक्षरं तत्तमं  
शास्त्रतः' इत्यमरः । प्रकामभुजः पर्याप्तभोजिनो न भगन्नि नूनं गतम् । 'कामं प्र-  
कामं पर्याप्तम्' इत्यमरः । निर्धना ह्यापन्नं कियदपि संगृह्यन्तीति भावः ॥

मत्परं दुर्लभं मत्वा नूनमावर्जितं मया ।

पयः पूर्वं स्वनिःश्वासैः कवोष्णमुपभुज्यते ॥ ६७ ॥

मत्परं मदनन्तरम् । 'अन्यारात्-' इत्यादिना पगमी । दुर्लभं दुर्लभं मत्वा मया-  
वर्जितं महत्तं पयः पूर्वं पितृभिः स्वनिःश्वासैर्दुःस्वजैः कवोष्णमीषदुष्णं मया तथोपभु-  
ज्यते । नूनमिति वितर्कः । कवोष्णमिति कुशब्दस्य कटादेशः । 'कोष्णं कवोष्णं  
मन्दोष्णं कदुष्णं त्रिषु तद्वति' इत्यमरः ॥

सोऽहमिज्याविशुद्धात्मा प्रजालोपनिमीलितः ।

प्रकाशश्चाप्रकाशश्च लोकालोक इवाचलः ॥ ६८ ॥

इज्या यागः । 'प्रजयजोर्भावे क्यप्' इति क्यप्प्रलायः । तथा । विशुद्धात्मा विशु-  
द्धचेतनः प्रजालोपेन संतत्यभावेन निमीलितः कृतनिमीलनः सोऽहम् । लोक्यत इति  
लोकः । न लोक्यत इत्यलोकः । लोकश्चालोकश्चात्र सा इति लोकश्चासावलोकश्चेति वा  
लोकालोकश्चक्रवालोऽचल इव । 'लोकालोकश्चक्रवालः' इत्यमरः । प्रकाशत इति प्रकाशश्च  
देवर्णविमोचनात् । न प्रकाशत इत्यप्रकाशश्च पितृणामविमोचनात् । पचाद्यच् । अस्मीति  
शेषः । लोकालोकोऽप्यन्तःसूर्यसंपर्कीद्वहिस्तमोव्याप्त्या च प्रकाशश्चाप्रकाशश्चेति मन्तव्यम् ॥

ननु तपोदानादिसंपन्नस्य किमप्यैरित्याह—

लोकान्तरसुखं पुण्यं तपोदानसमुद्भवम् ।

संततिः शुद्धवंश्या हि परत्रेह च शर्मणे ॥ ६९ ॥

समुद्भवत्यस्मादिति समुद्भवः कारणम् । तपोदाने समुद्भवो यस्य तत्तपोदानसमु-  
द्भवं यत्पुण्यं तल्लोकान्तरे परलोके सुखं सुखकरम् । शुद्धवंशे भवा शुद्धवंश्या संत-  
तिर्हि परत्र परलोक इह च लोके शर्मणे सुखाय । 'शर्मशातसुखानि च' इत्यमरः ।  
भवतीति शेषः ॥

तया हीनं विधातर्मा कथं पश्यन्न दूयसे ।

सिक्तं स्वयमिव स्नेहाद्वन्ध्यमाश्रमवृक्षकम् ॥ ७० ॥

हे विधातः स्रष्टः, तया संतत्या हीनमनपत्यं माम् । स्नेहात्प्रेम्णा स्वयमेव सिक्तं  
जलसेकेन वर्धितं वन्ध्यमफलम् । 'वन्ध्योऽफलोऽवकेशी च' इत्यमरः । आश्रमस्य  
वृक्षकं वृक्षपोतमिव । पश्यन्कथं न दूयसे न परितप्यसे । विधातरित्यनेन समर्थोऽप्यु-  
पेक्षसं इति गम्यते ॥

असह्यपीडं भगवन्नृणमन्त्यमवेहि मे ।

अरुंददमिवालानमनिर्वाणस्य दन्तिनः ॥ ७१ ॥

मे ममान्त्यमृणं पैतृकमृणम् । अनिर्वाणस्य मज्जनरहितस्य । 'निर्वाणं  
विनाशे गजमज्जने' इति यादवः । दन्तिनो गजस्य । अरुर्मर्म तुदतीत्यरुंददं  
। 'व्रणोऽस्त्रियामीर्ममरुः' इति, 'अरुंददं तु मर्मस्पृक्' इति चामरः । 'विष्वरूपो-

सुदः इति सप्तमः । 'सुदः' इत्यादिना मुनागमः । जालानं ग्रन्थन-  
स्तन्मनिव । 'जालानं वन्वतस्तन्मे' इत्यनरः । अत्रत्या सोढुमराक्या पीडा,  
दुःखं यस्तिस्रश्चेहि । दुःखदुःखमनकं विद्यालभः । 'निर्वाणोत्थानरायणाणि त्रीणि  
गनकर्माणि' इति पातकाये । 'दुःखं देवस्य योगेन दुर्धानां दानकर्माणां । संतत्या  
निर्लोकानां शोधयित्वा परिजनेद्' ॥

तस्मान्मुच्ये यथा तात संविधातुं तथार्हसि ।

इष्वाकूपां दुरापेऽर्थे त्वदधीना हि सिद्धयः ॥ ७२ ॥

हे तात, तस्मात्तु कदापि मुच्ये मुच्ये भवामि । कर्मणि लट् । तथा संविधातुं  
कर्तुमर्हसि । हि यत्तात्पर्यादिष्वाकूपाणि स्वदुर्वस्यानाम् । तद्वान्त्वादुष्वगो लुक् ।  
दुरापे दुष्प्रायेऽर्थे । सिद्धयस्तदर्थोक्तस्तद्व्ययतः । इष्वाकूपाणि इति शेषे पठ्यते । 'न  
लोकः' इत्यादिना ह्ययोगे पठ्यमिनेवात् ॥

इति विज्ञापितो राज्ञा ध्यानस्तिमितलोचनः ।

क्षणमात्रमृपिस्तस्यौ सुप्तमान इव हृदः ॥ ७३ ॥

इति राज्ञा विज्ञापितो ध्यानस्थोऽस्तिमितलोचनो यत्तु ध्यानस्तिमितलोचनो  
नियतः सन्दर्शनार्थं सुप्तमानो हृद इव तस्यौ ॥

सोऽपश्यत्यभिधानेन संततेः तन्मकारणम् ।

भावितात्मा भुवो भर्तुरर्थेन प्रत्यबोधयत् ॥ ७४ ॥

स भुविः प्रत्यवधानेन चित्तकर्म्येण भावितात्मा बुद्धान्तर्यामिणो भुवो भर्तुर्दृष्टस्य  
संदर्भेः तन्मकारणं संततमतिव्यवहारमनन्दम् । अपानन्तरमेतं रूपं प्रत्यबोधयत् ।  
सदृष्टं शापितकामिलभः । एतमिति 'गतिदुष्टि-' इत्यादिनां कर्तुः कर्मत्वम् ॥

पुरा शक्रमुपस्थाप्य तत्रोर्वी प्रति यास्यतः ।

जालीत्कल्पतच्छायामाश्रिता सुरभिः पयि ॥ ७५ ॥

पुरा पूर्वं शक्रमिन्द्रमुपस्थाप्य संतैश्चेद्वी प्रति सुवसुधैश्च यास्यतो गमिष्यतश्च  
पयि कल्पतच्छायामाश्रिता सुरभिः कमवेदुरजोत् । तत्र स्थितैर्लभः ॥

ततः किमिहाह—

धर्मलोपभयाद्राहीन्तुनुन्नातामिनां सरन् ।

प्रदक्षिणक्रियार्हायां तस्यां त्वं साधु नाचरः ॥ ७६ ॥

'शुद्धः शुद्धः । रज इति यद्वत् । 'शुद्धः त्राहुडनेजि व' इत्यनरः । शुद्धता  
निमित्तेन कर्तव्यतां राज्ञीं सुदक्षिणां धर्मलक्षणमिन्द्रमन्त्रस्य लोकाग्रंशायद्वयं  
तस्मात्संशयम् । 'नृदं गं दैवतं विप्रं एवं ननु यदुत्तमम् । प्रदक्षिणां सुवर्त  
विक्रतांश्च वदन्तर्जम् ॥' इति शास्त्रप्रदक्षिणक्रियार्हायां प्रदक्षिणकरणबोधार्थां  
तस्यां धर्म्यां त्वं साधु प्रदक्षिणादित्करं नाचरे नाचरितवानसि । व्यापकं हि विल-  
स्यतीति नक्तः । शुद्धकल्पमिन्द्रमन्त्रे ननु—'शुद्धकल्पमिन्द्रमन्त्रे सत्यदायनिरतः  
सदा' इति । अत्रापि दोषमाह पराचर—'शुद्धकलां तु यो नार्क्यं कल्पः सद्योऽन-  
च्छति । यत्तुमन्त्रराधेन विप्रते नात्र संशयः ॥' इति ॥

अवजानाति नां यत्तादृशे न भविष्यति ।

नन्दस्तिमनाराय प्रजेति त्वां शशाप सा ॥

यस्मात्कारणान्मामवजानासि तिरस्करोषि अतः कारणान्मत्प्रसूतिं मम संतति-  
मनाराध्यासेवयित्वा ते तव प्रजा न भविष्यतीति सा सुरभिस्त्वां शशाप । 'शर्प आक्रोशे' ॥  
कथं तदस्माभिर्न श्रुतमित्याह—

स शापो न त्वया राजन्न च सारथिना श्रुतः ।

नदत्याकाशगङ्गायाः स्रोतस्युद्दामदिग्गजे ॥ ७८ ॥

हे राजन्, स शापस्त्वया न श्रुतः । सारथिना च न श्रुतः । अश्रवणे हेतुमाह—  
क्रीडार्थमागता उद्दामानो दाम्र उद्गता दिग्गजा यस्मिंस्तथोक्त आकाशगङ्गाया मन्दा-  
किन्याः स्रोतसि प्रवाहे नदति सति ॥

अस्तु । प्रस्तुते किमायातमित्याह—

ईप्सितं तदवज्ञानाद्विद्धि सार्गलमात्मनः ।

प्रतिवध्नाति हि श्रेयः पूज्यपूजाव्यतिक्रमः ॥ ७९ ॥

तदवज्ञानात्तस्या धेनोरवज्ञानादपमानादात्मनः स्वस्यामुमिष्टमीप्सितं मनोरथम् ।  
आप्नोतेः सन्नन्तात्कतः, ईकारश्च । सार्गलं सप्रतिबन्धं विद्धि जानीहि । तथाहि ।  
पूज्यपूजाया व्यतिक्रमोऽतिक्रमणं श्रेयः प्रतिवध्नाति ॥

तर्हि गत्वा तामाराधयामि । सा वा कथंचिदागमिष्यतीत्याशा न कर्तव्येत्याह—

हविषे दीर्घसत्रस्य सा चेदानीं प्रचेतसः ।

भुजंगपिहितद्वारं पातालमधितिष्ठति ॥ ८० ॥

सा च सुरभिरिदानीं दीर्घं सत्रं चिरकालसाध्यो यागविशेषो यस्य तस्य प्रचेतसो  
हविषे दध्याज्यादिहविरर्थं भुजंगपिहितद्वारं भुजंगावरुद्धद्वारं ततो दुष्प्रवेशं पातालम-  
धितिष्ठति । पाताले तिष्ठतीत्यर्थः । 'अधिशीड्स्थासां कर्म' इति कर्मत्वम् ॥

तर्हि का गतिरित्यत आह—

सुतां तदीयां सुरभेः कृत्वा प्रतिनिधिं शुचिः ।

आराधय सपत्नीकः प्रीता कामदुघा हि सा ॥ ८१ ॥

तस्याः सुरभेरियं तदीया । तां सुतां सुरभेः प्रतिनिधिं कृत्वा शुचिः शुद्धः । सह  
पत्न्या वर्तत इति सपत्नीकः सन् । 'नृत्तश्च' इति कम्प्रत्ययः । आराधय । हि यस्मा-  
त्कारणात्सा प्रीता तुष्टा सती । कामान्दोग्धीति कामदुघा भवति । 'दुहः कन्धश्च'  
इति कम्प्रत्ययः, घादेशश्च ॥

इति वादिन एवास्य होतुराहुतिसाधनम् ।

अनिन्द्या नन्दिनी नाम धेनुराववृते वनात् ॥ ८२ ॥

इति वादिनो वदत एव होतुर्द्वनशीलस्य । 'तृन्' इति तृन्प्रत्ययः । अस्य मुनेरा-  
नां साधनं कारणम् । नन्दयतीति व्युत्पत्त्या नन्दिनी नामानिन्द्यागर्ह्या प्रशस्ता ।  
प्रत्यागता । 'अव्याक्षेपो भविष्यन्त्याः कार्यसिद्धेर्हि लक्षणम्' इति भावः ॥  
विशिनष्टि—

ललाटोदयमाभुग्नं पल्लवस्निग्धपाटला ।

विभ्रती श्वेतरोमाङ्गं संध्येव शशिनं नवम् ॥ ८३ ॥

पर्ववस्त्रिंशः चात्तौ पादला च । संध्यायामप्येतद्विशेषणं योज्यम् । संहत-  
उदयो यस्य स ललाटोदयः । तमाभुगनीपद्वक्त्रम् । 'आविर्द्धं कुटिलं भुम्रं वेष्टितं वक्र-  
मित्यपि' इत्यमरः । 'लोदितश्च' इति निष्ठातस्य नत्वम् । श्वेतरोमाभ्येवाङ्गत्वं विभ्रती ।  
नवं शशिनं विभ्रती संधेव । स्थिता ॥

भुवं कोण्णेन कुण्डोष्ठी मेध्येनावभृथादपि ।

प्रस्रवेनाभिवर्पन्ती वत्सालोकप्रवर्तिना ॥ ८४ ॥

कोण्णेन 'किंचिदुणेन' । 'कवं चोष्णे' इति चकारात्कादेशः । अवभृथादप्रवभृथ-  
ज्ञानादपि मेध्येन पवित्रेण । 'भूतं पवित्रं मेध्यं च' इत्यमरः । वत्सालोकेन प्रद-  
र्शनेन प्रवर्तिना प्रवहता प्रस्रवेन शीराभिस्रन्दनेन भुवनभिवर्पन्ती सिध्यन्ती । कुण्ड-  
निबोध आपीनं यस्याः सा कुण्डोष्ठी । 'ऊधस्तु ह्रीवनापीनम्' इत्यमरः । 'ऊधनोऽन-  
ह' इत्यनङादेशः । 'बहुव्रीहेरुपसो ङीप्' इति ङीप् ॥

रजःकणैः खुरोद्धूतैः स्पृशद्भिर्गात्रमन्तिकात् ।

तीर्याभिपेकजां शुद्धिमादधाना महीक्षितः ॥ ८५ ॥

खुरोद्धूतैरन्तिकात्सनीपे गात्रं स्पृशद्भिः । 'दूरान्तिकार्येभ्यो द्वितीया च' इति च-  
कारात्सवनो । रजसां कणैः महौ क्षियत ईष्ट इति महीक्षितस्य । तीर्याभिपेकेण जातां  
तीर्याभिपेकजाम् । शुद्धिमादधाना कुर्वाणा । एतेन वायव्यं ज्ञानमुक्तम् । उक्तं च  
मनुना-  
'आग्नेयं भस्मना ज्ञाननवगात्रं तु वारुणम् । आपोहिष्टेति च ब्राह्मं वायव्यं  
गौरजः स्मृतम् ॥' इति ॥

तां पुण्यदर्शनां दृष्ट्वा निमित्तज्ञस्तपोनिधिः ।

याज्यमाशंसितावन्ध्यप्रार्थनं पुनरब्रवीत् ॥ ८६ ॥

निमित्तज्ञः शकुनज्ञस्तपोनिधिर्वसिष्ठः पुण्यं दर्शनं यस्यास्तां तां धेनुं दृष्ट्वा । आशं-  
सितं मनोरथः । नपुंसके भावे क्तः । तत्रावन्ध्यं सकलं प्रार्थनं यस्य स तम् । अवन्ध्य-  
मनोरथमित्यर्थः । याजयितुं योग्यं याज्यं पार्थिवं पुनरब्रवीत् ॥

अदूरवर्तिनीं सिद्धिं राजन्विगणयात्मनः ।

उपस्थितेयं कल्याणी नान्नि कीर्तित एव यत् ॥ ८७ ॥

हे राजन्, आत्मनः कार्यस्य सिद्धिर्नदूरवर्तिनीं शीघ्रभाविनीं विगणय विद्धि ।  
यदस्मात्कारणात्कल्याणी महल्लभ्यतिः । 'ब्रह्मादिभ्यश्च' इति ङीप् । इयं धेनुर्नामि  
कीर्तिते कथिते सत्त्वोपस्थिता ॥

वन्यवृत्तिरिमां शश्वदात्मानुगमनेन गाम् ।

विद्यामभ्यसनेनेव प्रसादयितुमर्हसि ॥ ८८ ॥

वने भवं वन्यं वन्दमूलादिकं वृत्तिराहारो यस्य तस्याभूतः सन् । इमां गां शश्वदात्मा-  
आ प्रसादादविच्छेदेनेत्यर्थः । आत्मनस्तव कर्तुः अनुगमनेनानुसरणेन । अभ्यसनेना-  
सुदुष्टात्मनोऽपि विद्यानिव । प्रसादयितुं प्रसन्नां वर्तुमर्हसि ॥

गयादुत्तराणप्रकारमाह—

प्रस्थितायां प्रतिष्ठेयाः स्थितायां स्थितिमाचरे-

निष्पन्तायां निर्पदास्यां पीताम्भसि पिद्वेरपः



अस्यां नन्दिन्यां प्रस्थितायां प्रतिष्ठेयाः प्रयाहि । 'समवप्रविभ्यः स्थः' इत्यात्म-  
नेपदम् । स्थितायां निवृत्तगतिकायां स्थितिमाचरेः स्थितिः कुरु । तिष्ठेत्यर्थः । निप-  
ण्णायामुपविष्टायां निपीदोपविश । विध्यर्थे लोट् । पीतमम्भो यया तस्यां पीताम्भसि  
सत्यामपः पित्रेः पित्र ॥

वधूर्भक्तिमती चैनामचिंतामा तपोवनात् ।

प्रयता प्रातरन्वेतु सायं प्रत्युद्गजेदपि ॥ ९० ॥

वधूर्जाया च भक्तिमती प्रयता सती गन्धादिभिरर्चितामेनां गां प्रातरा तपोव-  
नात् । आङ् मर्यादायाम् । पदद्वयं चैतत् । अन्वेत्यनुगच्छतु । सायमपि प्रत्युद्गजेत्प्र-  
त्युद्गच्छेत् । विध्यर्थे लिङ् ॥

इत्या प्रसादादस्यास्त्यं परिचर्यापरो भव ।

अविघ्नमस्तु ते स्तेयाः पितेव धुरि पुत्रिणाम् ॥ ९१ ॥

इत्यनेन प्रकारेण त्वमा प्रसादात्प्रसादपर्यन्तम् । 'आङ् मर्यादाभिविध्योः' इत्यत्र  
वैभाषिकत्वादसमासत्वम् । अस्या धेनोः परिचर्यापरः शुभ्रूपापरो भव । ते तवा-  
विघ्नं विघ्नस्याभावोऽस्तु । 'अव्ययं विभक्ति-' इत्यादिनार्थाभावेऽव्ययीभावः । पितेव  
पुत्रिणां सत्पुत्रवताम् । प्रशंसायामिनिप्रत्ययः । धुर्यग्रे स्तेयास्तिष्ठेः । आशीरर्थे लिङ् ।  
'एलिङि' इत्याकारास्येकारादेशः । त्यत्सदृशो भवत्पुत्रोऽस्त्विति भावः ॥

तथेति प्रतिजग्राह प्रीतिमान्सपरिग्रहः ।

आदेशं देशकालज्ञः शिष्यः शासितुरानतः ॥ ९२ ॥

देशकालज्ञः । देशोऽग्निसंनिधिः, कालोऽग्निहोत्रावसानसमयः । विशिष्टदेशकालो-  
त्पन्नमार्गं ज्ञानमव्याहृतमिति जानन् । अत एव प्रीतिमाश्लिष्योऽन्तेवासी राजा सप-  
रिग्रहः सान्नीकः । 'पत्नीपरिजनादानमूलशापाः परिग्रहाः' इत्यमरः । आगतो विनय-  
गम्रः सन् । शासितुर्गुरोरादेशमाज्ञां तथेति प्रतिजग्राह स्वीचकार ॥

अथ प्रदोषे दोषज्ञः संवेशाय विशांपतिम् ।

सूनुः सूनुतवाक्मृष्टुर्विससर्जोर्जितश्रियम् ॥ ९३ ॥

अथ प्रदोषे राशौ दोषज्ञो विद्वान् । 'विद्वान्विपश्चिदोपज्ञः' इत्यमरः । सूनुतवाक्स-  
त्तत्रियवाक् । 'श्रियं गत्यं च सूनुतम्' इति हलायुधः । मृष्टुः सूनुर्नृकापुत्रो मुनिः ।  
अनेन प्रकृतकार्यनिर्वोदकत्वं सूनुपति । ऊर्जितश्रियं विशांपतिं मनुजेश्वरम् । 'हौ-  
र्जितो वैजयमनुजो' इत्यमरः । संवेशाय विद्वान् । 'स्याशिक्षा शयनं स्नापः स्नानः संवेश-  
' इति इत्यमरः । विनयार्ताज्ञापयामास ॥

गत्यामपि तपःशिक्षौ नियमापेक्षया मुनिः ।

कल्पविन्दकल्पयामास वन्यामेवाम्य संविधाम् ॥ ९४ ॥

अथविद्वन्प्रयोगान्तो मुनिः तपःशिक्षौ गत्यामपि । तपस्यैव राजयोग्याहार्य-  
कल्पयामास संविधान् । नियमापेक्षया तदाप्रकृतेन मनव्यापेक्षया । अग्नौ राज्ञो  
संविधान् संविधान् । कुशादिशयनवगममौ । 'आनश्रोगम्ये'  
। 'अश्रुति च कर्मक गम्यताम्' इति कर्मोपपत्त्यम् । कल्पयामास

निर्दिष्टां कुलपतिना स पर्णशाला-

मध्यास्य प्रयतपरिग्रहद्वितीयः ।

तच्छिष्याध्ययननिवेदितावसानां

संविष्टः कुशशयने निशां निनाय ॥ ९५ ॥

स राजा कुलपतिना मुनिकुलेधरेण वसिष्ठेन निर्दिष्टां पर्णशालामध्यास्याधिष्ठाय ।  
स्वामिषिष्ठानं कृत्वैत्यर्थः । 'अधिशौङ्' इत्यादिनाभारस्य कर्मत्वम् । कर्मणि द्वि-  
तीया । प्रयतो नियतः परिग्रहः पञ्च द्वितीयो यस्येति स तथोक्तः । कुशानां शयने  
विष्टः सुप्तः सन् । तस्य वसिष्ठस्य शिष्याणामध्ययनेनापररात्रे वेदपाठेन निवेदित-  
वसानं यस्यास्तां निशां निनाय गमयामास । अपररात्रेऽध्ययने मनुः—'निशान्ते न  
रिश्रान्तो ब्रह्मार्थीत्य पुनः स्वपेत्' । 'न चापररात्रमर्थीत्य पुनः स्वपेत्' इति गौत-  
मश्च । प्रहर्षिणीवृत्तमेतत् । तदुक्तम्—'श्रौं श्रौं गच्छिदशयतिः प्रहर्षिणीयम्' ॥

इति महामहोपाध्यायकोलाचलमहिनायसूरिविरचितया संजीविनीसमाख्यया  
व्याख्यया समेतो महाकविश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये  
वसिष्ठाश्रमाभिगमनो नाम प्रथमः सर्गः ॥

## द्वितीय सर्गः ।

आशासु राशामिवदध्वजोभासैव दार्ताकृतदुग्धसिन्धुम् ।

मन्दलितैर्निन्दितशारेदेन्दुं वन्देऽरविन्दाजनसुन्दरि त्वाम् ॥

अथ प्रजानामधिपः प्रभाते जायाप्रतिग्राहितगन्धमाल्याम् ।

वनाय पीतप्रतिवद्धवत्सां यशोधनो धेनुमृपेर्मुमोच ॥ १ ॥

अथ निशानयनानन्तरं यशोधनः प्रजानामधिपः प्रजेश्वरः प्रभाते प्रातःकाले  
जायया सुदक्षिण्या प्रतिग्राहयित्वा प्रतिग्राहिते स्वीकारिते गन्धमाल्ये यया सा  
जायाप्रतिग्राहितगन्धमाल्या । तां तथोक्त्याम् । पीतं पाननस्यास्तीति पीतः । पीतवा-  
नित्यर्थः । 'वर्षाआदिभ्योऽच्' इत्यञ्जल्यः । 'पीता गावो भुक्ता ब्राह्मणाः' इति  
महामाव्ये दर्शनात् । पीतः प्रतिवद्धो वत्सो यस्यास्तानृपेर्धेनुं वनाय वनं गन्तुम् ।  
'क्रियार्थोपपद-' इत्यादिना चतुर्थी । मुमोच मुञ्चवान् । जायापदसामर्थ्यात्सुदक्षि-  
ण्यायाः पुत्रजननयोग्यत्वमनुसंधेयम् । तथाहि श्रुतिः—'पतिर्जायां प्रविशति गर्भो  
भूत्वेह मातरम् । तस्यां पुनर्नवो भूत्वा दशमे मासि जायते । तज्जाया जाया भवति  
यदस्यां जायते पुनः ॥' इति । यशोधन इत्यनेन पुत्रवत्ताकीर्तिलोभाद्राजानर्हे गौरस्ये  
प्रवृत्त इति गम्यते । अस्मिन्सर्गे वृत्तमुपजातिः—'अनन्तरोदीरितलङ्घनभाजौ पादौ  
यदीयावुपजातयस्ताः' इति ॥

तस्याः खुरन्यासपवित्रपांसुमपांसुलानां धुरि कीर्तनीया ।

मार्गं मनुष्येश्वरधर्मपत्नी श्रुतेरिवार्थं स्मृतिरन्वगच्छत् ॥ २ ॥

पांसवो दोषा आनां सन्तीति पांसुलाः सैरिष्यः । 'सैरिणो पांसुला' इत्यमरः ।  
'सिप्पादिभ्यश्च' इति लृट्प्रत्ययः । अपांसुलानां पतिव्रतानां धुर्यत्रे कीर्तनीया  
नीया मनुष्येश्वरधर्मपत्नी । खुरन्यासैः पवित्राः पांसवो यस्य तम् । २

धूलिः पांसुर्ना न द्वयो रजः' इत्यमरः । तस्या धेनोर्मार्गम् । स्मृतिर्मन्वादिवाक्यं धृते  
वेदवाक्यस्यार्थमभिधेयमिव । अन्यगच्छदनुसृतवती च । यथा स्मृतिः श्रुतिश्रुण्णमेव  
र्थमनुसरति तथा सापि गोरुरश्रुण्णमेव मार्गमनुससारेत्यर्थः । धर्मपत्नीत्यत्राश्वपास  
दिवत्तादर्थ्यं पष्ठीसमासः प्रकृतिविकाराभावात् । पांसुलपथप्रवृत्तावप्यपांसुलानामि  
विरोधालंकारो ध्वन्यते ॥

निवर्त्य राजा दयितां दयालुस्तां सौरभेयीं सुरभिर्यशोभिः ।

पयोधरीभूतचतुःसमुद्रां जुगोप गोरूपधरासिचोर्वीम् ॥ ३ ॥

दयालुः कारुणिकः । 'स्यादयालुः कारुणिकः' इत्यमरः । 'स्पृहिगृहि-' इत्यादि  
नालुच्प्रत्ययः । यशोभिः सुरभिर्मनोज्ञः । 'सुरभिः स्यान्मनोज्ञेऽपि' इति विश्वः । राज  
तां दयितां निवर्त्य सौरभेयीं कामधेनुसुतां नन्दिनीम् । धरन्तीति धराः । पन्वाद्यच्  
पयसां धराः पयोधराः स्तनाः । 'स्त्रीस्तनाव्दौ पयोधरौ' इत्यमरः । अपयोधरा  
पयोधराः संपद्यमानाः पयोधरीभूताः । अभूततद्भावे च्विः । 'कुगतिप्रादयः' इति स  
मासः । पयोधरीभूताश्चत्वारः समुद्रा यस्यास्ताम् । 'अनेकमन्यपदार्थे' इत्यनेकपदार्थ  
ग्रहणसामर्थ्यान्निपदो बहुव्रीहिः । गोरूपधरामुर्वीमिव । जुगोप ररक्ष । भूरक्षणप्रयत्ने  
नेव ररक्षेति भावः । -धेनुपक्षे 'पयसा दुग्धेनाधरीभूताश्चत्वारः समुद्रा यस्याः स  
तथोक्ताम् । दुग्धतिरस्कृतसागरमित्यर्थः ॥

व्रताय तेनानुचरेण धेनोर्न्यपेधि शेषोऽप्यनुयायिवर्गः ।

न चान्यतस्तस्य शरीररक्षा स्ववीर्यगुप्ता हि मनोः प्रसूतिः ॥ ४ ॥

व्रताय धेनोरनुचरेण । न तु जीवनायेति भावः । तेन दिलीपेन शेषोऽवशिष्टोऽप्य  
नुयायिवर्गोऽनुचरवर्गो न्यपेधि निवर्तितः । शेषत्वं सुदक्षिणापेक्षया । कथं तर्ह्योत्तर  
क्षणमत आह—न चेति । तस्य दिलीपस्य शरीररक्षा चान्यतः पुरुषान्तराज । कुतः  
हि यस्मात्कारणान्मनोः । प्रसूयत इति प्रसूतिः संततिः स्ववीर्यगुप्ता स्ववीर्येणैव रक्षिता  
नहि खनिर्वाहकस्य परापेक्षेति भावः ॥

आस्वादवद्भिः कवलैस्तृणानां कण्डूयनैर्दंशनिवारणैश्च ।

अव्याहतैः सैरगतैः स तस्याः सम्राट् समाराधनतत्परोऽभूत् ॥ ५ ॥

सम्राण्मण्डलेश्वरः । 'येनेष्टं राजसूयेन मण्डलस्येश्वरश्च यः । शास्ति यथाज्ञया राज्ञः  
स सम्राट्' इत्यमरः । स राजा । आस्वादवद्भि रसवद्भिः । स्वादयुक्तैरित्यर्थः । तृणानां  
कवलैर्प्रासैः । 'प्रासस्तु कवलार्थकः' इत्यमरः । कण्डूयनैः रार्जनैः । दंशानां वनमक्षि-  
णां निवारणैः । 'दंशस्तु वनमक्षिका' इत्यमरः । अव्याहतैरप्रतिहतैः सैरगतैः स्व-  
च्छन्दगमनैश्च । तस्या धेन्वाः समाराधनतत्परः शुश्रूपासक्तोऽभूत् । तदेव परं प्रधानं  
यस्येति तत्परः । 'तत्परे प्रसितासक्तौ' इत्यमरः ॥

स्थितः स्थितामुच्चलितः प्रयातां निपेदुपीमासनवन्धधीरः ।

जलामिलापी जलमाददानां छायेव तां भूपतिरन्वगच्छत् ॥ ६ ॥

भूपतिस्तां गां स्थितां सतीं स्थितः सन् । स्थितिरुर्ध्वावस्थानम् । प्रयातां प्रस्थिता-  
लितः प्रस्थितः । निपेदुपी निपण्णाम् । उपविष्टमित्यर्थः । 'भापायां सदवसथुवः'  
कमुप्रत्ययः । 'उगितश्च' इति ङीप् । आसनवन्ध उपवेशने धीरः । स्थितः । उप-

वष्टः सन्नित्यर्थः । जलमाददानां पिवन्तीं जलाभिलाषी । पिवन्नित्यर्थः । इत्थं छायेवा-  
वगच्छदनुसृतवान् ॥

स न्यस्तचिह्नमपि राजलक्ष्मीं तेजोविशेषानुमितां दधानः ।

आसीदनाविष्कृतदानराजिरन्तर्मदावस्थ इव द्विपेन्द्रः ॥ ७ ॥

न्यस्तानि परिहृतानि चिह्नानि छत्रचामरादीनि यस्यास्तां तथाभूतामपि तेजोविशेषेण  
भवातिशयेनानुमिताम् । सर्वथा राजैवायं भवेदित्यूहितां राजलक्ष्मीं दधानः स  
राजा । अनाविष्कृतदानराजिर्वहिरप्रकटितमदरेखः । अन्तर्गता मदावस्था यस्य  
तोऽन्तर्मदावस्थः । तथाभूतो द्विपेन्द्र इव । आसीत् ॥

लताप्रतानोद्ग्रथितैः स केशैरधिज्यधन्वा विचचार दावम् ।

रक्षापदेशान्मुनिहोमधेनोर्वन्यान्विनेष्यन्निव दुष्टसत्त्वान् ॥ ८ ॥

लतानां वल्लीनां प्रतानैः कुटिलतन्तुभिरुद्ग्रथिता उन्नमय्य प्रथिता ये केशास्तैरुप-  
लक्षितः । 'इत्थंभूतलक्षणे' इति तृतीया । स राजा । अधिज्यमारोपितमौर्वीकं धनुर्यस्य  
सोऽधिज्यधन्वा सन् । 'धनुपश्च' इत्यनङादेशः । मुनिहोमधेनोः रक्षापदेशाद्रक्षणव्या-  
जात् । वन्यान्विने भवान्दुष्टसत्त्वान्दुष्टजन्तून् । 'द्रव्यासुव्यवसायेषु सत्त्वमस्त्री तु जन्तुषु'  
इत्यमरः । विनेष्यञ्जिह्वयिष्यन्निव । दावं वनम् । 'वने च वनवह्नौ च दवो दाव इहे-  
ष्यते' इति यादवः । विचचार । वने चचारेत्यर्थः । 'देशकालाध्वगन्तव्याः कर्मसंज्ञा  
ह्यकर्मणाम्' इति दावस्य कर्मत्वम् ॥

'विस्मृष्ट-' इत्यादिभिः षड्भिः श्लोकैस्तस्य महामहिमतया द्रुमादयोऽपि राजोपचारं  
चकुरित्याह—

विस्मृष्टपार्श्वानुचरस्य तस्य पार्श्वद्रुमाः पाशभृता समस्य ।

उदीरयामासुरिवोन्मदानामालोकशब्दं वयसां विरावैः ॥ ९ ॥

विस्मृष्टः पार्श्वानुचराः पार्श्ववर्तिनो जना येन तस्य । पाशभृता वरुणेन समस्य तु-  
ल्यस्य । 'प्रचेता वरुणः पाशी' इत्यमरः । अनुभावोऽनेन सूचितः । तस्य राज्ञः पा-  
श्वयोर्द्रुमाः । उन्मदानामुत्कटमदानां वयसां खगानाम् । 'खगवाल्यादिनोर्वयः' इत्य-  
मरः । विरावैः शब्दैः । आलोकस्य शब्दं वाचकमालोकयेति शब्दम् । जयशब्दमि-  
त्यर्थः । 'आलोको जयशब्दः स्यात्' इति विश्वः । उदीरयामासुरिवावदन्निव । इत्युत्प्रेक्षा ॥

मरुत्प्रयुक्ताश्च मरुत्सखाभं तमर्च्यमारादभिवर्तमानम् ।

अवाकिरन्वाललताः प्रसूनैराचारलाजैरिव पौरकन्याः ॥ १० ॥

मरुत्प्रयुक्ता वायुना प्रेरिता वाललता आरात्समीपेऽभिवर्तमानम् । 'आराहूरसमी-  
पयोः' इत्यमरः । मरुतो वायोः सखा मरुत्सखोऽग्निः । स इवाभातीति मरुत्सखा-  
भम् । 'आतश्चोपसर्गे' इति कप्रत्ययः । अर्च्यं पूज्यं तं दिलीपं प्रसूनैः पुष्पैः । पौर-  
कन्याः पौराश्च ताः कन्या आचारार्थैर्लाजैराचारलाजैरिव । अवाकिरन् । तस्योपरि नि-  
क्षिप्तवत्य इत्यर्थः । सखा हि सखायमागतमुपचरतीति भावः ॥

धनुर्भूतोऽप्यस्य दयार्द्रभावमाख्यातमन्तःकरणैर्विशङ्कैः ।

विलोकयन्त्यो वपुरापुरुक्ष्णां प्रकामविस्तारफलं हरिण्यः

घनुर्मृतोऽप्यस्य राज्ञः । एतेन भयसंभावना दर्शिता । तथापि । वशद्वैनिर्माकर ॥  
 करणैः कर्तुभिः । दयया-कृपारसेनादौ भावोऽभिप्रायो यस्य तद्व्याद्र्भावं तदाख्यातम्  
 दयार्द्रभावमेतदित्याख्यातमित्यर्थः । 'भावः सत्तास्वभावाभिप्रायचेष्टात्मजन्मसु' १  
 मरः । तथाविधं वपुर्विलोक्यन्त्यो हरिण्योऽङ्गां प्रकामविस्तारस्याल्यन्तविशालताया  
 फलमापुः । 'विमलं कलुषीभेवच चेतः कथयत्येव हितैपिणं रिपुं च' इति न्याये  
 स्वान्तःकरणवृत्तिप्रामाण्यादेव विश्रब्धं ददृशुरित्यर्थः ॥

स कीचकैर्मारुतपूर्णरन्ध्रैः कूजङ्गिरापादितवंशकृत्यम् ।

शुश्राव कुञ्जेषु यशः स्वमुच्चैरुद्गीयमानं वनदेवताभिः ॥ १२ ॥

स दिलीपो मारुतपूर्णरन्ध्रैः । अतएव कूजङ्गिः स्वनङ्गिः । कीचकैर्वपुर्विशेषैः ।  
 'वेणवः कीचकान्ते स्युर्ये स्वनन्त्यनिलोद्धताः' इत्यमरः । वंशः सुपिरवाद्यविशेषः ।  
 'वंशादिकं तु सुपिरम्' इत्यमरः । आपादितं संपादितं वंशस्य कृत्यं कार्यं यस्मिन्कर्मणि  
 तत्तथा । कुञ्जेषु लतागृहेषु । 'निकुञ्जकुञ्जौ वा क्लीवे लतादिपिहितोदरे' इत्यमरः । वन-  
 देवताभिर्गुह्यमानमुच्चैर्गायमानं स्वं यशः शुश्राव श्रुतवान् ॥

पृक्तस्तुपारैर्गिरिनिर्झराणामनोकहाकम्पितपुष्पगन्धी । )

तमातपक्लान्तमनातपत्रमाचारपूतं पवनः सिपेवे ॥ १३ ॥

गिरिषु निर्झराणां वारिप्रवाहाणाम् । 'वारिप्रवाहो निर्झरो झरः' इत्यमरः । तुपारैः  
 सीकरैः 'तुपारौ हिमसीकरौ' इति शाश्वतः । पृक्तः संपृक्तोऽनोकहानां वृक्षाणामाकम्पिता-  
 न्नीपत्कम्पितानि पुष्पाणि तेषां यो गन्धः सोऽस्यास्तीत्याकम्पितपुष्पगन्धी । ईपत्कम्पित-  
 पुष्पगन्धवान् । एवं शीतो मन्दः सुरभिः पवनो वायुरनातपत्रं व्रतार्थं परिहृतच्छत्रम् ।  
 अतएवातपक्लान्तमाचारेण पूतं शुद्धं तं नृपं सिपेवे । आचारपूतत्वात्स राजा जगत्या-  
 वनस्यापि सेव्य आसीदिति भावः ॥

शशाम वृष्ट्यापि विना दवाग्निरासीद्विशेषा फलपुष्पवृद्धिः ।

ऊनं न सत्त्वेष्वधिको ववाधे तस्मिन्वनं गोप्तरि गाहमाने ॥ १४ ॥

गोप्तरि तस्मिन्वाग्निं वनं गाहमाने प्रविशति सति वृष्ट्या विनापि । दवाग्निर्वनाग्निः ।  
 'दवदावौ वनानले' इति हैमः । शशाम । फलानां पुष्पाणां च वृद्धिः । विशेष्यत  
 इति विशेषा । अतिशयितासीत् । कर्मार्ये घञ्प्रत्ययः । सत्त्वेषु जन्तुषु मध्ये । 'यतश्च  
 निर्धारणम्' इति सप्तमी । अधिकः प्रबलो व्याघ्रादिरुनं दुर्बलं हरिणादिकं न ववाधे ॥

संचारपूतानि दिगन्तराणि कृत्वा दिनान्ते निलयाय गन्तुम् ।

प्रचक्रमे पल्लवरागताम्रा प्रभा पतङ्गस्य मुनेश्च धेनुः ॥ १५ ॥

पल्लवस्य रागो वर्णः पल्लवरागः । 'रागोऽनुरक्तौ मात्सर्ये हेरादौ लोहितादिषु' इति  
 शाश्वतः । स एव ताम्रा पल्लवरागताम्रा पतङ्गस्य सूर्यस्य प्रभा कान्तिः । 'पतङ्गः पक्षि-  
 सूर्ययोः' इति शाश्वतः । मुनेर्धेनुश्च । दिगन्तराणि दिशामवकाशान् 'अन्तरमवकाशा-  
 वपारेधानान्ताधमेदतादर्थ्ये' इत्यमरः । संचारेण पूतानि शुद्धानि कृत्वा दिनान्ते  
 निलयायास्तमयाय धेनुपक्ष आलयाय चागन्तुं प्रचक्रमे ॥

नां देवतापित्रतिथिक्रियार्थमन्वययौ मय्यमलोकपालः ।

वर्मो न सा तेन सतां मनेन ध्रुवेन साक्षाद्विधिनोपपत्ता ॥ १६ ॥

नाममलोकपालो भूतलः । देवतापित्रतिथीनां क्रिया कामधाम्युक्तानि ना एवार्थेः  
स्मोत्पन्नं मय्यानां हेतुमन्वयगुणं गम्यौ । 'अन्वयमन्वयमनुगेऽनुपदं ह्येवमन्वयम्'  
इत्यमरः । सतां मनेन गतिर्नानेन । 'मतिगुप्ति-' इत्यादिना वर्तमाने क्तः । 'सत्य  
व वर्तमाने' इति पठ्यौ । तेन राक्षोपपत्ता युष्मन्ना भेषुः । गतां मनेन विधिनागुप-  
नोपपत्ता युष्मन्ना भेषुः । 'वर्मो न ॥

स पत्न्यलोत्तीर्णयरात्तयूधान्यावासनवृक्षोन्मुखवर्तिणानि ।

ययौ मृगाध्यासितशाल्वलानि श्यामायमानानि वनानि पश्यन् ॥ १७ ॥

स राजा । पत्न्यलोत्तीर्णयरात्तयूधान्यावासनवृक्षोन्मुखवर्तिणानि निर्गतानि वराहाणां यूधानि कु-  
लानि येषु तानि । वर्तमानेणां गन्तीति वर्हिणा नदूराः । 'नयूरो वर्हिणो वर्ही' इत्यमरः ।  
'फलवर्हिभ्यामिन्प्रत्ययो वक्तव्यः' । आवासनवृक्षाणामनुगता वर्हिणा तेषु तानि श्यामा-  
यमानानि वराहवर्हिणादिमलिनानि अद्यामानि श्यामानि भवन्तीति श्यामायमानानि ।  
'लोहितादिपञ्चः क्यप्' इति क्यप्रत्ययः । 'वा क्यपः' इत्यागनेनदे दानच् । मृगै-  
रध्यासिता अधिष्ठिताः शाल्वलानि येषु तानि । शादाः शाल्वल्येषु देवेषु गन्तीति शाल्वलाः  
शाल्वश्यामदेताः । 'शाल्वः शादहस्ति' इत्यमरः । 'शादः कर्मशाल्वयोः' इति विश्वः ।  
'नृशादाद्दुल्व' इति दुल्वप्रत्ययः । वनानि पश्यन्त्ययौ ॥

आपीनभारोद्ग्रहणप्रयत्नाहृष्टिर्गुहत्वाहपुपो नरेन्द्रः ।

उभावलंचक्रतुरञ्जिताभ्यां तपोवनावृत्तिपथं गताभ्याम् ॥ १८ ॥

गृष्टिः सहस्रसूता गौः । 'सहस्रसूता गौरुष्टिः' इति हलद्युधः । नरेन्द्रश्च । उभौ  
यथाक्रमम् । आपीननूधः । 'ऊधस्तु ह्येवनापीनम्' इत्यमरः । आपीनस्य भारोद्ग्रहणे  
प्रयत्नात्प्रयासान् । वपुपो गुहत्वादाधिक्याच्च । अञ्जिताभ्यां चारभ्यां गताभ्यां गम-  
नाभ्यां तपोवनादावृत्तेः पन्था अवृत्तिपथस्तं तपोवनावृत्तिपथम् । 'कृक्पुः-' इत्यादिना  
समासान्तोऽप्रत्ययः । अलंचक्रतुर्भूषितवन्तौ ॥

वसिष्ठेनोरनुयायिनं तमावर्तमानं वनिता वनान्तात् ।

पपौ निमेषालसपक्ष्मपङ्क्तिरुपोपिताभ्यामिव लोचनाभ्याम् ॥ १९ ॥

वसिष्ठेनोरनुयायिनमनुचरं वनान्तादावर्तमानं प्रत्यागतं तं दिलीपं वनिता सुद-  
क्षिणा । निमेषालसा नन्दा पक्ष्मणां पङ्क्तिरुपिताभ्यामिव लोचनाभ्याम् । लोच-  
नाभ्यां करणाभ्याम् । उपोपिताभ्यामिव । उपवासो भोजननिवृत्तिः । तद्वद्भ्यामिव  
वसतेः कर्तरि क्तः । पपौ । ययोपोपितोऽतिवृष्ण्या जलमधिकं पिबति तद्वदति-  
वृष्ण्याधिकं व्यलोकयदित्यर्थः ॥

पुरस्कृता वर्त्मनि पार्थिवेन प्रत्युद्गता पार्थिवधर्मपत्न्या ।

तदन्तरे सा विरराज धेनुर्दिनक्षपामध्यगतेव संध्या ॥ २० ॥

वर्त्मनि पार्थिवेन पृथिव्या ईश्वरेण । 'तत्सेधरः' इत्यप्रत्ययः । पुरस्कृताग्रतः कृता ।  
धर्मस्य पत्नी धर्मपत्नी । धर्मार्पणार्थं । अथवासादिवृत्तादर्थ्यं पठ्योसमासः । पार्थि-  
वस्य धर्मपत्न्या प्रत्युद्गता सा धेनुस्तदन्तरे तयोर्दोषलोर्मध्ये । दिनक्षपयोर्दिनरात्र्योर्म-  
ध्यगता संध्येव विरराज ॥



ताः ॥ इत्यमरः । सुनिर्गोपयेतुः । आत्मानुत्तरस्य भावमभिप्रायं दृष्टमभिव्यक्तम् । 'भा-  
विप्रतिपत्तयः समन्वयः' इति यादवः । विमर्शयमाना शत्रुमित्रकर्मणा । 'आधुन्युक्तानां  
'मः' इत्यमरसिद्धेः शानच् । प्रकृत्यभिप्रायं प्रकृतः पवनप्रवेष्टः । गगनाः  
पवनमगमने सम्यगे विद्वज्जानि ज्ञानानि भावतः कर्मवृत्तानि वसिष्ठस्य । 'मार्गं  
पञ्चमं धामः' इत्यमरः । गौरीगुरोः पार्वतीपितृगौरं गुरुणातिवेद्यः ॥

सा दुष्प्रथया मनसापि हिंसेनित्यद्रिशोभाप्रतिवेक्षणेन ।

सत्यक्षिताभ्युत्पन्नो नृपेय प्रत्ययं विहाः किन्त्वां चकार ॥ २७ ॥

सा धेनुर्दक्षिणाप्रदिग्भिन्नमर्गां दुष्प्रथया दुर्गमिणि हेनोरद्रिगोभायां प्रतिवेक्षणेन  
सत्यक्षिता द्योत्पादितमभ्युत्पन्नमाभिमुख्येनोत्पन्नं यस्य न सिद्ध्यतां धेनुं प्रमथ  
त्यम् । 'प्रमथ तु कर्तामेकम्' इत्यमरः । किन्वेत्यर्थात् ॥

तदीयमाक्रन्दितमार्तनाथोर्गुहानिदलप्रतिशब्ददीर्घम् ।

रदिमध्विवादाय नगेन्द्रसत्तां निवर्तयामास नृपस्य दृष्टिम् ॥ २८ ॥

गुहानिदलेन प्रतिशब्देन प्रतिध्वनिना दीर्घम् । तस्या इदं तदोपम् । आक्रन्दितमार्त-  
नोपम् । आर्तथाकशेषु साधोर्हितकारिणो नृपस्य नगेन्द्रसत्तां दृष्टिम् । रदिमपु प्रप्र-  
ष्टु । 'किरणप्रदौ रदमी' इत्यमरः । आदयेव गृहान्वेय । निवर्तयामास ॥

स पाटलायां गवि तस्मिन्वांसं धनुर्वरः केसरिणं ददर्श ।

अधिलकायामिव धातुमय्यां लोभद्रुमं सानुमतः प्रफुल्लम् ॥ २९ ॥

धनुर्वरः स नृपः पाटलायां रत्नवर्गायां गवि तस्मिन्वांसं स्थितम् । 'कमुथ' इति कमु-  
प्रत्ययः । केसरिणं सिंहम् । सानुमतोऽदेः । धातोर्नैरिक्तस्य विकारो धातुमयी । त-  
स्मानधिलकायामूर्ध्वमूर्ता । 'उपलकाद्रेरासता भूमिर्धर्ममधिलका' इत्यमरः । 'उपा-  
धिभ्यां लकवालसाहटयोः' इति लकप्रत्ययः । प्रफुल्लं विकसितम् । 'फुल्ल विकसने'  
इति धातोः पचाश्च । 'प्रफुल्लम्' इति तकारपाठे 'विफला विशरमे' इति धातोः  
कर्तरि क्तः । 'उत्तरस्यातः' इत्युकारादेशः । लोभद्रुमं द्रुममिव । ददर्श ॥

ततो मृगेन्द्रस्य मृगेन्द्रगामी वधाय वध्यस्य शरं शरण्यः ।

जातामिपङ्गो नृपतिर्निपङ्गादुद्धर्तुमैच्छत्प्रसभोद्धृतारिः ॥ ३० ॥

ततः सिंहदर्शनानन्तरं मृगेन्द्रगामी सिंहगामी । शरणं रक्षयम् । 'शरणं गृहरक्षिणोः'  
इत्यमरः । 'शरणं रक्षणे गृहे' इति यादवः । शरणे साधुः शरण्यः । 'तत्र साधुः' इति  
यत्प्रत्ययः । प्रसभेन वलात्कारेणोद्धृता वरयो येन स नृपती राजा जातामिपङ्गो  
जातराभवः सन् । 'अमिपङ्गः परामेव' इत्यमरः । वध्यस्य वधार्हस्य । 'दण्डादिन्यो  
यः' इति यत्प्रत्ययः । मृगेन्द्रस्य वधाय निपङ्गात्तूनांरात् । 'दूगोपासहदूनांरनिभरा  
इष्टुविद्योः' इत्यमरः । शरमुद्धर्तुमैच्छत् ॥

वामेतरस्तस्य करः ग्रहर्तुर्नखप्रभाभूपितकङ्कपत्रे ।

सक्ताह्रलिः सायकपुङ्ख एव चित्रार्पितारम्भ इवावतस्ये ॥ ३१ ॥

ग्रहर्तृन्मुख्य वामेतरौ दक्षिणः करः । नखप्रभाभिर्भूषितानि विच्युतानि कङ्कस्य पक्षि-  
विशेषस्य पत्राणि यस्य तल्लिङ् । 'कङ्कः पक्षिविशेषे स्यादुत्कारो दुर्विष्टिरे' इति विश्वः ।  
'कङ्कस्तु कङ्कटः' इति यादवः । सायकस्य पुङ्ख एव कर्तृकाले नृपदेवे । 'कर्तरी पुङ्खे' इति  
यादवः । सक्ताह्रलिः सन् । चित्रार्पितारम्भाधिराजिखिन्दरोद्धृतोद्धोः इव । अवतस्ये ॥



नाहुप्रतिपन्नमिदंमन्त्रमभ्यर्चयामासकुलमकुलनिः ।

राजा स्वयंभोमिरुद्रतान्त्रभोंशीव मन्त्रोपनिषत्परिचयः ॥ ३० ॥

नातोः प्रतिपत्त्येव प्रतिपत्त्येव । 'प्रतिपत्त्या, प्रतिपत्त्या' इत्यमरः । 'प्रतिपत्त्या'  
 प्रत्युत्सरोतो राजा । मन्त्रोपनिषदां श्रुतीभिः प्रतिपत्त्युत्तिष्ठोमी गति इव । 'मोक्षो म  
 भुजंगयोः' इति आशयः । मन्त्रोपनिषदां । 'प्रतिपत्त्या' इति उपनिषदां श्रुतीभिः  
 इत्यमरः । 'प्रतिपत्त्या' इत्यमरः । 'प्रतिपत्त्या' इत्यमरः । 'प्रतिपत्त्या' इत्यमरः ।  
 'प्रतिपत्त्या' इत्यमरः । 'प्रतिपत्त्या' इत्यमरः । 'प्रतिपत्त्या' इत्यमरः । 'प्रतिपत्त्या' इत्यमरः ।

तमार्यगृहं निगृहीतयेनुर्मनुजवाचा मनुवंशकेनुम ।

विस्माययन्विशितमात्मनो सिद्धोऽसत्त्वं निजमायः सिद्धः ॥ ३३

निगृहीता पीडिता भेनुयैर्न स मिदः । आर्याणां मयां मयां पश्यम् । 'पमसि वि  
 ष्ठापश्येयुः' इति त्वम् । मनुष्यास्य केतुं विदं केतुत्वात्कीलम् । मिदं इति  
 सत्यो मदानलस्यम् । आत्मनो इति बाहुव्यम्भस्ये व्यापारिडभ्यापूरेतादिभिन्नाम् । त्वं  
 तः । सं दिनीयं मनुष्यात्ता करणेन पुनर्विस्माययन्निस्सापमान्यं प्रापययिजमाद । 'मि  
 र्द्वयत्तरे' इति आनोर्णिनि वृज्जातायादेते शत्रुप्रहाये न सति विस्मायययिति न  
 सिद्धम् । 'विस्माययन्' इति पाठे पुगागममानं वक्तव्यम् । त्वम् 'नित्यं स्मयतेः' इ  
 हेतुमयनिवधायानेवेति 'भीस्मोर्हेतुभये' इत्यात्मनेपदे विस्माययमान इति स्यात्  
 तस्मान्मनुष्यात्ता विस्मायययिति रूपं सिद्धम् । करणनिवधायं न कश्चिदोपः ॥

अलं महिपाल तव श्रमेण प्रयुक्तमप्यस्त्रमितो नृथा स्यात् ।

न पादपोन्मूलनशक्ति रंहः शिलोच्चये मूर्च्छति मातृस्य ॥ ३३

हे नक्षीपाल, तव श्रमेणालम् । साध्याभावाच्छ्रमो न कर्तव्य इत्यर्थः । अगम्यमानसाधनक्रियापेक्षया श्रमसा करणत्वात्तृतीया । उक्तं च न्यासोद्घोते—  
केवलं श्रूयमाणैव क्रिया निमित्तं करणभावस्य अपि तर्हि गम्यमानानि इति । 'अभूषणपर्याप्तिशक्तिवारणवाचकम्' इत्यमरः । इतोऽस्मिन्मयि । सार्वविभक्तिहस्तसिः  
प्रयुक्तमप्यस्मिन् वृथा स्यात् । तथाहि । पादपोनमूलने शक्तिर्यस्य तत्तथोक्तं मास्तस्य रं  
वेगः शिलोचये पर्वते न मूर्च्छति न प्रसरति ॥

कैलासगौरं वृषमारुरुक्षोः पादार्पणानुग्रहपूतपृष्ठम् ।

अवेहि मां किंकरमष्टमूर्तेः कुम्भोदरं नाम निकुम्भसित्रम् ॥ ३५ ॥

कैलास इव गौरः शुभ्रस्तम् । 'चामीकरं च शुभ्रं च गौरमाहुर्मनीषिणः' इति  
शाश्वतः । वृषं वृषभमारुक्षोरारोढुमिच्छोः । स्वस्त्योपरि पदं निक्षिप्य वृषमारोहती-  
त्यर्थः । अष्टौ मूर्तयो यस्य स तस्याष्टमूर्तेः शिवस्य पादार्पणं पादन्यासस्तदेवानुग्रहः  
प्रसादस्तेन पूतं पृष्ठं यस्य तं तथोक्तं निकुम्भमित्रं कुम्भोदरं नान किंकरं नामवेहि-  
विच्छि- 'पृथिवी सलिलं तेजो वायुराकाशमेव च । सूर्याचन्द्रमसौ सोमयाजी चेत्यष्ट-  
मूर्तयः ॥' इति यादवः ॥

अमुं पुरः पश्यसि देवदाहं पुत्रीकृतोऽसौ वृषभध्वजेन ।

यो हेमकुम्भस्तननिःसृतानां स्कन्दस्य मातुः पयसां रसज्ञः ॥ ३६ ॥

पुरोऽप्रतोऽमुं देवदारुं पश्यसि । इति काकुः । असौ देवदारुः वृषभो ध्वजे यस्य  
शिवेन पुत्रीकृतः पुत्रत्वेन स्वीकृतः । अभूततद्भावे चिवः । यो देवदारुः स्कन्धस्य

नातुर्गोर्तो हेतुः शुम्भ एव सनत्समाजिःशून्यानां पयसामन्वृताम् । रगशः  
स्वापन्नः । स्कन्दपक्षे हेमशुम्भ इव नान इति विग्रहः । पयसां क्षीराणाम् । 'पयः  
क्षीरं पयोऽम्बु च' इत्यमरः । स्कन्दमगानप्रेमास्वमिति भावः ॥

कण्डूयमानेन कटं कदाचिद्वन्यद्विपेनोन्मथिता त्वगस्य ।

अथैनमप्रेस्तनया शुशोच सेनान्यमालीढमिधासुरास्त्रैः ॥ ३७ ॥

कदाचित्कटं कपोलं कण्डूयमानेन धर्षयता । 'कण्डूदिभ्यो नङ्' इति यक् । ततः  
शानन् । वन्यद्विपेनास्य देवदारोस्त्वगुन्मथिता । अयाद्विराजन्त्या गौरी अनुरागैरालीढं  
क्षतम् । सेनां नयतीति सेनानीः स्कन्दः । 'पार्वतीनन्दनः स्कन्दः सेनानीः' इत्यमरः ।  
'सत्सुद्विप-' इत्यादिना द्विप् । तमिव । एनं देवदारं शुशोच ॥

तदाप्रभृत्येव वनद्विपानां त्रास्तार्थमस्मिन्नहमद्रिकुक्षौ ।

व्यापारितः शूलभृता विधाय सिंहत्वमङ्गागतसत्त्ववृत्ति ॥ ३८ ॥

तदा तत्कालः प्रभृतिरादिर्यस्मिन्नहमिति तत्तथा तदाप्रभृत्येव वनद्विपानां त्रास्तार्थं  
भयार्थं शूलभृता शिवेन । अहं समीपमागताः प्राप्ताः सत्त्वाः प्राणिनो वृत्तिर्व्यस्मिन्नहम् ।  
'अहः समीप उत्सङ्गे चित्ते स्थानापराधयोः' इति केशवः । सिंहत्वं विधाय । अस्मि-  
न्नद्रिकुक्षौ गुहायानहं व्यापारितो नियुक्तः ॥

तस्यालमेपा क्षुधितस्य तृप्त्यै प्रदिष्टकाला परमेश्वरेण ।

उपस्थिता शोणितपारणा मे सुरद्विपश्चान्द्रमसी सुधेव ॥ ३९ ॥

परमेश्वरेण प्रदिष्टो निर्दिष्टः कालो भोजनवेला यस्याः सोपस्थिता प्राप्तेया भोजन-  
शोणितपारणा रुधिरस्त प्रतान्तभोजनम् । सुरद्विपो राहोः चन्द्रमस इयं चान्द्रम-  
सुधेव । क्षुधितस्य बुभुक्षितस्य तस्याङ्गागतसत्त्ववृत्तेर्मे नम सिंहस्य तृप्त्या अहं सत्त्वं ।  
'नमःस्तुति-' इत्यादिना चतुर्थी ॥

स त्वं निवर्तस्य विधाय लज्जां शूरोर्भवान्दर्शितशिष्यमस्तिः

शस्त्रेण रक्ष्यं यदशक्यरक्षं न तद्यशः शस्त्रभृतां क्षिणोति ।

स एवमुपायश्चन्यस्त्वं लज्जां विहाय निवर्तस्य । भवांस्त्वं शूरोर्भवान्दर्शित-  
शिष्यस्य कर्तव्या भक्तिर्देन स तयोक्तोऽस्ति । ननु शूरोर्भवं हि-  
गच्छेद्यमत आह—सत्तेणेति । यद्वक्ष्यं धनं सत्तेणायुधेन । 'शूरो-  
भरः । अशक्या रक्षा यस्य तदशक्यरक्षम् । रक्षितुमशक्यमित्यर्थः ।  
मृतां यशो न क्षिणोति न हिनस्ति । अशक्यार्थेऽप्रतिविद्यमानं त्वं

इति प्रगल्भं पुरुषाधिराजो मृगाधिराजस्तु

प्रत्याहतालो गिरिशप्रभावादात्मन्यव

पुरुषाणामधिराजो नृप इति प्रगल्भं मृगाधिराजस्तु ।  
श्वरस्य प्रभावात्प्रत्याहतालोः दुग्धितालोः सत्त्वान्नं प्रत्याहतालोः  
चकार । तलज्जेल्यः । अवकातोऽहमिति निमित्तं ।  
याणामभिमानो न सर्वेश्वरं प्रतीति भावः ॥

प्रत्यवधीचैनमिपुप्रयोगे तद्वन्द

जडीकृतस्यस्वकीक्षणे

स एव पूर्वः प्रथमो भङ्गः प्रतिबन्धो यस्य तस्मिन्स्तत्पूर्वभङ्गं इषुप्रयोगे वितयप्रयत्नं  
विफलप्रयासः । अत एव वज्रं कुलिशं मुमुक्षन्मोक्तुमिच्छन् । अम्बकं लोचनम् । 'दृष्ट-  
ष्टिनेत्रलोचनचक्षुर्नयनाम्बकक्षणाक्षीणि' इति हलायुधः । त्रीण्यम्बकानि यस्य स त्र्य-  
म्बको हरः । तस्य वीक्षणेन जडीकृतो निष्पन्दीकृतः । वज्रं पाणौ यस्य स वज्रपाणि-  
रिन्द्रः । 'प्रहरणार्थेभ्यः परे निष्ठासप्तम्यौ भवत इति वक्तव्यम्' इति पाणेः सप्तम्य-  
न्तस्योत्तरनिपातः । स इव स्थितो नृप एनं सिंहं प्रत्यववीच । 'बाहुं सवज्रं शक-  
कुन्दस्यास्तम्भयत्प्रभुः' इति महाभारते ॥

संरुद्धचेष्टस्य मृगेन्द्रं कामं हास्यं वचस्तद्यदहं विवक्षुः ।

अन्तर्गतं प्राणभृतां हि वेद सर्वं भवान्भावमतोऽभिधास्ये ॥ ४३ ॥

हे मृगेन्द्र, संरुद्धचेष्टस्य प्रतिबद्धव्यापारस्य मम तद्वचो वाक्यं कामं हास्यं परिहसनीय-  
म् । यद्वचः 'स त्वं मदीयेन' ( २।४५ ) इत्यादिकमहं विवक्षुर्यक्तुमिच्छुरस्मि । तर्हि तूष्णं  
स्थीयतामिलाशङ्कोश्वरकिंकरत्वात्सर्वज्ञं त्वां प्रति न हास्यमित्याह—अन्तरिति । वि-  
यतो भवान्प्राणभृतामन्तर्गतं हृद्गतं वाग्वृत्त्या बहिरप्रकाशितमेव सर्वं भावं वेद वेति । 'वि-  
लटो वा' इति णलदेशः । अतोऽहमभिधास्ये वक्ष्यामि । वच इति प्रकृतं कर्म संबध्यते  
अन्ये त्वीदृग्वचनमाकर्ण्यसंभावितार्थमेतदित्युपहसन्ति । अतस्तु मौनमेव भूषणम् । त-  
तु वाङ्मनसयोरेकविध एवायमिव जानासि । अतोऽभिधास्ये यद्वचोऽहं विवक्षुरित्यर्थः ॥

मान्यः स मे स्थावरजंगमानां सर्गस्थितिप्रत्यवहारहेतुः ।

गुरोरपीदं धनमाहिताग्नेर्नश्यत्पुरस्तादनुपेक्षणीयम् ॥ ४४ ॥

प्रत्यवहारः प्रलयः । स्थावराणां तरुशैलादीनां जंगमानां मनुष्यादीनां सर्गस्थि-  
प्रत्यवहारेषु हेतुः स ईश्वरो मे मम मान्यः पूज्यः । अलङ्घ्यशशासन इत्यर्थः । शासनं  
'सिंहत्वमङ्गागतसत्त्ववृत्ति' ( २।३८ ) इत्युक्तरूपम् । तर्हि विसृज्य गम्यताम् । नेह  
ह—गुरोरपीति । पुरस्तादग्ने नश्यदिदमाहिताग्नेर्गुरोर्धनमपि गौरुपमनुपेक्षणीयम् ।  
आहिताग्नेरिति विशेषणेनानुपेक्षाकारणं हविःसाधनत्वं सूचयति ॥

स त्वं मदीयेन शरीरवृत्तिं देहेन निर्वर्तयितुं प्रसीद ।

दिनावसानोत्सुकबालवत्सा विसृज्यतां धेनुरियं महर्पेः ॥ ४५ ॥

सोऽङ्गागतसत्त्ववृत्तिस्त्वं मदीयेन देहेन शरीरस्य वृत्तिं जीवनं निर्वर्तयितुं संपादयितुं  
प्रसीद । दिनावसान उत्सुको माता समागमिष्यतीत्युत्कण्ठितो बालवत्सो यस्याः सा  
महर्पेरियं धेनुर्विसृज्यताम् ॥

अथान्धकारं गिरिगह्वराणां दंष्ट्रामयूखैः शकलानि कुर्वन् ।

भूयः स भूतेश्वरपार्श्ववर्ती किञ्चिद्बिहस्यार्थपतिं बभापे ॥ ४६ ॥

अथ भूतेश्वरस्य पार्श्ववर्त्यनुचरः स सिंहो गिरिगह्वराणां गुहानाम् । 'देवखातबिले  
गुहा । गह्वरम्' इत्यमरः । अन्धकारं ध्वान्तं दंष्ट्रामयूखैः शकलानि खण्डानि कुर्वन् ।  
निरस्यन्नित्यर्थः । किञ्चिद्बिहस्यार्थपतिं नृपं भूयो बभापे । हासकारणम् 'अल्पस्य हेतो-  
हातुमिच्छन्' ( २।४७ ) इति वक्ष्यमाणं द्रष्टव्यम् ॥

जगतः प्रभुत्वं नवं वयः कान्तमिदं वपुश्च ।

हेतोर्वह्नु हातुमिच्छन्विचारमूढः प्रतिभासि मे त्वम् ॥ ४७ ॥





अथ भवान्नेव भवान्निष्ठा—

भवान्नाथां पञ्चानर्थानि मत्तानि यद्यस्मात् देवदारी ।

न्यातुं नियोजनार्हं चाक्यमग्रे विनाशय नृप्यं न्ययमन्त्रेण ॥ ५६ ॥

पञ्चानर्थानिभिरन्यत्रो भवानर्थः । 'पञ्चानर्थः पञ्चार्थनः पञ्चकामकर्मणि' इत्यमरः ।  
यं न्यातुमर्हति । भवान्नाथमुक्ता न्यातव्यः । 'न्यातुं न्यायः' इति प्रथमपुंसः । विनि-  
यत आह—'न न्यातव्यः' । 'न' हेतुवचनार्थः इत्यमरः । न न देवदारी विनये  
न्यातव्यः । भवान्नाथेन न्यायन इत्यर्थः । इदं न्यातव्यमर्थं दर्शयति—'न्यातुमिति' ।  
इदं ननु विनाशय विनाशो न्यायिना न्यायार्थेनान्यायेन । निरुत्तेनेति शेषः ।  
निरुत्तुः न्यायिनांशे भवान् न्यायं नार्ह ॥

नरपदा देवदप्रतिपत्तिरित्याह—

विमन्यतिन्मन्य चन्मनोऽतं यदाःशरीरे भव मे दयालुः ।

पञ्चानर्थानिपु मन्त्रिधानां पिण्डेष्वनास्था नलु भौतिकेषु ॥ ५७ ॥

विमपि वि. नाहं न्यायिन्मन्योऽप्यसौ न्यायंनार्ह मे न न एव शरीरं न्यायिन्मन्यालुः  
कारणिको भव । 'स्यादयालुः कारणिकः' इत्यमरः । ननु सुमन्यमुदय्यामुमन्यशरीरे  
योऽभिनिवेशः । अत आह—'पञ्चानर्थानि' । मन्त्रिधानां नादधानां विविदिनांगिकान्त-  
न्यायंतिपत्यन्यायिनाधिपु भौतिकेषु पृथिव्यादिभूतविकारेषु पिण्डेषु शरीरेष्वनास्था नल्यन-  
पश्येत् । 'आस्था स्थापयनास्तापयनापेक्षासु कथ्यते' इति विधः ॥

साक्षादाशमनुगरणीयोऽन्मोत्साह—

संवन्धमाभाषणपूर्वमाहुर्वृत्तः स नो संगतयोर्धनान्ते ।

तद्भूतनाथानुग नाहंसि त्वं संवन्धिनो मे प्रणयं विहन्तुम् ॥ ५८ ॥

संवन्धं नल्यम् । आभाषणमादापः पूर्व कारणं यस्य तमाहुः । 'स्यादाभाषण-  
मादापः' इत्यमरः । स तादृक्संवन्धो यनान्ते संगतयोर्निवाययोर्वृत्तो जातः तत्ततो  
हेतोर्हं भूतनाथानुग शिवानुवर । एतेन तस्य महत्त्वं सूचयति । अत एव संवन्धिनो  
निवृत्तमे प्रणयं याज्याम् । 'प्रणयास्वमी । विश्रम्भायाज्राप्रेमाणः' इत्यमरः । हन्तुं नाहंसि ॥

तथेति गामुक्तवते दिलीपः सद्यः प्रतिष्ठम्भविमुक्तवाहुः ।

स न्यस्तदाखो हरये स्वदेहमुपानयत्पिण्डमिवाभिपस्य ॥ ५९ ॥

तथेति गामुक्तवते हरये सिंहाय । 'करो सिंहे मुवर्णे च वगे विष्णौ हरिं विदुः'  
इति शायतः । सयस्तत्क्षणे प्रतिष्ठम्भाप्रतिघ्न्यादिमुक्तो वाहुर्यस्य स दिलीपः ।  
न्यस्तदाखस्त्यकायुधः सन् । स्वदेहम् । आभिपस्य मांसस्य । 'पललं कव्यमाभिपस्य'  
इत्यमरः । पिण्डं कवलमिव । उपानयत्समर्पितवान् । एतेन निर्ममत्वमुक्तम् ॥

तस्मिन्क्षणे पालयितुः प्रजानामुत्पद्यतः सिंहनिपातमुग्रम् ।

अवाहुरखस्योपरि पुष्पवृष्टिः पपात विद्याधरहस्तमुक्ता ॥ ६० ॥

तस्मिन्क्षणे उग्रं सिंहनिपातमुत्पद्यत उत्प्रेक्षमाणस्य तर्कयतोऽवाहुरखस्याधोमुखस्य ।  
'स्यादवाज्यधोमुखः' इत्यमरः । प्रजानां पालयितुं राज्ञ उपर्युपरिस्थात् । 'उपर्युपरिस्थात्'  
इति निपातः । विद्याधराणां देवयोनिविशेषाणां हस्तमुक्ता पुष्पवृष्टिः पपात ॥

उत्तिष्ठ वत्सेत्यमृतायमानं वचो निदयम्योत्थितमुत्थितः सन् ।

वदशे राजा जननीसिव स्वां गामग्रतः प्रह्वविणीं न सिंहम् ॥ ६१ ॥



इत्थं द्वितीयेन वसिष्ठेन विनिर्दिष्टा पिता प्रीततरा यभूय ।

तदग्नित्वा वैमयताञ्च कुक्षेः प्रत्याययावाश्रममश्रमेण ॥ ६७ ॥

इत्थं द्वितीयेन विनिर्दिष्टा वसिष्ठेन भेतुः प्रीततरा । पूर्वा दृष्टव्या प्रीता । संवत्स-  
रया विनिर्दिष्टा प्रीततरा विनिर्दिष्टा यभूय । तदग्नित्वा वैम यतादि-  
मन्त्रां विनिर्दिष्टाः कुक्षेः कुक्षेः प्रत्याययावाश्रममश्रमेण प्रत्याययावाश्रममश्रमेण च ॥

तस्याः प्रसन्नोऽनुमुखाः प्रजादं गुरुर्गुणाणां गुरवे निवेद्य ।

प्रहर्षं चित्तानुमितिं प्रियायै शशंस वाचा पुनरुक्तयेव ॥ ६८ ॥

प्रसन्नोऽनुमुखाः सुखं नन्वा न नृणां गुरुर्दिव्यः । प्रहर्षं चित्तानुमितिं प्रियायै शशंस वाचा पुनरुक्तयेव । नन्वा गुरवे निवेद्य वि-  
ज्ञाप्य पश्चाद्विप्रार्थं नान्यम् । वसिष्ठस्य कथनं पुनरुक्तिः । न वेह नशनि । किंतु विप्रैः  
कथितप्रत्ययानुसरण्येव शितयेत्युपदेशः ॥

स नन्दिनीस्तन्यमनिन्दितात्मा सहस्रसलो वत्सहुतावशेषम् ।

पौषो वसिष्ठेन कृतान्धनुः शुभ्रं यशो मूर्तसिवातिवृष्णः ॥ ६९ ॥

अनिन्दितात्मा गर्हितस्तन्यः । सन्धु वत्सलः प्रेमवान् सहस्रसलः । 'वन्गंताभ्यां काम-  
बले' इति लज्जप्रत्ययः । वसिष्ठेन कृतानुशः कृतानुमतिः स राजा वत्सलः हुतस्य चाव-  
शेषं पीतहुतावशिष्टं नन्दिन्याः स्तन्यं क्षीरम् । शुभ्रं कृतिं परिच्छिन्नं यश इव । अनि-  
वृष्णः सन्धौ ॥

प्रातर्ययोक्तव्रतपारणान्ते प्रास्थानिकं स्वस्त्ययनं प्रयुज्य ।

तौ दंपती स्थां प्रति राजधानीं प्रस्थापयामास वशी वसिष्ठः ॥ ७० ॥

वशी वसिष्ठः प्रातः । यथोक्तस्य पूर्वोक्तस्य व्रतस्य गोत्रेवाह्नयस्याह्नभूता या पारणा  
तस्या अन्ते प्रास्थानिकं प्रस्थानकाले भवम् । तत्कालोचनमित्यर्थः । 'कालादृक्' इति  
टन्प्रत्ययः । 'यथाकथं चिद्वृत्त्यापि काले वर्तमानत्वात्प्रत्यय इत्यन्ते' इति वृत्तिकारः ।  
इत्येते प्राप्यतेऽनेनैव यनं स्वस्त्ययनं शुभ्रं यशो मूर्तसिवातिवृष्णं प्रयुज्य । तौ दंपती स्थां राज-  
धानीं पुरीं प्रति प्रस्थापयामास ॥

प्रदक्षिणीकृत्य हुतं हुताशमनन्तरं भर्तुरन्धतीं च ।

धेनुं सचत्तां च नृपः प्रतस्थे सन्मङ्गलोदग्रतरप्रभावः ॥ ७१ ॥

नृपो हुतं तर्पितम् । हुतमश्रतीति हुताशोऽग्निः । 'कर्मण्यम्' । तं भर्तुर्भुवनन्तरम् ।  
प्रदक्षिणादन्तरमित्यर्थः । अन्धतीं च सचत्तां धेनुं च प्रदक्षिणीकृत्य । प्रगतो दक्षिणं प्रद-  
क्षिणम् । 'तिष्ठद्भुप्रदक्षिणीं च' इत्यव्ययीभावः । ततश्चिः । अप्रदक्षिणं प्रदक्षिणं संपद्यमानं  
कृत्वा प्रदक्षिणीकृत्य । सद्भिर्नृपैः प्रदक्षिणादिभिर्नृपैश्चैव दग्रतरप्रभावः सन् । प्रतस्थे ॥

श्रोत्रामिरामध्वनिना रथेन स धर्मपत्नीसहितः सहिष्णुः ।

यथावदुद्धातुखेन मार्गं खेनेव पूर्णेन मनोरथेन ॥ ७२ ॥

धर्मपत्नीसहितः सहिष्णुर्धर्मपत्नीसहितः स नृपः श्रोत्रामिरामध्वनिना कर्णा-  
ह्लादकरत्नेनादुहृतः पायसादिप्रतिपातरहितः । अत एव सुखयतीति सुखः । तेन  
रथेन । खेन पूर्णेन सफलान् मनोरथेनेव । मार्गमध्वानं ययौ । मनोरथरक्षे ध्वनिः  
श्रुतिः । अदुहृतः अतिप्रसन्नचित्तिः ॥



राजा । अमृतमिवाचरतीत्यमृतायमानं तन् । 'उपमानादाचोर' इति क्यन् प्र-  
शानच् । उत्थितमुत्पन्नम् । 'हे वत्स, उत्तिष्ठ' इति वचो निशम्य श्रुत्वा । उत्ति-  
सन् । अस्तेः शत्रुप्रत्ययः । अग्रतोऽग्रे प्रसवः क्षीरस्त्रावोऽस्ति यस्याः सा तां प्रसवि-  
गां स्वां जननीमिव ददर्श । सिंहं न ददर्श ॥

तं विस्मितं घेनुरुवाच साधो मायां मयोद्भाव्य परीक्षितोऽसि ।

ऋषिप्रभावान्मयि नान्तकोऽपि प्रभुः प्रहर्तुं किमुतान्यहिंसाः ॥ ६३ ॥

विस्मितमाश्चर्यं गतम् । कर्तरि क्तः । तं दिलीपं घेनुरुवाच । किमिलत्राह-हे साधो  
मया मायामुद्भाव्य कल्पयित्वा परीक्षितोऽसि । ऋषिप्रभावान्मय्यन्तको यमोऽपि  
प्रहर्तुं न प्रभुर्न समर्थः । अन्ये हिंसा घातुकाः । 'शरारुर्घातुको हिंसः' इत्यमरः । 'नान्त-  
कम्पि-' इत्यादिना रप्रत्ययः । किमुत सुष्ठु । न प्रभव इति योज्यम् । 'वलवत्सु-  
किमुत स्वत्यतीव च निर्भरे' इत्यमरः ॥

भक्त्या गुरौ मय्यनुकम्पया च प्रीतास्मि ते पुत्र वरं वृणीष्व ।

न केवलानां पयसां प्रसूतिमवेहि मां कामदुघां प्रसन्नाम् ॥ ६३ ॥

हे पुत्र, गुरौ भक्त्या मय्यनुकम्पया च ते तुभ्यं प्रीतास्मि । 'क्रियाग्रहणमा-  
कर्तव्यम्' इति चतुर्थी । वरं देवेभ्यो वरणीयमर्थम् । 'देवादृते वरः श्रेष्ठे त्रिषु क्लीबं मन-  
विप्रये' इत्यमरः । वृणीष्व स्त्रीकुरु । तथाहि । मां केवलानां पयसां प्रसूतिं कारणं नो-  
हि न विद्धि । किंतु प्रसन्नां माम् । कामान्दोग्धीति कामदुघा । तामवेहि । 'उद-  
कब्धश्च' इति कप्प्रत्ययः ॥

ततः समानीय स मानितार्थी हस्तौ स्वहस्तार्जितवीरशब्दः ।

वंशस्य कर्तारमनन्तकीर्तिं सुदक्षिणायां तनयं ययाचे ॥ ६४ ॥

ततो मानितार्थी । स्वहस्तार्जितो वीर इति शब्दो येन सः । एतेनास्य दानृत्वं दैन्यराहित्यं  
चोक्तम् । स राजा हस्तौ समानीय संधाय । अङ्गलि-बद्धेत्यर्थः । वंशस्य कर्तारं प्रवर्तयित-  
रम् । अत एव रघुकुलमिति प्रसिद्धिः । अनन्तकीर्तिं स्थिरयशसं तनयं सुदक्षिणायां ययाचे

संतानकामाय तथेति कामं राक्षे प्रतिश्रुत्य पयस्विनी सा ।

दुग्ध्वा पयः पत्रपुटे मदीयं पुत्रोपभुङ्क्ष्वेति तमादिदेश ॥ ६५ ॥

सा पयस्विनी गौः । संतानं कामयत इति संतानकामः । 'कर्मण्यण्' । तस्मै राक्षे  
तथेति । कामयत इति कामो वरः । कर्मार्थे घप्प्रत्ययः । तं प्रतिश्रुत्य प्रतिज्ञाय । हे  
पुत्र, मदीयं पयः पत्रपुटे पत्रनिर्मिते पात्रे दुग्धोपभुङ्क्ष्व' । 'उपयुङ्क्ष्व' इति वा पाठः  
'पित्र' इति तमादिदेशाज्ञापितवती ॥

वत्सस्य होमार्थविधेश्च शेषमृपेरनुशामधिगम्य मातः ।

औधस्यमिच्छामि तवोपभोक्तुं पष्टांशमुर्व्या इव रक्षितायाः ॥ ६६ ॥

हे मातः, वत्सस्य वत्सपीतस्य शेषम् । वत्सपीतावशिष्टमित्यर्थः । होम एवार्थः ।

विधिरनुष्ठानम् । तस्य च शेषम् । होमावशिष्टमित्यर्थः । तव । ऊधसि भवमौ-

। 'शरीरावयवाच्च' इति यत्प्रत्ययः । रक्षिताया उर्व्याः पष्टांशं पष्टभागमिव ।

। गम्य । उपभोक्तुमिच्छामि ॥



तमाहितौत्सुक्यमदर्शनेन प्रजाः प्रजार्थव्रतकश्चिताङ्गम् ।

नेत्रैः पपुस्तृप्तिमनाभुवद्भिर्नवोदयं नाथमिवोपधीनाम् ॥ ७३ ॥

अदर्शनेन प्रवासनिमित्तेनाहितौत्सुक्यं जनितदर्शनोत्कण्ठम् । प्रजार्थेन संतानं  
व्रतेन नियमेन कश्चितं कृशीकृतमङ्गं यस्य तम् । नवोदयं नवाभ्युदयं प्रजास्तृप्ति-  
भुवद्भिरतिगृध्रभिनैः । ओपधीनां नाथं सोममिव । तं राजानं पपुः । अला-  
ददृशुरित्यर्थः । चन्द्रपक्षे—अदर्शनं कलाक्षयनिमित्तम् । प्रजार्थं लोकहितार्थम् ।  
देवताभ्यः कलादाननियमः । ‘तं च सोमं पपुर्देवाः पर्यायेणानुपूर्वशः’ इति व्यासः ।  
उदय आविर्भावः । अन्यत्समानम् ॥

पुरंदरश्रीः पुरमुत्पताकं प्रविश्य पौरैरभिनन्द्यमानः ।

भुजे भुजंगेन्द्रसमानसारे भूयः स भूमेर्धुरमाससञ्ज ॥ ७४ ॥

पुरः पुरीरसुराणां दारयतीति पुरंदरः शक्रः । ‘पूःसर्वयोर्दारिसहोः’ इति खन्धप्रत्ययः ।  
‘वाचंयमपुरंदरौ च’ इति सुमागमो निपातितः । तस्य श्रीरिव श्रीर्यस्य स रूपः पौरैः  
नन्द्यमानः । उत्पताकमुच्छ्रितध्वजम् । ‘पताका वैजयन्ती स्यात्केतनं राजमलियाम्  
इत्यमरः । पुरं प्रविश्य भुजंगेन्द्रेण समानसारे तुल्यबले । ‘सारो बले स्थिरांशो-  
न्याये क्लीवं दरे त्रिपु’ इत्यमरः । भुजे भूयो भूमेर्धुरमाससञ्ज स्थापितवान् ॥

अथ नयनसमुत्थं ज्योतिरत्रैरिव द्यौः

सुरसरिदिव तेजो वह्निनिष्ठयूतमैशम् ।

नरपतिकुलभूत्यै गर्भमाधत्त राज्ञी

गुरुभिरभिनिविष्टं लोकपालानुभावैः ॥ ७५ ॥

अथ द्यौः सुरवर्त्म । ‘द्यौः स्वर्गसुरवर्त्मनोः’ इति विश्वः । अत्रैर्महर्षेर्नयनयोः समुत्थं  
समुत्पन्नं नयनसमुत्थम् । ‘आतश्चोपसर्गे’ इति यप्रत्ययः । ज्योतिरिव । चन्द्रमिवेत्यर्थः ।  
‘कक्षेशः स्यादत्रिनेत्रप्रसूतः’ इति हलानुबन्धः । चन्द्रस्यात्रिनेत्रोद्भूतत्वमुक्तं हरिवंशे  
‘नेत्राभ्यां वारि भुसाव दशधा द्योतयदिशः । तद्गर्भविधिना हृष्टा दिशो देव्यो दधुस्तदा’  
समेत्य धारयामासुर्न च ताः समशङ्कुवन् । स ताभ्यः सहसैवाथ दिग्भ्यो गर्भः प्रभावितः ।  
पपात भासयद्भोकाञ्छीतांशुः सर्वभावनः ॥’ इति । सुरसरिर्द्वा वह्निना निष्ठयूतं  
तम् । ‘च्छ्रोः शङ्गुनासिके च’ इत्यनेन निपूर्वाट्ठीव्रतेर्वकारस्य ऊट् । ‘नुत्तनुत्तास्तति-  
ष्ठयूताविद्धक्षिप्तेरिताः समाः’ इत्यमरः । ऐशं तेजः स्कन्दमिव । अत्र रामायणम्—‘ते  
गत्वा पर्वतं राम कैलासं धातुमण्डितम् । अग्निं नियोजयामासुः पुत्रार्थं सर्वदेवताः ॥ देव-  
कार्यमिदं देव समाधत्स्व हुताशन । शैलपुत्र्यां महातेजो गङ्गायां तेज उत्सृज ॥ देवतानां  
प्रतिज्ञाय गङ्गामभ्येत्य पावकः । गर्भं धारय वै देवि देवतानामिदं प्रियम् ॥ इत्येतद्वचनं  
श्रुत्वा दिव्यं रूपमधारयत् । स तस्या महिमां दृष्ट्वा समन्तादवकीर्य च ॥ समन्ततस्तु तां  
देवीमभ्यसिञ्चत पावकः । सर्वलोतांसि पूर्णानि गङ्गाया रघुनन्दन ॥’ इति । राज्ञी  
सुदक्षिणा नरपतेर्दिलीपस्य कुलभूत्यै संततिलक्षणायां गुरुभिर्महर्षिर्लोकपालानामनुभावैस्ते-  
जोभिरभिनिविष्टमनुप्रविष्टं गर्भमाधत्त । दधावित्यर्थः । अत्र मनुः—‘अथानां लोकपा-  
नानां वपुर्धारयते रूपः’ इति । अत्र ‘आधत्त’ इत्यनेन स्त्रीकृतकधारणमात्रमुच्यते । तथा  
‘च दृश्यते—’यथेयं पृथिवी मणुत्तानां गर्भमाधत्ते । एवं त्वं गर्भमाधेहि दशमे मासि







अथ । कुमारमृत्या वालचिकित्साः । 'संज्ञायां समजनिपद-' इत्यादिना वयर । कुशलैः कृतिभिः । 'कृती कुशलः' इत्यमरः । आक्षिप्तैर्हिताभिर्मर्मिर्वैद्यैः । 'मर्मि चिकित्सके' इत्यमरः । गर्भस्य भर्मणि भरणे । 'भरणे पोषणे भर्म' इति हैमः । 'भर्म' इति शाश्वतः । मृतो मनिचप्रत्ययः । 'गर्भकर्मणि' इति पाठे गर्भाधानप्रतीतिरिति विलम्बः । अनुष्ठिते कृते सति । काले दशमे मासि । अन्यत्र ग्रीष्मावसाने । गर्भमोचनस्योन्मुखीम् । आसन्नप्रसवामित्यर्थः । 'स्यादुत्पादे फले पुष्ये प्रसवो गते चने' इत्यमरः । प्रियां भार्याम् । अध्राण्यस्याः संजातान्यभ्रिता ताम् । 'तदस्य भ्रं तारकादिभ्य इतच्' इतीतचप्रत्ययः । दिवमिव । पतिर्भर्ता प्रतीतो दृष्टः सन् । 'दृष्टे प्रतीतः' इत्यमरः । ददर्श दृष्टवान् ॥

गृहैस्ततः पञ्चभिरुच्चसंश्रयैरसूर्यगैः सूचितभाग्यसंपदम् ।

अमृतं पुत्रं समये शचीसमा त्रिसाधना शक्तिरिचार्थमक्षयम् ॥ १३ ॥

ततः शच्येन्द्राण्या समा । 'पुलोमजा शचीन्द्राणी' इत्यमरः । सा मुदक्षिणा सन् प्रसूतिकाले सति दशमे मासीत्यर्थः । 'दशमे मासि जायते' इति श्रुतेः । उच्चसंश्रयैः असंस्थैस्तुल्यस्थानैरसूर्यगैरनन्तमितैः कैश्चिद्यवासंभवं पञ्चभिर्ग्रहैः सूचिता भाग्यसंपदं तं पुत्रम् । त्रीणि प्रभावमन्त्रोत्ताहात्मकानि साधनान्युत्पादकानि यस्याः सा त्रिसाधना शक्तिः । 'शक्तयस्त्रिसः प्रभावोत्ताहमन्त्रजाः' इत्यमरः । अक्षयमर्थमिव अमृतं । प्राणिगर्भविमोचने' इत्यात्मनेपदेषु पठ्यते । तस्माद्भातोः कर्तरि लङ् । अत्रेदमनुमेयम्—'अजगृभममृगाजनाकुल्यां अपवणिजौ च दिवाकरादितुजाः । दशशिखिनपुत्रो योन्द्रियांश्चित्रिनवकविंशतिभिश्च तेऽस्तनीचाः ॥' इति । सूर्यादीनां सप्तानां ग्रहाणां मे प्रभादयो राशयः श्लोकोक्तक्रमविशिष्टा उच्चस्थानानि । स्वस्वतुल्यपेक्षया उत्तमस्थानानि नीचानि । तत्रोभयत्रापि दशमादयो राशित्रिंशांशा यथाक्रममुच्चेषु परमोचा नीचेषु परमोचा नीचा इति जानकश्लोकार्थः । अत्रांशत्रिंशो भागः । यथाह नारदः—'त्रिंशद्भागो लघ्नम्' इति । सूर्यप्रत्यागतिर्ग्रहाणामन्तमयो नाम । तदुक्तं लघुजातके—'रविणात्परा योगो म्रियोगमृदयो भवेत्' इति । ते च स्रोचस्थाः फलन्ति नाम्ना नापि नीचगाः । दृक्ते राजगुणाः—'स्रोचं पूर्णं स्वक्षेकेऽर्धं मुहूर्ते पादं द्विद्वेऽप्यं शुभं रोचरोन्द्रः । न स्रोच्यो नाम्ना वा न किञ्चित्पादं नूनं स्वत्रिकोणे ददाति ॥' इति । तदिदमाह कविः—'सूर्यगुणैर्गति च । एवं गति यस्य जन्मकाले पञ्चप्रवृत्तयो ग्रहाः स्रोचस्थाः गतिः सूर्ये भवति । तदुक्तं कृतम्याये—'गुमितः प्रकृष्टकाया राजप्रतिष्ठापताश्च राजानः सूर्योदयविषयं जायन्तेऽतः परं दिव्याः ॥' इति । तदिदमाह—पञ्चभिर्गति ॥

दिशः प्रसेदुमन्तनां वयुः सुग्याः प्रदक्षिणाचिह्नविगशिगददे ।

वन्द्य सर्वे शुभशानि तत्क्षणं भवो हि लोकाभ्युदयाय तादृशाम् ॥ १४ ॥

तत्क्षणं तस्मिन्क्षणे । कल्प्यन्तोरग्यन्तर्गतोपि द्वितीया । दिशः प्रसेदुः प्रसेदुः । वन्द्यो वन्द्यः सुग्या मन्तोदरा वयुः । अग्निः प्रदक्षिणाचिः सन्दक्षिणा स्रोचस्था । एवं सर्वे शुभशानि शुभशानि वन्द्यः । यथादि । नारदो रघुप्रहारात्तस्मिन् जन्म लोकाभ्युदयाय । तस्मिन्नि क्षणे । ततो देवा अग्निं रघुपुत्रा इत्यर्थः ॥

अतिशुभशानं तस्मिन् विगशिगता मुजन्मसत्तमस्य जितेन नेत्रगा ।







वोपचितमित्यर्थः । यदेकाधारं वस्तु तदाधारद्वये विभज्यमानं हीयते । अत्र तु तयोः  
आगेकैककर्तृकमेकैकविषयं प्रेम संप्रति द्वितीयविषयलाभेऽपि नाहीयत । प्रत्युतोपचित-  
त्वाभूदिति भावः ॥

उवाच धात्र्या प्रथमोदितं वचो ययौ तदीयामवलम्ब्य चाङ्गुलिम् ।  
अभूच्च नम्रः प्रणिपातशिक्षया पितुर्मुदं तेन ततान सोऽर्भकः ॥ २५ ॥  
सोऽर्भकः शिशुः । 'पोतः पाकोऽर्भको डिम्भः पृथुकः शावकः शिशुः' इत्यमरः ।  
प्राप्त्योपमात्रा । 'धात्री जनन्यामलकीवसुन्युपमावृषु' इति विश्वः । प्रथममुदितमुप-  
देष्टं वच उवाच । तदीयामङ्गुलिवलम्ब्य ययौ च । प्रणिपातस्य शिक्षयोपदेशेन नम्रो-  
ऽभूच्च । इति यत्तेन पितुर्मुदं ततान ॥

तमङ्गमारोप्य शरीरयोगजैः सुखैर्निपिञ्चन्तमिवामृतं त्वचि ।  
उपान्तसंमीलितलोचनो नृपश्चिरात्सुतस्पर्शरसज्ञतां ययौ ॥ २६ ॥  
शरीरयोगजैः सुखैस्त्वचि त्वगिन्द्रियेऽमृतं निपिञ्चन्तं वर्पन्तमिव तं पुत्रमङ्गमारोप्य  
सुदाविर्भावाद्युपान्तयोः प्रान्तयोः संमीलितलोचनः सन् । नृपश्चिरात्सुतस्पर्शरसज्ञतां  
ययौ । रसः स्वादः ॥

अमंस्त चानेन परार्थजन्मना स्थितेरभेत्ता स्थितिमन्तमन्वयम् ।  
स्वमूर्तिभेदेन गुणाग्र्यवर्तिता पतिः प्रजानामिव सर्गमात्मनः ॥ २७ ॥  
स्थितेरभेत्ता नर्थादापालकः स नृपः परार्थजन्मनोत्कृष्टजन्मानेन रघुणान्वयं वं-  
शम् । प्रजानां पतिर्ब्रह्मा । गुणाः सत्त्वाद्यः तेष्वग्रेण सुख्येन सत्त्वेन वर्तन्ते व्याप्ति-  
यत इति गुणाग्र्यवर्ती । तेन स्वस्य मूर्तिभेदेनावतारविशेषेण विष्णुनात्मनः भर्गो नृष्टि-  
मिव । स्थितिमन्तं प्रतिष्ठावन्तमनंस्तु मन्यते स्त । मन्यतेरनुदात्तत्वादित्प्रतिषेधः ।  
अत्रोपमानोपनेययोरितरेतरविशेषणानीतरेतरस्य योज्यानि । तत्र रघुपक्षे गुणा विद्या-  
दिन्यादयः । 'गुणोऽप्रधाने हयादौ मौर्व्यां सुदे वृकोदरे । तन्मये सत्त्वादित्थंभ्यादिवि-  
द्यादिहरितादिषु ॥' इति विश्वः । शेषं गुणमम् ॥

स वृत्तचूलध्वलकाकपक्षकैरमात्यपुत्रैः सचयोमिरन्वितः ।  
लिपेयथावग्रहणेन बाह्वयं नदीमुखेनेव समुद्रमाविशत् ॥ २८ ॥  
'चूडा कार्पा द्विजानीनां सर्वेयमेव धर्मतः । प्रथमेऽध्वे तृतीये वा कर्तव्या धुतिनो-  
युनात् ॥' इति मनुस्मृत्यामृतं वयं वृत्तचूलो निपञ्चचूडाकर्ता सन् । उल्लोकोत्प्रेदः ।  
न रघुः । 'प्रते तु पथमे वयं विद्यारम्भं च कारयेत्' इति वचनादभ्यने वयं चलन-क-  
पक्षकैश्चालन्तिराष्टकैः । 'वायानां तु शिरा प्रोक्ता काकपक्षः शिराष्टकः' इति हला-  
नुयः । सचयोभिः लिप्यैः । 'लिप्यो वयस्यः सचयाः' इत्यमरः । अमात्यपुत्रैरन्वित  
सन् । लिपेः पत्रासद्वर्णनिकाया मातृकाया वपावग्रहणेन सन्दर्शयित्वेनोपसङ्गतेन व-  
स्तुनं सचयजातम् । नदा मुखं वाहम् । 'मुखं तु वदने मुख्यान्मे वाहान्मुखायोः'  
इति काश्यपः । तेन सध्विन्नकाशिः समुद्रमिव । अपिपञ्चवर्तिः । शतवर्तित्वार्थः ॥

अधोपनीतं विपिवक्षिप्यधितो विनिन्दुरेणं गुरवो गुरप्रियम् ।

अथयत्नाद्य दम्युरत्र ते मित्वा हि पररुपहिता मनीदति

‘गर्भाग्नेऽन्ते कर्त्तव्यं ज्ञातान्मोपनायनम् । गर्भादे जायते मतो गर्भात्त उत्पत्तेरिति ।  
इति मनुस्मरणान्तरं गर्भकालेऽन्ते विधिपदान्तेन मन्त्रिभिर्न स्युं विधितो विहिते  
गुरो विनिन्युः शिथिलायन्तः । ते गुरोऽनामिन्यन्तापन् पयसा च नमः । नमो  
किया शिवा । ‘किया तु नि कर्त्तव्यं शिवाभित्तियोपायकर्मम्’ इति याज्ञः । नमो  
भूत उपदिता प्रपूजा प्रसीदति कलनि । ‘किया हि द्युयं विनपति भाग्यम्’ इति वैदिकम्

धियः समग्रैः स गुणैर्नदारीभीः क्रमाज्जनमभनुरर्णोपमाः ।

ततार विद्याः पननातिपातिभिर्दिशो हरिर्हृदिदितामिवेश्वरः ॥ ३० ॥

अथ कामन्दकः—‘शुश्रूषा भरणं नेत्रं मह्यं धारणं तथा । कदापोतोऽर्थविज्ञानं तत्त  
ज्ञानं न भीषुणाः ॥’ इति । ‘आन्वीक्षिकी त्रयी तार्का दण्डीनिषा जातवी । ए  
विद्याधतमस्तु लोस्यंस्थितिदेवः ॥’ इति च । उदारीभ्यस्तुतिः स रघुः समग्र  
भिर्गो गुणैः । नत्तारोऽर्ण्या उपमा गायां तापनुरर्णोपमाः । ‘तद्विद्यार्थोत्तरपदस  
हारे च’ इत्युत्तरपदसमासः । नतयो विद्याः । हरिणां दिशामीश्वरः सूर्यः पननाति  
तिभिर्हरिर्दिर्निजायैः । ‘हरित्कृभि गणं च वृणनाजिनिशेषयोः’ इति विद्याः । नतयो  
दिश इव । क्रमात्ततार । ननुरर्णोपमत्वं दिशमपि द्रष्टव्यम् ॥

त्वचं स मेध्यां परिधाय रौरवीमशिक्षतास्रं पितुरेव मन्त्रवत् ।

न केवलं तद्गुरुरेकपार्थिवः क्षितावभूदेकधनुर्वरोऽपि सः ॥ ३१ ॥

स रघुः । ‘कार्ण्यरौरववास्तानि नर्माणि व्रज्जनारिणः । वशीरज्ञानपूर्व्येण शापशो  
मादिकानि च ॥’ इति मनुस्मरणान्नेध्यां शुद्धां रौरवीं रुहसंवन्धिनीम् । ‘रुहमहाकृष्ण  
सारः’ इति यादवः । त्वचं नर्म परिधाय वसित्वा मन्त्रवत्समन्त्रकमन्त्रमाप्नेयादिकं पितु  
रेवोपाध्यायादशिक्षताभ्यस्तवान् । ‘आख्यातोपयोगे’ इत्युपादानसंज्ञा । पितुरेवैव  
धारणमुपपादयति—नेति । तद्गुरुरेकोऽद्वितीयः पार्थिवः केवलं पृथिवीश्वर एव नाभूत्  
किंतु क्षितौ स दिलीप एको धनुर्वरोऽप्यभूत् ॥

महोक्षतां वत्सतरः स्पृशन्निव द्विपेन्द्रभावं कलभः श्रयन्निव ।

रघुः क्रमाद्यौवनभिन्नशैशवः पुपोप गाम्भीर्यमनोहरं वपुः ॥ ३२ ॥

रघुः क्रमाद्यौवनेन भिन्नशैशवो निरस्तशिशुभावः सन् । महानुज्ञा महोक्षो महर्षभः ।  
‘अचतुर—’ आदिसूत्रेण निपातनादकारान्तत्वम् । तस्य भावस्तत्ता । तां स्पृशन्नाच्छ  
न्वत्सतरो दम्य इव । ‘दम्यवत्सतरौ समौ’ इत्यमरः । द्विपेन्द्रभावं महागजत्वं श्रयन्त्र  
वन्कलभः करिपोत इव । गाम्भीर्येणाचापलेन मनोहरं वपुः पुपोप ॥

अथास्य गोदानविधेरनन्तरं विवाहदीक्षां निरवर्तयद्गुरुः ।

नरेन्द्रकन्यास्तमवाप्य सत्पतिं तमोनुदं दक्षसुता इवावभुः ॥ ३३ ॥

‘गौर्नादित्ये वलीवर्दे कतुभेदपिभेदयोः । स्त्री तु स्याद्दिशि भारत्यां भूमौ च सुरभावपि ॥  
पुंस्त्रियोः स्वर्गवज्राभ्युदरिमहगवाणलोमसु ॥’ इति केशवः । गावो लोमानि केशा दीयन्ते  
खण्ड्यन्तेऽस्मिन्निति व्युत्पत्त्या गोदानं नाम ब्राह्मणादीनां षोडशादिषु वर्षेषु कर्तव्यं केशा-  
र्णोच्यते । तदुक्तं मनुना—‘केशान्तः षोडशे वर्षे ब्राह्मणस्य विधीयते । राज-  
नो वैश्यस्य द्व्यधिके ततः ॥’ इति । अथ गुरुः पिता । ‘गुरु गोप्यतिपित्राद्यौ’  
गोदानविधेरनन्तरं विवाहदीक्षां निरवर्तयत् । कृतवानित्यर्थः । अथ नरे-

नन्दनानां रघुम् । दक्षस्य पुत्रा रोहिण्याद्यन्तर्गोनुरं नन्दनिव । 'तमोनुवोऽभिनन्दाकोऽ  
र्त्तनि विधः । नन्दतिमवाभ्यावभुः । रघुरपि तमोनुम् । अत्र मनुः—'वेदानधीत्य वेदां वा  
वेदं वापि नृणाकमम् । अविशुभप्रणययो गृहस्थाश्रमनाविशेत् ॥' इति ॥

संप्रति यौवराज्ययोग्यतामाह—

युवा युगव्यायतवाहुरंसलः कपाटवक्षाः परिणल्लकंधरः ।

चपुःप्रकर्षादजयद्गुरुं रघुस्तथापि नीचैर्विनयादृश्यत ॥ ३४ ॥

युवा । युवो नाम युयुस्तन्मगः नन्दिद्रप्रान्तो यानाजभूतो दारविशेषः । 'यानाद्ये  
युगः पुंसि युगं युग्मे कृतादिषु' इत्यमरः । युगव्यायता दीर्घो बाहू यस्य सः । अंसावस  
त्ता इत्यंसलो बलवान् । मांसलश्चेति वृत्तिकारः । 'बलवान्मांसलोऽंसलः' इत्यमरः । 'यन्मां  
सान्मां कामबले' इति लघुप्रत्ययः । कपाटवक्षाः परिणल्लकंधरो विनालप्रोवः । 'परिणाह  
विनालता' इत्यमरः । रघुर्वपुः प्रकर्षादधिक्याच्चौवनकृताद्गुरुं पितरमजयत् । तथापि  
विनयाश्रमवेन नीचैरल्यकोऽदृश्यत । अनेनानादल्यं च विषयितम् ॥

संप्रति तस्य यौवराज्यमाह—

ततः प्रजानां चिरमात्मना धृतां नितान्तगुर्वी लघयिष्यता धुरम् ।

निसर्गसंस्कारविनीत इत्यसौ नृपेण चक्रे युवराजशब्दभाक् ॥ ३५ ॥

तत आत्मना चिरं धृतां नितान्तगुर्वीम् । 'वोतो गुणवचनात्' इति दीप् । प्रजानां धुं  
पालनप्रयासं लघयिष्यता लघुं करिष्यता । 'तत्करोति तदाचष्टे' इति लघुशब्दाणिच्  
ततो 'लट् सद्वा' इति शतृप्रत्ययः । नृपेण दिलोपेनासौ रघुर्निसर्गेण स्वभावेन संस्का  
रेण शास्त्राभ्यासजनितवासनदा च विनीतो नम्र इति हेतोः । युवराज इति शब्द  
भजतीति तयोक्तः । 'भजो ऽपि' इति ञिप्रत्ययः । चक्रे कृतः । 'द्विविधो विनय  
स्वामादिकः कृत्रिमश्च' इति कौटिल्यः । तदुभयसंपन्नत्वात्पुत्रं युवराजं चकारेत्यर्थः । अत्र  
कामन्दकः—'विनयोपग्रहान्भूत्यै युवांत नृपतिः पुत्रान् । अविनीतकुमारं हि कुलमाह  
विशीर्यते ॥ विनीतनैरसं पुत्रं यौवराज्येऽभिपेक्षयेत् ॥' इति ॥

नरेन्द्रमूलायतनादनन्तरं तदास्पदं श्रीयुवराजसंज्ञितम् ।

अगच्छदंशेन गुणामिलापिणी नवावतारं कमलादिबोत्पलम् ॥ ३६ ॥

गुणान्विनयादीन्तौरभ्यादींश्चामिलपतीति गुणामिलापिणी श्री राज्यलक्ष्मीः पद्माश्रय  
च नरेन्द्रो दिलीप एव मूलायतनं प्रधानस्थानं तस्मात् । अपादानात् । अनन्तरं संनि  
हितम् । युवराज इति संज्ञास्य संजाता युवराजसंज्ञितम् । तारकादित्वादितच्प्रत्ययः  
आत्मनः पदं स्थानमात्सदम् । 'आत्सदं प्रतिष्ठायाम्' इति निपातः । स रघुरित्यात्सदं  
तदात्सदम् । कमलाचिरोत्पलान्नवावतारमचिरोत्पलमुत्पलमिव । अंशेनागच्छत् । त्रियं  
हि धूनि रज्यन्त इति भावः ॥

विभावसुः सारथिनेव वायुना घनव्यपायेन गभस्तिमानिव ।

वभूव तेनातितरां सुदुःसहः कटप्रभेदेन करीव पार्थिवः ॥ ३७ ॥

सारथिना सहायभूतेन । एतद्विशेषणमुत्तरवाक्येष्वप्यनुपजनीयम् । वायुना विभावसु  
र्वहिरिव । 'सूर्यवर्हा विभावसू' इत्यमरः । घनव्यपायेन शरत्समयेन सारथिना गभस्ति  
नस्यैव । कटो गण्डः । 'गण्डः कटो मदो दानम्' इत्यमरः । तस्य प्रभेदः स्फुटनम् ।  
इत्यर्थः । तेन पार्थिवो दिलीपत्वेन रघुणातितरामत्यन्तं सुदुःसहः सुदुःसहो

‘गर्भाष्टमेऽच्चे कुर्वीत ब्राह्मणस्योपनायनम् । गर्भादेकादशे राज्ञो गर्भाच्च द्वादशे विद्व-  
इति मनुस्मरणादथ गर्भैकादशेऽच्चे निधिनदुपनीनं गुरुप्रियमेनं रघुं निपाथिनो नि-  
गुरवो विनिन्युः शिक्षितवन्तः । ते गुरवोऽनाग्निन्पानन्ययनाथ बभूवुः । तयो-  
क्रिया शिक्षा । ‘क्रिया तु निष्कृतौ शिक्षाभिक्रियोपायकर्मणु’ इति यादवः । यस्तु नि-  
भूत उपहिता प्रयुक्ता प्रसीदन्ति फलानि । ‘क्रिया हि द्रव्यं विनयति नाद्रव्यम्’ इति कौटिल्य-

धियः समग्रैः स गुणैरुदारधीः क्रमाच्चतन्त्रश्चतुरर्णवोपमाः ।

ततार विद्याः पवनातिपातिभिर्दिशो हरिर्द्विर्हरितासिवेश्वरः ॥ ३० ॥

अत्र कामन्दकः—‘शुश्रूषा श्रवणं चैवं ग्रहणं धारणं तथा । ऊहापोहोऽर्थविज्ञानं त-  
ज्ञानं च धीगुणाः ॥’ इति । ‘आन्वीक्षिकी त्रयी वार्ता दण्डनीतिश्च शाश्वती ।  
विद्याश्चतस्रस्तु लोकसंस्थितिहेतवः ॥’ इति च । उदारधीरुत्कृष्टबुद्धिः स रघुः स-  
धियो गुणैः । चत्वारोऽर्णवा उपमा यासां ताश्चतुरर्णवोपमाः । ‘तद्वितार्थोत्तरपदस-  
हारे च’ इत्युत्तरपदसमासः । चतस्रो विद्याः । हरितां दिशामेश्वरः सूर्यः पवनानि-  
तिभिर्हरिर्द्विर्निजाश्वैः । ‘हरित्ककुभि वणं च तृणवाजिविशेषयोः’ इति विश्वः । चत-  
दिश इव । क्रमात्ततार । चतुरर्णवोपमत्वं दिशामपि द्रष्टव्यम् ॥

त्वचं स मेध्यां परिधाय रौरवीमशिक्षतास्त्रं पितुरेव मन्त्रवत् ।

न केवलं तद्गुरुरेकपार्थिवः क्षिताचभूदेकधनुर्धरोऽपि सः ॥ ३१ ॥

स रघुः । ‘कार्णरौरववास्तानि चर्माणि ब्रह्मचारिणः । वसीरन्तानुपूर्व्येण शाय-  
मादिकानि च ॥’ इति मनुस्मरणान्मेध्यां शुद्धां रौरवीं रुद्रसंवन्धिनीम् । ‘रुद्रमेहाकृ-  
सारः’ इति यादवः । त्वचं चर्म परिधाय वसित्वा मन्त्रवत्समन्त्रकमन्त्रमाप्नेयादिकं पि-  
रेवोपाध्यायादशिक्षताभ्यस्तवान् । ‘आख्यातोपयोगे’ इत्यपादानसंज्ञा । पितुरेवेल-  
धारणमुपपादयति—नेति । तद्गुरुरेकोऽद्वितीयः पार्थिवः केवलं पृथिवीश्वर एव नाभूत्  
किंतु क्षितौ स दिलीप एको धनुर्धरोऽप्यभूत् ॥

महोक्षतां वत्सतरः स्पृशन्निव द्विपेन्द्रभावं कलभः श्रयन्निव ।

रघुः क्रमाद्यौवनभिन्नशैशवः पुपोप गाम्भीर्यमनोहरं वपुः ॥ ३२ ॥

रघुः क्रमाद्यौवनेन भिन्नशैशवो निरस्तशिशुभावः सन् । महानुज्ञा महोक्षो महर्षभ-  
‘अचतुर—’ आदिसूत्रेण निपातनादकारान्तत्वम् । तस्य भावस्तत्ता । तां स्पृशन्नाच-  
वत्सतरो दम्य इव । ‘दम्यवत्सतरौ समौ’ इत्यमरः । द्विपेन्द्रभावं महागजत्वं श्रयन्-  
कलभः करिपोत इव । गाम्भीर्येणाचापलेन मनोहरं वपुः पुपोप ॥

अथास्य गोदानविधेरनन्तरं विवाहदीक्षां निरवर्तयद्गुरुः ।

नरेन्द्रकन्यास्तमवाप्य सत्पतिं तमोनुदं दक्षसुता इवावभुः ॥ ३३ ॥

‘गौर्नादित्ये बलीवर्दे क्रतुभेदार्पिभेदयोः । स्त्री तु स्याद्विशि भारत्यां भूमौ च सुरभावपि-  
पुंस्त्रियोः स्वर्गवज्राम्बुरदिमदग्वाणलोमसु ॥’ इति केशवः । गावो लोमानि केशा दीयन्-  
खण्ड्यन्तेऽस्मिन्निति व्युत्पत्त्या गोदानं नाम ब्राह्मणादीनां षोडशादिषु वर्षेषु कर्तव्यं केश-  
न्तर्पणं च्यते । तदुक्तं मनुना—‘केशान्तः षोडशे वर्षे ब्राह्मणस्य विधीयते । ‘राज-  
वैद्यस्य द्वयधिके ततः ॥’ इति । अथ गुरुः पिता । ‘गुरु गोष्पतिपित्राद्यौ-  
गोदानविधेरनन्तरं विवाहदीक्षां निरवर्तयत् । कृतवानित्यर्थः । अथ नरे-

मखांशभाजां प्रथमो मनीषिभिस्त्वमेव देवेन्द्र सदा निगद्यसे ।

अजस्रदीक्षाप्रयतस्य महुरोः क्रियाविघाताय कथं प्रवर्तसे ॥ ४४ ॥

हे देवेन्द्र, मनीषिभिस्त्वमेव मखांशभाजां यज्ञभागभुजां प्रथमः सदा निगद्यसे-  
यसे । तथाप्यजस्रदीक्षायां नित्यदीक्षायां प्रयतस्य महुरोः क्रियाविघाताय क्रतुविघा-  
य । क्रियां विहन्तुमित्यर्थः । 'तुमर्थाच्च भाववचनात्' इति चतुर्थी । कथं प्रवर्तसे ॥

त्रिलोकनाथेन सदा मखद्विपस्त्वया नियम्या ननु दिव्यचक्षुषा ।

स चेत्स्वयं कर्मसु धर्मचारिणां त्वमन्तरायो भवसि च्युतो विधिः ४५

त्रयाणां लोकानां नाथत्रिलोकनाथः । 'तद्वितार्थ-' इत्यादिनोत्तरपदसमासः । तेन  
लोक्यनियामकेन दिव्यचक्षुषातीन्द्रियार्थदर्शिना त्वया मखद्विपः क्रतुविघातकाः सदा  
नियम्या ननु शिक्ष्याः खलु । स त्वं धर्मचारिणां कर्मसु क्रतुषु स्वयमन्तरायो विद्मो  
भवसि चेत् । विधिरनुष्ठानं च्युतः क्षतः । लोके सत्कर्मकथैवास्तमियादित्यर्थः ॥

तदङ्गमग्र्यं मघवन्महाक्रतोरमुं तुरंगं प्रतिमोक्तुमर्हसि ।

पथः श्रुतेर्दर्शयितार ईश्वरा मलीमसामाददते न पद्धतिम् ॥ ४६ ॥

हे मघवन्, तत्तत्सात्कारणान्महाक्रतोरश्वमेधस्याग्र्यं श्रेष्ठमङ्गं साधनममुं तुरंगं  
प्रतिमोक्तुं प्रतिदातुमर्हसि । तथाहि । श्रुतेः पथो दर्शयितारः सन्मार्गप्रदर्शका ईश्वरा  
इहान्तो मलीमसां मलिनां पद्धतिं मार्गं नाददते न स्वीकुर्वते । असन्मार्गं नावलम्बन्त  
इत्यर्थः । 'मलीमसं तु मलिनं कचरं मलदूषितम्' इत्यमरः ॥

इति प्रगल्भं रघुणा समीरितं वचो निशम्याधिपतिर्दिवौकसाम् ।

निवर्तयामास रथं सविस्मयः प्रचक्रमे च प्रतिवक्तुमुत्तरम् ॥ ४७ ॥

इति रघुणा समीरितं प्रगल्भं वचो निशम्याकर्ण्य । दिवौकसः स्वगौकसः । 'दिवं  
खण्डेऽन्तरिक्षे च' इति विश्वः । तेषामधिपतिर्देवेन्द्रो रघुप्रभावात्सविस्मयः सन् । रथं  
निवर्तयामास । उत्तरं प्रतिवक्तुं प्रचक्रमे च ॥

यदात्थ राजन्यकुमार तत्तथा यशस्तु रक्ष्यं परतो यशोधनैः ।

जगत्प्रकाशं तदशेषमिज्यया भवद्गुरुलङ्घयितुं ममोद्यतः ॥ ४८ ॥

हे राजन्यकुमार क्षत्रियकुमार । 'मूर्ध्नाभिपित्तो राजन्यो बाहुजः क्षत्रियो विराट्'  
इत्यमरः । यद्वाक्यमात्रं ब्रवीषि । 'श्रुवः पञ्चानाम्-' इत्यादिना आह्लादेशः । तत्तथा स-  
त्यम् । किंतु यशोधनैरस्मादृशैः परतः शत्रुतो यशो रक्ष्यम् । ततः किमत आह—भव-  
द्गुरुस्त्वत्पिता जगत्प्रकाशं लोकप्रसिद्धमशेषं सर्वं मम तद्यश इज्यया यागेन लङ्घयितुं  
निरस्कर्तुमुद्यत उद्युक्तः ॥

किं तद्यश इत्याह—

हरिर्यथैकः पुरुषोत्तमः स्मृतो महेश्वरख्यम्वक् एव नापरः ।

तथा विदुर्मां मुनयः शतक्रतुं द्वितीयगामी नहि शब्द एव नः ॥ ४९ ॥

पुरुषोत्तम इति सप्तमीसमासः । 'न निर्धारणे' इति षष्ठीसमासनिषेधात् । कर्मधारये  
तु 'सन्महत्परमोत्तमोल्लेखः पूज्यमानः' इत्युत्तमपुरुष इति स्यात् । यथा हरिर्विष्णुरेक  
एव पुरुषोत्तमः स्मृतः । यथा च त्र्यम्बकः शिव एव महेश्वरः स्मृतः । नापरोऽपरः

नियुज्य तं होमतुरंगरक्षणे धनुर्धरं राजसुतैरनुद्धतम् ।

अपूर्णमेकेन शतक्रतूपमः शतं क्रतूनामपविघ्नमाप सः ॥ ३८ ॥

शतक्रतुरिन्द्र उपमा यस्य स शतक्रतूपमः स दिलीपः । 'शतं वै तुल्या राजपुत्रा दे आशापालाः' इत्यादिश्रुत्या । राजसुतैरनुद्धतमनुगतं धनुर्धरं तं रघुं होमतुरंगाणां रक्षणे नियुज्य । एकेन क्रतुनाऽपूर्णमेकोनं क्रतूनामश्वमेधानां शतमपविघ्नमपगतविघ्नं यथा तथा

ततः परं तेन मखाय यज्वना तुरंगमुत्सृष्टमनर्गलं पुनः ।

धनुर्भूतामग्रत एव रक्षिणां जहार शक्रः किल गूढविग्रहः ॥ ३९ ॥

ततः परमेकोनशतक्रतुप्राप्त्यनन्तरं यज्वना विधिनेष्टवता तेन दिलीपेन पुनः पुनः मखाय मखं कर्तुम् । 'क्रियार्थोपपदस्य—' इत्यादिना चतुर्थी । उत्सृष्टं मुक्तमनर्गलमप्रवन्धम् । अव्याहतस्त्रैरगतिमित्यर्थः । 'अपर्यावर्तयन्तोऽश्वमनुचरन्ति' इत्यापस्तम्बसंज्ञात् । तुरंगं धनुर्भूतां रक्षिणां रक्षकाणामग्रत एव शक्रो गूढविग्रहः सन् । जह किल । किलेत्यैतिह्ये ॥

विषादलुप्तप्रतिपत्तिं विक्षितं कुमारसैन्यं सपदि स्थितं च तत् ।

वसिष्ठधेनुश्च यदृच्छयागता श्रुतप्रभावा ददृशेऽथ नन्दिनी ॥ ४० ॥

नकुमारस्य सैन्यं सेना सपदि । विषाद इष्टनाशकृतो मनोभङ्गः । तदुक्तम्—'विषादधेतव्यो भङ्ग उपान्याभावननाशयोः' इति । तेन लुप्ता प्रतिपत्तिः कर्तव्यज्ञानं यस्य तत्तत्तत्कम् । विक्षितमश्वनाशस्याकस्मिकत्वादाश्चर्याविष्टं सत् । स्थितं तस्यौ । अथ श्रुतप्रभावा यदृच्छया सौच्छयागता । रघोः स्वप्रसादलब्धत्वादनुजिघृक्षयेति भावः । नन्दिनी नानुजिघृक्षेणुश्च ददृशे । ह्रीं चकारावन्तिलम्बसूचकौ ॥

तदङ्गनिग्नन्दजलेन लोचने प्रमृज्य पुण्येन पुरस्कृतः सताम् ।

अतीन्द्रियेभ्योपपन्नदर्शवो बभूव भावेषु दिलीपनन्दनः ॥ ४१ ॥

सतां पुरस्कृतः पूजितो दिलीपनन्दनो रघुः पुण्येन तस्या नन्दिन्या यदङ्गं तस्या निग्नन्द जलेन य एव जलम् । मृज्यमित्यर्थः । तेन लोचने प्रमृज्य शोषयित्वा । अतीन्द्रियेभ्योऽतिशयाप्यपि ज्ञानेषु । 'अत्याद्याः कान्ताद्यर्थे त्रितीयया' इति गमागः । त्रिगुणपुण्येन तेषु पूर्वविद्यमानेषु परमातिशयाप्रतिभातिशयेभ्यनिघ्नत्वम् । भावेभ्यो वस्तुपूपादङ्गदर्शने संख्यायां चार्थावर्तकत्वं ॥

य पूतेनः पूतेनपक्षशान्तं ददर्श भेदं नारदेषांभवः ।

पुनः पुनः मृतनिषिद्धचापले हस्तमश्वं रथरदिमसंयतम् ॥ ४२ ॥

नन्देभ्योभवः य रघुः पुनः पुनः पूतेन निषिद्धचापले निवारितौक्यं स्वयं रथमश्वं रथरथं । 'पुनः पुनः' इत्यमरः । यं यं यदमर्थं हस्तं पक्षिपक्षाणां शान्तं तदमर्थं पुनः पुनः पुनः पुनः ॥

नन्देभ्योपपन्नदर्शवो बभूव भावेषु दिलीपनन्दनः ॥ ४३ ॥

नन्देभ्योपपन्नदर्शवो बभूव भावेषु दिलीपनन्दनः ॥ ४३ ॥

मन्त्रांशभाजां प्रथमो मनीषिभिस्त्वमेव देवेन्द्र सदा निगद्यसे ।

अजस्रदीक्षाप्रयतस्य महुरोः क्रियाविघाताय कथं प्रवर्तसे ॥ ४४ ॥

हे देवेन्द्र, मनीषिभिस्त्वमेव मन्त्रांशभाजां यज्ञभागभुजां प्रथमः सदा निगद्यसेक-  
द्यसे । तथा अजस्रदीक्षायां नित्यदीक्षणां प्रयतस्य महुरोः क्रियाविघाताय क्रतुविघा-  
ताय । क्रियां विहन्तुमित्यर्थः । 'तुमर्यान् भावयन्तान्' इति चतुर्थी । कथं प्रवर्तसे ॥

त्रिलोकनाथेन सदा मखद्विपस्त्वया नियम्या ननु दिव्यचक्षुषा ।

स चेत्त्वयं कर्मसु धर्मचारिणां त्वमन्तरायो भवसि च्युतो विधिः ४५

त्रयाणां लोकानां नाथत्रिलोकनाथः । 'तद्वितार्थ-' इत्यादिनोत्तरपदगमासः । तेन  
त्रैलोक्यनियामकेन दिव्यचक्षुषातीन्द्रिगार्थदर्शिना त्वया मखद्विपः क्रतुविघातकाः सदा  
नियम्या ननु शिक्ष्याः सन्तु । स त्वं धर्मचारिणां कर्मसु क्रतुषु स्वयमन्तरायो विद्मो  
भवसि चेत् । विधिरनुष्ठानं च्युतः क्षतः । लोके सत्कर्मकथंवास्तमियादित्यर्थः ॥

तदङ्गमश्र्यं मधवन्महाकतोरमुं तुरंगं प्रतिमोक्तुमर्हसि ।

पथः श्रुतेर्दर्शयितार ईश्वरा मलीमस्तामाददते न पद्धतिम् ॥ ४६ ॥

हे मधवन्, तत्तत्सात्कारणान्महाकतोरश्वमेधस्याश्र्यं श्रेष्ठमङ्गं साधनममुं तुरंगं  
प्रतिमोक्तुं प्रतिदातुमर्हसि । तथाहि । श्रुतेः पथो दर्शयितारः सन्मार्गप्रदर्शका ईश्वरा  
महान्तो मलीमसां मलिनां पद्धतिं मार्गं नाददते न स्वीकुर्वते । असन्मार्गं नावलम्बन्त  
इत्यर्थः । 'मलीमसं तु मलिनं कथं मलदूषितम्' इत्यमरः ॥

इति प्रगल्भं रघुणा समीरितं वचो निशम्याधिपतिर्दिवौकसाम् ।

निवर्तयामास रथं सविस्मयः प्रचक्रमे च प्रतिवक्तुमुत्तरम् ॥ ४७ ॥

इति रघुणा समीरितं प्रगल्भं वचो निशम्याकर्ण्य । दिवौकसः स्वर्गौकसः । 'दिवं  
स्वर्गेऽन्तरिक्षे च' इति विश्वः । तेषामधिपतिर्देवेन्द्रो रघुप्रभावात्सविस्मयः सन् । रथं  
निवर्तयामास । उत्तरं प्रतिवक्तुं प्रचक्रमे च ॥

यदात्थ राजन्यकुमार तत्तथा यशस्तु रक्ष्यं परतो यशोधनैः ।

जगत्प्रकाशं तदशेषमिज्यया भवद्गुर्लङ्घयितुं ममोद्यतः ॥ ४८ ॥

हे राजन्यकुमार क्षत्रियकुमार । 'मूर्ध्नाभिषिक्तो राजन्यो बाहुजः क्षत्रियो विराट्'  
इत्यमरः । यदात्थमाथ ब्रवीषि । 'ब्रुवः पञ्चानाम्-' इत्यादिना आह्वयः । तत्तथा स-  
त्यम् । किन्तु यशोधनैरस्मादृशैः परतः शत्रुतो यशो रक्ष्यम् । ततः किमत आह—भव-  
द्गुर्लङ्घयितुं जगत्प्रकाशं लोकप्रसिद्धमशेषं सर्वं मम तद्यश इज्यया यागेन लङ्घयितुं  
निरत्कर्तुमुद्यत उद्युक्तः ॥

किं तवश इत्याह—

हरिर्यथैकः पुरुषोत्तमः स्मृतो महेश्वरख्यम्बक एव नापरः ।

तथा विदुर्मां मुनयः शतक्रतुं द्वितीयगामी नहि शब्द एव नः ॥ ४९ ॥

पुरुषोत्तम इति सप्तमीसमासः । 'न निर्धारणे' इति षष्ठीसमासनिषेधात् । कर्मधारये  
तु 'सन्महत्तरनोत्तमोत्कृष्टः पूज्यमानैः' इत्युत्तमपुरुष इति स्यात् । यथा हरिर्विष्णुरेक  
एव पुरुषोत्तमः सत्यः । यथा च त्र्यम्बकः शिव एव महेश्वरः सत्यः । न



पुमात्र । तथा मां मुनयः शतक्रतुं विदुर्विदन्ति । 'विदो लघो वा' इति भेजुसोदो नोऽस्माकम् । हरिहरयोर्मम चेत्यर्थः । एष त्रितयोऽपि शब्दो द्वितीयगामी नहि । विद्याप्रकरणे गमिगम्यादीनामुपसंख्यानात्समासः ॥

अतोऽयमश्वः कपिलानुकारिणा पितुस्त्वदीयस्य मयापहारितः ।

अलं प्रयत्नेन तवात्र मा निधाः पदं पदव्यां सगरस्य संततेः ॥ ५० ॥

यतोऽहमेव शतक्रतुरतस्त्वदीयस्य पितुरयं शततमोऽश्वः कपिलानुकारिणा कपिलमुनितुल्येन मयापहारितोऽपहृतः । अपहारित इति स्वार्थे णिच् । तवात्राश्वे प्रयत्नं । प्रयत्नो माकारीरित्यर्थः । निषेधस्य निषेधं प्रति करणत्वात्तृतीया । सगरस्य संततेः संतानस्य पदव्यां पदं मा निधा न निधेहि । निपूर्वाद्धावातोर्लुङ् । 'न माङ्ग इत्यङागमप्रतिषेधः । महदास्कन्दनं ते विनाशमूलं भवेदिति भावः ॥

ततः प्रहस्यापभयः पुरंदरं पुनर्वभापे तुरगस्य रक्षिता ।

गृहाण शस्त्रं यदि सर्ग एष ते न खल्वनिर्जित्य रघुं कृती भवान् ॥ ५१ ॥

ततस्तुरगस्य रक्षिता रघुः प्रहस्य प्रहासं कृत्वा । अपभयो निर्भीकः सन् । पुनः पुरंदरं वभापे । किमिति—हे देवेन्द्र, यद्येपोऽश्वमोचनरूपस्ते तव सर्गो निश्चयः । 'स्वभावनिर्मोक्षनिश्चयाध्यायसृष्टिषु' इत्यमरः । तर्हि शस्त्रं गृहाण । भवान् रघुं मम निर्जित्य । कृतमनेनेति कृती । कृतकृत्यो न खलु । 'इष्टादिभ्यश्च' इतीनिप्रत्ययः । रघुं खल्वनेनात्मनो दुर्जयत्वं सूचितम् ॥

स एवमुक्त्वा मधवन्तमुन्मुखः करिष्यमाणः सशरं शरासनम् ।

अतिष्ठदालीढविशेषशोभिना वपुःप्रकर्षेण विडम्बितेश्वरः ॥ ५२ ॥

स रघुरुन्मुखः सन् । मधवन्तमिन्द्रमेवमुक्त्वा शरासनं चापं सशरं करिष्यमाण आलीढेनालीढाख्येन स्थानभेदेन विशेषशोभिनातिशयशोभिना वपुःप्रकर्षेण देहौनो विडम्बितेश्वरोऽनुसृतपिनाकी सन् । अतिष्ठत् । आलीढलक्षणमाह यादवः—'स्थानधन्विनां पञ्च तत्र वैशाखमस्त्रियाम् । त्रिवितस्त्यन्तरौ पादौ मण्डलं तोरणाकृति ॥ अन्त्यात्समपदमालीढं तु ततोऽग्रतः । दक्षिणे वाममाकुक्ष्य प्रत्यालीढविपर्ययः ॥' इति ॥

रघोरवष्टम्भमयेन पत्रिणा हृदि क्षतो गोत्रभिदप्यमर्पणः ।

नवाम्बुदानीकमुहूर्तलाञ्छने धनुष्यमोघं समधत्त सायकम् ॥ ५३ ॥

रघोरवष्टम्भमयेन स्तम्भरूपेण । 'अवष्टम्भः सुवर्णे च स्तम्भप्रारम्भयोरपि' इति विश्वः । पत्रिणा बाणेन हृदि हृदये क्षतो विद्धः । अत एवामर्पणोऽसहनः । नवाम्बुदानीकमुहूर्तलाञ्छने क्षणमात्रं लाञ्छने चिह्नभूते धनुषि । दिव्ये धनुष्यमोघं । अमोघमवन्व्यं सायकं बाणं समधत्त संहितवान् ॥

दिलीपसूतोः स बृहद्भुजान्तरं प्रविश्य भीमासुरशोणितोचितः ।

पपावनास्वादितपूर्वमाशुगः कुतूहलेनेव मनुष्यशोणितम् ॥ ५४ ॥

भीमानां भयंकराणामसुराणां शोणिते रुधिर उचितः परिचितः स इन्द्रमुक्त आशुगः

समस्तो निर्वाणमूलो रम्योऽङ्गिमानं शुभान्तरं यमः प्रविश । अनास्तादिनपुन  
नैवमानादिवम् । सुन्दरेति नमानः । मनुजगोपितं कुतस्तेनैव परा ॥

हरेः कुमारोऽपि कुमारविक्रमः सुरद्विपास्फालनकर्कशाङ्गुलौ ।

भुजे शचीपत्रविशेषकाङ्क्षिते स्वनामचिह्नं निचखान सायकम् ॥ ५५ ॥

कुमारस्य स्कन्दस्य विक्रम इति विक्रमो यस्य न तयोक्तः । 'सहस्रपुरमानपूर्वस्य-'  
न्यादिना समानः । कुमारोऽपि रघुरपि सुरद्विपस्यैव न सारफालनेन । कर्कशा अङ्ग-  
लो यस्य न तन्मिन् । मच्छाः पत्रविशेषकरीतिने शचीपत्रविशेषकाङ्क्षिते हरेरिन्द्रस्य  
भुजे स्वनामचिह्नं स्वनामाङ्कितं सायकं निचखान निगन्तवान् । निष्कण्टकराज्यमात्मनायं  
महानभिमत इति भावः ॥

जहार चान्येन मयूरपत्रिणा शरेण शकस्य महाशनिध्वजम् ।

बुकोप तस्मै स भृशं सुरश्रियः प्रसह्य केशव्यपरोपणादिव ॥ ५६ ॥

अन्येन मयूरपत्रिणा मयूरपत्रवता शरेण शकस्येन्द्रस्य महाशनिध्वजं महान्तमशनि-  
ध्वजं जहार निच्छेद च । न शकः । सुरश्रियः प्रसह्य बलात्कृत्य केशानां व्यपरो-  
पणादिवतारणाच्छेदनादिव । तस्मै रघवे भृशमत्यर्थं बुकोप । तं हन्तुमियेषेत्यर्थः ।  
'कृपद्वह-' इत्यादिना संप्रदानम्वागतुषी ॥

तयोरुपान्तस्थितसिद्धसैनिकं गरुत्मदाशीविपभीमदर्शनैः ।

वभूव युद्धं तुमुलं जयैपिगोरधोमुखैरुर्ध्वमुखैश्च पत्रिभिः ॥ ५७ ॥

जयैपिगोरन्योन्यजयाकाङ्क्षिणोत्तयोरिन्द्ररघोः । गरुत्मन्तः पक्षवन्तः । 'गरुत्पक्षच्छेदाः'  
पत्रम्' इत्यमरः । आशीविपाः । आशिपि दंष्ट्रायां विपं तेषां त आशीविपाः सर्पाः ।  
पृषोदरादित्वात्साधुः । 'ह्यो त्वाशीर्हिताशंसाहिदंष्ट्रयोः' इत्यमरः । त इव भीमदर्शनाः ।  
सपक्षाः सर्पा इव द्रष्टृणां भयावहा इत्यर्थः । तैरधोमुखैरुर्ध्वमुखैश्च । धन्विनोरुपवधो-  
द्देशावस्थितत्वादिति भावः । पत्रिभिर्वाणैरुपान्तस्थितान्तस्थाः सिद्धा देवा इन्द्रस्य  
सैनिकाश्च रघोर्यस्मितस्तप्तोक्तं तुमुलं संकुलं युद्धं वभूव ॥

अतिप्रबन्धग्रहितास्त्रवृष्टिमिस्तमाश्रयं दुष्प्रसहस्य तेजसः ।

शशाक निर्वापयितुं न वासवः स्वतश्च्युतं वह्निमिवाद्भिरम्बुदः ॥ ५८ ॥

वासवोऽतिप्रबन्धेनातितातत्येन ग्रहिताभिः प्रयुक्ताभिरत्रवृष्टिभिर्दुष्प्रसहस्य दुःखेन  
प्रसह्यत इति दुष्प्रसहं तस्य । दुःखेनाप्यसहस्येत्यर्थः । तेजसः प्रतापस्याश्रयं तं रघुम् ।  
अम्बुदोऽद्भिः स्वतश्च्युतं निर्गतं वह्निमिव । निर्वापयितुं न शशाक । रघोरपि लोकपा-  
लकस्तेन्द्रांशसंभवत्वादिति भावः ॥

ततः प्रकोष्ठे हरिचन्दनाङ्क्षिते प्रमथ्यमानार्णवधीरनादिनीम् ।

रघुः शशाङ्गार्धमुखेन पत्रिणा शरासनज्यामलुनाद्विडौजसः ॥ ५९ ॥

अत्रो रघुर्हरिचन्दनाङ्क्षिते प्रकोष्ठे नपिदन्धे प्रमथ्यमानार्णवधीरनादिनीं प्रमथ्यमा-  
नार्णव इव धीरं गम्भीरं नदतीति तां तयोक्ताम् । वेधेति व्याप्रीतीति विद्व व्यापकनो-  
दो यस्य स तस्य विडौजस इन्द्रस्य । पृषोदरादित्वात्साधुः । शरासनज्यां धनुर्माँवा-  
शशाङ्गस्यार्धः खण्ड इव मुखं फलं यस्य तेन पत्रिणालुनादच्छिन्नम् ॥

स चापमुत्सृज्य विवृद्धमत्सरः प्रणाशनाय प्रबलस्य विद्विषः ।  
महीध्रपक्षव्यपरोपणोचितं स्फुरत्प्रभामण्डलमस्त्रमाददे ॥ ६० ॥

विवृद्धमत्सरः प्रवृद्धवैरः स इन्द्रश्चापमुत्सृज्य प्रबलस्य विद्विषः शत्रोः प्रणाशनाय । महीं धारयन्तीति महीध्राः पर्वताः । मूलविभुजादित्वात्कप्रत्ययः । तेषां पक्षव्यपरोपणे पक्षच्छेद उचितं स्फुरत्प्रभामण्डलमस्त्रं वज्रायुधमाददे जग्राह ॥

रघुर्भृशं वक्षसि तेन ताडितः पपात भूमौ सह सैनिकाश्रुभिः ।  
निमेषमात्रादवधूय तद्यथा सहोत्थितः सैनिकहर्षनिःस्वनैः ॥ ६१ ॥

रघुस्तेन वज्रेण भृशमत्यर्थं वक्षसि ताडितो हतः सन् । सैनिकानामश्रुभिः सह पपात । तस्मिन्पतिते ते रुरुदुरित्यर्थः । निमेषमात्रात्तद्यथा दुःखमवधूय तिरस्कृत्य सैनिकानां हर्षेण ये निःस्वनाः क्ष्वेडास्तैः सहोत्थितश्च । तस्मिन्नुत्थिते हर्षात्सिंहनादं कुरित्यर्थः ॥

तथापि शस्त्रव्यवहारनिष्ठुरे विपक्षभावे चिरमस्य तस्थुषः ।  
तुतोप वीर्यातिशयेन वृत्रहा पदं हि सर्वत्र गुणैर्निधीयते ॥ ६२ ॥

तथापि वज्रपातेऽपि शस्त्राणामायुधानां व्यवहारेण व्यापारेण निष्ठुरे कूरे विपक्षभावे चिरं तस्थुषः स्थितवतोऽस्य रघोर्वीर्यातिशयेन । वृत्रं हतवानिति वृत्रहा । 'शत्रून्वृत्रेषु क्षिप्' । तुतोप स्वयं वीर एव वीरं जानातीति भावः । कथं शत्रोः सन्तु तस्थुषोऽत आह—गुणैः सर्वत्र शत्रुमित्रोदासीनेषु पदमङ्घ्रिनिधीयते । गुणैः सर्वत्र संनिधीयते इत्यर्थः । गुणाः शत्रून्प्यावर्जयन्तीति भावः ॥

असङ्गमद्रिष्वपि सारवत्तया न मे त्वदन्येन विरोढमायुधम् ।  
अवेहि मां प्रीतमृते तुरंगमात्किमिच्छसीति स्फुटमाह वासवः ॥ ६३ ॥

सारवत्तयाद्रिष्वप्यराजमप्रतिबन्धं स आयुधं वज्रं त्वदन्येन न विरोढम् । अतो प्रीतं गन्तुमवेहि । तुरंगमादृते तुरंगं वर्जयित्वा । 'अन्यारादितरैर्ते' इति परमार्थमिच्छसीति स्फुटं वागव आह । तुरंगमादन्यदददयं नास्तीति भावः ॥

ततो निपङ्गादसमग्रमुद्धृतं सुवर्णपुङ्खद्युतिरञ्जिताङ्गुलिम् ।  
नरेन्द्रमूनुः प्रतिसंहर्त्तिषु प्रियंवदः प्रत्यवदत्सुरेश्वरम् ॥ ६४ ॥

ततो निपङ्गात्पृष्ठीगदग्रमग्रं यथा तथोद्धृतं सुवर्णपुङ्खद्युतिगी रञ्जिता अङ्गुल्यो यो मणिषु प्रतिसंहर्त्तिष्वनेयन । नाग्रहरत्नं ग्रहरेदिति निपङ्गादिति भावः । प्रियं वदतीति प्रियंवदः । 'प्रियंवदे वदः सन्' इति स्वच्छप्रत्ययः । 'अर्द्धिपत्' इत्यादिना सुमागमः स्याद्वदत् सन्तुः सूरेश्वरं प्रत्यवदत् । न तु प्राहरदिति भावः ॥

अमोच्यमर्थं यदि मन्यसे प्रभो ततः समाप्ते विधिर्नैव कर्मणि ।  
अत्रमर्दाक्षप्रयतः स महृत्तः क्रतोर्गदोपेण फलेन युज्यताम् ॥ ६५ ॥

हे प्रभो इन्द्र, अमोच्यमर्थं मन्यसे यदि त्वत्सर्वगोपदीक्षायां प्रयतः स महृत्तः क्रतोर्गदोपेण फलेन युज्यताम् । अत्रमर्दाक्षप्रयतः स महृत्तः क्रतोर्गदोपेण फलेन युज्यताम् । अत्रमर्दाक्षप्रयतः स महृत्तः क्रतोर्गदोपेण फलेन युज्यताम् ।

यथा न कुतश्चिन्मिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं ।

नदीयं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं ।

नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं ।

तथेति ग्रामं प्रतिशुभं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं ।

नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं ॥ ६३ ॥

नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं ।

तमभ्यनन्द्यप्रथमं प्रयोधिनः प्रजेश्वरः शान्तनवतारिणा हरेः ।

पराभ्युदयार्जवेन पाणिना नदीयमक्षं कुलिशप्रणादितम् ॥ ६४ ॥

तथेति नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं नदीगतमिदं ।

इति क्षितीशो नयति नयाधिकां महाप्रतापनां महानीयशासनः ।

समारुह्युर्ध्वमायुधः दधे ततान सोपानपरम्परामिव ॥ ६५ ॥

महानीयशासनः पूजनीयः शान्तनव इत्यनेन प्रकटितः ।

अथ स विषयव्यावृत्तात्मा यथाविधि सूत्रे

नृपतिकुदं दत्त्वा यूने सितातपवारणम् ।

मुनिवनतरुच्छायां देव्या तथा सह शिश्रिये

गलितवयसामिद्व्याकृणांसिदं हि कुलव्रतम् ॥ ७० ॥

अथ विषयेभ्यो व्यावृत्तात्मा निवृत्तचित्तः स दिलोपो यथाविधि यथाशास्त्रं यूने सूत्रे नृपतिकुदं राजचिह्नम् ।

इति महानहोपाध्यायकोलाचलनहितायसूरिविरचितया संजीविनीसमाख्यया

व्याख्यया समेतो महाकविश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये

रघुराज्याभिषेको नाम तृतीयः सर्गः ॥



भूतेन साम्राज्यदीक्षितं साम्राज्ये साम्राज्यकर्मणि मण्डलाधिपत्ये दीक्षितमभिषिक्तं तं भेजे । अन्यथा कथमेतादृशी कान्तिसंपत्तिरिति भावः ॥

संप्रति सरस्वतीसांनिध्यामाह—

परिकल्पितसांनिध्या काले काले च वन्दिषु ।

स्तुत्यं स्तुतिभिरर्थ्यामिरुपतस्थे सरस्वती ॥ ६ ॥

सरस्वती च काले काले सर्वेष्वपि योग्यकालेषु । 'नित्यवीप्सयोः' इति वीप्सायां द्वि-  
चनम् । वन्दिषु परिकल्पितसांनिध्या कृतसंनिधाना सती स्तुत्यं स्तोत्रार्हं तं रघुम् ॥  
अर्थ्याभिरर्थादनपेताभिः । 'धर्मपथ्यर्थन्यायादनपेते' इति यत्प्रत्ययः । स्तुतिभिः स्तोत्रै-  
रुपतस्थे । देवताबुद्ध्या पूजितवतीत्यर्थः । देवतात्वं च 'नाविष्णुः पृथिवीपतिः' इति  
ज्ञा, लोकपालात्मकत्वाद्देवतुल्यत्वं यम् । एवं च सति 'उपादेवपूजासंगतिकरणमित्रकरण-  
मधिषु' इति वक्तव्यादात्मनेपदं सिध्यति ॥

मनुप्रभृतिभिर्मान्यैर्भुक्ता यद्यपि राजभिः ।

तथाप्यनन्यपूर्वेव तस्मिन्नासीद्वसुंधरा ॥ ७ ॥

वसुंधरा मनुप्रभृतिभिर्मन्वादिभिर्मान्यैः पूज्यै राजभिर्भुक्ता यद्यपि । भुक्तैवेत्यर्थः ।  
यद्यपीत्यवधारणे । 'अप्यर्थे यदि चापे त्यात्' इति केशवः । तथापि तस्मिन्नाज्ञि । अ-  
न्यः पूर्वो यस्याः सान्यपूर्वा । अन्यपूर्वा न भवतीत्यनन्यपूर्वा । अनन्योपभुक्तेवासीत् ।  
तत्प्रथमपतिकेवानुरक्तवतीत्यर्थः ॥

अत्र कारणमाह—

स हि सर्वस्य लोकस्य युक्तदण्डतया मनः ।

आददे नातिशीतोष्णो नभस्वानिव दक्षिणः ॥ ८ ॥

हि यस्मात्कारणात्स रघुयुक्तदण्डतया यथापराधदण्डतया सर्वस्य लोकस्य मन आ-  
ददे जहार । क इव । अतिशीतोऽत्युष्णो वा न भवतीति नातिशीतोष्णः । नवर्थस्य  
नशब्दस्य पुष्पेति समासः । दक्षिणो दक्षिणदिग्भवो नभस्वान्वायुरिव । नलयानिल  
इवेत्यर्थः । युक्तदण्डतयेत्यत्र कानन्दकः—'उद्वेजयति तीक्ष्णेन मृदुना परिभूयते । द-  
ण्डेन नृपतित्वाद्युक्तदण्डः प्रशस्यते ॥' इति ॥

मन्दोत्कण्ठाः कृतास्तेन गुणाधिकतया गुरौ ।

फलेन सहकारस्य पुष्पोद्गम इव प्रजाः ॥ ९ ॥

तेन रघुणा प्रजा गुरौ दिलोपविषये । सहकारोऽतिसौरभश्रूतः । 'आम्रश्रूतो रसालो-  
ऽसौ सहकारोऽतिसौरभः' इत्यमरः । तस्य फलेन पुष्पोद्गमे पुष्पोदय इव ततोऽपि गुणा-  
धिकतया हेतुना मन्दोत्कण्ठा अलगात्युक्त्याः कृताः । गुणोत्तरश्चोत्तरो विषयः पूर्व वि-  
स्तारयतीति भावः ॥

नयविद्भिर्नवे राज्ञि सदसञ्चोपदर्शितम् ।

पूर्वं एवाभवत्पक्षस्तस्मिन्नाभवदुत्तरः ॥ १० ॥

नयविद्भिर्नतिशास्त्रज्ञैर्नवे तस्मिन्नाज्ञि विषये । तमधिकृत्येत्यर्थः । सद्वर्त्मयुद्धादिक्रम-  
क-युद्धादिकं चोपदर्शितम् । तस्मिन्नाज्ञि पूर्वः पक्ष एवाभवत् । संक्रान्त  
नयविद्भिर्नतिशास्त्रज्ञैर्नवे तस्मिन्नाज्ञि विषये । तमधिकृत्येत्यर्थः । सद्वर्त्मयुद्धादिक्रम-  
क-युद्धादिकं चोपदर्शितम् । तस्मिन्नाज्ञि पूर्वः पक्ष एवाभवत् । संक्रान्त  
नयविद्भिर्नतिशास्त्रज्ञैर्नवे तस्मिन्नाज्ञि विषये । तमधिकृत्येत्यर्थः । सद्वर्त्मयुद्धादिक्रम-  
क-युद्धादिकं चोपदर्शितम् । तस्मिन्नाज्ञि पूर्वः पक्ष एवाभवत् । संक्रान्त



स्वयिऽण्प्रत्ययः । धनुर्दधौ । हि यस्मात्ताविन्द्ररघू प्रजानामर्थस्य प्रयोजनस्य वृष्टिविजयलक्षणस्य साधनविषये पर्यायेणोद्यते कर्मुके याम्यां तौ पर्यायोद्यतकर्मुकौ । 'पर्यायोद्यमविश्रमौ' इति पाठान्तरे पर्यायेणोद्यमो विश्रमश्च ययोस्तौ पर्यायोद्यमविश्रमौ । द्वयोः पर्यायकरणादङ्गेश इति भावः ॥

पुण्डरीकातपत्रस्तं विकसत्काशचामरः ।

ऋतुर्विडम्बयामास न पुनः प्राप तच्छ्रियम् ॥ १७ ॥

पुण्डरीकं सिताम्भोजमेवातपत्रं यस्य स तथोक्तः । विकसन्ति काशानि काशाख्यतृणकुसुमान्येव चामराणि यस्य स तथोक्तः । ऋतुः शरदृतुः पुण्डरीकनिभातपत्रं काशानिभचामरं तं रघुं विडम्बयामासानुचक्षार । तस्य रघोः श्रियं पुनः शोभां तु न प्राप । 'शोभासंपत्तिपद्मासु लक्ष्मीः श्रीरिव कथ्यते' इति शाश्वतः ॥

प्रसादसुमुखे तस्मिन्चन्द्रे च विशदप्रभे ।

तदा चक्षुष्मतां प्रीतिरासीत्समरसा द्वयोः ॥ १८ ॥

प्रसादेन सुमुखे तस्मिन् रघौ विशदप्रभे निर्मलकान्तौ चन्द्रे च द्वयोर्विषये तदा चक्षुष्मतां प्रीतिरनुरागः समरसा समखादा । तुल्ययोगेति यावत् । 'रसो गन्धे रसः स्वादे' इति विश्वः । आसीत् ॥

हंसश्रेणीषु तारासु कुमुद्वत्सु च वारिषु ।

विभूतयस्तदीयानां पर्यस्ता यशसासिच ॥ १९ ॥

हंसानां श्रेणीषु पद्मिषु तारासु नक्षत्रेषु कुमुदानि येषु सन्तीति कुमुद्वन्ति । कुमुद्वान्कुमुदप्राये' इत्यमरः । 'कुमुदनडवेतसेभ्यो ङातुप्' । तेषु । कुमुदप्रायेष्वित्यर्थः । वारिषु च तदीयानां रघुसंबन्धिनां यशसां विभूतयः संपदः पर्यस्ता इव प्रसारिताः किम् । इत्युत्प्रेक्षा । अन्यथा कथमेषां धवलमेति भावः ॥

इक्षुच्छायनिपादिन्यस्तस्य गोतुर्गुणोदयम् ।

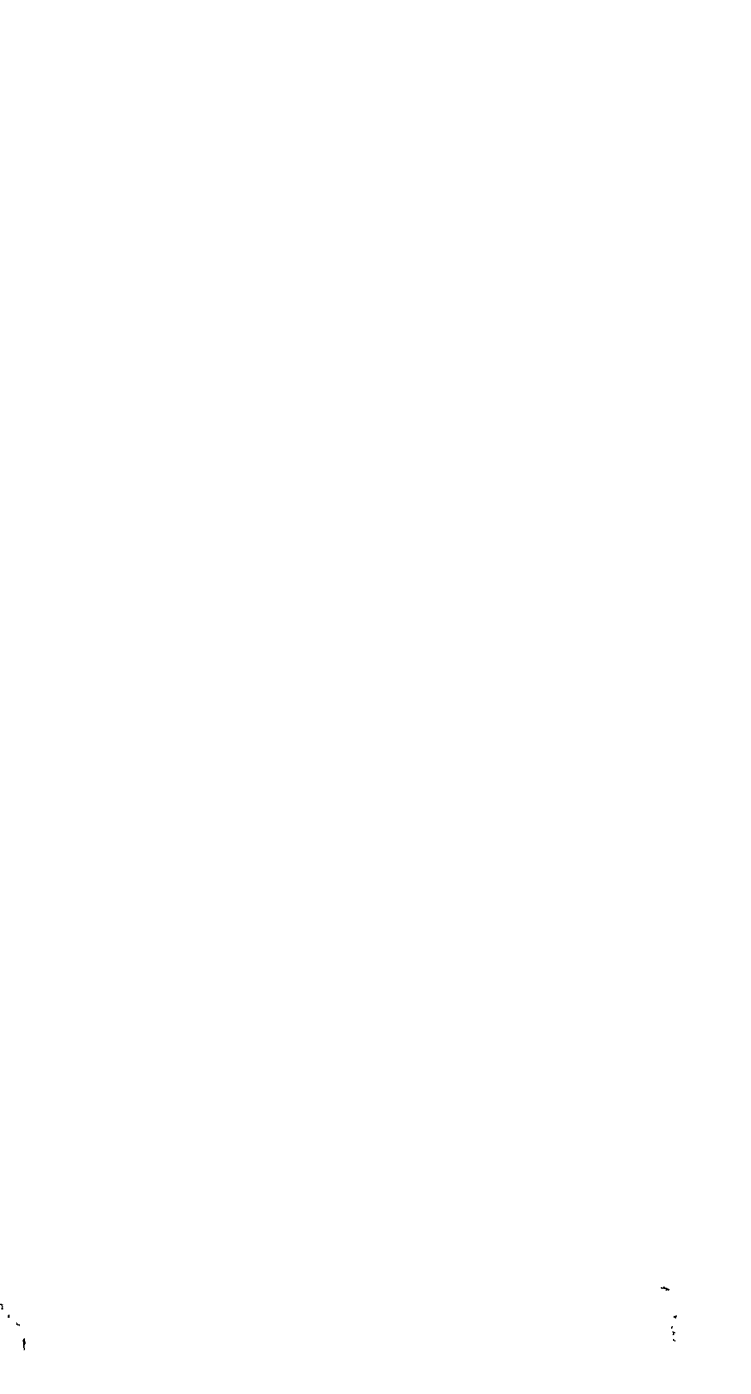
आकुमारकथोद्भातं शालिगोप्यो जगुर्यशः ॥ २० ॥

इक्षुणां छायेक्षुच्छायम् । 'छाया बाहुल्ये' इति नपुंसकत्वम् । तत्र निषण्णा इक्षुच्छायनिपादिन्यः । 'इक्षुच्छायानिपादिन्यः' इति त्रालिङ्गपाठे इक्षोऽछायेति विग्रहः । अन्यथा बहुल्ये नपुंसकत्वप्रसङ्गात् । शालीनोपायन्ति रक्षन्तीति शालिगोप्यः सस्यपालिकाः त्रियः । कर्मण्यण् । 'द्विगुणञ्' इत्यादिना णिप् । गोतू रक्षकस्य तस्य रघोः । गुणेभ्य उद्देशो यस्य तद्गुणोदयं गुणोत्पन्नमाकुमारं कुमारदारम्य कथोद्भातः कथारम्भो यस्य तत् । कुमाररपि स्तूयमानमित्यर्थः । यशो जगुर्यादिति स्म । अथवा कुमारस्य सतो रघोर्दोः कथा इन्द्रविजयादयस्तत आरभ्याकुमारकथम् । तत्राप्यभिविधावव्ययीभावः । आकुमारकथमुद्भातो यस्मिन्कर्मणि । गानक्रियाविशेषणमेतत् । 'स्यादन्यादानमुद्भात' इत्यमरः । 'आकुमारकथोद्भूतम्' इति पाठे कुमारस्य सतन्तस्य कथाभिधरि-  
कृतयशान्तयश आरभ्य यशो जगुरिति व्याख्येयम् ॥

प्रसस्तादोदयादम्भः कुम्भयोनेर्महौजसः ।

योरभिभवाशङ्किः क्षुब्धमे द्विपतां मनः ॥ २१ ॥





नवाक्षिप्वयोद्व्यालं लक्षैः पश्योनितः ।

पुनर्विन्द्यादिकः श्रीरामेन इवाच्युतम् । २७ ।

*[Handwritten musical notation]*

स यदा प्रयत्नं प्राप्नोति तदा प्राप्नोति बहिः ।

अहिमसादिगोष्ठैस्तर्जयति ननुनिः । २८ ॥

ॐ नमो भगवते वासुदेवाय । नमः शिवाय ॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय । नमः शिवाय ॥  
ॐ नमो भगवते वासुदेवाय । नमः शिवाय ॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय । नमः शिवाय ॥  
ॐ नमो भगवते वासुदेवाय । नमः शिवाय ॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय । नमः शिवाय ॥  
ॐ नमो भगवते वासुदेवाय । नमः शिवाय ॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय । नमः शिवाय ॥  
ॐ नमो भगवते वासुदेवाय । नमः शिवाय ॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय । नमः शिवाय ॥

रजोनिः सन्तानोद्भूतैर्गर्भैश्च वनसंनिभैः ।

शुभसालमिव व्योम हृषेण्यमानेव भूतलम् ॥ २३ ॥

$$\frac{1}{\sqrt{\pi}} \int_{-\infty}^{\infty} f(x) e^{-x^2} dx = \frac{1}{\sqrt{\pi}} \int_{-\infty}^{\infty} f(x) e^{-x^2} dx$$

प्रतापोऽत्रे ततः शब्दः परागस्तद्वन्तरम् ।

ययौ पञ्चाद्रथदीति चतुःस्त्वथैव सा चतुः । ३० ।

[illegible]

नष्टमृदुमन्त्रं नष्टमृदुमन्त्रं नष्टमृदुमन्त्रं ।

विपिनानि प्रकाशानि शोचन्त्येवमकार सः ॥ ३३ ॥

[illegible]

तत्तत्तानां महतीं करिष्ये सागराणि निदीन् ।

बनौ हरजयद्वयं यद्वापि नगरीयः । ३३ ।

महर्षिः तेषां मुक्तिमार्गं विनिर्दिष्टं कृतवान् । तस्यैव मन्त्रोऽयं सत्यं सत्यं । तस्मिन्  
मन्त्रेण हि । नमोऽस्तु ते नमोऽस्तु ते । नमोऽस्तु ते नमोऽस्तु ते । नमोऽस्तु ते नमोऽस्तु ते ।  
नमोऽस्तु ते नमोऽस्तु ते । नमोऽस्तु ते नमोऽस्तु ते । नमोऽस्तु ते नमोऽस्तु ते ।

तदर्थैः फलसुखादिर्नैव बहुधा ह्यैः ।

वसन्तद्विषयस्य नामः पञ्चमस्य इति ।



स गृह्योन्मत्तः कृतकर्मविशेषः । 'मोक्षो भवतः सः सतिमात्रभवतः ।  
भेदस्य पतिरात्रयः सौते कृतकर्मतः ॥' इति विष्णुसूक्तम् । सृष्टिं तौधर्मां दुर्गां  
राजम् । सन्तः सार्वभौमस्यैवमेव निरुद्धः राजविशेषः सृष्टिं तौधर्मां निनिर्मल-  
मिव । न्येवमपि विदितम् । 'स्वभेदस्यैवमेवमप्यन्तः सत्यतः । आत्मनं  
मे न जानति न स्वाहर्मास्येवित्ता ॥' इति राजसूत्रम् । 'निरुद्धेन यो वेति मिधां  
सिद्धितमिव । सन्मस्येव विदितः स राजो राजस्येवमिव ॥' इति मुण्डकोपनिषत् ॥

प्रतिजग्राह कालिङ्गस्तमखैर्गजसाधनः ।

पद्मच्छेदोद्यतं शक्रं शिलावर्यैव पर्यतः ॥ ४० ॥

राजगणधनः सन् कर्मिणः कर्मिणाम् राजा । 'यन्मगधकर्मिणः' इत्यादिनाग्रप्रत्ययः ।  
 अत्रैराधुर्धनं स्थम् । पञ्चमां षष्ठेऽप्यनमुपुक्ते मर्के नित्यवर्षी पर्वत इव । प्रतिजगद्  
 इत्यभिप्रायवान् ॥

द्विषां विपद्य काकुत्स्थस्तत्र नाराचदुर्दिनम् ।

सन्मङ्गलान्नात इव प्रतिपेदे जयश्रियम् ॥ ४१ ॥

कालुष्यो रघुनाथ सौन्दर्यं हिषां नारायदुर्दिनं नारायनां वागविनेश्रयां दुर्दिनम् ।  
 'रघुनाथ वरमुच्यते । विषय साहित्या सद्यसाशानं नरललात श्व विजयनरललार्थम्'  
 निमित्त इव जयश्रियं प्रतिपेदे प्राप । 'यत्तु सर्वोपायिनां तन्माहृत्यमुदीरितम्'  
 इति साधकः ॥

ताम्बूलीनां दुलैस्तत्र रचितापानभूतयः ।

नारिकेलालवन् गोधाः शाब्रवन् च पपुर्गशः ॥ ४२ ॥

तत्र सहेन्द्रादौ युधन्त इति बोधाः । पचायच् । रचिताः कल्पिता आशानभूयः ।  
 ननयोऽप्यप्रेक्षा यन्ते तपोलाः सन्तो नारिकेलमयं नारिकेलमयं ताम्बूलीनां नागवल्लीनां  
 दलैः पपुः । तत्र विजातरित्यर्थः । शास्त्रं यद्यथ पपुः । नहरित्यर्थः ॥

गृहीतप्रतिमुक्तस्य स धर्मविजयी नृपः ।

श्रियं महेन्द्रनाथस्य जहार न तु मेदिनीम् ॥ ४३ ॥

धर्मविजयो धर्मार्थं विजयशालः स ह्यसौ रघुः । गृहीतश्चासौ प्रतिमुक्तश्च गृहीतप्र-  
मुक्तः । तस्य मेहेन्द्रनाथस्य कालिन्दस्य श्रियं जहार । धर्मार्थमिति भावः । मेदिनी  
न जहार । शरणागतवात्सल्यादिति भावः ॥

ततो वेलातटेनैव फलवत्पूगमालिना ।

अगस्त्याचरितामाशामनाशात्यजयो ययौ ॥ ४८ ॥

प्रतर्चाविजयानन्तरं फलवत्पूजालिना फलितकमुक्तश्रेणीमता । त्रीष्ट्यादित्वादि-  
 नेदयाः समुद्रकूलस्य तटेनौसानैर्नैवागस्त्येनाचरितानाद्यां दक्षिणां दिशमनाश-  
 निदत्त्वादप्रार्थनीयजयः सन् । यद्यौ । ‘अगस्त्यो दक्षिणामाशानामाश्रित्य  
 गस्त्यत्मजो योगी विन्ध्यवतापिनर्दनः ॥’ इति ब्रह्मपुराणे ॥

५ सैन्यपरिभोगेण गजदानसुगन्धिना ।

कावेरीं तरितां पत्युः शङ्कनीयामिवाकरोत् ॥ ४५ ॥

गजानां दालेन मदेन सुगन्धिता सुरभिगन्धिता । 'गन्धस्य' इत्य-  
रन्तः । यद्यपि गन्धस्येवे तदेकान्तग्रहणं कर्तव्यमिति नैसर्गिकः



चित्तं यदा इव । तस्मै रघवे निपत्य प्रणिपत्य ददुः । यदासः शुभ्रत्वादौपम्यम् । ता-  
पर्णासंगमे मौक्तिकोत्पत्तिरिति प्रसिद्धम् ॥

स निर्विण्णं यथाकामं तटेष्वालीनचन्दनौ ।

स्तनाविव दिशस्तस्याः शैलौ मलयदर्दुरौ ॥ ५१ ॥

असह्यविक्रमः सद्यं दूरान्मुक्तमुदन्वता ।

नितम्बमिव मेदिन्याः स्रस्तांशुकमलङ्घयत् ॥ ५२ ॥

युग्ममेतत् । असह्यविक्रमः स रघुस्तटेषु सानुष्वालीनचन्दनौ व्याप्तचन्दनद्रुमौ । ‘गन्ध-  
मारो मलयजो भद्रध्राश्चन्दनोऽतिथाम्’ इत्यमरः । स्तनपक्षे प्रान्तेषु व्याप्तचन्दनानुलेपौ ।  
तस्या दक्षिणस्या दिशः स्तनाविव स्थितौ मलयदर्दुरौ नाम शैलौ यथाकामं धयेच्छं निर्वि-  
ण्णोपभुज्य । ‘निर्विण्णो नृतिभोगयोः’ इत्यमरः । उदकान्यस्य सन्तीत्युदन्वानुदधिः ।  
उदन्वानुदधौ च’ इति निपातः । उदन्वता दूरान्मुक्तं दूरतस्त्यक्तम् । ‘स्तोकान्तिकद्वारार्थ-  
हृच्छ्राणि केन’ इति समासः । ‘पद्मन्याः स्तोकादिभ्यः’ इत्यलुक् । स्रस्तांशुकं मेदिन्या  
नेतन्ममिव स्थितं सद्यं सद्यस्त्रिमलङ्घयत्प्राप्तोऽतिक्रान्तो वा ॥

संप्रति प्रतीचीं दिशमभिययावित्याह—

तस्यानीकैर्विसर्पद्भिरपरान्तजयोद्यतैः ।

रामास्त्रोत्सारितोऽप्यासीत्सह्यलग्न इवार्णवः ॥ ५३ ॥

अपरान्तानां पाश्चात्यानां जय उद्यतैरघुजैः । ‘अपरान्तास्तु पाश्चात्यास्ते च सूर्य-  
रेकादयः’ इति यादवः । असर्पद्भिर्गच्छद्भित्सत्य रघोरनीकैः सैन्यैः । ‘अनीकं तु रणे  
सैन्ये’ इति विश्वः । अर्णवो रामस्य जानदभ्यस्यात्सह्यारितः परितारितोऽपि सह्यलग्न  
इवासीत् । सैन्यं द्वितीयोऽर्णव इवादृत्यतेति भावः ॥

भयोत्पृष्टविभूषाणां तेन केरलयोपिताम् ।

अलकेषु चमूरेणुश्चूर्णप्रतिनिधीकृतः ॥ ५४ ॥

तेन रघुणा भयेनोत्पृष्टविभूषाणां परिहृतभूषणानां केरलयोपितां केरलाङ्गनानाम-  
अलकेषु चमूरेणुः सेनारजश्चूर्णस्य कुहनादिरजसः प्रतिनिधीकृतः । एतेन योपितां पलायनं  
भवन्तानां च तदनुधावनं ध्वन्यते ॥

मुरलीमारुतोद्भूतमगमत्कैतकं रजः ।

तद्योधवारवाणानामयत्नपटवासताम् ॥ ५५ ॥

मुरला नाम केरलदेशेषु काचिन्नदी । ‘मुरलीमारुतोद्भूतम्’ इति केचित्पठन्ति । तस्या  
मारुतेनोद्भूतमुत्थापितं कैतकं कृतकीसंखन्वि रजस्वयोधवारवाणानां रघुमण्डकशुक्रानाम् ।  
‘कहुको वारवाणोऽस्त्री’ इत्यमरः । अयत्नपटवासतामयत्नसिद्धवत्प्रवासनाद्रव्यत्वमगमत् ।  
‘पिष्टातः पटवासकः’ इत्यमरः ॥

अभ्यभूयत वाहानां चरतां गात्रसिञ्चितैः ।

वर्मभिः पवनोद्भूतराजतालीवनध्वनिः ॥ ५६ ॥

सिञ्चितं गच्छतां वाहानां वाजिनाम् । ‘वाजिवाहावर्गगन्धर्वहयसैन्यवस्रसयः’ इत्यमरः ।  
पवनोद्भूतैर्गन्धर्वैश्च शब्दादमनैः । कर्तारि कः । ‘गात्रसिञ्चितैः’ इति वा पाठः । सज्जे-  
लङ्गि कः । वर्मभिः कवचैः । ‘मर्मरः’ इति पाठे वाहानां गात्रसिञ्चितैर्गात्र-  
॥ ५६ ॥ ६

रित्यर्थः । मर्मरो मर्मरायमाण इति ध्वनेर्विशेषणम् । पवनेनोद्भूतानां कम्पितानां तालीवनानां ध्वनिरभ्यभूयत तिरस्कृतः ॥

खर्जूरीस्कन्धनद्धानां मदोद्गारसुगन्धिषु ।

कटेषु करिणां पेतुः पुंनागेभ्यः शिलीमुखाः ॥ ५७ ॥

खर्जूरीणां तृणद्रुमविशेषाणाम् । 'खर्जूरः केतकी ताली खर्जूरी च तृणद्रुमाः' स्कन्धेषु प्रकाण्डेषु । 'अस्त्री प्रकाण्डः स्कन्धः स्यान्मूलाच्छाखावधेस्तरोः' नद्धानां वद्धानां करिणां मदोद्गारेण मदसावेण सुगन्धिषु । 'गन्धस्य-' इत्यादिने कटेषु गण्डेषु पुंनागेभ्यो नागकेशरेभ्यः पुंनागपुष्पाणि विहाय । त्यञ्लोपे पञ्चमी । शिला अलयः पेतुः । 'अलिवाणौ शिलीमुखौ' इत्यमरः । ततोऽपि सौगन्ध्यातिशयादिति ।

अवकाशं किलोदन्वान् रामायाभ्यर्थितो ददौ ।

अपरान्तमहीपालव्याजेन रघवे करम् ॥ ५८ ॥

उदन्वानुदधी रामाय जामदग्न्याय । अभ्यर्थितो याचितः सन् । अवकाशं ददौ किल । किलेति प्रसिद्धौ । रघवे त्वपरान्तमहीपालव्याजेन करं बलिं ददौ । 'स्तांशवः कराः' इत्यमरः । अपरान्तानां समुद्रमध्यदेशवर्तित्वात्तैर्देते करे समुद्रचारः । करदानं च भीत्या न तु याञ्जयेति रामाद्रघोरुत्कर्षः ॥

मत्तेभरदनोत्कीर्णव्यक्तविक्रमलक्षणम् ।

त्रिकूटमेव तत्रोच्चैर्जयस्तम्भं चकार सः ॥ ५९ ॥

तत्र स रघुर्मत्तानामिमानां रदनोत्कीर्णानि दन्तक्षतान्येव । भावे क्तः । स्फुटानि विक्रमलक्षणानि पराक्रमचिह्नानि विजयवर्णालिस्थानानि यस्मिन् त्रिकूटमेवोच्चैर्जयस्तम्भं चकार । गाढप्रकाशत्रिकूटोऽद्विरेवोत्कीर्णवर्णस्तम्भ इव यस्तम्भोऽभूदित्यर्थः ॥

पारसीकांस्ततो जेतुं प्रतस्थे स्थलवर्त्मना ।

इन्द्रियाख्यानिव रिपूंस्तत्त्वज्ञानेन संयमी ॥ ६० ॥

ततः स रघुः । संयमी योगी तत्त्वज्ञानेनेन्द्रियाख्यानिन्द्रियनामकान् रिपूनिव । सीकान् राज्ञो जेतुं स्थलवर्त्मना प्रतस्थे न तु निर्दिष्टेनापि जलपथेन । समुद्रयानस्य पिङ्गत्वादिति भावः ॥

यवनीमुखपद्मानां सेहे मधुमदं न सः ।

वालातपमिवाबानामकालजलदोदयः ॥ ६१ ॥

स रघुर्यवनीनां यवनस्त्रीणाम् । 'जातेरस्त्रीविषयादयोपधात्' इति ङीप् । मुखपद्मानि मुखपद्मानि । उपमितसमासः । तेषां मधुना मधेन यो मदो मदरागः । कारणभावयोरभेदेन निर्देशः । तं न सेहे । कमिव । अकाले प्रावृष्ट्यतिरिक्ते काले जलदोदयः । प्रायेण प्रावृष्टि पञ्चविकासस्याप्रसक्तत्वादब्जानां संवन्धनं वालातपमिव । हितत्वादब्जसंवन्धित्वं सौरातपस्य ॥

सङ्ग्रामस्तुमुलस्तस्य पाश्चात्त्यैरश्वसाधनैः ।

शार्ङ्गकूजितविशेषप्रतियोधे रजस्यभूत् ॥ ६२ ॥

रघोरश्वसाधनैर्वाजिसैन्यैः । 'साधनं सिद्धिसैन्ययोः' इति हैमः । पश्चात् ।

। 'दक्षिणापश्चात्पुरसः-' इति त्यक् । सहायै तृतीया । शृङ्गाः ।

णि धनूपि तेषां कूजितैः शब्दैः । 'शाङ्गं पुनर्धनुषि शाङ्गिणः । जये च शृङ्गविहिते  
पेऽप्याह विशेषतः ॥' इति केशवः । अथवा शाङ्गैः शृङ्गसंवन्धिभिः कूजितैर्विज्ञेया  
नुमेयाः प्रतियोधाः प्रतिभट्टा यस्मिन्तस्मिन्त्रजसि तुमुलः सङ्ग्रामः संकुलं युद्धमभूत् ।  
[मुलं रणसंकुले] इत्यमरः ॥

भल्लापवर्जितैस्तेषां शिरोभिः श्मश्रुलैर्महीम् ।

तस्तार सरघाव्याप्तैः स क्षौद्रपटलैरिव ॥ ६३ ॥

स रघुर्महापवर्जितैर्वर्णाविशेषकृतैः । 'लुहीदलफलो भल्ला' इति यादवः । श्मश्रुलैः  
वृद्धमुखरोमवद्भिः । 'सिध्मादिभ्यश्च' इति लृच्प्रत्ययः । तेषां पाश्चात्यानां शिरोभिः ।  
रघाभिर्मधुमक्षिकाभिर्व्याप्तैः । 'सरघा मधुमक्षिका' इत्यमरः । क्षुद्राः सरघाः । 'क्षुद्रा  
यज्ञा नदी वेद्या सरघा कण्टकारिका' इत्यमरः । क्षुद्राभिः कृतानि क्षौद्राणि मधूनि ।  
मधु क्षौद्रं माक्षिकादि' इत्यमरः । 'क्षुद्राभ्रमरवटरपादपादव्' इति संज्ञायामञ्प्रत्ययः ।  
पां पटलैः संवधैरिव । 'पटलं तिलके नेत्ररोगे छन्दसि संचये । पिटके परिवारे च'  
ति हैमः । महीं तस्ताराच्छादयामास ॥

अपनीतशिरस्त्राणाः शेषास्तं शरणं ययुः ।

प्रणिपातप्रतीकारः संरम्भो हि महात्मनाम् ॥ ६४ ॥

शेषा हतावशिष्टा अपनीतशिरस्त्राणा अपसारितशीर्षकाः सन्तः । 'शीर्षकम् । शी-  
र्ष्यं च शिरस्त्रे' इत्यमरः । शरणागतलक्षणमेतत् । तं रघुं शरणं ययुः । तथाहि । महात्मनां  
रम्भः कोपः । 'संरम्भः संप्रमे कोपे' इति विश्वः । प्रणिपातः प्रणतिरेव प्रतीकारो  
स्य स हि । महतां परकीयमौद्धत्यमेवासह्यं न तु जीवितमिति भावः ॥

विनयन्ते स तद्योधा मधुमिविजयश्रमम् ।

आस्तीर्णाजिनरत्नासु द्राक्षाबलयभूमिषु ॥ ६५ ॥

तस्य रघोर्योधा भट्टा आस्तीर्णान्यजिनरत्नानि चर्मश्रेष्ठानि यासु तासु द्राक्षाबलयानां  
भूमिषु । 'मृद्धीका गोत्सनी द्राक्षा स्वाद्वी मधुरसेति च' इत्यमरः । मधुभिर्द्राक्षाफलप्र-  
श्रुतैर्मधुमैर्विजयश्रमं युद्धखेदं विनयन्ते स्नापनीतवन्तः । 'कर्तृस्थे वाशरीरे कर्मणि'  
स्यात्मनेपदम् । 'लद स्ने' इति भूतार्थे लट् ॥

ततः प्रतस्थे कौवेरीं भास्वानिव रघुर्दिशम् ।

शरैरुल्लैरिवोदीच्यानुद्धरिष्यन्रसानिव ॥ ६६ ॥

ततो रघुर्भास्वानसूर्य इव शरैर्वर्णैरुल्लैः किरणैरिव । 'किरणोल्लस्युत्तांशुगभस्तिष्ठणि-  
ज्जमयः' इत्यमरः । उदीच्यानुद्धग्भवानृषान् रसानुदकानीवोद्धरिष्यन्कौवेरीं कुवेरसं-  
वन्धनीं दिशमुदीचीं प्रतस्थे । अनेकेनेवशब्देनेयमुपमा । यथाह दण्डी—'एकानेकेवश-  
ब्दत्वात्ता वाक्यार्थोपमा द्विधा' इति ॥

विनीताध्वश्रमास्तस्य सिन्धुतीरविचेष्टनैः ।

दुधुबुर्वाजिनः स्कन्धाँल्लप्रकुङ्कुमकेसरान् ॥ ६७ ॥

सिन्धुर्नाम काश्मीरदेशेषु कश्चिन्नदविशेषः । 'देशे नदविशेषेऽप्यौ सिन्धुर्ना सरिति  
नाम्' इत्यमरः । सिन्धोर्तीरे विचेष्टनैरङ्गपरिवर्तनैर्विनीताध्वश्रमान्तस्य रघोर्वाजिनो-  
। लम्बाः कुङ्कुमकेसराः कुङ्कुमकुङ्कुमकिञ्जल्का येषां तान् । यद्वा लम्बकुङ्कुमाः केसराः





भूर्जेषु मर्मरीभूताः कीचकध्वनिहेतवः ।

गङ्गाशीकरिणो मार्गे मरुतस्तं सिपेविरे ॥ ७३ ॥

भूर्जेषु भूर्जपत्रेषु । 'भूर्जपत्रो भुजो भूर्जो मृदुत्वक्चर्मिका मता' इति यादवः । मर्मरः शुष्कपर्णध्वनिः । 'मर्मरः शुष्कपर्णानाम्' इति यादवः । अयं च शृङ्गादिशब्दवर्णित्वेन वर्तते । प्रयोज्यते च 'मर्मरैरगुरुधूपगन्धिभिः' इति । अतो मर्मरीभूताः । मरुतश्च दन्तो भूता इत्यर्थः । कीचकानां वेशुविशेषाणां ध्वनिहेतवः । श्रोत्रसुखाश्चेति । गङ्गाशीकरिणः । शीतला इत्यर्थः । मरुतो वाताः मार्गे तं सिपेविरे ॥

विशश्रमुर्नमेरूणां छायास्वध्यास्य सैनिकाः ।

द्वपदो वासितोत्सङ्गा निषण्णमृगनाभिभिः ॥ ७४ ॥

सैनिकाः सेनायां समवेताः । प्राग्वहतीयदृक्प्रत्ययः । नमेरूणां सुरपुत्राणाम् । वासु निषण्णानां द्वपदुपविष्टानां मृगाणां कस्तूरीमृगाणां नाभिभिर्वासितोत्सङ्गाः । रमिततला द्वपदः शिला अध्यास्याधिष्ठाय । 'अधिशीङ्स्यात्तां कर्म' इति कर्म । तत्त्वधिरुह्येत्यर्थः । विशश्रमुर्निश्रान्ताः ॥

सरलासक्तमातङ्गप्रैवेयस्फुरितत्विपः ।

आसन्नोपधयो नेतुर्नक्तमत्तेहदीपिकाः ॥ ७५ ॥

सरलेषु देवदारुविशेषेष्वसक्तानि यानि मातङ्गानां गजानाम् । ग्रीवासु भवानि ग्रैवाणि कण्ठस्थलानि । 'ग्रीवाम्योऽण्व' इति चकारादृक्प्रत्ययः । तेषु स्फुरितत्विपः । तैफलितभास ओपधयो ज्वलन्तो ज्योतिर्लताविशेषा नक्तं रात्रौ नेतुर्नक्तकस्य रघोः । हदीपिकास्तैलनिरपेक्षाः प्रदीपा आसन् ॥

तस्योत्सृष्टनिवासेषु कण्ठरज्जुक्षतत्वचः ।

गजवर्ष्म किरातेभ्यः शशंसुर्देवदारवः ॥ ७६ ॥

तस्य रघोरुत्सृष्टनिवासेषु सेनानिवेशेषु कण्ठरज्जुभिर्गजप्रैवेयैः क्षता निष्ठास्त्वचो येषां ते देवदारवः किरातेभ्यो वनचरेभ्यो गजानां वर्ष्म प्रमाणम् । र्म् देहप्रमाणयोः' इत्यमरः । शशंसुः कथितवन्तः । देवदारुस्कन्धत्वक्क्षतैर्गजानामौषमनुमीयत इत्यर्थः ॥

तत्र जन्यं रघोर्घोरं पर्वतीयैर्गणैरभूत् ।

नाराचक्षेपणीयाश्मनिष्पेषोत्पतितानलम् ॥ ७७ ॥

तत्र हिमाद्रौ रघोः । पर्वते भवैः पर्वतीयैः । 'पर्वताच' इति छप्रत्ययः । गणैरुत्सृष्टैस्तास्यैः सप्तभिः सह । 'गुणानुत्सवसंकेतानजयस्तप्त पाण्डवः' इति महाभारते । त्रानां बाणविशेषाणां क्षेपणीयानां भिन्दिपालानामस्मनां च निष्पेषेण संघर्षेणोत्पन्नानला यस्मित्वतथोक्तम् । 'क्षेपणीयो भिन्दिपालः खड्गो दीर्घो महाफलः' इति । घोरं भीमं जन्यं युद्धमभूत् । 'युद्धमायोधनं जन्यम्' इत्यमरः ॥

शरैरुत्सवसंकेतान्स कृत्वा विरतोत्सवान् ।

जयोदाहरणं बाहोर्गापयामास किंकरान् ॥ ७८ ॥

रघुः शरैरुत्सवसंकेतान् गणान्विरतोत्सवान्कृत्वा । जित्वेत्यर्थः । किंकराः स्वभुजयोर्जयोदाहरणं जयल्यापकं प्रचण्डविशेषं गापयामास । 'गतिशुद्धि' दिना किंकराणां कर्मत्वम् ॥

परस्परेण विज्ञातस्तोषूपायनपाणिषु ।

राज्ञा हिमवतः सारो राज्ञः सारो हिमाद्रिणा ॥ ७१ ॥

तेषु गणेषूपायनयुक्ताः पाणयो येषां तेषु सार्यु परस्परैरुपायनोन्मं राज्ञा हिमवतः  
धनरूपो विज्ञातः । हिमाद्रिणापि राज्ञः सारो वलरूपो विज्ञातः । एतेन जनपदानां  
नर्णतं गणानामभूतपूर्वा पराजय इति मन्यते ॥

तत्राक्षोभ्यं गशोराक्षि निवेश्यावगमोह सः ।

पौलस्त्यतुलितस्याद्रेरादधान इव हियम् ॥ ८० ॥

स रघुस्तत्र हिमाद्रावशोभ्यामभूयं गशोराक्षि निवेश्य निभाय । पौलस्त्येन  
तुलितस्य तुलितस्याद्रेः । कैलासस्य हिमादधानो जनयधिन । अनगरोद्भवततार ।  
समगलैव प्रतिनिवृत्त इत्यर्थः । नहि शूराः परेण पराजितमभियुज्यन्त इति भावः ॥

चक्रम्पे तीर्णलौहिल्ये तस्मिन्प्राग्ज्योतिषेश्वरः ।

तद्रजालानतां प्राप्तेः सह कालागुरुदुमैः ॥ ८१ ॥

तस्मिन्प्रधौ । तीर्णा लौहिला नाम नदी येन तस्मिन्तीर्णलौहिल्ये सति । प्राग्  
तिपाणां जनपदानामीश्वरस्तस्य रघोर्गजानामालानतां प्राप्तेः कालागुरुदुमैः कृष्णागुरु  
सह चक्रम्पे कम्पितवान् ॥

न प्रसेहे स रुद्धार्कमधारावर्षदुर्दिनम् ।

रथवर्त्मरजोऽप्यस्य कुत एव पताकिनीम् ॥ ८२ ॥

स प्राग्ज्योतिषेश्वरो रुद्धार्कमावृतसूर्यम् । अधारावर्षं च तदुर्दिनं च धारावृष्टिं  
दुर्दिनीभूतम् । अस्य रघो रथवर्त्मरजोऽपि न प्रसेहे । पताकिनीं सेनां तु कुत  
प्रसेहे । न कुतोऽपीत्यर्थः ॥

तमीशः कामरूपाणामत्याखण्डलविक्रमम् ।

भेजे भिन्नकटैर्नागैरन्यानुपहरोध यैः ॥ ८३ ॥

कामरूपाणां नाम देशानामीशोऽत्याखण्डलविक्रममतीन्द्रपराक्रमं तं रघुम् । भि  
खवन्मदाः कटा गण्डा येषां तैर्नागैर्गजैः साधनैः भेजे । नागान्दत्त्वा शरणं गत इत्यर्थः  
कीदृशैर्नागैः । यैरन्यान्ध्रुव्यतिरिक्तानुपानुपहरोध । शूराणामपि शूरो रघुरिति भावः ॥

कामरूपेश्वरस्तस्य हेमपीठाधिदेवताम् ।

रत्नपुष्पोपहारेण छायामानर्च पादयोः ॥ ८४ ॥

कामरूपेश्वरो हेमपीठस्याधिदेवतां तस्य रघोः पादयोश्छायां कनकमयपादपीठ  
पिनीं कान्तिं रत्नान्येव पुष्पाणि तेषामुपहारेण समर्पणेनानर्चयामास ॥

इति जित्वा दिशो जिष्णुर्न्यवर्तत रथोद्धतम् ।

रजो विश्रामयन् राज्ञां छत्रशून्येषु मौलिषु ॥ ८५ ॥

जिष्णुर्जयशीलः । 'ग्लानिस्थश्च ग्लुः' इति ग्लुप्रत्ययः । स रघुरितीत्यं वि  
जित्वा रथैरुद्धतं रजश्छत्रशून्येषु रघोरेकच्छत्रकत्वादिति भावः । राज्ञां मौलिषु  
रीटेषु । 'मौलिः किरीटे धम्मिल्ले चूडाकङ्कलमूर्धजे' इति हैमः । विश्रामयन् । सं  
यन्नित्यर्थः । न्यवर्तत निवृत्तः ॥

स विश्वजितमाजहे यज्ञं सर्वस्वदक्षिणम् ।

आदानं हि विसर्गाय सतां वारिमुच्चासिव ॥ ८६ ॥

स रघुः सर्वस्वं दक्षिणा यस्य तं सर्वस्वदक्षिणम् । 'विश्वजित्सर्वस्वदक्षिणः' इति  
भुक्तेः । विश्वजितं नाम यज्ञमाजहे । कृतवानित्यर्थः । युक्तं चैतदित्याह—सतां साधूनाम् ।  
गरिसुचां मेघानामिव । आदानमर्जनं विसर्गाय त्यागाय हि । पात्रविनियोगायेत्यर्थः ॥

सन्नान्ते सचिवसखः पुरस्कियामि-

गुर्वीभिः शमितपराजयव्यलीकान् ।

काकुत्स्थश्चिरविरहोत्सुकावरोधा-

न्राजन्यान्स्वपुरनिवृत्तयेऽनुमेने ॥ ८७ ॥

काकुत्स्थो रघुः सन्नान्ते यज्ञान्ते । 'सन्नमान्छादने यज्ञे सदादाने धनेऽपि च' इत्यमरः ।  
सचिवानाममाल्यानां सखेति सचिवसखः सन् । 'सचिवो भृतकेऽमाल्ये' इति हैमः । तेषाम-  
न्यन्तानुसरणद्योतनार्थं राज्ञः सखित्वव्यपदेशः । 'राजाहःसखिभ्यष्टच्' । गुर्वीभिर्महतीभिः  
'गुरुर्महत्याङ्गिरसे पित्रादौ धर्मदेशके' इति हैमः । पुरस्कियामिः पूजाभिः शमितं पराजयेन  
व्यलीकं दुःखं वैलक्ष्यं वा येषां तान् । 'दुःखं वैलक्ष्ये व्यलीकम्' इति यादवः । चिरविरहे-  
गोत्सुका उत्कण्ठिता अवरोधा अन्तःपुराङ्गना येषां तान् । राज्ञोऽपल्यानि राजन्याः  
तन्निध्यास्तान् । 'राजश्चशुरायत्' इत्यपत्यार्थे यत्प्रत्ययः । 'मूर्धाभिषिक्तो राजन्यो बाहुजः  
तन्निधो विराट्' इत्यमरः । स्वपुरं प्रति निवृत्तये प्रतिगमनायानुमेनेऽनुज्ञातवान् । प्रह-  
र्षेणीवृत्तमेतत् । तदुक्तम्—'त्रौ जौ गस्त्रिदशयतिः प्रहर्षिणीयम्' इति ॥

ते रेखाध्वजकुलिशातपत्रचिह्नं

सम्राजश्चरणयुगं प्रसादलभ्यम् ।

प्रस्थानप्रणतिभिरङ्गुलीषु चक्रु-

मौलिस्त्रक्च्युतमकरन्दरेणुगौरम् ॥ ८८ ॥

ते राजानः । रेखा एव ध्वजाश्च कुलिशानि चातपत्राणि च । ध्वजायाकाररेखा इत्यर्थः ।  
आनि चिह्नानि यस्य तत्तथोक्तम् । प्रसादेनैव लभ्यं प्रसादलभ्यम् । सम्राजः सार्वभौमस्य  
घोश्चरणयुगं प्रस्थाने प्रयाणसमये याः प्रणतयो नमस्कारास्ताभिः करणैः । अङ्गुलीषु  
मौलिषु केशवन्धनेषु याः स्रजो माल्यानि ताभ्यश्च्युतैर्मकरन्दैः पुष्परसैः । 'मकरन्दः पुष्प-  
'सः' इत्यमरः । रेणुभिः परागैश्च 'परागः सुमनोरजः' इत्यमरः । गौरं गौरवर्णं चक्रुः ॥

इति महामहोपाध्यायकोलाचलमल्लिनाथसूरिविरचितया संजीविनीसमाख्यया

व्याख्यया समेतो महाकविश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये

रघुदिग्विजयो नाम चतुर्थः सर्गः ॥

पञ्चमः सर्गः ।

इन्दीवरदलश्यामनिन्दिरानन्दकन्दनम् ।

वन्दारुजमन्दारं वन्देऽहं यदुनन्दनम् ॥

अध्वरे विश्वजिति क्षितीशं निःशेषविश्राणितकोपजातम् ।

पाचविद्यो गुरुदक्षिणार्थी कौत्सः प्रपेदे वरतन्तुशिष्यः ॥ १ ॥

विश्वजिति विश्वजिज्ञास्यध्वरे यज्ञे । 'यज्ञः सर्वोऽध्वरो यागः' इत्यमरः । निःशेषं  
णिर्गतं दत्तम् । 'अनु दाने' जुरादिः । कोपानामर्थराशीनां जातं समूहो येन तं

क्तम् । 'कोपोऽस्त्री कुञ्जाले खड्गपिधानेऽर्थौघदिव्ययोः' इत्यमरः । 'जातं जनिष्यद्भवे' इति शाश्वतः । एतेन कौत्सस्यानवसरप्राप्तिं सूचयति । तं क्षितीशं रघुमुपातविशेष-  
व्यवस्थो वरतन्तोः शिष्यः कौत्सः । 'ऋष्यन्धकः' इत्यण् । इजोऽपवादः । पुण्डरी-  
कः । 'पुष्करादिभ्यो देशे' इत्यत्रार्थाच्चासंनिहिते तदन्ताच्चेतीनिः । अप्रत्याख्येय इति म-  
प्रपदे प्राप । अस्मिन्सर्गे वृत्तमुपजातिः । तल्लक्षणं तु—'स्यादिन्द्रवज्रा यदि तौ जगौ गः ।  
पेन्द्रवज्रा जतजास्ततो गौ । अनन्तरोदीरितलक्ष्मभाजौ पादौ यदीयावुपजातव्यस्ताः ॥ १ ॥

स मृण्मये वीतहिरण्यमयत्वात्पात्रे निधायार्घ्यमनर्घशीलः ।

श्रुतप्रकाशं यशसा प्रकाशः प्रत्युज्जगामातिथिमातिथेयः ॥ २ ॥

अनर्घशीलोऽमूल्यस्वभावः । असाधारणस्वभाव इत्यर्थः । 'मूल्ये पूजाविधौ' इति, 'शीलं स्वभावे सद्वृत्ते' इति चामरशाश्वतौ । यशसा कीर्त्या । प्रकाशत इति काशः । पचाद्यच् । अतिथिषु साधुरातिथेयः । 'पथ्यतिथिवसतिस्वपतेर्ढञ्' इति द-  
स रघुः हिरण्यस्य विकारो हिरण्यमम् । 'दाण्डिनायनः' आदिसूत्रेण निपातः । व-  
रण्यमयत्वादपगतसुवर्णपात्रत्वात् । यशस्य सर्वस्वदक्षिणाकत्वादिति भावः । मृण्मये ध-  
कारे पात्रे । अर्घ्यार्थमिदमर्घ्यम् । 'पादार्घ्याभ्यां च' इति यत् । पूजार्थं द्रव्यं निधाय उ-  
शाखेण प्रकाशं प्रसिद्धम् । श्रूयत इति श्रुतं वेदशास्त्रम् । 'श्रुतं शास्त्रावधृतयोः' इ-  
मरः । अतिथिमभ्यागतं कौत्सम् । 'अतिथिर्ना गृहागते' इत्यमरः । प्रत्युज्जगाम ॥

तमर्चयित्वा विधिवद्विधिज्ञस्तपोधनं मानधनाग्रयायी ।

विशांपतिर्विष्टरभाजमारात्कृताञ्जलिः कृत्यविदित्युवाच ॥ ३ ॥

विधिज्ञः शास्त्रज्ञः । अकरणे प्रत्यवायभीरुरित्यर्थः । मानधनानामग्रयाग्यग्रेसरः ।  
पयशोभीरुरित्यर्थः । कृत्यवित्कार्यज्ञः । आगमनप्रयोजनमवश्यं प्रष्टव्यमिति कृत्य-  
विशांपतिर्मनुजेश्वरः । 'द्वौ विशौ वैश्यमनुजौ' इत्यमरः । विष्टरभाजमासनगतम् ।  
पविष्टमित्यर्थः । 'विष्टरो विष्टपी दर्भमुष्टिः पीठाद्यमासनम्' इत्यमरः । 'वृत्तासपथ-  
ष्टरः' इति निपातः । तं तपोधनं विधिवद्विध्यर्हम् । यथाशास्त्रमित्यर्थः । 'तदर्हम्' इ-  
वतिप्रत्ययः । अर्चयित्वारात्समीपे । 'आरादूरसमीपयोः' इत्यमरः । कृताञ्जलिः स-  
वक्ष्यमाणप्रकारेणोवाच ॥

अप्यग्रणीर्मन्त्रकृतामृपीणां कुशाग्रबुद्धे कुशली गुरुस्ते ।

यतस्त्वया ज्ञानमशेषमाप्तं लोकेन चैतन्यसिवोष्णरश्मेः ॥ ४ ॥

हे कुशाग्रबुद्धे सूक्ष्मबुद्धे । 'कुशाग्रीयमतिः प्रोक्तः सूक्ष्मदर्शी च यः पुमान्' इत्यायुधः । मन्त्रकृतां मन्त्रस्रष्टृणाम् । 'सुकर्मपापमन्त्रः' इत्यादिना किप् । ऋषीण-  
ग्रणीः श्रेष्ठस्ते तव गुरुः कुशल्यपि क्षेमवान्किम् । अपि प्रश्ने । 'गर्हासमुचयप्रश्नशङ्क-  
भायनास्वपि' इत्यमरः । यतो यस्माद्गुरोः राकाशात्त्वयाशेषं ज्ञानम् । लोकेनोष्णर-  
सूर्याद्येतन्नं प्रबोध इव । आप्तं स्वीकृतम् ॥

कायेन वाचा मनसापि शश्वद्यत्संभृतं वासवधैर्यलोपि ।

आपाद्यते न व्ययमन्तरायैः कञ्चिन्महर्षेस्त्रिविधं तपस्तत् ॥ ५ ॥

कायेनोपवारादिकृच्छ्रचान्द्रायणादिना वाचा वेदपाठेन मनसा गायत्रीजपादिना क-  
न वाचा मनसापि करेण वागवस्येन्द्रस्य धैर्यं लुम्पतीति वासवधैर्यलोपि । आपाद्यते  
शङ्काजनकमित्यर्थः । यत्तपः शश्वदसकृत् । 'सुहुः पुनः पुनः शश्वदभीक्ष्णमसकृत्' इति



ज्ञातः किम् । हि यस्मात्ते तव सर्वेपामाश्रमाणां ब्रह्मचर्यवानप्रस्थयतीनामुपकरो  
शक्तम् । 'क्षमं शक्ते हिते त्रिषु' इत्यमरः । द्वितीयमाश्रमं गार्हस्थ्यं संक्रमितुं  
कालः । विद्याग्रहणानन्तर्यात्तस्येति भावः । 'कालसमयवेलासु तुमुन्' इति तुमुन्  
वर्णिकारक्षममित्यत्र मनुः—'यथामातरमाश्रित्य सर्वे जीवन्ति जन्तवः । वर्तन्ते  
णस्तद्वदाश्रित्वेतर आश्रमान् ॥' इति ॥

कुशलप्रश्नं विधायागमनप्रयोजनप्रश्नं चिकीर्षुराह—

तवार्हतो नाभिगमेन तृप्तं मनो नियोगक्रिययोत्सुकं मे ।

अप्याशया शासितुरात्मना वा प्राप्तोऽसि संभावयितुं वनान्माम्

अर्हतः पूज्यस्य प्रशस्तस्य । 'अर्हः प्रशंसायाम्' इति शतृप्रत्ययः । तवाभिगमेन  
नमात्रेण मे मनो न तृप्तं न तुष्टम् । किन्तु नियोगक्रिययाज्ञाकरणेनोत्सुकं सोत्कण्ठम् ।  
'यद्युक्त उत्सुकः' इत्यमरः । 'प्रसितोत्सुकाभ्यां तृतीया च' सप्तम्यर्थे तृतीया ।  
सितुर्गुरोराशयाप्यात्मना स्वतो वा । 'प्रकृत्वादिभ्य उपसंख्यानम्' इति तृतीया  
संभावयितुं वनात्प्राप्तोऽसि । गुर्वर्थे स्वार्थं वागमनमित्यर्थः ॥

इत्यर्घ्यपात्रानुमितव्ययस्य रघोरुदारामपि गां निशम्य ।

स्वार्थोपपत्तिं प्रति दुर्वलाशस्तमित्यवोचद्वरतन्तुशिष्यः ॥ १२

अर्घ्यपात्रेण मृष्मयेनानुमितो व्ययः सर्वत्यागो यस्य तस्य शोभा । रघुपात्रकाण्डे  
गौदार्यमुक्तमपि गां वाचम् । 'मनो नियोगक्रिययोत्सुकं मे' इत्येवंरूपम् । 'स्वार्थो  
वाच्यत्वादिद्गेत्रपृष्णिभूजले । लक्ष्यदृष्टयोः स्त्रियां पुंमि गौः' इत्यमरः । निशम्य  
वरतन्तुशिष्यः कौतुकः स्वार्थोपपत्तिं स्वकार्यमिति प्रति दुर्वलाशः सन्मृष्मयपात्र  
निष्ठित्यमानोरथः गंसां रघुमिति वक्ष्यमाणप्रकारेणावोचत् ॥

गवेत्र नो वार्तमवेहि राजन्नाथे कुतस्त्वय्यशुभं प्रजानाम् ।

गुर्यं तपत्यावरणाय दृष्टेः कल्पेन लोकस्य कथं तमिम्रा ॥ १३ ॥

हे राजन् , 'नो गवेत्र नोऽस्माकं वार्तं स्वाश्रयमवेहि जानीहि । 'वार्तं  
मे न' इत्यमरः । 'वार्तं पादवमारोग्यं भव्यं स्वाश्रयमनामयम्' इति यादवः । न  
वार्तमिहाह—नाथ इति । त्वयि नाथ ईश्वरे गतिं प्रजानामशुभं दुःखं कुतः । त  
वार्तं मे न इत्यमरः—गुर्यं इत्यादिना । गुर्यं तपति प्रकाशमानं गतिं तमिम्रा तम  
मिम्रं निमित्तं मे न तमिम्रा तु तममिम्रा । कृष्णपद्मनिगायां न' इति विश्वः ।  
गुर्यं इति पूर्वो तमिम्रं निमित्तम् । 'तमिम्रं निमित्तं तमः' इत्यमरः । लोकस्य त  
पत्यावरणाय गुर्यं कल्पेन । दृष्टिमानरितुं नाथमि  
दृष्टिमानरितुं नाथमि—'तपत्यावरणाय' इत्यादिना अनुप्रासः । 'अथमिति पयोदयपेय  
इति तममिम्रं तममिम्रं । कल्पेन मेपपदे गतिः । कर्तुं मेपपदमिति अनुप्रासः तपत्या  
वरणाय' इति ( १३३ ) इत्यमरः अथ त्वयि गतिः—

वार्तः प्रदीपयेत् कुतश्चिदा मे पुर्यान्मदायाग तपानिजेने ।

अर्तोरुदादृष्टमन्त्रतन्तुवृत्तस्य सार्धनिगायादिनि मे विपारः ॥ १४

हे राजन् , 'वार्तं प्रदीपयेत् कुतश्चिदा मे पुर्यान्मदायाग तपानिजेने ।

अर्तोरुदादृष्टमन्त्रतन्तुवृत्तस्य सार्धनिगायादिनि मे विपारः ॥ १४

ना मत्स्या पूर्वमतिशयोक्तिवर्तते । किंतु सर्वत्र वार्तं चेत्तर्हि कथं खेदखिन्न इव दृश्य-  
स्त आह—व्यतीतेति । अहं व्यतीतकालोऽतिक्रान्तकालः सन्नर्थिभावात्त्वामभ्युपेत-  
ति मे मन विनाशः ॥

शरीरमात्रेण नरेन्द्र तिष्ठन्नाभासि तीर्थप्रतिपादितर्द्धिः ।

आरण्यकोपात्तफलप्रसूतिः स्तम्बेन नीवार इवावशिष्टः ॥ १५ ॥

हे नरेन्द्र, तीर्थं शरीरे प्रतिपादितं दृष्टर्द्धिर्न स तयोक्तः । 'योर्ना जलावतारे  
मत्स्यादष्टादशखि । पुनश्चेत्ये तथा पात्रे तीर्थं स्नादृशनेष्वपि ॥' इति हलानुषः ।  
शरीरमात्रेण तिष्ठन् । आरण्यका वन्ये मवा ननुप्या ननुप्रसूताः । 'आरण्यान्मनुष्ये'  
ति दुष्प्रसूतः । तैरपाना फलमेव प्रसूतिर्यस्य स स्तम्बेन कान्धेनावशिष्टः । प्रकृत्वा-  
त्वातृतीया । नीवार इव । आभासि शोभते ॥

स्थाने भवानेकनराधिपः सन्नकिञ्चनत्वं मखजं व्यनक्ति ।

पर्यायपीतस्य सुरैर्हिमांशोः कलाक्षयः श्लाघ्यतरो हि वृद्धेः ॥ १६ ॥

भवानेकनराधिपः सर्वभौमः सन् । मखजं मखजन्यम् । न विद्यते किञ्चन यस्यैक-  
स्वतः । मयूरव्यंशकादित्वात्तुरगः । तस्य भावस्तत्त्वं निर्धनत्वं व्यनक्ति प्रकटयति ।  
स्थाने वृद्धम् । 'वृद्धे द्वे सांप्रतं स्थाने' इत्यमरः । तथाहि सुरैर्देवैः पर्यायेण क्रमेण पीतस्य  
हिमांशोः कलाक्षयो वृद्धेरनवयाच्छ्लाघ्यतरो हि वरः खड्ग । 'मणिः शानोर्हीडः समग्रविजयी  
तिनिहतो मदहीनो नागः सरदि सरितः श्वान्पुलिनाः । कलाक्षेपश्चन्द्रः सुरतनूदिता  
लवणित्वा तनिना शोभन्ते गालितविनवाश्चार्यपु नृपाः ॥' इतिभावः । अत्र कामन्दकः—  
धर्मरक्षोपकोपस्य क्षीणत्वमपि शोभते । सुरैः पीतावशेषस्य कृष्णपक्षे विधोरिव ॥' इति ॥

तदन्यतस्तावदनन्यकार्यो गुर्वर्थमाहर्तुमहं यतिष्ये ।

स्वस्त्यस्तु ते निर्गलितान्धुगर्भं शरद्धनं नार्दति चातकोऽपि ॥ १७ ॥

तत्तत्तावदवनन्यकार्यः । 'यावत्तावच्च साकल्येऽवयवौ मानेऽवधारणे' इति विश्वः ।  
योऽनन्तररहितोऽहनन्यतो वदान्दान्तरादुर्वयं गुरुवन्माहर्तुमर्हयितुं यतिष्य स-  
तीत्ये । ते तुभ्यं स्तस्ति इत्यमरः । 'नमःस्तस्ति'—इत्यादिना चतुर्थी । तथाहि । चा-  
तकोऽपि । 'धरणांपादितं तोयं चातकानां रजाकरम्' इति हेतोरनन्यगतिकोऽपीत्यर्थः ।  
निर्गलितोऽन्येव गर्भो यस्य तं शरद्धनं नार्दति न याचते । 'अर्द्धं गतौ याचने च' इति  
तुमुः । 'याचनार्थे स्तेऽर्द्धनम्' इति आदवः ॥

एतावदुक्त्वा प्रतियातुकामं शिष्यं महर्षेर्नृपतिर्निषिध्य ।

किं वस्तु विद्वन्गुरवे प्रदेयं त्वया कियद्वेति तमन्वयुद्ध ॥ १८ ॥

एतावद्वाक्यमुक्त्वा प्रतियातुं कामो यस्य तं प्रतियातुकामं गन्तुकामम् । 'तुङ्गमग-  
म्योरपि' इति मकारलोपः । महर्षेर्वरतन्तोः शिष्यं कौत्सं नृपतीं खुनिषिध्य निवार्य ।  
इति विद्वत्, त्वया गुरवे प्रदेयं वस्तु किं किमात्मकं कियत्किमस्मिन् वा । इत्येवं तं कौ-  
त्समन्वयुद्धादुच्छ्रितम् । 'प्रश्नोऽनुयोगः पृच्छा च' इत्यमरः ॥

अथो यथाचद्विहिताश्वराय तलैः सयावेशविबर्जिताय ।

तिष्ठन्नापां गुरवे स वर्षा विचक्षणः प्रस्तुतमात्रचक्षे ॥ १९ ॥

यद्यत्रयहन् । अर्हयिं वतिः । विहिताश्वराय विधिवदुद्विग्नतयः । सदा-  
हन् । सदावेशविबर्जिताय सर्वानिनिवेशयन्त्याय । अद्विग्नतयैत्यर्थः । वर्षाणां



ज्ञातः किम् । हि यस्मात्ते तव सर्वेषामाश्रमाणां ब्रह्मचर्यवानप्रस्थयतीनामुपकारे  
शक्तम् । 'क्षमं शक्ते हिते त्रिषु' इत्यमरः । द्वितीयमाश्रमं गार्हस्थ्यं संक्रमितुं  
कालः । विद्याग्रहणानन्तर्यात्तस्येति भावः । 'कालसमयवेलासु तुमुन्' इति तुमुन् ।  
वोपकारक्षममित्यत्र मनुः—'यथामातरमाश्रित्य सर्वे जीवन्ति जन्तवः । वर्तन्ते  
णस्तद्वदाश्रित्येतर आश्रमान् ॥' इति ॥

कुशलप्रश्नं विधायागमनप्रयोजनप्रश्नं चिकीर्षुराह—

तवार्हतो नाभिगमेन तृप्तं मनो नियोगक्रिययोत्सुकं मे ।

अप्याज्ञया शासितुरात्मना वा प्राप्तोऽसि संभावयितुं वनान्माम् ॥

अर्हतः पूज्यस्य प्रशस्तस्य । 'अर्हः प्रशंसायाम्' इति शतृप्रत्ययः । तवाभिगमनेन  
नमात्रेण मे मनो न तृप्तं न तुष्टम् । किंतु नियोगक्रिययाज्ञाकरणेनोत्सुकं सोत्कण्ठम् ।  
थोद्युक्त उत्सुकः' इत्यमरः । 'प्रसितोत्सुकाभ्यां तृतीया च' सप्तम्यर्थे तृतीया ।  
सितुर्गुरोराज्ञयाप्यात्मना स्वतो वा । 'प्रकृत्यादिभ्य उपसंख्यानम्' इति तृतीया ।  
संभावयितुं वनात्प्राप्तोऽसि । गुर्वर्थे स्वार्थे वागमनमित्यर्थः ॥

इत्यर्घ्यपात्रानुमितव्ययस्य रघोरुदारामपि गां निशम्य ।

स्वार्थोपपत्तिं प्रति दुर्वलाशस्तमित्यवोचद्वरतन्तुशिष्यः ॥ १२ ॥

अर्घ्यपात्रेण मृष्मयेनानुमितो व्ययः सर्वत्यागो यस्य तस्य रघोः रत्युक्तप्रकाशयु  
मौदार्ययुक्तमपि गां वाचम् । 'मनो नियोगक्रिययोत्सुकं मे' इत्येवंरूपाम् । 'ल' उ  
वागवज्रदिङ्नेत्रघृणिभूजले । लक्ष्यदृष्टयोः स्त्रियां पुंसि गौः' इत्यमरः । निशम्य  
वरतन्तुशिष्यः कौत्सः स्वार्थोपपत्तिं स्वकार्यसिद्धिं प्रति दुर्वलाशः सन्मृष्मयः  
च्छिथिलमनोरथः संस्तं रघुमिति वक्ष्यमाणप्रकारेणावोचत् ॥

सर्वत्र नो वार्तमवेहि राजन्नाथे कुतस्त्वय्यशुभं प्रजानाम् ।

सूर्ये तपत्यावरणाय दृष्टेः कल्पेत लोकस्य कथं तमिस्रा ॥ १३ ॥

हे राजन्, 'त्वं सर्वत्र नोऽस्माकं वार्तं स्वास्थ्यमवेहि जानीहि । 'वार्तं  
मे च' इत्यमरः । 'वार्तं पाटवमारोग्यं भव्यं स्वास्थ्यमनामयम्' इति यादवः । न  
श्रयर्मिलाह—नाथ इति । त्वयि नाथ ईश्वरे सति प्रजानामशुभं दुःखं कुतः । तप  
अर्थान्तरं न्यस्यति—सूर्ये इत्यादिना । सूर्ये तपति प्रकाशमाने सति तमिस्रा तमसि  
'तमिहं तिमिरं रोगे तमिस्रा तु तमस्ततौ । कृष्णपक्षनिशायां च' इति विश्वः ।  
घम्' इति पाठे तमिहं तिमिरम् । 'तमिहं तिमिरं तमः' इत्यमरः । लोकस्य  
'लोकस्तु भुवने जने' इत्यमरः । दृष्टेरावरणाय कथं कल्पेत । दृष्टिमावरितुं नालमित्य  
कृपेरलमर्थत्वात्तद्योगे 'नमःस्वस्ति—' इत्यादिना चतुर्थी । 'अलमिति  
इति भगवान्भाष्यकारः । कल्पेत संपद्येतेत्यर्थः । कल्पेति संपद्यमाने चतुर्थीति वक्तव्यात्

'तवार्हतः—' ( ५।११ ) इत्यादिनोक्तं यत्तत्र निवृत्तमित्याह—

भक्तिः प्रतीक्ष्येषु कुलोचिता ते पूर्वान्महाभाग तयातिशये ।

व्यतीतकालस्त्वहमभ्युपेतस्त्वामर्थिभावादिति मे विषादः ॥ १४ ॥

प्रतीक्ष्येषु पूज्येषु । 'पूज्यः प्रतीक्ष्यः' इत्यमरः । भक्तिरनुरागविशेषस्तौ तव  
चिता कुलान्यस्ता । 'अन्यस्तेऽप्युपितं न्याय्यम्' इति यादवः । हे महाभाग सा



ज्ञातः किम् । हि यस्मात्ते तव सर्वेषामाश्रमाणां ब्रह्मचर्यवानप्रस्थयतीनामुपकारे  
शक्तम् । 'क्षमं शक्ते हिते त्रिषु' इत्यमरः । द्वितीयमाश्रमं गार्हस्थ्यं संक्रमितुं प्रा-  
कालः । विद्याग्रहणानन्तर्यात्तस्येति भावः । 'कालसमयवेलासु तुमुन्' इति तुमुन् ।  
वर्षिकारक्षममित्यत्र मनुः—'यथामातरमाश्रित्य सर्वे जीवन्ति जन्तवः । वर्तन्ते  
गस्तद्वदाश्रित्येतर आश्रमान् ॥' इति ॥

कुशलप्रश्नं विधायागमनप्रयोजनप्रश्नं चिकीर्षुराह—

तवार्हतो नाभिगमेन तृप्तं मनो नियोगक्रिययोत्सुकं मे ।

अप्याज्ञया शासितुरात्मना वा प्राप्तोऽसि संभावयितुं वनान्माम् ।  
अर्हतः पूज्यस्य प्रशस्तस्य । 'अर्हः प्रशंसायाम्' इति शतृप्रत्ययः । तवाभिगमेन  
नमात्रेण मे मनो न तृप्तं न तुष्टम् । किंतु नियोगक्रिययाज्ञाकरणेनोत्सुकं सोत्कण्ठम् ।  
'थोद्युक्त उत्सुकः' इत्यमरः । 'प्रसितोत्सुकाभ्यां तृतीया च' सप्तम्यर्थे तृतीया ।  
सितुर्गुरोराज्ञयाप्यात्मना स्वतो वा । 'प्रकृलादिभ्य उपसंख्यानम्' इति तृतीया ।  
संभावयितुं वनात्प्राप्तोऽसि । गुर्वर्थे स्वार्थं वागमनमित्यर्थः ॥

इत्यर्घ्यपात्रानुमितव्ययस्य रघोरुदारामपि गां निशम्य ।

स्वार्थोपपत्तिं प्रति दुर्वलाशस्तमित्यवोचद्वरतन्तुशिष्यः ॥ १२ ॥

अर्घ्यपात्रेण मृष्मयेनानुमितो व्ययः सर्वत्यागो यस्य तस्य रघोः पुत्रप्रकाराणां  
मौदार्ययुक्तामपि गां वाचम् । 'मनो नियोगक्रिययोत्सुकं मे' इत्येवंरूपाम् । स्वार्थो  
वागवज्रदिद्नेत्रघृणिभूजले । लक्ष्यदृष्टयोः स्त्रियां पुंसि गौः' इत्यमरः । निशम्य  
वरतन्तुशिष्यः कौत्सः स्वार्थोपपत्तिं स्वकार्यसिद्धिं प्रति दुर्वलाशः सन्मृष्टः नपात्रद्वयं  
च्छिथिलमनोरथः संस्तं रघुमिति वक्ष्यमाणप्रकारेणावोचत् ॥

सर्वत्र नो वार्तमवेहि राजन्नाथे कुतस्त्वय्यशुभं प्रजानाम् ।

सूर्ये तपत्यावरणाय दृष्टेः कल्पेत लोकस्य कथं तमिस्रा ॥ १३ ॥

हे राजन्, 'त्वं सर्वत्र नोऽस्माकं वार्तं स्वास्थ्यमवेहि जानीहि । 'वार्तं  
गे च' इत्यमरः । 'वार्तं पाटवमारोग्यं भव्यं स्वास्थ्यमनामयम्' इति यादवः । न  
श्रयमित्याह—नाथ इति । त्वयि नाथ ईश्वरे सति प्रजानामशुभं दुःखं कुतः ।  
अर्थान्तरं न्यस्यति—सूर्ये इत्यादिना । सूर्ये तपति प्रकाशमाने सति तमिस्रा तमस्तति  
'तमिस्रं तिमिरं रोगे तमिस्रा तु तमस्ततौ । कृष्णपक्षनिशायां च' इति विश्वः । 'त-  
मम्' इति पाठे तमिस्रं तिमिरम् । 'तमिस्रं तिमिरं तमः' इत्यमरः । लोकस्य जन-  
'लोकस्तु भुवने जने' इत्यमरः । दृष्टेरावरणाय कथं कल्पेत । दृष्टिमावरितं नालमित्य-  
कूपेरलमर्थत्वात्तद्योगे 'नमःस्वस्ति—' इत्यादिना चतुर्थी । 'अलमिति न्यायः'  
इति भगवान्माप्यकारः । कल्पेत संपद्येत्यर्थः । कल्पेति संपद्यमाने चतुर्थीति वक्तव्यम् ।

'तवार्हतः—' ( ५।११ ) इत्यादिनोक्तं यत्तत्र चित्रमित्याह—

भक्तिः प्रतीक्ष्येषु कुलोचिता ते पूर्वान्महाभाग तयातिशये ।

व्यतीतकालस्त्वहमभ्युपेतस्त्वामर्थिभावादिति मे विषादः ॥ १४ ॥

प्रतीक्ष्येषु पूज्येषु । 'पूज्यः प्रतीक्ष्यः' इत्यमरः । भक्तिरनुरागविशेषस्तौ तव  
चिन्ता कुलाभ्यस्ता । 'अभ्यस्तोऽप्युचितं न्याय्यम्' इति यादवः । हे महाभाग सा

भगवता पूर्वान्निर्देशेऽतिवर्तते । किं नु भवेन्न वर्त चेतार्हि कथं रोदण्डि एव इदं-  
त आह—ज्योतीति । अहं ज्योतीकलोऽतिकान्तकालः सन्नयिभावात्त्वामभ्युपेत  
ने मन प्रियदः ॥

शरीरमात्रेण नरेन्द्र तिष्ठनाभासि तीर्थेप्रतिपादितर्द्धिः ।

आरण्यकोपात्तफलप्रसूतिः स्तम्बेन नीवार इवावशिष्टः ॥ १५ ॥

हे नरेन्द्र, तीर्थे सत्त्वादे प्रविभादिता दत्तर्द्धिर्न स तयोक्तः । 'योर्ना जलावतारे  
मदयायश्चदशास्त्रपि । पुनश्चेदे तया पात्रे तीर्थे साहस्रैर्नेनपि ॥' इति हलायुधः ।  
रमात्रेण तिष्ठत् । आरण्यका अरण्ये भवा मनुष्या मनुप्रसूताः । 'आरण्यान्मनुष्ये'  
द्युप्रलयः । तैरपात्ता फलमेव प्रसूतिर्यस्य स स्तम्बेन काण्डेनावशिष्टः । प्रकृत्वा-  
कात्तृतीया । नीवार इव । आभासि शोभते ॥

स्थाने भवानेकनराधिपः सन्नकिञ्चनत्वं मखजं व्यनक्ति ।

पर्यायपीतस्य सुरैर्हिमांशोः कलाक्षयः श्लाघ्यतरो हि वृद्धेः ॥ १६ ॥

भवानेकनराधिपः सार्वभौमः सत् । मखजं मखजन्यम् । न विद्यते किञ्चन यस्यैल-  
वनः । मयूरव्यंसकादित्यात्तत्पुरुषः । तस्य भावस्तत्त्वं निर्धनत्वं व्यनक्ति प्रकटयति ।  
ने युक्तम् । 'युक्ते द्वे सांप्रतं स्थाने' इत्यमरः । तथाहि सुरैर्देवैः पर्यायेण क्रमेण पीतस्य  
मांशोः कलाक्षयो वृद्धेरुपचयान्छाप्यतरो हि वरः खलु । 'मणिः क्षाणोद्दोहः समयविजयी  
निहतो मदक्षीणो नागः शरदि सरितः द्यानपुलिनाः । कलाशेषश्चन्द्रः सुरतनृदिता  
ध्वनिता तनित्रा शोभन्ते गलितविभवार्थाधिपु नृपाः ॥' इतिभावः । अत्र कामन्दकः—  
मार्थक्षीणकोपस्य क्षीणत्वमपि शोभते । सुरैः पीतावशेषस्य कृष्णपक्षे विधोरिव ॥' इति ॥

तदन्यतस्तावदनन्यकार्यो गुर्वर्थमाहर्तुमहं यत्तिष्ये ।

स्वस्त्यस्तु ते निर्गलिताम्बुगर्भं शरद्धनं नार्दति चातकोऽपि ॥ १७ ॥

तत्तत्तात्तावदनन्यकार्यः । 'यावत्तावच्च ताकत्येऽवधौ मानेऽवधारणे' इति विश्वः ।  
जेनान्तररहितोऽहमन्यतो वदान्यान्तराद्गुर्वर्थं गुरुधनमाहर्तुमर्जयितुं यत्तिष्य उ-  
च्ये । ते तुभ्यं स्वस्ति शुभनस्तु । 'नमःस्वस्ति—' इत्यादिना चतुर्था । तथाहि । चा-  
तोऽपि । 'धरणीपतितं तोयं चातकानां रुजाकरम्' इति हेतोरनन्यगतिकोऽपीत्यर्थः ।  
गलितोऽन्वेव गर्भो यस्य तं शरद्धनं नार्दति न याचते । 'अर्दं गतौ याचने च' इति  
तु । 'याचनायै रणेऽर्दनम्' इति यादवः ॥

एतावदुक्त्वा प्रतियातुकामं शिष्यं महर्षेर्नृपतिर्निषिष्य ।

किं वस्तु विद्वन्गुरवे प्रदेयं त्वया कियद्वेति तमन्वयुङ्क्त ॥ १८ ॥

एतावद्वाक्यमुक्त्वा प्रतियातुं कामो यस्य तं प्रतियातुकामं गन्तुकामम् । 'तुङ्कामग-  
गोरपि' इति मकारलोपः । महर्षेर्वरतन्तोः शिष्यं कौत्सं नृपतीं रघुनिषिष्य निवार्य ।  
विद्वन्, त्वया गुरवे प्रदेयं वस्तु किं किमात्मकं कियत्किपरिमाणं वा । इत्येवं तं कौ-  
मन्वयुद्वापृच्छत् । 'प्रश्नोऽनुयोगः पृच्छा च' इत्यमरः ॥

यथावद्विहिताचराय तस्मै स्यावेशविजिताय ।

गोश्रमाणां गुरवे स वर्णा विचक्षणः प्रस्तुतमाचचक्षे ॥ १९ ॥

यथावद्व्याहम् । अर्हार्थे वतिः । विहिताचराय विधिवदनुष्ठितयज्ञाय । सदा-  
तथैः । स्यावेशविजिताय गर्वानिनिवेशशून्याय । अनुदत्तायैत्यर्थः । वर्णानां

ज्ञातः किम् । हि यस्मात्ते तत्र सर्वेपामाश्रमाणां ब्रह्मनर्गानप्रस्थगतीनामुपगतं  
शक्तम् । 'क्षमं शक्ते हिते त्रिषु' इत्यमरः । द्वितीयमाश्रमं गार्हस्पत्यं संक्रमितुं प्र  
कालः । विद्याग्रहणानन्तर्यात्तसेति भावः । 'कालसम्यवेलायु तुमुन्' इति तुमुन्  
वर्षिकारक्षममित्यत्र मनुः—'यथामातरमाश्रित्य सर्वे जीवन्ति जन्तवः । वर्तन्ते  
णस्तद्वदाश्रित्येतर आश्रमान् ॥' इति ॥

कुशलप्रश्नं विधायागमनप्रयोजनप्रश्नं निक्तीर्पुराह—

तवार्हतो नाभिगमेन तृप्तं मनो नियोगक्रिययोत्सुकं मे ।

अप्याशया शासितुरात्मना वा प्राप्तोऽसि संभावयितुं वनान्माम् ।

अर्हतः पूज्यस्य प्रशस्तस्य । 'अर्हः प्रशंसायाम्' इति शतृप्रत्ययः । तवार्हमभिगमेन  
नमात्रेण मे मनो न तृप्तं न तुष्टम् । किंतु नियोगक्रिययाज्ञाकरणेनोत्सुकं सोत्कण्ठम् ।  
योद्युक्त उत्सुकः' इत्यमरः । 'प्रसितोत्सुकाभ्यां तृतीया न' सप्तम्यर्थे तृतीया ।  
सितुर्गुरोराज्ञयाप्यात्मना स्वतो वा । 'प्रकृलादिभ्य उपसङ्ख्यानम्' इति तृतीया ।  
संभावयितुं वनात्प्राप्तोऽसि । गुर्वर्थे स्वार्थं वागमनमित्यर्थः ॥

इत्यर्घ्यपात्रानुमित्तव्ययस्य रघोरुदारामपि गां निशम्य ।

स्वार्थोपपत्तिं प्रति दुर्वलाशस्तमित्यचोचद्वरतन्तुशिष्यः ॥ १२ ॥

अर्घ्यपात्रेण मृष्मयेनानुमितो व्ययः सर्वत्यागो यस्य तस्य स्योऽत्युक्तप्रकारेण  
मौदार्ययुक्तामपि गां वाचम् । 'मनो नियोगक्रिययोत्सुकं मे' इत्येवंरूपम् । 'स्वार्थो  
वागवज्रदिद्नेत्रघृणिभूजले । लक्ष्यदृष्टयोः स्त्रियां पुंसि गौः' इत्यमरः । निशम्य  
वरतन्तुशिष्यः कौत्सः स्वार्थोपपत्तिं स्वकार्यसिद्धिं प्रति दुर्वलाशः सन्मृष्मयपात्रस्य  
च्छिथिलमनोरथः संस्तं रघुमिति वक्ष्यमाणप्रकारेणावोचत् ॥

सर्वत्र नो वार्तमवेहि राजन्नाथे कुतस्त्वव्यशुभं प्रजानाम् ।

सूर्यं तपत्यावरणाय दृष्टेः कल्पेत लोकस्य कथं तमिस्रा ॥ १३ ॥

हे राजन्, 'त्वं सर्वत्र नोऽस्माकं वार्तं स्वास्थ्यमवेहि जानीहि । 'वार्तं  
मे च' इत्यमरः । 'वार्तं पाटवमारोग्यं भव्यं स्वास्थ्यमनामयम्' इति यादवः । न  
श्चर्यमित्याह—नाथ इति । त्वयि नाथ ईश्वरे सति प्रजानामशुभं दुःखं कुतः । त  
अर्थान्तरं न्यस्यति—सूर्यं इत्यादिना । सूर्यं तपति प्रकाशमाने सति तमिस्रा तमसा  
'तमिखं तिमिरं रोगे तमिस्रा तु तमस्ततौ । कृष्णपक्षनिशायां च' इति विश्वः ।  
घम्' इति पाठे तमिखं तिमिरम् । 'तमिखं तिमिरं तमः' इत्यमरः । लोकस्य  
'लोकस्तु भुवने जने' इत्यमरः । दृष्टेरावरणाय कथं कल्पेत । दृष्टिमावरितुं नालामल  
कूपेरलमर्थत्वात्तद्योगे 'नमःस्वास्ति—' इत्यादिना चतुर्थी । 'अलमिति' इत्यर्थः  
इति भगवान्भाष्यकारः । कल्पेत संपद्येत्यर्थः । कल्पेति संपद्यमाने चतुर्थीति वक्ष्यते ।

'तवार्हतः—' ( ५।११ ) इत्यादिनोक्तं यत्तत्र चित्रमित्याह—

भक्तिः प्रतीक्ष्येषु कुलोचिता ते पूर्वान्महाभाग तयातिशेपे ।

व्यतीतकालस्त्वहमभ्युपेतस्त्वामर्थिभावादिति मे विपादः ॥ १४ ॥

प्रतीक्ष्येषु पूज्येषु । 'पूज्यः प्रतीक्ष्यः' इत्यमरः । भक्तिरनुरागविशेषस्ते तव  
चिता कुलाभ्यस्ता । 'अभ्यस्तोऽप्युचितं न्याय्यम्' इति यादवः । हे महाभाग साव

म त्वं गच्छते पूजिते प्रसन्ने प्रसिद्धे मदीयेऽन्यगारे त्रेतामितालायां चतुर्योऽभि-  
वन्दित्वापि हे प्रीणि वाहानि दिनानि । 'संन्यायाप्ययासद्वाद्वाभिकसंन्याः  
ये' इति बहुव्रीहिः । 'बहुव्रीहौ संन्येये उज्जयकुगणान्' इति उज्जयप्रत्ययः । समा-  
तः । सोढुमर्हसि । हे धर्म्मन्मान्य, त्वदर्थं तव प्रयोजनं साधयितुं नावश्यते यत्तिष्ये ।  
तत्पुराणिवातयोर्लट् इति भविष्यदर्धे लट् ॥

तथेति तस्यावितथं प्रतीतः प्रत्यग्रहीत्संगरमग्रजन्मा ।

गामात्तत्तारां रघुरप्यवेक्ष्य निष्कष्टमर्थं चकमे कुबेरात् ॥ २६ ॥

अग्रजन्मा द्राघणः प्रतीतः प्रीतः संन्यास्य रघोरवितथममोघं संगरं प्रतिज्ञाम् । 'अथ  
ज्ञाजिसंविदापत्तु संगरः' इत्यमरः । 'तां गिरम्' इति केचित्पठन्ति । तथेति प्रत्यग्र-  
। रघुरपि गां भूमिमात्तत्तारां गृहीतधनानवेक्ष्य कुबेरादर्थं निष्कष्टमाहर्तुं चकम इत्येव ॥

वलिष्टमन्त्रोक्षणजात्प्रभावादुदन्वदाकाशमहीधरेषु ।

मरुत्सखस्येव बलाहकस्य गतिर्विजग्ने न हि तद्रथस्य ॥ २७ ॥

वलिष्टस्य यन्मन्त्रेणोक्षणमभिनन्द्य प्रोक्षणं तज्जात्प्रभावात्सामर्थ्याद्धेतोः । उदन्वदा-  
काशमहीधरेषुदन्वदुदधावाकाशे महीधरेषु वा । मरुत्सखस्य । मरुतः सखेति तत्पुरुष-  
व्रीहौ समासान्ताभावात् । ततो वायुसहायस्येति लभ्यते । वारीणां बाहाको बलाहकः ।  
दरादित्वात्ताधुः । तस्येव मेघस्येव । तद्रथस्य गतिः संचारो न विजग्ने न विहता हि ॥

अथाधिशिश्ये प्रयतः प्रदोषे रथं रघुः कल्पितशस्त्रगर्भम् ।

सामन्तसंभावनयैव धीरः कैलासनाथं तरसा जिगीषुः ॥ २८ ॥

अथ प्रदोषे रजनीमुखे । तत्काले यानाधिरोहणविधानात् । प्रयतो धीरो रघुः ।  
न्ताद्भवः सामन्तः । राजमात्रमिति संभावनयैव कैलासनाथं कुबेरं तरसा बलेन  
गीषुर्जुतिमिच्छुः सन् । कल्पितं सज्जितं शस्त्रं गर्भे यस्य तं रथमधिशिश्ये । रथे शयि-  
नित्यर्थः । 'अधिशोद्स्थासां कर्म' इति कर्मत्वम् ॥

प्रातः प्रयाणाभिमुखाय तस्मै सविस्त्रयाः कोशगृहे नियुक्ताः ।

हिरण्मयीं कोपगृहस्य मध्ये वृष्टिं शशंसुः पतितां नभस्तः ॥ २९ ॥

प्रातः प्रयाणाभिमुखाय तस्मै रघवे कोशगृहे नियुक्ता अधिकृता भाण्डागारिकाः सवि-  
त्रयाः सन्तः कोपगृहस्य मध्ये नभस्तो नभस्तः । पद्मन्यास्तसित्प्रलयः । पतितां हिरण्म-  
सुवर्णमयीम् । 'दाण्डिनायन-' इत्यादिना निपातनात्ताधुः । वृष्टिं शशंसुः कथयामासुः ॥

तं भूपतिर्मात्सुरहेमराशिं लब्धं कुबेरादभियास्यमानात् ।

दिदेश कौत्साय समस्तमेव पादं सुमेरोरिव वज्रमिन्नम् ॥ ३० ॥

भूपतिः रघुः । अभियास्यमानादभिगमिष्यमाणात्कुबेराद्वधम् । वज्रेण कुलिशेन भिन्नं  
मेरोः पादं प्रत्यन्तपर्वतमिव स्थितम् । 'पादाः प्रत्यन्तपर्वताः' इत्यमरः । 'शृङ्गम्'  
ते क्वचित्पाठः । तं भासुरं भास्वरम् । 'भञ्जभासभिदो घुरच्' इति घुरच् । हेमराशिं  
मत्तं कृत्स्नमेव कौत्साय दिदेश ददौ । न तु चतुर्दशक्रोदिमात्रमित्येवकारार्थः ॥

स साकेतनिवासिनस्तौ द्वावप्यभूतामभिनन्द्यसत्त्वौ ।

देयाधिकनिःस्पृहोऽर्थी नृपोऽर्थिकामादधिकप्रदश्च ॥ ३१ ॥

इतारौ द्वावपि साकेतनिवासिनोऽयोध्यावासिनः । 'साकेतः स्यादयोध्यायां  
तान्तरी च सा' इति यादवः । जनस्याभिनन्द्यसत्त्वौ स्तुल्यव्यवसायावभूताम् ।

ब्राह्मणादीनामाश्रमाणां ब्रह्मचर्यादीनां च गुरवे नियामकाय । 'वर्णाः स्युर्ब्राह्मणस्य' इति । 'ब्रह्मचारी गृही वानप्रस्थो भिक्षुश्चतुष्टये । आश्रमोऽस्त्री' इति चामरः । 'वर्णनिर्वाहकायेत्यर्थः । तस्मै रघवे विचक्षणो विद्वान्वर्णां ब्रह्मचारी । 'वर्णिनो ब्रह्मचारिण इत्यमरः । 'वर्णाद्ब्रह्मचारिणि' इतीनिप्रत्ययः । स कौत्सः प्रस्तुतं प्रकृतमाचक्षे ॥

समाप्तविद्येन मया महर्षिर्विज्ञापितोऽभूद्रुदक्षिणायै ।

स मे चिरायास्खलितोपचारां तां भक्तिमेवागणयत्पुरस्तात् ॥ २० ॥

समाप्तविद्येन मया महर्षिर्गुरुदक्षिणायै गुरुदक्षिणास्वीकारार्थं विज्ञापितोऽभूत् । चिरायास्खलितोपचारां तां दुष्करां मे भक्तिमेव पुरस्तात्प्रथममगणयत्संख्यातवान् । त्त्यैव संतुष्टः किं दक्षिणयेत्युक्तवानित्यर्थः । अथवाभक्तिमेव तां दक्षिणामगणयदिति योऽर्थः ।

निर्वन्धसंजातरूपार्थकार्श्यमचिन्तयित्वा गुरुणाहमुक्तः ।

वित्तस्य विद्यापरिसंख्यया मे कोटीश्चतस्रोदश चाहरेति ॥ २१ ॥

निर्वन्धेन प्रार्थनातिशयेन संजातरूपा । संजातक्रोधेन गुरुणा । अर्थकार्श्यं दारिद्र्यमन्तयित्वाविचार्याहम् । वित्तस्य धनस्य चतस्रो दश च कोटीश्चतुर्दशकोटीर्मे मन्तयित्वा नयेति विद्यापरिसंख्यया विद्यापरिसंख्यानुसारेणैवोक्तः । अत्र मनुः—'अज्ञानि वैश्वतारो मीमांसा न्यायविस्तरः । पुराणं धर्मशास्त्रं च विद्या ह्येताश्चतुर्दश ॥' इति ॥

सोऽहं सपर्याविधिभाजनेन मत्वा भवन्तं प्रभुशब्दशेषम् ।

अभ्युत्सहे संप्रति नोपरोद्धुमल्पेतरत्वाच्छ्रुतनिष्क्रयस्य ॥ २२ ॥

सोऽहं सपर्याविधिभाजनेनार्थपात्रेण भवन्तं प्रभुशब्द एव शेषो यस्य तं मत्वा निःस्वं निश्चिन्त्येत्यर्थः । श्रुतनिष्क्रयस्य विद्यामूल्यस्याल्पेतरत्वादतिमहत्वात्संप्रभुत्वनिर्वन्धुं नाभ्युत्सहे ॥

इत्थं द्विजेन द्विजराजकान्तिरावेदितो वेदविदां वरेण ।

एनोनिवृत्तेन्द्रियवृत्तिरेनं जगाद भूयो जगदेकनाथः ॥ २३ ॥

द्विजराजकान्तिश्चन्द्रकान्तिः । 'द्विजराजः शशधरो नक्षत्रेशः क्षपाकरः' इत्यमरः । 'तस्मात्सोमो राजा नो ब्राह्मणानाम्' इति श्रुतेः । द्विजराजकान्तित्वेनातिशयेन वारयति । एनसः पापान्निवृत्तेन्द्रियवृत्तिर्यस्य स जगदेकनाथो रघुर्वेदविदां वरेण द्विजेन कौत्सेनेत्यमवेदितो निवेदितः सन् । एनं कौत्सं भूयः पुनर्जगाद ॥

गुर्वर्थमर्थी श्रुतपारदृष्ट्वा रघोः सकाशादनवाप्य कामम् ।

गतो वदान्यान्तरमित्ययं मे मा भूत्परीवादनवावतारः ॥ २४ ॥

श्रुतस्य पारं दृष्ट्वाच्छ्रुतपारदृष्ट्वा । 'दृशेः कनिप्' इति कनिप् । गुर्वर्थं गुरुदक्षिणया तथार्थी याचकः । विशेषणद्वयेनाप्यस्याप्रत्याख्येयत्वमाह । रघोः सकाशात्प्रथममनोरथमनवाप्याप्राप्य वदान्यान्तरं दात्रन्तरं गतः । 'स्युर्वदान्यान्तरं' इत्यमरः । इत्येवमप्युक्तं परीवादस्यापवादस्य नवो नूतनः प्रथमोऽवतारः विर्भावो मे मा भून्मास्तु । रघोरिति स्वनामग्रहणं संभावितत्वद्योतनार्थम् । च—'संभावितस्य चाक्रीर्तिर्मरणादतिरिच्यते' इति भावः ॥

त्वं प्रशस्ते महिते मदीये वसंश्चतुर्थोऽग्निरिवाग्न्यगारे ।

न्यदसि सोढुमर्दन्यावद्यते साधयितुं त्वदर्थम् ॥ २५ ॥

दीप्तौ च' इति विश्वः । रूपं वपुः । 'अथ रूपं नपुंसकम् । स्वभावाकृतिसौन्दर्यवपुषि  
किशब्दयोः ॥' इति विश्वः । तदेव पैतृकमेव । वीर्यं शौर्यं तदेव । नैसर्गिकं स्वाभावि-  
मुन्नतत्वं तदेव । तादृशमेवेत्यर्थः । कुमारो बालकः । प्रवर्तितं उत्पादितो दीपः प्रदीपा-  
गोत्पादकदीपादिव । स्वात्स्वकीयात् । 'पूर्वादिभ्यो नवभ्यो वा' इति स्माद्धावो वैक-  
पकः । कारणाज्जनकाज्ज विभिदे भिन्नो नाभूत् । सर्वात्मना तादृश एवाभूदित्यर्थः ॥

उपात्तविद्यं विधिवद्गुरुभ्यस्तं यौवनोद्भेदविशेषकान्तम् ।

श्रीः सामिलापापि गुरोरनुज्ञां धीरेव कन्या पितुराचकाङ्क्ष ॥ ३८ ॥  
गुरुभ्यो विधिवद्यशास्त्रमुपात्तविद्यं लब्धविद्यम् । यौवनस्योद्भेदादाविर्भावाद्वेतोर्वि-  
षेण कान्तं सौम्यं तमजं प्रति सामिलापापि श्रीः । धीरो स्थिरोन्नतचित्ता । 'स्थिरा  
त्तोन्नतिर्यी तु तदैर्यमिति संज्ञितम्' इति भूपालः । कन्या पितुरिव । गुरोरनुज्ञामाच-  
क्ष्वेयम् । यौवराज्यार्होऽभूदित्यर्थः । अनुज्ञाशब्दात्पितृपारतन्त्र्यमुपमासामर्थ्यात्पाणिग्र-  
णयोग्यता च ध्वन्यते ॥

अथेश्वरेण ऋथकैशिकानां स्वयंवराथं स्वसुरिन्दुमत्याः ।

आप्तः कुमारानयनोत्सुकेन भोजेन दूतो रघवे विसृष्टः ॥ ३९ ॥

अथ स्वसुर्भगिन्या इन्दुमत्याः स्वयंवराथं कुमारस्याजस्यानयन उत्सुकेन ऋथकैशि-  
कानां विदर्भदेशानामीश्वरेण स्वामिना भोजेन राज्ञाप्तो हितो दूतो रघवे विसृष्टः प्रेषितः ।  
क्रेयामात्रयोगेऽपि चतुर्थी ॥

तं श्लाघ्यसंबन्धमसौ विचिन्त्य दारक्रियायोग्यदशं च पुत्रम् ।

प्रस्थापयामास ससैन्यमेनमृद्धां विदर्भाधिपराजधानीम् ॥ ४० ॥

असौ रघुस्तं भोजं श्लाघ्यसंबन्धमनूचानत्वादिगुणयोगात्स्पृहणीयसंबन्धं विचिन्त्य वि-  
चार्य पुत्रं च दारक्रियायोग्यदशं विवाहयोग्यवयसं विचिन्त्य ससैन्यमेनं पुत्रमृद्धां  
मृद्धां विदर्भाधिपस्य भोजस्य राजधानीं पुरीं प्रति प्रस्थापयामास । धीयतेऽस्यामिति  
धानी । 'करणाधिकरणयोश्च' इत्यधिकरणे ल्युट्प्रत्ययः । राज्ञां धानीति विग्रहः ॥

तस्योपकार्यारचितोपचारा वन्येतरा जानपदोपदाभिः ।

मार्गे निवासा मनुजेन्द्रसूनोर्वभूवुरुद्यानविहारकल्पाः ॥ ४१ ॥

उपकार्योऽसौ राजयोग्येषु पटभवनादिषु । 'सौधोऽस्त्री राजसदनमुपकार्योपकारिका' इ-  
त्यमरवचनव्याख्याने क्षीरस्वामी । उपक्रियत उपकरोति वा पटमण्डपादि राजसदनमिति ।  
रचिता उपचाराः शयनादयो येषु ते तथोक्ताः । जानपदानां जनपदेभ्य आगतानामुपदा-  
भिरुपायनैः । वन्या वने भवा इतरे येषां ते वन्येतराः । अवन्या इत्यर्थः । 'न बहुव्रीहौ' इति  
सर्वनामसंज्ञानिषेधः । तत्पुरुषे सर्वनामसंज्ञा दुर्वारैव । तस्य मनुजेन्द्रसूनोरजस्य मार्गे  
निवासा वासनिका उद्यानान्याक्रीडाः । 'पुमानाक्रीड उद्यानम्' इत्यमरः । तान्येव विहारा  
विहारस्थानानि तत्कल्पाः । तत्तदृशा इत्यर्थः । 'इपदसमाप्तौ' इति कल्पप्रत्ययः । वभूवुः ॥

नर्मदारोधसि सीकराद्रैर्मरुद्भिरानर्तितनक्तमाले ।

शियामास विलङ्घिताध्वा क्लान्तं रजोधूसरकेतु सैन्यम् ॥ ४२ ॥

शिताध्वातिकान्तमार्गः सोऽजः सीकराद्रैः । शीतलैरित्यर्थः । मरुद्भिर्वीतरानर्ति-





च दीप्तौ च' इति विश्वः । त्वं वपुः । 'अथ त्वं नपुंसकम् । स्वभावाकृतिसौन्दर्यवपुः  
श्लोकशब्दयोः ॥' इति विश्वः । तदेव पतृकमेव । वीर्यं शौर्यं तदेव । नैसर्गिकं स्वाभा-  
कमुन्नतत्वं तदेव । तादृशमेवेत्यर्थः । कुमारो बालकः । प्रवर्तितं उत्पादितो दीपः प्रदी-  
त्त्वोत्पादकदीपादिव । स्वात्स्वीयात् । 'पूर्वादिभ्यो नवभ्यो वा' इति स्नाद्वावो वै-  
त्यिकः । कारणाजनकान विभिदे भिन्नो नाभूत् । सर्वात्मना तादृश एवाभूदित्यर्थः ।

उपात्तविद्यं विधिवद्विरुध्यस्तं यौवनोद्भेदविशेषकान्तम् ।

श्रीः सामिलापापि गुरोरनुज्ञां धीरेव कन्या पितुराचकाङ्क्ष ॥ ३८ ॥

गुरुभ्यो विधिवद्यथास्तमुपात्तविद्यं लब्धविद्यम् । यौवनसोद्भेदादाविर्भावाद्वेतो-  
शेषेण कान्तं सौम्यं तमजं प्रति सामिलापापि श्रीः । धीरो स्थिरोन्नतचित्ता । 'स्थि-  
चित्तोन्नतिर्यी तु तद्वैर्यमिति संज्ञितम्' इति भूपालः । कन्या पितुरिव । गुरोरनुज्ञामा-  
काङ्क्षेयम् । यौवराज्यार्होऽभूदित्यर्थः । अनुज्ञाशब्दात्पितृपारतन्त्र्यमुपनामान्ध्यात्माणि  
हृण्योग्यता च ध्वन्यते ॥

अथेश्वरेण क्रथकैशिकानां स्वयंवराय स्वसुरिन्दुमत्याः ।

आसः कुमारानयनोत्सुकेन भोजेन दूतो रघवे विष्टः ॥ ३९ ॥

अथ स्वसुरिन्दुमत्या इन्दुमत्याः स्वयंवराय कुमारस्याजस्यानयन उत्सुकेन क्रथकै-  
कानां विदर्भदेशानामीश्वरेण स्वामिना भोजेन राज्ञो हितो दूतो रघवे विष्टः प्रेषित-  
क्रियामात्रयोगेऽपि चतुर्थी ॥

तं श्लाघ्यसंबन्धमसौ विचिन्त्य दारक्रियायोग्यदशं च पुत्रम् ।

प्रस्थापयामास ससैन्यमेनमृद्धां विदर्भाधिपराजधानीम् ॥ ४० ॥

असौ रघुस्तं भोजं श्लाघ्यसंबन्धमनूचानत्वादिगुणयोगात्सुहृणीयसंबन्धं विचिन्त्य  
चार्यं पुत्रं च दारक्रियायोग्यदशं विवाहयोग्यवयसं विचिन्त्य ससैन्यमेनं पुत्रम्  
नमृद्धां विदर्भाधिपस्य भोजस्य राजधानीं पुरीं प्रति प्रस्थापयामास । धीयतेऽस्यामि  
धानी । 'करणाधिकरणयोश्च' इत्यधिकरणे त्युदप्रत्ययः । राज्ञां धानीति विग्रहः ॥

तस्योपकार्यारचितोपचारा वन्येतरा जानपदोपदाभिः ।

मार्गे निवासा मनुजेन्द्रसूनुर्वभूवुरद्यानविहारकल्पाः ॥ ४१ ॥

उपकार्यास्तु राजयोग्येषु पटभवनादिषु । 'सौपोऽस्ती राजसदनमुपकार्योपकारिका'  
त्यनयचनभ्यास्त्याने क्षीरस्वानी । उपक्रियत उपकरोति वा पटमण्डपादि राजसदनमिति  
रचिता उपचाराः गदनादयो येषु ते तयोक्ताः । जानपदानां जनपदेभ्य आगतानामुप-  
भिरभायनैः । वन्या वने भवा इतरे येषां ते वन्येतराः । अवन्या इत्यर्थः । 'न वदुर्गतिः'  
सर्वनामसंज्ञानिषेधः । तत्पुरमे सर्वनामसंज्ञा दुर्दारिव । तस्य मनुजेन्द्रसूनुर्वभूवुर-  
निराका वातनिका उद्यानान्याव्रीटाः । 'पुमानाव्रीड उद्यानम्' इत्यमरः । वन्येव वि-  
पिरारुतानामि तयत्पराः । तत्तत्परा इत्यर्थः । 'द्विपदसमाज्ञा' इति वन्यप्रत्ययः । यभूवु-  
नर्मदारोपति क्षीपराद्रैर्मखदिरयानतितनसामाले ।

प्रस्थापयामास विलहिताध्या ह्यन्तं रजोधूसरकोतु सैन्यम् ॥ ४२ ॥

प्रस्थापयामास रजोऽजः सौवर्गैः । सौवर्गैरित्यर्थः । मार्गेऽर्चयामास

मार्गधिरदिनारसदृशमेतः । 'विरचित्यो नृपराजः'

अके' इत्यमरः । यस्मिंस्तस्मिन् । निवेदाहं इत्यर्थः । नर्मदाया रोधसि रेवायास्तीरे  
थान्तं रजोभिर्धूसराः केतवो ध्वजा यस्य तत्सैन्यं निवेशयामास ॥

अथोपरिष्ठाङ्गमरैर्ध्रमद्भिः प्राक्सूचितान्तःसलिलप्रवेशः ।

निर्धौतदानामलगण्डभित्तिर्वन्यः सरित्तो गज उन्ममज्ज ॥ ४३ ॥

अथोपरिष्ठादूर्ध्वम् । 'उपर्युपरिष्ठात्' इति निपातः । ध्रमद्भिः । मदलोभादिति भावः  
ध्रमरैः प्रागुन्मज्जनात्पूर्वं सूचितो ज्ञापितोऽन्तःसलिले प्रवेशो यस्य स तथोक्तः । नि  
तदाने क्षालितमदे अत एवामले गण्डभित्ती यस्य स तथोक्तः । 'दानं गजमदे' ए  
इति शाश्वतः । प्रशस्तौ गण्डौ गण्डभित्ती । 'प्रशंसावचनैश्च' इति समासः । भित्ति  
प्रशस्तार्थः । तथा च गणरत्नमहोदधौ—'मतल्लिकोद्धमिश्राः स्युः प्रकाण्डस्यलमिता  
इति । भित्तिः प्रदेशो वा । 'भित्तिः प्रदेशे कुड्येऽपि' इति विश्वः । निर्धौतदानेन  
गण्डभित्तिर्यस्येति वा । वन्यो गजः सरित्तो नर्मदायाः सकाशात् । पञ्चम्यास्तसिलप्रल  
उन्ममज्जोरित्यतः ॥

निःशेषविक्षालितधातुनापि वप्रक्रियामृक्षवतस्तटेषु ।

नीलोर्ध्वरेखाशवलेन शंसन्दन्तद्वयेनाश्मविकुण्ठितेन ॥ ४४ ॥

कथंभूतो गजः । निःशेषविक्षालितधातुनापि धौतगैरिकादिनापि । नीलाभिरू  
रेखाभिस्तटाभिघातजनिताभिः शवलेन कर्बुरेण । 'चित्रं किमरिकल्माषशबलैताश्च' इ  
इत्यमरः । अश्मभिः पापाणैर्विकुण्ठितेन कुण्ठीकृतेन दन्तद्वयेन । ऋक्षवान्नाम कश्चित्  
पर्वतः । तस्य तटेषु वप्रक्रियां वप्रक्रीडाम् । उत्खातकेलमित्यर्थः । 'उत्खातकेलिः'  
धैर्वप्रक्रीडा निगद्यते' इति शब्दार्णवः । शंसन्कथयन् । सूचयन्नित्यर्थः । युग्मम् ॥

संहारविक्षेपलघुक्रियेण हस्तेन तीराभिमुखः सशब्दम् ।

वभौ स भिन्दन्वृहतस्तरंगान्वार्यर्गलाभङ्ग इव प्रवृत्तः ॥ ४५ ॥

संहारविक्षेपयोः संकोचनप्रसारणयोर्लघुक्रियेण क्षिप्रव्यापारेण । 'लघु क्षिप्रमरं'  
इत्यमरः । हस्तेन शुण्डादण्डेन । 'हस्तो नक्षत्रभेदे स्यात्करभेदकरयोरपि' इति विश्वः ।  
सघोषं वृहतस्तरंगान्भिन्दन्विदारयन्स्तीराभिमुखः स गजः । वारी गजबन्धनस्थानम् ।  
तु गजबन्धनी' इति यादवः । वार्या अर्गलाया विष्कम्भस्य भङ्गे भङ्गेन प्रवृत्त इव ।

शैलोपमः शैवलमञ्जरीणां जालानि कर्पञ्चुरसा स पश्चात् ।

पूर्वं तदुत्पीडितवारिराशिः सरित्प्रवाहस्तटमुत्ससर्प ॥ ४६ ॥

शैलोपमः स गजः शैवलमञ्जरीणां जालानि वृन्दान्युरसा कर्पञ्चुरास्तटमुत्ससर्प  
तेन गजेनोत्पीडितो नुजो वारिराशिर्यस्य स सरित्प्रवाहस्तटमुत्ससर्प ॥

तस्यैकनागस्य कपोलभित्त्योर्जलावगाहक्षणमात्रशान्ता ।

वन्येतरानेकपददर्शनेन पुनर्दिदीपे मददुर्दिनश्रीः ॥ ४७ ॥

तस्यैकनागस्यैकाकिनो गजस्य कपोलभित्त्योर्जलावगाहेन क्षणमात्रं शान्ता निवृ  
दुर्दिनश्रीर्मदवर्षलक्ष्मीर्वन्येतेरेषां ग्राम्याणामनेकपानां द्विपानां दर्शनेन पुनर्दिदीपे

सप्तच्छदक्षीरकट्टप्रवाहमसह्यमाग्राय मदं तदीयम् ।

विलङ्घिताघोरणतीव्रयन्त्राः सेनागजेन्द्रा विमुखा बभूवुः ॥ ४८ ॥

सप्तच्छदस्य वृक्षविशेषस्य क्षीरवत्कट्टः सुरभिः प्रवाहः प्रसारो यस्य तमदे  
काययास्तु सौरभ्येऽपि प्रकीर्तिताः' इति यादवः । असह्यं तदीयं मदमाग्राय गजे



ष्णत्वमग्नेरातपस्य वा संप्रयोगात्संपर्कात् । न तु प्रकृत्योष्णत्वम् । यच्छैलं सा प्रकृतिः  
भावनः । विधेयप्राधान्यात्सेति स्त्रीलिङ्गनिर्देशः । महर्षीणां शान्तिरेव स्वभावो न क्रोध इत्य

इक्ष्वाकुवंशप्रभवो यदा ते भेतस्यत्यजः कुम्भमयोमुखेन ।

संयोज्यसे स्वेन वपुर्महिम्ना तदेत्यवोचत्स तपोनिधिर्माम् ॥ ५१ ॥

इक्ष्वाकुवंशः प्रभवो यस्य सोऽजो यदा ते कुम्भमयोमुखेन लोहाग्नेण शरेण भेज्य  
विदारयिष्यति तदा स्वेन वपुषो महिम्ना पुनः संयोज्यसे संगंस्यस इति स तपोनिधिः  
मवोचत् ॥

संमोचितः सत्त्ववता त्वयाहं शापाच्चिरप्रार्थितदर्शनेन ।

प्रतिप्रियं चेद्भवतो न कुर्यां वृथा हि मे स्यात्स्वपदोपलब्धिः ॥ ५२ ॥

चिरं प्रार्थितं दर्शनं यस्य तेन सत्त्ववता बलवता त्वयाहं शापात्संमोचितो  
प्रापितः । भवतः प्रतिप्रियं प्रत्युपकारं न कुर्यां चेन्मे स्वपदोपलब्धिः स्वास्नानप्राप्तिः  
'पदं व्यदक्षितत्राणस्थानलक्ष्माङ्घ्रिवस्तुषु' इत्यमरः । वृथा स्याद्धि । तदुक्तम्—'प्रति  
नराणां जीवितान्मरणं वरम्' इति ॥

संमोहनं नाम सखे ममास्त्रं प्रयोगसंहारविभक्तमन्त्रम् ।

गान्धर्वमादत्स्व यतः प्रयोक्तुर्न चारिर्हिंसा विजयश्च हस्ते ॥ ५३ ॥

हे सखे । गणेशदेवस्य समप्राणतोक्ता । यथोक्तम्—'अत्यागसहनो बन्धुः  
मतः गुरुवत् । एककियं भवेन्मित्रं समप्राणः सखा मतः ॥' इति । प्रयोगसंहारयो  
क्तमस्त्रं गान्धर्वं गन्धर्वदेवताकम् । संमोह्यतेऽनेनेति संमोहनं नाम ममास्त्रमादत्स्व गुरु  
मतोऽस्यास्त्रप्रयोगसंहरप्रयोगिणोऽरिर्हिंसा न च विजयश्च हस्ते । हस्तगतो विजयो भवतीत्य

वार्त्ताजितः कथमस्यप्रहणपरः स्यामिति चेत्तत्राह—

अलं क्रिया मां प्रति यन्मुहूर्तं दयापगोऽभूः प्रहरन्नपि त्वम् ।

तस्मादुपच्छन्द्यति प्रयोज्यं मयि त्वया न प्रतिपेधराक्ष्यम् ॥ ५४ ॥

किं च । मां प्रति क्रिया प्रहारनिमित्तयाद्यम् । कुतः । यद्यतो हेतोस्त्वं मां प्रहर  
मुहूर्ते दयापगः कृपापगः । तस्मादुपच्छन्द्यति प्रार्थयमाने मयि त्वया । प्रति  
पेधितः य एव रीत्यं पादयम् । तत्र प्रयोज्यं न कर्तव्यम् ॥

तथैत्युपप्लव्य पयः पक्षिचं सोमोद्भवायाः सन्नितो नृमोमः ।

उद्भुतः सोऽग्रविदग्रमन्त्रं तत्राह तस्मान्निगृहीतशापान् ॥ ५५ ॥

ना सोमोद्भवा इति नृमोमः । उपनिषदाभावाः । 'सोम ओषधिनन्दयोः' इति शाश्वत  
पुत्रोऽयं उच्यते । अग्रविदग्रमन्त्रः सोऽग्रमन्त्रेति सोम उद्भूतो यस्याः सा तस्याः सो  
उद्भवः सन्नितो सर्वदयाः । 'विना तु सर्वदा सोमोद्भवा मेघज्जलन्यासा' इत्यमरः । पयः  
पयः उपप्लव्य पीयता । उपप्लव्यः पयः । उद्भुतः सन्निगृहीतशापान्निगृहीतशापान्  
उद्भुतः सन्निगृहीतः । तस्मात्प्रतिपेधप्रयोज्यमग्रं जगत् ॥

तस्य तपोऽप्यसि देवयोगादग्रेऽद्वयोः सत्यमविन्यस्तु ।

तदेतं सत्यं यथायथं देवतास्योऽस्य सत्यमप्यनपरो विदमान् ॥ ५६ ॥

तस्य तपोऽप्यसि देवयोगादग्रेऽद्वयोः सत्यमविन्यस्तु । तदेतं सत्यं यथायथं देवतास्योऽस्य सत्यमप्यनपरो विदमान् ॥ ५६ ॥





तत्तत्साहस्रीपरिग्रहणाद्वस्तुना मनोहेन । 'वल्गु स्थाने मनोहे च वल्गु भाषितमन्यवत्'  
ति विद्यः । युगपत्तावदुन्मिषितेन युगपदेवोन्मीलितेन राशौ द्वे अपि परस्परतुलामन्यो-  
यसादृश्यमधिरोहतां प्राप्नुताम् । प्रार्थनायां लोढ । के द्वे । अन्तः प्रस्पन्दमाना चलन्ती  
रूपेतरा किन्धा तारा कनीनिका यस्य तत्तथोक्तम् । 'तारकाङ्गः कनीनिका' इत्य-  
मरः । तव चक्षुः अन्तः प्रचलितभ्रमरं चलद्भुजं पद्मं च युगपदुन्मेये सति संपूर्णसादृश्य-  
श्रम इति भावः ॥

वृन्ताच्छ्रयं हरति पुष्पमनोकहानां  
संसृज्यते सरसिजैररुणांशुभिन्नैः ।

स्वाभाविकं परगुणेन विभातवायुः  
सौरभ्यमीप्सुरिव ते मुखमारुतस्य ॥ ६९ ॥

विभातवायुः प्रभातवायुः स्वाभाविकं नैसर्गिकं ते तव मुखमारुतस्य निःश्वासपवनस्य  
सौरभ्यम् । तादृक्तौगन्ध्यमित्यर्थः । परगुणेनान्यदीयगुणेन । सांक्रामिकगन्धेनेत्यर्थः ।  
ईप्सुरासुमिच्छुरिव । 'आप्सुपृथ्वामीत्' इतीकारादेशः । अनोकहानां वृक्षाणां श्रृङ्गं शिथिलं  
पुष्पं वृन्तासुष्ववन्धनात् । 'वृन्तं प्रसववन्धनम्' इत्यमरः । हरत्यादत्ते । अरुणांशुभिन्नै-  
स्तराणिकिरणोद्बोधितैः सरसि जातैः सरसिजैः कमलैः सह । 'तत्पुरुषे कृति बहुलम्' इति  
सप्तम्या बहुक् । संसृज्यते संगच्छते । सृजेद्वादिकात्कर्तरि लट् ॥

ताम्रोदरेषु पतितं तरुपल्लवेषु  
निर्घातहारगुलिकाविशदं हिमाम्भः ।

आभाति लब्धपरभागतयाधरोष्ठे

लीलासितं सदशनार्विरिव त्वदीयम् ॥ ७० ॥

ताम्रोदरेष्वरुणाम्बन्तरेषु तरुपल्लवेषु पतितं निर्घाता या हारगुलिका मुक्तामणयस्तद्व-  
द्विशदं हिमाम्भो लब्धपरभागतया लब्धोत्कर्षतया । 'परभागो गुणोत्कर्षे' इति यादवः ।  
अधरोष्ठे त्वदीयं सदशनार्विन्दकान्तिसहितं लीलासितमिवाभाति शोभते ॥

यावत्प्रतापनिधिराक्रमते न भानु-

रुहाय तावदरुणेन तमो निरस्तम् ।

आयोधनाग्रसरतां त्वयि वीर याते

किं वा रिपूंस्तव गुरुः स्वयमुच्छिनत्ति ॥ ७१ ॥

प्रतापनिधित्वेजोनिधिर्भानुर्यावन्नाक्रमते नोद्वच्छति । 'आङ् उद्गमने' इत्यात्मनेपदम् ।  
तावत् । भानवानुदित एवेत्यर्थः । अहाय इदिति । 'द्राक्षटिलज्जसाहाय' इत्यमरः । अ-  
रुणेनारुणा । 'सूर्यसूतोऽरुणोऽनूतः' इत्यमरः । तमो निरस्तम् । तथाहि । हे वीर,  
त्वय्यायोधनेषु । युद्धेषु । 'युद्धमायोधनं जन्यम्' इत्यमरः । अग्रसरतां पुरःसरतां याते  
सति तव गुरुः पिता रिपूंस्वयमुच्छिनत्ति किं वा । नोच्छिनत्त्येवेत्यर्थः । न खलु यो-  
न्यपुत्रान्तुभाराणां स्वामिनां स्वयं व्यापारखेद इति भावः ॥

जहत्पुत्रभयपक्षविनीतनिद्राः  
स्तम्भेरमा मुत्तरशृङ्गलकर्पिणस्ते ।

विभान्ति तरुणारुणरागयोगा-

दशद्रिगैरिक्ततटा इव दन्तकोशाः ॥ ७२ ॥



उभाभ्यां पद्माभ्यां पार्थाभ्यां विनीतापगता निद्रा येषां न उभयपञ्चतिनं  
अत्र समासविषय उभयवदस्मान् उभयवदप्रयोग एव साधुरित्यनुगम्यम् ।  
यटः—‘उमादुदात्तो नित्यमिति नित्यमहणस्येदं प्रयोजनं कृतिविषय उभयवद  
मा भूत् । उभयवदस्यैव यथा स्मात् । उभयपुत्र इत्यादि भवति’ इति । उमा  
चलनाच्छब्दायमानानि शृङ्खलानि निगडानि कर्णन्तीति तंयोक्ता एव क  
इति स्तम्भेरमा हस्तिनः । ‘स्तम्भकर्णगो रमिजपोः’ इत्यम्बलवः । ‘हस्तिमूला  
वक्तव्यात् । ‘इमः स्तम्भेरमः पयो’ इत्यमरः । ‘तत्पुत्रो कृति बहुलम्’ इति  
अलङ्कारः । शय्यां जहति लजन्ति । येषां स्तम्भेरमाणाम् । दन्ताः कोशा इव दन्त  
दन्तकुञ्जलास्तस्मिन् रागयोगाद्वालाकार्कणसंपर्काद्वेतोर्भिजाद्रिगिरिकतटा इव वि  
धातुरक्ता इव भान्तीत्यर्थः ॥

दीर्घेण्वमी नियमिताः पटमण्डपेषु

निद्रां विहाय वनजाक्ष वनायुदेक्ष्याः ।

वक्रोष्मणा मलिनयन्ति पुरोगतानि

लेह्यानि सैन्धवशिलाशकलानि वाहाः ॥ ७३ ॥

हे वनजाक्ष नीरजाक्ष, ‘वनं नीरं वनं सत्त्वम्’ इति शाश्वतः । दीर्घेषु  
पेषु नियमिता पद्मा वनायुदेक्ष्या वनायुदेशे भवाः । ‘पारसीका वनायुजाः’ इति  
धः । अमी वाहा अन्धाः निद्रां विहाय पुरोगतानि लेह्यान्यास्त्राद्यानि सैन्धवशिला  
लानि । ‘सैन्धवोऽस्त्री शीतशिखं माणिमन्यं च सिन्धुजे’ इत्यमरः । वक्रोष्मणा  
यन्ति मलिनानि कुर्वन्ति । उक्तं च सिद्धयोगसंग्रहे—‘पूर्वाह्नकाले चाश्वानां  
लवणं हितम् । शूलमोहविवन्धनं लवणं सैन्धवं वरम् ॥’ इत्यादि ॥

भवति विरलभक्तिम्लानपुष्पोपहारः

स्वकिरणपरिवेषोद्भेदशून्याः प्रदीपाः ।

अयपमि च गिरं नस्त्वत्प्रबोधप्रयुक्ता-

मनुवदति शुक्लस्ते मञ्जुवाक्पञ्जरस्थः ॥ ७४ ॥

म्लानः पुष्पोपहारः पुष्पपूजा म्लानत्वादेव विरलभक्तिर्विरलरचनो भवति ।  
पाश्च स्वकिरणानां परिवेषस्य मण्डलस्योद्भेदेन स्फुरणेन शून्या भवन्ति । त्रि-  
भवन्तीत्यर्थः । अपि चायं मञ्जुवाक्पञ्जरस्थः पञ्जरस्थस्ते तव शुक्लस्त्वत्प्रबोध-  
प्रयुक्तामुच्चारितां नोऽस्माकं गिरं वाणीमनुवदति । अनुकूल्य वदतीत्यर्थः । इत्यं  
लिङ्गानि वर्तन्ते । अतः प्रबोद्धव्यमिति भावः ॥

इति विरचितवाग्भिर्बन्दिपुत्रैः कुमारः

सपदि विगतनिद्रस्तल्पमुज्झांचकार ।

मदपटुनिनदद्भिर्वोधितो राजहंसैः

सुरगज इव गाङ्गं सैकतं सुप्रतीकः ॥ ७५ ॥

इतीत्यं विरचितवाग्भिर्बन्दिपुत्रैर्वैतालिकैः । पुत्रग्रहणं समानवयस्कं

सपदि विगतनिद्रः कुमारः । तल्पं शय्याम् । ‘तल्पं शय्याददारेषु’ इत्यं

विससर्ज । ‘इजादेश्व गुरुमतोऽनृच्छः’ इत्याम्बलवः । कथमिव

राजहंसैर्वोधितः सुप्रतीकाख्यः । सुरगज ईशानादिभिः





मास । किराटवन्मम शिरसि शिखामपि त्वां भारं न मन्य इति वृत्तमिप्रयः ।  
ते न्यस्तहस्तोऽयमनलक्षण इति नुमत्यभिप्रयः ॥

ततो नृपाणां श्रुतवृत्तवंशा पुंवत्प्रगल्भा प्रतिहाररक्षी ।

प्राक्तनिकर्षे मगधेश्वरस्य नीत्वा कुमारीमवदत्सुनन्दा ॥ २० ॥

ततोऽनन्तरं वृषाणां धृतवृत्तवंशा । धृतवृत्तवंशेऽर्च्यः । सापेक्षत्वेऽपि गमकत्वान्त-  
ः । प्रगल्भा कामिनी सुनन्द सुनन्दारत्ना प्रतिहरं रक्षतीति प्रतिहाररक्षी वारणा-  
ः । कर्मवृत्तलयः । 'दिशन्' इत्यग्निर्लो । प्रकृत्यमं कुमारीमनुमती  
श्वरस्य सैनिकर्षे समीपं नीत्वा पुंवत्सुना तुल्यम् । 'तेन तुल्यं क्रिया चेद्वतिः'  
वतिप्रत्ययः । अवदत् ॥

असौ शरण्यः शरणोन्मुखानामगाधसत्त्वो मगधप्रतिष्ठः ।

तजा प्रजारज्जनलब्धवर्णः परंतपो नाम यथार्थनामा ॥ २१ ॥

असौ राजा । अलघिति पुरोवर्तिनो निर्देशः । एवमुत्तरप्राप्तिं द्रष्टव्यम् । शरणोन्मु-  
तं शरणार्थिनां शरण्यः शरणे रक्षणे साधुः । 'तत्र साधुः' इति वत्प्रत्ययः । शरणं  
तुमहेः शरण्य इति नापनिरासे निर्मूलक । अगाधसत्त्वो गन्धर्वस्तभावः । 'सत्त्वं गुणे  
तच्चदौ बले द्रव्यस्तभावयोः' इति विधेः । मगधा जनपदाः तेषु प्रतिष्ठासदं यस्य  
मगधप्रतिष्ठः । 'प्रतिष्ठा कृत्स्नास्तदम्' इत्यमरः । प्रजारज्जे लब्धवर्णो विचक्षणः ।  
प्रजारज्जेन लब्धोत्कर्षः । परञ्चद्रून्स्वाप्तयतीति परंतपः परंतपस्त्वः । 'द्विपत्तयो-  
पे' इति सच्यप्रत्ययः । 'सचि हस्तः' इति हस्तः । 'अर्द्धपदजन्तस्य सुम्' इति  
गमः । नामेति प्रसिद्धौ । यथार्थनामा । सत्संताननादिति भावः ॥

कामं नृपाः सन्तु सहस्रशोऽन्ये राजन्वर्तीमाहुरनेन भूषिम् ।

नक्षत्रताराग्रहसंकुलापि ज्योतिष्मती चन्द्रमसैव रात्रिः ॥ २२ ॥

अन्ये नृपाः कामं सहस्रशः सन्तु । भूषिनेन राजन्वर्ती शोभनराजवर्तीमाहुः ।  
नक्षत्रादित्यस्यः । 'पुराणि देशे राजन्वान्नास्ततोऽन्यत्र राजवान्' इत्यमरः । 'राज-  
न्वोराज्ये' इति निगन्तात्साधुः । तथा हि । नक्षत्रैरधिप्यदिभित्ताणामिः साधर-  
योतिभिर्ग्रहेणैनादिभिश्च संकुलापि रात्रिश्चन्द्रमसैव ज्योतिरस्या अस्तीति ज्योति-  
र्ज्ञा । नान्येन ज्योतिषेत्यर्थः ॥

क्रियाप्रबन्धाद्यमभ्वराणामजस्रमाहृतसहस्रनेत्रः ।

शच्याश्चिरं पाण्डुकपोललब्धान्मन्दारदृश्यान्लकांश्चकार ॥ २३ ॥

अयं परंतपोऽध्वराणां कर्तुं क्रियाप्रबन्धादनुष्ठानसत्तत्वाद् । अविच्छिन्नादनुष्ठान-  
स्ये । अजस्रं निलिनाहृतसहस्रनेत्रः संधिरं शच्या अलकान्यान्डुकपोल्योर्लब्धान्-  
२ । पञ्चदश । मन्दारैः कलमडनकुसुमैः दृश्यांश्चकार । श्रोयितव्यं हि देवांस-  
रं न कुर्वन्ति । 'श्रोयिते नलिना कृष्णा' इति । 'क्रीडां कर्षणं चरं सनाजोत्त्व-  
रिणम् । हास्यं परस्मै चार्त्तं त्यजेत्श्रोयितव्यं च' इति च स्मरणम् ॥



अन्धोरोधादीपं निःश्वसन्ती वक्त्रपरम्परा दशमुखी यस्य तेन निर्जिततागधेनेन्द्रविजयि-  
नः । अनेन्द्रादयोऽप्येन जितप्राया एवेति भावः । लोहधरेण दशाक्षेन यस्य कार्तवीर्यस्य  
करागृहे वन्धनागरे । 'करा स्वाङ्गनालये' इत्यमरः । आ प्रसादादनुग्रहपर्यन्तमुपितं  
स्थितम् । नपुंनके भावे कः । एतद्वत्ताद एव तस्य मोक्षोपायो न तु क्षात्रमिति भावः

तस्यान्वये भूपतिरेप जातः प्रतीप इत्यागमवृद्धसेवी ।

येन धियः संश्रयदोषरुद्धं स्वभावलोलेत्ययशः प्रमृष्टम् ॥ ४१ ॥

आगमवृद्धसेवी धुनष्टुलसेवी प्रतीप इति । स्वात इति शेषः । एष भूपतिस्तस्य  
कार्तवीर्यस्यान्वये वंशे जातः । येन प्रतीपेन संश्रयस्याश्रयस्य पुंसो दोषैर्व्यसनादिभि-  
रुद्धमुत्पन्नं धियः संश्रय स्वभावलोला प्रकृतिचगलेत्येवंरूपमयशो दुष्कीर्तिः प्रमृष्टं  
निरस्तम् । दुष्टाश्रयस्यागनीलायाः धियः प्रकृतिचापलप्रवादो मूढजनपरिकल्पित-  
इत्यर्थः । अयं तु दोषराहित्यात् कदाचिदपि धिया त्यज्यत इति भावः ॥

आयोधने कृष्णगतिं सहायमवाप्य यः क्षत्रियकालरात्रिम् ।

धारां शितां रामपरश्वधस्य संभावयत्युत्पलपत्रसाराम् ॥ ४२ ॥

यः प्रतीप आयोधने युद्धे कृष्णगतिं कृष्णवर्त्मनमग्निं सहायमाप्य क्षत्रियार्णां काल-  
रात्रिम् । संहाररात्रिमित्यर्थः । रामपरश्वधस्य जानद्वधपरशोः । 'द्वयो कुटारः स्वधिति-  
परश्वध परश्वधः' इत्यमरः । शितां नीक्यां धारां मुखम् । 'खज्जादीनां च निशितमुखं  
'धरा प्रकीर्तिता' इति विश्वः । उत्पलपत्रस्य सार इव सारो यस्यास्तां तथाभूतां संभाव-  
यति नन्दये । एतन्नगरजिगीषयागतान्निपुन्स्वयमेव धन्यानीति भगवता वैश्वानरेण  
'दन्वरोज्यं राजा । दृश्यन्ते च तथागताः शत्रवः' इति भारते कथानुसंधेया ॥

अस्याङ्गलक्ष्मीर्भव दीर्घबाहोर्माहिष्मतीवप्रनितन्यकाञ्चीम् ।

प्राप्तादजालैर्जलवेणिरस्यां रेवां यदि प्रेक्षितुमस्ति कामः ॥ ४३ ॥

दीर्घबाहोरस्य प्रतीपस्याङ्गलक्ष्मीर्भव । पुनं वृत्तोपेत्यर्थः । अनेनायं विष्णुतुल्य इति  
वन्द्यते । माहिष्मती नामास्य नगरी । तस्या वप्रः प्राकार एव नितम्बः । तस्य काष्ठ-  
शानाभूताम् । जलानां वेण्या प्रवाहेण रन्याम् । 'ओषः प्रवाहो वेणी व' इति हलायुधः ।  
त्वां नर्मदां प्राप्तादजालैर्गवक्षैः । 'जालं समूह आनायो गवाक्षसारकावपि' इत्यमरः ।  
पक्षितुं काम इच्छास्ति यदि ॥

तस्याः प्रकामं प्रियदर्शनोऽपि न स क्षितीशो रुत्रये वभूव ।

शरत्प्रमृष्टास्त्रुधरोपरोधः शशीव पर्याप्तकलो नलिन्याः ॥ ४४ ॥

प्रकामं प्रियं प्रीतिकरं दर्शनं यस्य सोऽपि । दर्शनीयोऽपीत्यर्थः । स क्षितीशः  
शरदा प्रमृष्टास्त्रुधरोपरोधो निरस्तमेधावरणः पर्याप्तकलः पूर्णकलः शशी नलिन्या इव  
तस्या इन्दुनला रुत्रये न वभूव । रुत्रिं नाजीजनदित्यर्थः । लोको भिरुत्तरितीति भावः

सा शूरसेनाधिपतिं सुपेणमुद्दिश्य लोकान्तरगीतकीर्तिम् ।

आचार्यश्लोभयवंशदीपं शुद्धान्तरद्वया जगदे कुमारी ॥ ४५ ॥

ले. ११. कः ॥ गोदावपि गीतकीर्तिमाचारेण शुद्ध्योत्तमयोर्वंशयोर्मातापितृकुलयोर्द-  
न्यववंशोत्तमोत्तमयववन्निर्वाहः । शूरसेनायां देशानामधिपतिं सुपे-  
नि निर्देवय शुद्धान्तरद्वयान्तःपुरपालिकया । 'कर्मन्ध्या' । 'दिङ्मान-  
री जगदे ॥

स्तरपदादौपम्ये' इत्यूहप्रत्ययः । नदीत्वाद्भस्वः । यूनानेन पार्थिवेन सह । सिप्र तंत्रत्या नदी । तस्यास्तरङ्गाणामनिलेन कम्पितासूयानानां परम्परासु पङ्क्तिषु वि तव मनसो रुचिः कश्चित् । स्पृहास्ति किमित्यर्थः । 'अभिघ्नन्ने स्पृहायां च गं रुचिः स्त्रियाम्' इत्यमरः ॥

तस्मिन्नभिद्योतितवन्धुपद्मे प्रतापसंशोपितशत्रुपङ्के ।

ववन्ध सा नोत्तमसौकुमार्या कुमुद्वती भानुमतीव भावम् ॥ ३६ ॥

उत्तमसौकुमार्योत्कृष्टाङ्गमार्दवा सेन्दुमती । 'अभिद्योतितान्युलसितानि वन्धवः पद्मानि येन तस्मिन् । प्रतापेन तेजसा संशोपिताः शत्रव एव पङ्काः कर्दमा वदन्ति स्मिन् । तस्मिन्नवन्तिनाथे कुमुद्वती । 'कुमुदनड्वेतसेभ्यो द्वातुप्' इति द्वातुप्रत्यये भानुमलंशुमतीव भावं चित्तं न ववन्ध । न तत्रानुरागमकरोदित्यर्थः । वन्धुपद्मेन शत्रूणां पङ्कत्वेन च निरूपणं राज्ञः सूर्यसाम्यार्थम् ॥

तामग्रतस्तामरसान्तराभामनूपराजस्य गुणैरनूनाम् ।

विधायं सृष्टिं ललितां विधातुर्जगाद भूयः सुदतीं सुनन्दा ॥ ३७ ॥

सुनन्दा तामरसान्तराभां पद्मोदरतुल्यकान्तिम् । कनकगौरीमित्यर्थः । गुणैरनूनाम् अधिकामित्यर्थः । शोभना दन्ता यस्याः सा सुदती । 'वयसि दन्तस्य दत्' इति दन्तोच्चारणस्य 'उगितश्च' इति ङीप् । तां प्रकृतां प्रसिद्धां वा विधातुर्ललितां सृष्टिम् । मधुरास्ति स्त्रियमित्यर्थः । अनुगता आपो येषु तेऽनूपा नाम देशाः । 'कुङ्कपूरवधूः पयाम्' इत्यप्रत्ययः समासान्तः । 'ऊदनोर्देशे' इत्यूदादेशः । तेषां राज्ञोऽनूपराजस्याग्रतो विधायं व्यवस्थाप्य भूयः पुनर्जगाद ॥

सङ्ग्रामनिर्विष्टसहस्रबाहुरष्टादशद्वीपनिखातयूपः ।

अनन्यसाधारणराजशब्दो वभूव योगी किल कार्तवीर्यः ॥ ३८ ॥

सङ्ग्रामेषु युद्धेषु निर्विष्टा अनुभूताः सहस्रं बाहवो यस्य स तथोक्तः । युद्धादनु द्विभुज एव दृश्यत इत्यर्थः । अष्टादशसु द्वीपेषु निखाताः स्थापिता यूपा येन स तथोक्तः । सर्वकतुयाजी सार्वभौमश्चेति भावः । जरायुजादिसर्वभूतरजनादनन्यसाधारणराजशब्दो यस्य स तथोक्तः । योगी । ब्रह्मविद्विद्वानित्यर्थः । स किल भगवतो दत्ता त्रयाष्टव्ययोग इति प्रसिद्धिः । कृतवीर्यस्यापलं पुमान्कार्तवीर्यो नाम राजा वभूव किलोऽयं चास्य महिमा सर्वोऽपि दत्तात्रेयवरप्रसादलब्ध इति भारते दृश्यते ॥

अकार्यचिन्तासमकालमेव प्रादुर्भवश्चापधरः पुरस्तात् ।

अन्तःशरीरेष्वपि यः प्रजानां प्रत्यादिदेशाविनयं विनेता ॥ ३९ ॥

विनेता शिक्षको यः कार्तवीर्यः । अकार्यस्यासत्कार्यस्य चिन्तया । अहं चौर्या करिष्यामीति बुद्ध्या । समकालमेककालमेव यथा तथा पुरस्तादग्रे चापधरः प्रादुर्भवन् प्रजानां जनानाम् । 'प्रजा स्यात्संततौ जने' इत्यमरः । अन्तःशरीरेष्वन्तःकरणेषु शरीरशब्देनेन्द्रियं लक्ष्यते । अविनयमपि प्रत्यादिदेशः । मानसापराधः । निवारय सत्यर्थः । अन्ये तु वाक्कायापराधमात्रप्रतिकर्तार इति भावः ॥

ज्यावन्धनिष्पन्दभुजेन यस्य विनिःश्वसद्वक्त्रपरम्परेण

कारागृहे निर्जितवासवेन लङ्घेऽश्वरेणोपितमा प्रसादात् ॥ ४० ॥

ज्याया मौर्व्या बन्धेन घन्धनेन निष्पन्दा निश्चेष्टा भुजा यस्य तेन विनिःश्वसति ज्या-

भयोपशमार्थाय मिः प्रमत्ता नयनरम्यस्य दममुनी नस्य तेन निमित्तयागवेदेन्द्रविजयि-  
नः । अत्रेन्द्रादगोशयेन जितप्रणय एवेति भावः । लोकेष्वेव दमारेण यस्य कार्यार्थान्तर-  
प्रमाणे कथयतामरे । 'यस्य स्याद्वन्धनान्तरे' इत्यमरः । आ प्रसादादनुग्रहपर्यन्तामुपितं  
मेवम् । ननुत्ये मेवे एतः । एतन्नाद एत तस्य मोक्षेसायो न तु क्षत्रमिति भावः ॥

तन्म्यान्वये भूपतिरेव जातः प्रतीप इत्यागमवृज्जसेवी ।

येन श्रियः संश्रयदोषमहं स्वभावलोलेत्वयशः प्रमृष्टम् ॥ ४१ ॥

आगमवृज्जसेवी भुवकुलसेवी प्रतीप इति । ग्लान इति शेषः । एष भूतनित्यस्य  
मूर्तवर्षिन्म्यान्वये वीमे जातः । येन प्रतीपेन संश्रयन्नाश्रयस्य पुनो दोषैर्द्विगनादिभी-  
जमुत्तमं श्रियः संश्रयि स्वभावलोका प्रकृतिनगलेलेवंस्मनयगो दुःकीर्तिः प्रमृष्टं  
नेरन्तम् । दुष्टाश्रयत्वागशीत्याः श्रियः प्रकृतिनामलप्रपादो मृदजनपरिक्लित  
नयः । अयं तु दोषगद्विनाम कदाचिदपि श्रिया लज्ज्यत इति भावः ॥

आयोधने कृष्णगतिं सहायमवाप्य यः क्षत्रियकालरात्रिम् ।

धारां क्षितां रामपरश्वधस्य संभावयन्पुत्रपलपत्रसाराम् ॥ ४२ ॥

यः प्रतीप आयोधने युद्धे कृष्णगतिं कृष्णवर्त्मनमिति सहायमाप्य क्षत्रियाणां काल-  
त्रिम् । नंदाररात्रिमिलयः । रामपरश्वधस्य जानदमररजोः । 'द्वयो कुठारः स्वधितिः  
रुध्र परश्वधः' इत्यमरः । क्षितां तीक्ष्णां धारां सुखम् । 'वृक्षादीनां च निक्षिप्तमुत्ते-  
ता प्रकीर्तिता' इति विश्वः । उत्पलपत्रस्य सार इव सारो यस्यासां तथाभूतां संभाव-  
ति मन्यते । एतन्मगराजिगीयसागतान्निपुन्स्वयमेव धर्यामांति भगवता वैश्वानरेण  
नवगोशं राजा । 'दृष्टन्ते च तथागताः शत्रवः' इति भारते कथानुसंधेया ॥

अस्याङ्गुलक्ष्मीर्भव दीर्घबाहोर्माहिष्मतीवप्रनितम्बकाञ्चीम् ।

प्राप्तादजलैर्जलवेणिरम्यां रेवां यदि प्रेक्षितुमस्ति कामः ॥ ४३ ॥

दीर्घबाहोरस्य प्रतीपस्याङ्गुलक्ष्मीर्भव । एनं वृणीष्वेत्यर्थः । अनेनायं विष्णुतुल्य इति  
अन्यते । माहिष्मती नामास्य नगरी । तस्या वप्रः प्राकार एव नितम्बः । तस्य कार्यो  
क्षिताभूताम् । जलानां वेन्दा प्रवाहेण रम्याम् । 'वोषः प्रवाहो वेणी च' इति हलामुषः ।  
रेवां नर्मदां प्राप्तादजलैर्वाक्षैः । 'जलं नमूह आनायो गवाक्षशारकावपि' इत्यमरः ।  
प्रेक्षितुं काम इच्छास्ति यदि ॥

तस्याः प्रकामं प्रियदर्शनोऽपि न स क्षितीशो रुचये बभूव ।

शरत्प्रमृष्टांशुधरोपरोधः शशीव पर्याप्तकलो नलिन्याः ॥ ४४ ॥

प्रकामं प्रियं प्रीतिकरं दर्शनं यस्य सोऽपि । दर्शनीयोऽपीत्यर्थः । स क्षितीशः ।  
शरदा प्रमृष्टांशुधरोपरोधो निरस्तमेधावरणः पर्याप्तकलः पूर्णकलः शशी नलिन्या इव ।  
तस्या इन्दुमत्या रुचये न बभूव । रुचिं नाजीजनदित्यर्थः । लोको मितरुचिरिति भावः ॥

सा शूरसेनाधिपतिं सुपेणमुद्दिश्य लोकान्तरङ्गीतकीर्तिम् ।

आचार्यज्ञेभयवंशदीपं शुद्धान्तरङ्ग्या जगदे कुमारी ॥ ४५ ॥

लोको ज्ञेः ॥ गोदावपि गीतकीर्तिनाचारेण शुद्धयोत्तमयोर्वंशयोर्मातापितृकुलयोर्दीपं  
ननु भयवंशेत्यत्रोभयपक्षवन्निर्वाहः । शूरसेनानां देशानामधिपतिं सुपेणं  
इति भिसंधाय शुद्धान्तरङ्ग्यान्तःपुरपालिकया । 'कर्मज्यण्' । 'टिड्ढाणञ्'  
री जगदे ॥



स्तरपदादीपम्ये' इत्युद्देशप्रत्ययः । नदीत्वाद्भस्वः । यूनानेन पार्थिवेन सह । सिप्र  
तत्रत्वा नदी । तस्यास्तरङ्गाणामनिलेन कम्पितासूद्यानानां परम्परासु पक्षिषु विह  
तव मनसो रुचिः कश्चित् । स्पृहास्ति किमित्यर्थः । 'अभिष्वजे स्पृहायां च गम  
रुचिः स्त्रियाम्' इत्यमरः ॥

तस्मिन्नभिद्योतितबन्धुपक्षे प्रतापसंशोपितशत्रुपक्षे ।

ववन्ध सा नोत्तमसौकुमार्या कुमुद्वती भानुमतीव भावम् ॥ ३६

उत्तमसौकुमार्योत्कृष्टाङ्गमार्दवा सेन्दुमती । 'अभिद्योतितान्युलसितानि बन्ध  
पद्मानि येन तस्मिन् । प्रतापेन तेजसा संशोपिताः शत्रव एव पक्षाः कर्दमा  
स्मिन् । तस्मिन्नवन्तिनाथे कुमुद्वती । 'कुमुदनडवेतसेभ्यो आनुप' इति आनुप  
भानुमत्यंशुमतीव भावं चित्तं न ववन्ध । न तत्रानुरागमकरोदित्यर्थः ।  
पद्मत्वेन शत्रूणां पङ्कत्वेन च निरूपणं राज्ञः सूर्यसाम्यार्थम् ॥

तामग्रतस्तामरसान्तराभामनूपराजस्य गुणैरनूनाम् ।

विधाय सृष्टिं ललितां विधातुर्जगाद भूयः सुदतीं सुनन्दा ॥ ३७

सुनन्दा तामरसान्तराभां पद्मोदरतुल्यकान्तिम् । कनकगौरीमित्यर्थः ।  
अधिकामित्यर्थः । शोभना दन्ता यस्याः सा सुदती । 'वयसि दन्तस्य दत्' इति द  
'उगितश्च' इति ङीप् । तां प्रकृतां प्रसिद्धां वा विधातुर्ललितां सृष्टिम् । मनु  
मित्र्यमित्यर्थः । अनुगता आपो येषु तेऽनूपा नाम देशाः । 'अनूपरन्ध्रः'  
इत्यप्रत्ययः समासान्तः । 'ऊदनोर्देशे' इत्युदादेशः । तेषां राज्ञोऽनूपराजस्याप्रती  
व्यवस्थाप्य भूयः पुनर्जगाद ॥

सङ्ग्रामनिर्विष्टसहस्रबाहुरष्टादशद्वीपनिखातयूपः ।

अनन्यसाधारणराजशब्दो बभूव योगी किल कार्तवीर्यः ॥ ३८

सङ्ग्रामेषु युद्धेषु निर्विष्टा अनुभूताः सहस्रं बाहवो यस्य स तथोक्तः । यु  
द्विरुज एव दृश्यत इत्यर्थः । अष्टादशसु द्वीपेषु निखाताः स्थापिता यूपा ये  
थोक्तः । सर्वकनुयाजी सार्वभौमश्चेति भावः । जरायुजादिसार्वभूतरजनादनन्य  
राजशब्दो यस्य स तथोक्तः । योगी । ब्रह्मविद्विद्वानित्यर्थः । स किल भगवतो  
याज्ञवल्क्ययोग इति प्रसिद्धिः । कृतवीर्यस्यापत्यं पुमान्कार्तवीर्यो नाम राजा बभूव  
अयं नाम्ना महिमा सर्वोऽपि दत्तात्रेयवरप्रसादलब्ध इति भारते दृश्यते ॥

अकार्यचिन्तासमकालमेव प्रादुर्भवंश्चापधरः पुरस्तात् ।

अन्तःशरीरेष्वपि यः प्रजानां प्रत्यादिदेशाविनयं विनेता ॥ ३९

विनेता निश्चक्षते यः कार्तवीर्यः । अकार्यस्यासत्कार्यस्य चिन्तया । अहं  
कार्यस्याभीति युद्धा । समकालमेककालमेव यथा तथा पुरस्तादग्रे चापधरः प्रादुर्भ  
प्रजानां जननाम् । 'प्रजा स्वात्मजनौ जन' इत्यमरः । अन्तःशरीरेष्वपि  
शरीरशब्देनान्तर्यामिणं व्यधत्ते । अनियममपि प्रत्यादिदेश । मानपापगा  
मेवार्थः । अन्ये तु चापधरपराजनावप्रतिपत्तिरिति भावः ॥

ज्यावन्धनित्यपन्दुर्जनेन यस्य विनिःश्वसहस्रकप्रपरम्परेण

कागमृदे निजितयाम्येन रङ्गेश्वरेणोपितमा प्रसादान् ॥

ज्यावन्धनं यत्तन्धनं यन्धनं निजपन्दा निजेश्वरं मुनिं यस्य तेनैव विनियमितं

भ्योररोभादां निःशस्ती वक्त्रपरम्परा दगसुगी यस्य तेन निर्जित्यागवेनेन्द्रविजयि-  
। अत्रेन्द्रपदयोऽन्येन जितप्राया ऐवेति भावः । लोहधरेण दशान्येन यस्य कार्तवीर्यस्य  
गगुहे दन्वनागरे । 'करा स्याद्वननालये' इत्यमरः । आ प्रसादादनुग्रहपर्यन्तमुपितं  
इतम् । ननुनके भावे एः । एतत्प्राद एव तस्य मोक्षेसाद्यो न तु क्षात्रमिति भावः ॥

तस्यान्वये भूपतिरेव जातः प्रतीप इत्यागमवृद्धसेवी ।

येन श्रियः संधयदोपहृदं स्वभावलोलेत्ययशः प्रमृष्टम् ॥ ४१ ॥

आगमवृद्धसेवी धुनवृद्धसेवी प्रतीप इति । स्यात् इति शेषः । एष भूपतिस्तस्य  
नर्तवीर्यस्यान्वये वंशे जातः । येन प्रतीपेन संधयस्याश्रयस्य पुनो दोषैर्व्यसनादिभी  
नृमुनक्तं श्रियः संधयि स्वभावलोला प्रकृतिचमलेसेवंरूपमयगो दुष्कीर्तिः प्रमृष्टं  
नेरन्तम् । दुष्टाश्रयस्यागनीलायाः श्रियः प्रकृतिचापलप्रवादो मूढजनपरिकल्पित  
त्यर्थः । सयं तु दोषराहित्यज्ञ कदाचिदपि श्रिया लज्जत इति भावः ॥

आयोधने कृष्णगतिं सहायमवाप्य यः क्षत्रियकालरात्रिम् ।

धारां शितां रामपरवधस्य संभावयत्युत्पलपत्रसाराम् ॥ ४२ ॥

यः प्रतीप आयोधने युद्धे कृष्णगतिं कृष्णवर्त्मनमिति सहायमाप्य क्षत्रियाणां काल-  
रात्रिम् । संहाररात्रिनित्यर्थः । रामरथश्वस्य जामदग्न्यपरयोः । 'द्वयो ह्युदारः स्वधितिः  
रथश्च परवधः' इत्यमरः । शितां तीक्ष्णां धारां सुखम् । 'संज्ञादीनां च निश्चितमुखे  
'नरा प्रकीर्तिता' इति विश्वः । उत्पलपत्रस्य सार इव सारो यस्यास्तां तथाभूतां संभाव-  
यति मन्यते । एतन्नगरजिगीषयागतान्निपुन्त्वयमेव यस्यास्तीति भगवता वैश्वानरेण  
दत्तवरोचं राजा । 'ददन्ते च तथागताः शत्रवः' इति भारते कथानुसंवेद्या ॥

अस्याङ्गलक्ष्मीर्भव दीर्घबाहोर्माहिष्मतीवप्रणितम्यकाञ्चीम् ।

प्रासादजलैर्जलवेणिरम्यां रेवां यदि प्रेक्षितुमस्ति कामः ॥ ४३ ॥

दीर्घबाहोरस्य प्रतीपस्याङ्गलक्ष्मीर्भव । एनं कृष्णेष्वेत्यर्थः । अनेनायं विष्णुतुल्य इति  
अन्यते । माहिष्मती नामास्य नगरी । तस्या वध्रः प्राकार एव नितम्बः । तस्य काञ्ची  
रथानाभूताम् । जलानां वेन्दा प्रवाहेण रम्याम् । 'लोचः प्रवाहो वेणी च' इति हलानुधः ।  
रेवां नर्मदां प्रासादजलैर्जलैः । 'जलं नमूह जानाद्यो गवाक्षकारकावपि' इत्यमरः ।  
प्रेक्षितुं काम इच्छास्ति यदि ॥

तस्याः प्रकामं प्रियदर्शनोऽपि न स क्षितीशो रुचये बभूव ।

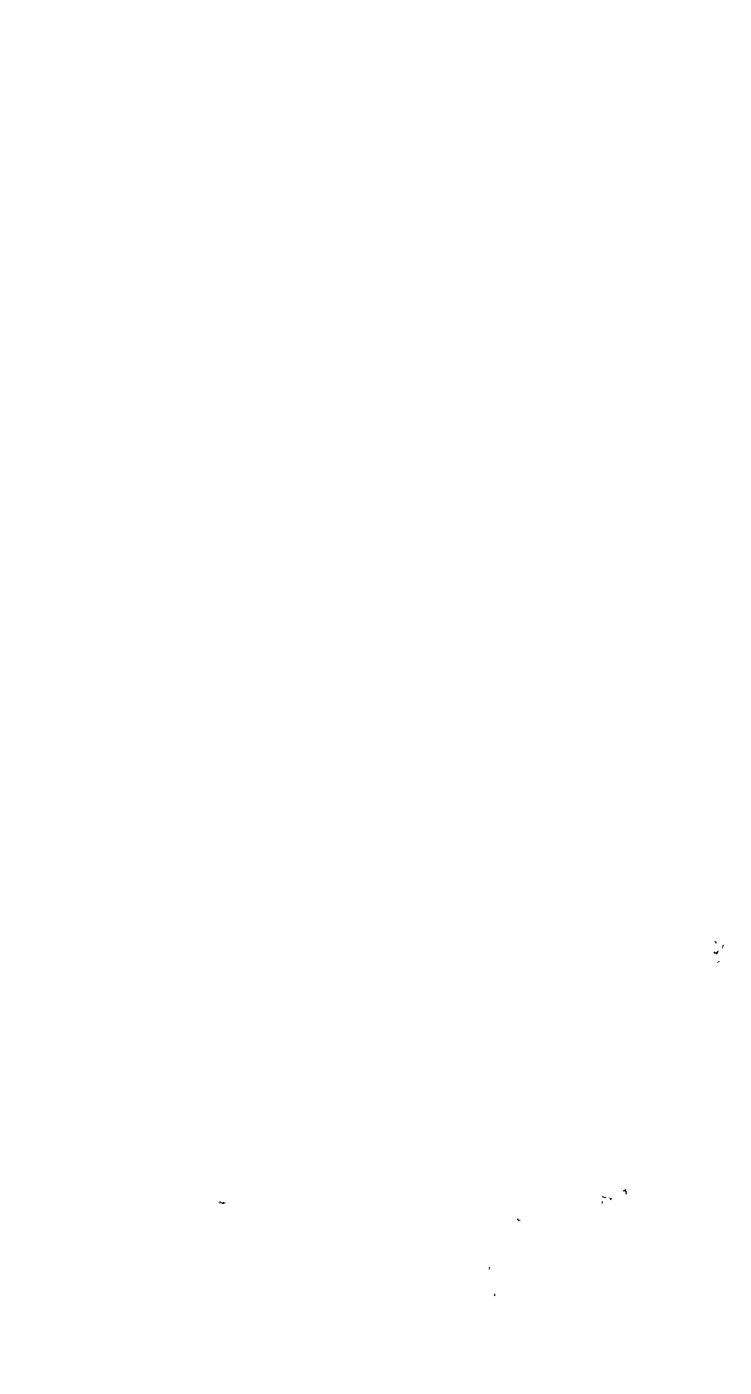
शरत्प्रमृष्टांशुधरोपरोधः शशीव पर्याप्तकलो नलिन्याः ॥ ४४ ॥

प्रकामं प्रियं प्रीतिकरं दर्शनं यस्य सोऽपि । दर्शनोऽपीत्यर्थः । स क्षितीशः ।  
शरदा प्रमृष्टांशुधरोपरोधो निरस्तमेधवरणः पर्याप्तकलः पूर्णकलः शशी नलिन्या इव ।  
तस्या इन्दुमत्या रुचये न बभूव । रुचिं नाजलनदित्यर्थः । लोको भिन्नदक्षिरिति भावः ॥

सा शूरसेनाधिपतिं सुपेणमुद्दिश्य लोकान्तरगीतकीर्तिम् ।

आचार्यलोभयवंशदीपं शुद्धान्तरङ्ग्या जगदे कुमारी ॥ ४५ ॥

लोभादिः । शूरसेनाधिपतिं गीतकीर्तिनाचारेण शुद्ध्योत्तमयोर्विशयोर्नातापि नृकुलयोर्दीपं  
नयवंशेस्तद्वेनयनरुचिर्वाहः । शूरसेनानां देशानामधिपतिं सुपेणं  
इति निषेधाच्च शुद्धान्तरङ्ग्यान्तःपुरपालिक्या । 'कर्मन्दम्' । 'विद्वाङ्-'  
रो जगदे ॥



। अनेन पाणौ विधियद्गृहीते माताकुलीनेन गहीय सुवर्गं ।  
रत्नानुविलासैश्चमेखलाया दिनाः सपत्नी भव दक्षिणन्याः ॥ ६३ ॥

समाकुलीनेन माताकुले अनेन । 'माताकुलद्वयार्थे' इति शब्दप्रत्ययः । अनेन पाणौनेन । अनेन विधियद्गृहीते सुवर्गं गहीय सुवर्गं गृहः । 'घोने' सुवर्गनाम' इति वीर ।  
वि रक्षन्विप्रो व्यामोर्डाद एव मेखला मयान्तराः । एवं दिनेषां गङ्गामिन्दुमया  
रोचयम् । दक्षिणन्या दिनाः सपत्नी भव । अनेन सपत्न्यन्तराभावो 'अन्त्ये' ॥

तान्मृद्वर्गपरीपरिणलपूनास्तेलालतान्निक्षितचन्द्रनासु ।  
तमान्मृद्वर्गपरीपरिणलपूनास्तेलालतान्निक्षितचन्द्रनासु ॥ ६४ ॥  
तान्मृद्वर्गपरीपरिणलपूनास्तेलालतान्निक्षितचन्द्रनासु । 'ता-  
नान्मृद्वर्गपरीपरिणलपूनास्तेलालतान्निक्षितचन्द्रनासु' इति, 'घोने' तु पूनाः क्रमुकाः' इति नामरः । एकान्तमि-  
न्दुमयाचन्द्रना मयान्तरा नासु नासु । 'मयान्तरो मयान्तरो भद्रप्रीधन्दनोऽद्विषाम्'  
नरः । तमान्मृद्वर्गपरीपरिणलपूनास्तेलालतान्निक्षितचन्द्रनासु नासु नासु । 'कादस्वन्धनमालः  
तामिच्छोऽपि' इत्यनरः । मयान्तरासु मयान्तरासुः मया वा रन्तुं प्रमोदानुहया भव ॥

इन्दीवरश्चामतनुर्नृपोऽसौ त्वं रोचनागौरशरीरस्यष्टिः ।  
अन्योन्यशोभापरिवृद्धये वां योगस्तडितोयदयोरिवास्तु ॥ ६५ ॥  
असौ रूप इन्दीवरश्चामतनुः । त्वं रोचना गौरोचनेव गौरी शरीरस्यष्टिर्यस्याः सा ।  
ताडितोयदयोर्विगुन्नेपयोरिव वां सुवयोयोगः । समागतोऽन्योन्यशोभायाः परिवृ-  
द्धेऽस्तु ॥

स्वनुविंदर्भाधिपतेस्तदीयो लेभेऽन्तरं चेतसि नोपदेशः ।  
दिवाकरादर्शनयद्धकोशे नक्षत्रनाथांशुरिवारविन्दे ॥ ६६ ॥  
विंदर्भाधिपतेभोजस्य स्वनुरिन्दुमलाधेतानि तदीयः सुतन्दागंघ्र्युपदेशो वाक्यम् ।  
दिवाकरादर्शनेन यद्धकोशे सुकुलितेऽरविन्दे नक्षत्रनाथांशुश्चन्द्रकिरण इव । अन्तर-  
रक्षितं न लेभे ॥

संचारिणी दीपशिखेव रात्रौ यं यं व्यतीयाय पतिवरा सा ।  
नरेन्द्रमार्गादृ इव प्रपदे विवर्णभावं स स भूमिपालः ॥ ६७ ॥  
पतिवरा सेन्दुमती रात्रौ संचारिणी दीपशिखेव यं यं भूमिपालं व्यतीयायातीत्य  
न न न भूमिपालः । सर्व इत्यर्थः । 'नित्यवीप्तायोः' इति वीप्तायां द्विवचनम् ।  
चन्द्रागं राजनयेऽश्रित्यो गृहमेद इव । 'सादृशः सौमनत्रियाम्' इत्यनरः । विवर्ण-  
वं विच्छाद्यत्वम् । अस्तु तनोवृत्तत्वम् । प्रपदे ॥

तस्यां रथोः स्रजुपस्थितायां वृणीत मां नेति समाकुलोऽभूत् ।  
तस्यां रथोः स्रजुपस्थितायां वृणीत मां नेति समाकुलोऽभूत् ॥ ६८ ॥  
तस्यां रथोः स्रजुपस्थितायां वृणीत मां नेति समाकुलोऽभूत् । 'तस्यां रथोः स्रजुपस्थितायां वृणीत मां नेति समाकुलोऽभूत्'  
न न न भूमिपालः । सर्व इत्यर्थः । 'नित्यवीप्तायोः' इति वीप्तायां द्विवचनम् ।  
चन्द्रागं राजनयेऽश्रित्यो गृहमेद इव । 'सादृशः सौमनत्रियाम्' इत्यनरः । विवर्ण-  
वं विच्छाद्यत्वम् । अस्तु तनोवृत्तत्वम् । प्रपदे ॥



तस्य ककुदमारुहन् । किन्तु निजवपधारिणोऽप्योन्द्रस्यार्धासनमित्यपिशब्दार्थः ।  
वा । अर्धासनमर्षालपेरन्वयः ॥

जातः कुले तस्य किलोत्कीर्तिः कुलप्रदीपो नृपतिर्दिलीपः ।

अतिष्ठदेकोनशतक्रतुत्वे शक्राभ्यसूयाविनिवृत्तये यः ॥ ७४ ॥

उत्कीर्तिर्महावशाः कुलप्रदीपो वंशप्रदीपको दिलीपो नृपतिस्तस्य ककुत्स्थस्य कुले  
ः किल । यो दिलीपः शक्राभ्यसूयाविनिवृत्तये न त्वरात्तयेति भावः । एकेनोनाः शतं  
वो यस्य स एकोनशतक्रतुः । तस्य भावे तत्त्वेऽतिष्ठत् । इन्द्रप्रीतये शततमं क्रतु-  
शेषितवानित्यर्थः ॥

यस्मिन्महीं शासति वाणिनीनां निद्रां विहारार्थपथे गतानाम् ।

वातोऽपि नास्त्रंसयदंशुकानि को लम्बयेदाहरणाय हस्तम् ॥ ७५ ॥

यस्मिन्दिलीपे नहीं शासति सति । विहरत्यत्रेति विहारः क्रीडास्थानम् । तस्यार्थपथे  
तं गतानां वाणिनीनां मत्ताङ्गनानाम् । 'वाणिनी नर्तकीमत्ताविदग्धवनितासु च' इति वि-  
। 'वाणिनी नर्तकीदूला' इत्यमरश्च । अंशुकानि वस्त्राणि वातोऽपि नास्त्रंसयत्ताकम्पयत् ।  
हरणायापहर्तुं को हस्तं लम्बयेत् । तस्याज्ञासिद्धत्वादङ्गुलीभयसंचाराः प्रजा इत्यर्थः ।  
ईश्वरसौ पन्थाधेति विग्रहः । सप्तप्रविभागे प्रमाणाभावाजैकदेशिसमासः ॥

पुत्रो रघुस्तस्य पदं प्रशास्ति महाक्रतोर्विश्वजितः प्रयोक्ता ।

चतुर्दिगावजितसंभृतां यो मृत्पात्रशेषामकरोद्विभूतिम् ॥ ७६ ॥

विश्वजितो नाम महाक्रतोः प्रयोक्तानुष्ठाता तस्य दिलीपस्य पुत्रो रघुः पदं पैत्र्यमेव  
शास्ति पालयति । यो रघुश्चतुर्भ्यो दिग्भ्य आवर्जिता हता संभृता सन्त्यग्वर्जिता च  
। चतुर्दिगावजितसंभृता तां विभूतिं संपदं मृत्पात्रमेव शेषो यस्यास्तामकरोत् । विश्व-  
द्यागस्य सर्वस्वदक्षिणाकत्वादित्यर्थः ॥

आरुढमद्रीनुदधीन्वितीर्णं भुजंगमानां वसतिं प्रविष्टम् ।

ऊर्ध्वं गतं यस्य न चानुबन्धि यशः परिच्छेत्तुमियत्तयालम् ॥ ७७ ॥

किं च । अद्रीनारुढम् । उदधीन्वितीर्णमवगाढम् । सकलभूगोलव्यापकमित्यर्थः । भुजं-  
मानां वसतिं पातालं प्रविष्टम् । ऊर्ध्वं स्वर्गादिकं गतं व्याप्तम् । इत्थं सर्वदिग्व्यापीत्यर्थः ।  
नुवभ्रातीत्यनुबन्धि चाविच्छेदि । कालत्रयव्यापकं चेत्यर्थः । अतएवैवंभूतं यस्य यश  
यत्तया देशतः कालतो वा केनचिन्मानेन परिच्छेत्तुं परिनातुं नालं न शक्यम् ॥

असौ कुमारस्तमजोऽनुजातस्त्रिविष्टपस्येव पतिं जयन्तः ।

गुर्वी धुरं यो भुवनस्य पित्रा धुर्येण दम्यः सदृशं विभर्ति ॥ ७८ ॥

असावजात्यः कुमारः । त्रिविष्टपस्य स्वर्गस्य पतिमिन्द्रं जयन्त इव । 'जयन्तः पाक-  
ते' इत्यमरः । तं खनुनुजातः । तस्माजात इत्यर्थः । तज्जातोऽपि तदनुजातो  
। 'अप्ये' जन्मोत्पत्तिरन्तर्याम् । 'गल्यार्थकर्मकश्चिपशीइत्यासवसजनरुहर्जीर्यतिभ्यश्च'  
इति सूत्रः । 'सत्कर्मकतम्' । आह चात्रैव सूत्रे वृत्तिकारः—'स्त्रियादयः सौप-  
' इति । 'सकर्मकत' इति । दम्यः शिकृणीदावस्यः योऽजो गुर्वी भुवनस्य धुरं धु-  
। 'यैर्' इत्येतेन । 'येन पित्रा सदृशं तुल्यं यथा तथा विभर्ति । यथा कथितस्तत्तरोऽपि  
' येन नहोरे' इतीत्युत्तरात्करो ध्वन्यते । 'दम्यवत्स्ततरो' सम इत्यमरः ॥



शशिनमुपगतेयं कौमुदी मेघमुक्तं  
जलनिधिमनुरूपं जलुकन्यावतीर्णा ।  
इति समगुणयोगप्रीतयस्तत्र पौराः

श्रवणकट्ट नृपाणामेकवाक्यं विवधुः ॥ ८५ ॥

तत्र स्वयंवरे समगुणयोस्तुल्यगुणयोरिन्दुमतीरधुनन्दनयोर्योगेन प्रीतिर्येषां ते समगुण-  
गप्रीतयः पौराः पुरे भवा जनाः । इयमजसंगतेन्दुमती मेघैर्मुक्तं शशिनं शरच्चन्द्रमुपगता  
सुदी । अनुरूपं सदृशं जलनिधिमवतीर्णा प्रविष्टा जलुकन्या भागीरथी । तत्सदृशीत्यर्थः ।  
प्रेवं नृपाणां श्रवणयोः कट्ट परममेकमविसंवादि वाक्यमेकवाक्यं विवधुः । मालिनीवृत्तम् ॥

प्रमुदितवरपक्षमेकतस्तत्क्षितिपतिमण्डलमन्यतो वितानम् ।

उपसि सर इव प्रफुल्लपद्मं कुमुदवनप्रतिपन्ननिद्रमासीत् ॥ ८६ ॥

एकत एकत्र प्रमुदितो हृद्यो वरस्य जामातुः पक्षो वर्गो यस्य तत्तथोक्तम् । अन्य-  
ऽन्यत्र वितानं शून्यम् । भगवत्त्वादप्रलुप्तमित्यर्थः । तत्क्षितिपतिमण्डलम् । उपसि प्रभाते  
फुल्लपद्मं कुमुदवनेन प्रतिपन्ननिद्रं प्राप्तनिमीलनं सर इव सरस्तुल्यम् । आसीत् । पु-  
ताप्रावृत्तमेतत् ॥

इति महामहोपाध्यायकोलाचलमहिनाथसूरिविरचितया संजीविनीसमाख्यया  
व्याख्यया समेतो महाकविश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये  
स्वयंवरवर्णनो नाम षष्ठः सर्गः ।

## सप्तमः सर्गः ।

भजेनहि निर्पथिकं सुहृदन्यं पयोधरम् ।

मार्गन्तं बालमालोक्याश्वासयन्तौ हि दंपती ॥

अथोपयन्त्रा सदृशेन युक्तां स्कन्देन साक्षादिव देवसेनाम् ।

स्वसारमादाय विदर्भनाथः पुरप्रवेशाम्बुमुखो बभूव ॥ १ ॥

अथ विदर्भनाथो भोजः सदृशेनोपयन्त्रा वरेण युक्ताम् । अत एव साक्षात्प्रत्यक्षम् ।  
सात्प्रत्यक्षतुल्ययोः' इत्यनरः । स्कन्देन युक्तां देवसेनामिव । देवसेना नाम देवपुत्री  
न्दपत्नी तामिव स्थिता । स्वसारं भगिनीमिन्दुमतीमादाय गृहीत्वा पुरप्रवेशाम्बु-  
मुखो बभूव । उपजातिवृत्तं सर्गेऽस्मिन् ॥

सेनानिवेशान्पृथिवीक्षितोऽपि जग्मुर्विभातग्रहमन्दभासः ।

भोज्यां प्रति व्यर्थमनोरथत्वादूपेषु वैपेषु च साम्यसूयाः ॥ २ ॥

भोजस्य राज्ञो गोत्रापत्यं स्त्री भोज्या तामिन्दुमतीं प्रति व्यर्थमनोरथत्वादूपेष्वपि  
पेषु नैपथ्येषु च साम्यसूया वृथेति निन्दन्तः । किंच विभाते प्रातःकाले ये ग्रहाश्चन्द्रादय-  
श्च मन्दभासः क्षीणकान्तयः पृथिवीक्षितो नृपा अपि सेनानिवेशान्निश्चिपि ॥

तु कुदाथेयुष्यन्तां तत्राह—













देवं मुदयो तरुं न तत्र' इत्यमरः । वाहुरनीकता धीयै न तयोक्तः सन्नायव-  
प्रसन्नान्नायवसितवान् न्ययमन्यगादनुजगाम च ॥

तिक्ष्णखिलोक्तप्रयितेन सार्धमजेन मार्गे वसतीरपित्वा ।

तस्मादपावर्तत कुण्डिनेनः पर्वत्यये सोम इवोष्णरदमेः ॥ ३३ ॥

कुण्डिने विदर्भनगरम् । तस्मिन् भोजनिषु लोकेषु प्रयितेनाजेन सार्धे मार्गे पथि  
नो वसती रक्षादिभिर्यत् मित्रा । 'वसती रात्रिदेरननोः' इत्यमरः । 'कालाध्वनो-  
त्तसंयोगे' इति द्वितीया । पर्वत्यये दर्शन्त उष्णरदमेः सूर्यलोमथन्द्र इव । त-  
दजदरावर्तन । तं विवृज्य निवृत्त इत्यर्थः ॥

प्रमन्यवः प्रागपि कोसलेन्द्रे प्रत्येकमात्तस्वतया बभूवुः ।

अतो नृपाश्चक्षुमिरे समेताः स्त्रीरत्नलाभं न तदात्मजस्य ॥ ३४ ॥

नृपा राजानः प्रागपि प्रत्येकमात्तस्वतया दिग्विजये गृहीतधनत्वेन कोसलेन्द्रे रथौ  
न्यवो रुडवैरा बभूवुः । अतो हेतोः समेताः सज्जताः सन्तस्तदात्मजस्य खुसूतोः  
रत्नलाभं न चक्षुमिरे न नेहिरे ॥

तमुद्वहन्तं पथि भोजकन्यां रुरोध राजन्यगणः स हप्तः ।

बलिप्रदिष्टां श्रियमाददानं त्रैविक्रमं पादमिवेन्द्रशत्रुः ॥ ३५ ॥

हप्त उद्धतः स राजन्यगणो राजसङ्घातः । भोजकन्यामुद्वहन्तं नयन्तं तमजम् ।  
लिना वैरोचनिना प्रदिष्टां दत्तां श्रियमाददानं स्त्रीरत्नाङ्गम् । त्रिविक्रमस्येन त्रैविक्र-  
म् । पादमिवेन्द्रशत्रुः प्रहृष्ट इव । पथि रुरोध । तथा च ब्रह्माण्डपुराणे—'विरोचन-  
रोधेऽपि प्रहृष्टः प्राक्तनं स्मरन् । विष्णोस्तु कर्ममाणस्य पादान्मोजं रुरोध ह ॥' इति ॥

तस्याः स रक्षार्थमनल्पयोधमादिद्य पितृयं सचिवं कुमारः ।

प्रत्यग्रहीत्पार्थिववाहिनीं तां भागीरथीं शोण इवोत्तरङ्गः ॥ ३६ ॥

स कुमारोऽजस्रस्तस्मा इन्दुमत्या रक्षार्थमनल्पयोधं बहुभटम् । पितुरागतं पित्र्यम् ।  
मातमिदमर्थः । सचिवमादिदेशाश्रय तां पार्थिववाहिनीं राजसेनाम् । 'ध्वजिनीं वाहिनीं  
तां' इत्यमरः । भागीरथीमुत्तरङ्गः शोणः शोणाल्यो नद इव । प्रत्यग्रहीदमिदमुक्तवान् ॥

पत्तिः पदार्ति रथिनं रथेशस्तुरङ्गस्तादी तुरगाधिरुद्धम् ।

यन्ता गजस्याभ्यपतद्रजस्यं तुल्यप्रतिद्वन्द्वि बभूव युद्धम् ॥ ३७ ॥

पत्तिः पादचारो घोडा पदार्ति पादचारमन्यपतत् । पदा पादान्मानततीति पदातिः ।  
'पादस्य पत्' इत्यादिना पदादेशः । 'पदातिपत्तिपदगनादातिक्रपदाजयः' इत्यमरः । रथेशो  
रथिको रथिनं रथारोहमन्यपतत् । तुरङ्गसायश्चरोहस्तुरगाधिरुद्धमन्यारोहमन्यपतत् ।  
'रथिनः सन्दनारोहा अश्वारोहास्तु सादिनः' इत्यमरः । गजस्य यन्ता हस्त्यारोहो गजस्यं  
पुत्पमन्यनतत् । इत्यनेन प्रकारेण तुल्यप्रतिद्वन्द्व्येकजातीयप्रतिभटं युद्धं बभूव । अ-  
न्योन्यं द्वन्द्वं कलहोऽस्त्येयमिति प्रतिद्वन्द्विनो बोधाः । 'द्वन्द्वं कलहयुग्मयोः' इत्यमरः ॥

नदस्तु तूर्येष्वविभाव्यवाचो नोदीरयन्ति स कुलोपदेशान् ।

वाणाक्षरैरेव परस्परस्य नामोर्जितं चापभृतः शशंसुः ॥ ३८ ॥

तूर्येषु नदस्तु सत्त्वविभाव्यवाचोऽनवधार्यगिरश्वापभृतो धातुपदाः । कुलनुपदि-  
'प्रख्याप्यते यैस्ते कुलोपदेशास्तान्कुलनामानि नोदीरयन्ति स नोचारवाचाः' ॥



देवं मुद्रायो हृणं न तत् इत्यमरः । आहुरणीकृता श्रियं तयोक्तः सन्ध्याव-  
प्रास्तापनप्रसापितवान् स्वयमन्वगादनुजगाम च ॥

तिन्नाखिलोक्तप्रथितेन सार्धमजेन मार्गे वसतीरुपित्वा ।

तस्मादपावर्तत कुण्डिनेशः पर्वत्यये सोम इच्छोणरश्मेः ॥ ३३ ॥

कुण्डिनं विदर्शनगरम् । तस्योरो भोजरिषु लोकेषु प्रथितेनाजेन सार्धं मार्गे पथि  
जे वसती रात्रीरुपित्वा स्थित्वा । 'वसती रात्रिवेद्मनोः' इत्यमरः । 'कालाध्वनो-  
न्तसंयोगे' इति द्वितीया । पर्वत्यये दर्शान्त उष्णरश्मेः सूर्यात्सोमश्चन्द्र इव । त-  
दिजादपावर्तत । तं विमुञ्ज्य निवृत्त इत्यर्थः ॥

प्रमन्यवः प्रागपि कोसलेन्द्रे प्रत्येकमात्तस्वतया बभूवुः ।

अतो नृपाश्चक्षुमिरे समेताः स्त्रीरत्नलालम् न तदात्मजस्य ॥ ३४ ॥

नृपा राजानः प्रागपि प्रत्येकमात्तस्वतया दिग्विजये गृहीतधनत्वेन कोसलेन्द्रे रघौ  
न्यवो रुद्वैरा बभूवुः । अतो हेतोः समेताः सशताः सन्तस्तदात्मजस्य रघुसूतोः  
रत्नलालं न चक्षुमिरे न सेहिरे ॥

तमुद्वहन्तं पथि भोजकन्यां रुरोध राजन्यगणः स दत्तः ।

बलिप्रदिष्टां श्रियमाददानं त्रैविक्रमं पादमिवेन्द्रशत्रुः ॥ ३५ ॥

दत्त उद्धतः स राजन्यगणो राजसङ्घातः । भोजकन्यामुद्वहन्तं नयन्तं तमजम् ।  
लेना वैरोचनिना प्रदिष्टां दत्तां श्रियमाददानं स्त्रीकुर्वाणम् । त्रिविक्रमस्येवं त्रैविक्र-  
म् । पादमिवेन्द्रशत्रुः प्रलाद इव । पथि रुरोध । तथा च ब्रह्माण्डपुराणे—'विरोचन-  
रोधेऽपि प्रलादः प्राक्तनं स्मरन् । विष्णोस्तु क्रममाणस्य पादाम्भोजं रुरोध ह ॥' इति ॥

तस्याः स रक्षार्थमनल्पयोधमादिश्य पित्र्यं सचिवं कुमारः ।

प्रत्यग्रहीत्पार्थिववाहिनीं तां भागीरथीं शोण इवोत्तरंगः ॥ ३६ ॥

स कुमारोऽजस्तस्या इन्दुमत्या रक्षार्थमनल्पयोधं बहुभटम् । पितुरागतं पित्र्यम् ।  
ग्राप्तमित्यर्थः । सचिवमादिश्याज्ञाप्य तां पार्थिववाहिनीं राजसेनाम् । 'ध्वजिनी वाहिनी  
ना' इत्यमरः । भागीरथीसुतरङ्गः शोणः शोणाख्यो नद इव । प्रत्यग्रहीदभियुक्तवान् ॥

पत्तिः पदातिं रथिनं रथेशस्तुरङ्गसादी तुरगाधिरुद्धम् ।

यन्ता गजस्याभ्यपतद्गजस्थं तुल्यप्रतिद्वन्द्वि बभूव युद्धम् ॥ ३७ ॥

पत्तिः पादचारो चोद्धा पदातिं पादचारमभ्यपतत् । पदा पादाभ्यामततीति पदातिः ।  
पादस्य पत्' इत्यादिना पदादेशः । 'पदातिपत्तिपदगपादातिकपदाजयः' इत्यमरः । रथेशो  
धिको रथिनं रथारोहमभ्यपतत् । तुरङ्गसाद्यश्चरोहस्तुरगाधिरुद्धमश्वारोहमभ्यपतत् ।  
'रथिनः स्यन्दनारोहा अश्वारोहास्तु सादिनः' इत्यमरः । गजस्य यन्ता हस्त्यारोहो गजस्थं  
पुरुषमभ्यपतत् । इत्यमनेन प्रकारेण तुल्यप्रतिद्वन्द्वेकजातीयप्रतिभटं युद्धं बभूव । अ-  
न्योन्यं द्वन्द्वं कलहोऽस्त्येषामिति प्रतिद्वन्द्विनो योधाः । 'द्वन्द्वं कलहयुग्मयोः' इत्यमरः ॥

नदत्सु तूर्येष्वविभाव्यवाचो नोदीरयन्ति स्म कुलोपदेशान् ।

वाणाक्षरैरेव परस्परस्य नामोर्जितं चापभृतः शशंसुः ॥ ३८ ॥

तूर्येषु नदत्सु सत्त्वविभाव्यवाचोऽनवधार्यगिरश्चापभृतो धानुष्काः ।

प्रख्याप्यते यैस्ते कुलोपदेशास्त्रान्कुलनामानि नोदीरयन्ति स्म नात्वा ।





अप्यर्धभागैः परवाणलूना घनुर्भृतां हस्तवतां पृषत्काः ।  
 संप्रापुरेवात्मजवानुवृत्त्या पूर्वार्धभागैः फलिभिः शरव्यम् ॥ ४५ ॥  
 अर्धभासां मार्गध तस्मिन्मार्गे परेषां चार्ग्वर्त्तादिह्ना अपि हस्तावतां कृतहस्तानां  
 उभृतां पृषत्काः शरा वात्मजवानुवृत्त्या स्ववेगानुबन्धेन हेतुना फलिभिर्लोहाप्रवद्भिः ।  
 सवाणाप्रयोः फलम् इति विश्वः । पूर्वार्धभागैः । शृणातीति शरः । तस्मै हितं  
 रव्यं लक्ष्यम् । 'उगवादिभ्यो यत्' इति यत्प्रत्ययः । 'लक्षं लक्ष्यं शरव्यं च' इत्यमरः ।  
 प्रापुरेव । न तु मध्ये पतिता इत्यर्थः ॥

आधोरणानां गजसंनिपाते शिरांसि चक्रेर्निशितैः क्षुराग्रैः ।  
 हतान्यपि श्येननखाग्रकोटिव्यासक्तकेशानि चिरेण पेतुः ॥ ४६ ॥  
 गजसंनिपाते गजयुद्धे निशितैरत एव क्षुराग्रैः क्षुरस्याग्रमिवाग्रं येषां तैश्चक्रेरायुध-  
 दोषैर्हतानि छिन्नान्यपि । श्येनानां पक्षिविशेषाणाम् । 'पक्षी श्येनः' इत्यमरः । नखा-  
 कोटिषु व्यासक्ताः केशा येषां तानि । आधोरणानां हस्त्यारोहाणाम् । 'आधोरणा  
 क्लेषका हस्त्यारोहा निपादिनः' इत्यमरः । शिरांसि चिरेण पेतुः पतितानि । शिरः-  
 तात्प्रगेवारुण पश्चादुत्पततां पक्षिणां नखेषु केशसङ्गधिरपातहेतुरिति भावः ॥

पूर्वं प्रहर्ता न जघान भूयः प्रतिप्रहाराक्षममश्वसादी ।  
 तुरङ्गमस्कन्धनिपण्णदेहं प्रत्याश्वसन्तं रिपुमान्त्रकाह् ॥ ४७ ॥  
 पूर्वं प्रथमं प्रहर्ताश्वसादी तौरंगिकः प्रतिप्रहारेऽक्षममशकं तुरंगमस्कन्धे निपण्णदे-  
 हः । नृच्छितमित्यर्थः । रिपुं भूयो न जघान पुनर्न प्रजहार । किंतु प्रत्याश्वसन्तं पुनरु-  
 त्वन्तमाचकाह् । 'नायुधव्यसनं प्राप्तं नार्तं नातिपरिक्षतम्' इति निषेधादिति भावः ॥  
 तनुत्यजां वर्मभृतां विकोशैर्वृहत्सु दन्तेष्वसिभिः पतद्भिः ।  
 उद्यन्तमग्निं शमयांचभूवुर्गजा विविग्नाः करशीकरेण ॥ ४८ ॥  
 तनुत्यजाम् । तन्षु निस्पृहाणामित्यर्थः । वर्मभृतां कवचिनां संबन्धिभिर्वृहत्सु द-  
 ण्डेषु पतद्भिरत एव विकोशैः । पिधानादुद्धृतैः । 'कोशोऽस्त्री कुक्षले खड्गपिधाने' इत्यमरः ।  
 सिभिः खड्गैरुद्यन्तमुत्थितमग्निं विविग्ना भीता गजाः करशीकरेण शुण्डादण्डजलकणेन  
 मयांचभूवुः शान्तं चक्रुः ॥

शिलीमुखोत्कृत्तशिरः फलाढ्या च्युतैः शिरस्त्रैश्चपकोत्तरेव ।  
 रणक्षितिः शोणितमद्यकुल्या रराज मृत्योरिव पानभूमिः ॥ ४९ ॥  
 शिलीमुखैर्वाणैरुत्कृत्तानि शिरांस्त्वेव फलानि तैराढ्या संपन्ना । च्युतैर्भ्रष्टैः । शिरांसि  
 तपन्त इति शिरस्तापि शीर्षण्यानि । 'शीर्षण्यं च शिरस्त्रेऽयं' इत्यमरः । तैश्चपकोत्तरा  
 त्र्यकः पानपात्रमुत्तरं यस्यां सेव । 'चपकोऽस्त्री पानपात्रम्' इत्यमरः । शोणितान्येव  
 त्वं तस्य कुल्याः प्रवाहा यस्यां सा । 'कुल्यात्या कृत्रिमा सरित्' इत्यमरः । रणक्षि-  
 तेषु भूमिर्दृत्योः पानभूमिरिव रराज ॥

उपान्तयोर्निष्कुपितं विहंगैराक्षिप्य तेभ्यः पिशितप्रियापि ।  
 केयूरकोटिज्ञततालुदेशा शिवा भुजच्छेदमपाचकार ॥ ५० ॥  
 उपान्तयोः प्रान्तयोर्विहंगैः पक्षिभिर्निष्कुपितं खण्डितम् । 'इप्तिष्ठायाम्' इतीडा-  
 णमः । भुजच्छेदं भुजखण्डं तेभ्यो विहंगेभ्य वाक्षिप्याच्छिद्य पिशितप्रिया मांसप्रियापि



पुनरुक्तम् । 'गोत्रोक्तः' इत्यादिना पुन्यप्रलयः । महावराहो वराहावतारो विष्णुः क-  
त्ये कल्याणकाल उद्धृतमुद्धेलमर्गवान्म इव । निवारयामास ॥

स दक्षिणं नृणमुखेन वामं व्यापारयन्हस्तमलक्ष्यताजौ ।

आकर्णकृष्टा स्रष्टव्य योद्धुर्मौर्वीव वाणान्सुपुत्रे रिपुघ्नान् ॥ ५७ ॥

सोऽजः आजौ सङ्गतौ दक्षिणं हस्तं तूणमुक्तेन निपन्नविवरेण वाममतिमुन्दरम् ।  
नं सत्ये प्रतीपे च द्रविणे चातिमुन्दरे' इति विग्रहः । व्यापारयन्मलक्ष्यत । शरसंभाना-  
त्सु दुर्लभा इत्यर्थः । स्रष्टव्यकृष्टा योद्धुरस्त्राजस्य मौर्वी ज्या । रिपून्मन्तीति रिपुघ्नः ।  
२ । 'अमनुष्यकर्तृके च' इति वक्रप्रलयः । वाणान्सुपुत्र इव सुपुत्रे किमु । इत्युपेक्षा ॥

स रोपदृष्टाधिकलोहितोष्टैर्व्यक्तोर्ध्वरेखा भ्रुकुटीर्वहद्भिः ।

तत्तार गां महनिवृत्तकण्ठैर्हुंकारगमैर्द्विपतां शिरोभिः ॥ ५८ ॥

सोऽजः । रोपेण दृष्टा वत एवाधिकलोहिता ओष्टा येषां तानि तैः । व्यक्ता ऊर्ध्वा  
गा यासां ता भ्रुकुटीर्भूभग्नान्वहद्भिः । महनिवृत्ता वाणविशेषच्छिन्नाः कण्ठा येषां तैः ।  
शरगमैः स्रष्टव्यैः । हुंकुर्वद्भिरित्यर्थः । द्विपतां शिरोभिर्गा भूमिं तत्तार छादयामास ॥

सर्वैर्वलाङ्गैर्द्विरदप्रधानैः सर्वायुधैः कङ्कटमेदिमिश्च ।

सर्वप्रयत्नेन च भूमिपालास्तस्मिन्प्रजहुर्युधि सर्व एव ॥ ५९ ॥

द्विरदप्रधानैर्गजमुखैः सर्वैर्वलाङ्गैः सेनाङ्गैः । 'हस्तश्वरयपादातं सेनाङ्गं स्याद्युष्टयम्'  
स्मरः । कङ्कटमेदिमिः क्वचमेदिमिः । 'उरदृष्टदः कङ्कटको जगरः क्वचोऽस्त्रियाम्'  
स्मरः । सर्वायुधैश्च । बाह्यबलमुक्त्वान्तरमाह—सर्वप्रयत्नेन च सर्व एव भूमिपाला  
ये तस्मिन्ने प्रजहुः । तं प्रजहुरित्यर्थः । सर्वत्र सर्वकारकदाचित्संभवात्कर्मणोऽप्य-  
करणविवक्षायां सप्तमी । तदुक्तम्—'अनेकदाचित्तुक्तस्य विश्वस्यानेककर्मणः । सर्वदा  
स्याभावात्कचित्किंचिद्विष्यते ॥' इति ॥

सोऽस्त्रत्रजैर्दृष्टन्नरयैः परेषां ध्वजाग्रमात्रेण वभूव लक्ष्यः ।

नीहारमग्नो दिनपूर्वभागः किञ्चित्प्रकाशेन विवस्वतेव ॥ ६० ॥

परेषां द्विपान्त्रजैर्दृष्टन्नरयः सोऽजः । नीहारैर्हिर्मैर्मग्नो दिनपूर्वभागः प्रातःकालः  
चित्प्रकाशेनपहस्येण विवस्वतेव ध्वजाग्रमात्रेण लक्ष्यो वभूव । ध्वजाग्रादन्यत्र  
चिह्नस्यते लेख्यः ॥

प्रियंवदात्प्राप्तमसौ कुमारः प्रायुङ्क्त राजस्वधिराजसूनुः ।

गान्धर्वमखं कुसुमाखकान्तः प्रस्थापनं स्वप्ननिवृत्तलौल्यः ॥ ६१ ॥

अधिराजसूनुर्महाराजपुत्रः कुसुमाखकान्तो मदनमुन्दरः स्वप्ननिवृत्तलौल्यः स्वप्नवि-  
ग्रहः । जागरक इत्यर्थः । असौ कुमारोऽजः । प्रियंवदात्पूर्वोक्ताद्रन्ध्रवात्प्राप्तं गान्धर्व  
न्यवदेवताकम् । 'सास्र देवता' इत्यप् । प्रस्थापयतीति प्रस्थापनं निद्राजनकमखं रा-  
जु प्रायुङ्क्त प्रयुक्तवान् ॥

ततो धनुष्कर्षणमूढहस्तमेकांसपर्यस्तशिरस्त्रजालम् ।

तस्यौ ध्वजस्तम्भनिपण्णदेहं निद्राविधेयं नरदेवसैन्यम् ॥ ६२ ॥

ततो धनुष्कर्षणे चापकर्षणे मूढहस्तमव्यापृतहस्तम् । एकस्मिन्ने पर्यस्तं त्र्यस्तं शिर-  
साणां शीर्षानां जालं सन्तुहो यस्य तत् । ध्वजस्तम्भेऽपि निपण्णा अवष्टब्धा देहा  
स्य तत् । नरदेवानां राज्ञां सैनैव सैन्यम् । चातुर्वर्ण्यादित्वात्कार्थे प्यन्प्रत्ययः । निद्रा-  
विधेयं निद्रापरतन्त्रं तस्यौ ॥



नेन्दुमती हृद्यापि पत्युः पौरुषेण प्रमुदितापि हिया विजिता यतोऽतः प्रियमजं सा-  
वकं नाम्न्यनन्दन प्रशंसत् । किन्तु नवैरम्भःप्रपतैः पयोदिन्दुभिरभिवृष्टामिपिक्ता  
प्रहृष्टिमा भूमिः । 'जानपदकुण्डगोणस्थल-' इत्यादिनाहृष्टिमार्यं जीय । अत्रहृष्टं  
तर्पं मयूरकेकाभिरिव । सखीनां वागिरभ्यनन्दत् ॥

इति शिरसि स वामं पादमाधाय राज्ञा-

मुदवहदनवद्यां तामवद्यादपेतः ।

रथतुरगरजोभिस्तस्य रुक्षालकाग्रा

समरविजयलक्ष्मीः सैव मूर्ता यभूव ॥ ७० ॥

नोधते नोच्यत इत्यवचं गर्हम् । 'अवचपप्य-' इत्यादिना निपातः । 'कुपूयकुत्तिता-  
खेटगर्हाणकाः समाः' इत्यमरः । तत्सादपेतो रहितः । निर्दोष इत्यर्थः । सोऽज इति राज्ञां  
एति वामं पादमाधायवद्यानदोषां तामिन्दुमतीमुदवहदुपानयत् । आत्मसाचकारे-  
रः । अयमर्थः 'तमुदहन्तं पथि भोजकन्याम्' ( ७१५ ) इत्यत्र न श्लिष्टः । तस्याजस्य  
तुरगाणां रजोभी रुक्षाणि पर्याय्यलकाग्राणि यस्याः सेन्दुमत्येव मूर्ता मूर्तिमती  
रविजयलक्ष्मीर्यभूव । एतद्वाभादन्यः को विजयलक्ष्मीलाम इत्यर्थः ॥

प्रथमपरिगतार्थस्तं रघुः संनिवृत्तं

विजयितमभिनन्द्य श्लाघ्यजायासमेतम् ।

तदुपहितकुटुम्बः शान्तिमार्गोत्सुकोऽभू-

न्न हि सति कुलधुर्यै सूर्यवंश्या गृहाय ॥ ७१ ॥

प्रथममजागमनात्प्रागेव परिगतो ज्ञातोऽर्थो विवाहविजयरूपो येन स प्रथमपरिग-  
तौ रघुर्विजयिनं विजययुक्तं श्लाघ्यजायासमेतं संनिवृत्तं प्रत्यागतं तमजमभिनन्द्य ।  
सैन्यज उपहितकुटुम्बः सन् । 'सुतविन्यस्तपन्नाकः' इति याज्ञवल्क्यस्मरणादिति भावः ।  
शान्तिमार्गो मोक्षमार्गो उत्सुकोऽभूत् । तथाहि । कुलधुर्यै कुलधुरंधरे सति सूर्यवंश्याः  
गृहस्थाश्रमाय न भवन्ति ॥

इति महानहोपाध्यायकोलवलमहिनाथसूरिविरचितया संजीविनीसमाख्यया

व्याख्यया समेतो महाकविश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये

अजेनेन्दुमतीपाणिग्रहणो नाम सप्तमः सर्गः ।

## अष्टमः सर्गः ।

हेरन्वमवलम्बेऽहं यस्मिन्पातालकेलिषु ।

दन्तेभोदस्यति क्षीणं विश्राम्यन्ति फणीश्वराः ॥

अथ तस्य विवाहकौतुकं ललितं विभ्रत एव पार्थिवः ।

वसुधामपि हस्तगामिनीमकरोदिन्दुमतीमिवापराम् ॥ १ ॥

अथ पार्थिवो रघुर्ललितं सुभगं विवाहकौतुकं विवाहमहलं विवाहहस्तद्वजं वा विभ्रत  
। 'कौतुकं महले हर्षे हस्तसूत्रे कुर्वहले' इति शब्दः । तत्सन्तप्तः । अत्रानिन्द-  
निव वसुधामपि हस्तगामिनीमकरोत् । कस्मिन्तर्गे ईदृशं हन्तः ॥

दुरितैरपि कर्तुमात्मसात्प्रयतन्ते नृपद्वन्द्वो हि यत् ।

तदुपस्थितमग्रहीदजः पितुराज्ञेति न भोगव्याया ॥ २ ॥



तमेव मनो मर्त्योपनेरिति स्वर्गः प्रकृतिष्वचिन्तयन् ।

उद्वेगिरिय निम्नगाशनेष्वभयक्षान्य विमानना कृन्ति ॥ ८ ॥

मर्त्योऽपि प्रजासु मने नृव्योऽपि जनः । अथवा प्रकृतिविवर्णताहमित्येतावन्वयः ।

मने तु मरणम् । नृव्योऽपि जनः प्रकृतिपदमेव मर्त्योपनेनो मर्त्योपनेना मन्यमानः ।

‘कृत्वापृथगेभ्यश्च’ इति वर्तमाने वा । ‘कृत्य न वर्तमाने’ इति पठ्यते । इत्यचिन्तय-

न्तः । उद्वेगमिच्छानाशेऽपि यवान् नृपस्य वक्तुः । ‘कुरुंश्मनोः कृति’ इति वर्तते

। कृत्वापि जनविषये विमाननाद्यनाना निरुद्धाग्रे नामयन् । मनो न कंचिद्वचन-

जनः नृव्योऽपि मर्त्येभ्यश्च मन इत्यनन्त्येभ्यश्च ॥

न गतो न च भूयसा नृदुः पवमानः पृथिवीरुहामिव ।

त पुनस्तृतमभ्यमक्रमो नमयामास नृपाननुत्तरन् ॥ ९ ॥

त एवो भूयसा वाहुष्येन गतर्त्तोऽनो न । भूयसा नृदुरतिनृदुरपि न । किंतु पुरस्त-

तमक्रमः सन् । नमयमपरिपाटीमवकम्ब्येत्यर्थः । पवमानो वायुः पृथिवीरुहांस्त्वदतिव ।

तनुत्तरन्नुवाच्यमेव नमयामास । अत्र कामन्दकः—‘नृदुर्धेद्वमन्येन तीक्ष्णाहुति-

जनः । तीक्ष्णध्वं नृदुर्धेद्व प्रजानां स न संगतः ॥’ इति ॥

अथ वीक्ष्य रघुः प्रतिष्ठितं प्रकृतिष्वात्मजमात्मवत्तया ।

विषयेषु विनाशधर्मेषु त्रिदिवस्थेष्वपि निःस्पृहोऽभवत् ॥ १० ॥

अथ रघुरात्मजं पुत्रमात्मवत्तया । निर्विकारमनस्कतपेत्यर्थः । ‘उदयादिष्वविकृति-

सः सत्त्वमुच्यते । आत्मवान्तरववानुक्तः’ इत्युत्पलमालायाम् । प्रकृतिष्वात्मादिषु

प्रतिष्ठितं तदनुलं वीक्ष्य ज्ञात्वा विनाशो धर्मो येषां तेषु विनाशधर्मेषु । अनिलेष्वित्यर्थः ।

‘निदिनच्छेदलात्’ इत्यनिच्छप्रलयः समाप्तान्तः । त्रिदिवस्थेषु स्वर्गस्थेष्वपि विषयेषु

हादिषु निःस्पृहो निर्गतेच्छोऽभवत् ॥

कुलधर्मश्चायमेवेत्याह—

गुणवत्सुतरोपितश्रियः परिणामे हि दिलीपवंशजाः ।

पदवीं तस्वल्कवाससां प्रयताः संयमिनां प्रपेदिरे ॥ ११ ॥

दिलीपवंशजाः परिणामे वार्धके गुणवत्सुतेषु रोपितश्रियः स्थापितलक्ष्मीकाः प्रय-

त सन्तः । तस्वल्कान्येव वासांसि येषां तेषां संयमिनां यतीनां पदवीं प्रपेदिरे ।

तत्तत्सादस्यापीदमुचितमित्यर्थः ॥

तमरण्यसमाश्रयोन्मुखं शिरसा वेष्टनशोभिना सुतः ।

पितरं प्रणिपत्य पादयोरपरित्यागमयाचतात्मनः ॥ १२ ॥

अरण्यसमाश्रयोन्मुखं वनवासोद्युक्तं पितरं तं रघुं सुतोऽजः । वेष्टनशोभिनी-

नोहरेण शिरसा पादयोः प्रणिपत्य । आत्मनोऽपरित्यागमयाचत । मां परित्यज्य न

तप्यमिति प्रार्थितवानित्यर्थः ॥

रघुरश्रुमुखस्य तस्य तत्कृतवानीप्सितमात्मजप्रियः ।

न तु सर्प इव त्वचं पुनः प्रतिपेदे व्यपवर्जितां श्रियम् ॥ १३ ॥

आत्मजप्रियः पुत्रवत्सलो रघुः । अश्रूणि मुखे यस्य तस्याश्रुमुखस्याजस्य तदपरि-

गरूपमोप्सितमनिलपितं कृतवान् । किंतु सर्पस्त्वचनिव व्यपवर्जितां लक्षां श्रियं

न प्रतिपेदे न प्राप ॥





नुक्ता नृपतिरजः प्रकृतोः प्रजाः कार्याधिनीरवेक्षितुम् । दुष्टादुष्टपरिज्ञानार्थमित्यर्थः ।  
यवहारारत्नं धर्मासनमाददे स्वीचकार । प्रवयाः स्थविरो नृपती रघुस्तु । 'प्रवयाः स्थविरो  
रजः' इत्यमरः । धारणां वित्तलैकाग्रतां परिचेतुमभ्यसितुमुपांशु विजने । 'उपांशु विजने  
मेतन्म' इति हलायुधः । कुंराः पूतं विष्टरमासनमाददे । 'यनादिगुणसंयुक्ते मनसः  
स्थितिरात्मनि । धारणा प्रोच्यते सद्वियोगशास्त्रविशारदः' इति वसिष्ठः ॥

अनयत्प्रभुशक्तिसंपदा वशमेको नृपतीननन्तरान् ।

अपरः प्रणिधानयोग्यया मरुतः पञ्च शरीरगोचरान् ॥ १९ ॥

एकोऽन्यतरः । अज इत्यर्थः । अनन्तरान्त्वभूम्यनन्तरानृपतीन्यातव्यपारिणिग्राहादी-  
प्रभुशक्तिसंपदा क्रोशदण्डमहिना वशं स्वायत्ततामननत् । 'क्रोशो दण्डो बलं चैव प्रभु-  
शक्तिः प्रकीर्तिता' इति मिताक्षरायाम् । अपरो रघुः प्रणिधानयोग्यया समाध्यभ्यासेन  
'योगाभ्यासार्कयोपितोः' इति विश्वः । शरीरगोचरान्देहाश्रयान्पञ्च मरुतः प्राणादीन्वशम-  
नयत् । 'प्राणोऽपानः समानश्रोदानप्यानी च वायवः । शरीरस्थाः' इत्यमरः ॥

अकरोदचिरेभ्वरः क्षितौ द्विपदारम्भफलानि भस्मसात् ।

इतरो दहने स्वकर्मणां ववृते दानमयेन वहिना ॥ २० ॥

अचिरेश्वरोऽजः क्षितौ द्विपदामारम्भाः कर्माणि तेषां फलानि भस्मसादकरोत्काल्प्येन  
भस्मीकृतवान् । 'विभाषा साति काल्प्ये' इति सातिप्रत्ययः । इतरो रघुर्ज्ञानमयेन  
तत्त्वज्ञानप्रवृत्तेन वहिना पावकेन करणेन स्वकर्मणां भवबीजभूतानां दहने भस्मीकरणे  
ववृते । स्वकर्माणि दग्धुं प्रवृत्त इत्यर्थः । 'ज्ञानाग्निः सर्वकर्माणि भस्मसात्कुरुते तथा'  
इति गीतावचनात् ॥

पणवन्धमुखान्गुणानजः पडुपायुङ्क्त समीक्ष्य तत्फलम् ।

रघुरप्यजयद्गुणत्रयं प्रकृतिस्थं समलोष्टकाञ्चनः ॥ २१ ॥

'पणवन्धः संधिः' इति कौटिल्यः । अजः पणवन्धमुखान्तं ध्यादीन्यङ्गुणान् । 'संधिर्ना  
विग्रहो यान्मासनं द्वैधमाश्रयः । पङ्कणाः' इत्यमरः । तत्फलं तेषां गुणानां फलं समी-  
क्ष्यालोच्योपायुङ्क्त । फलिष्यन्तमेव गुणं प्रायुदेत्यर्थः । 'प्रोपाभ्यां जुजेरयद्गुणात्रेषु' इत्या-  
त्मनेपदम् । समस्तुल्यतया भावितो लोष्टो नृत्पिण्डः काञ्चनं सुवर्णं च यस्य स  
समलोष्टकाञ्चनः । निःस्पृह इत्यर्थः । 'लोष्टानि लेष्टवः पुंसि' इत्यमरः । रघुरपि गुणत्रयं  
सत्त्वादिकम् । 'गुणाः सत्त्वं रजस्तनः' इत्यमरः । प्रकृतौ साम्यावस्थायामेव तिष्ठतीति  
प्रकृतिस्थं पुनर्विकारशून्यं यथा तथाजयत् ॥

न नवः प्रभुराफलोदयात्स्थिरकर्मा विरराम कर्मणः ।

न च योगविधेर्नरेतरः स्थिरधीरा परमात्मदर्शनात् ॥ २२ ॥

स्थिरकर्मा फलोदयकर्मकारी नवः प्रभुरज आफलोदयात्फलसिद्धिपर्यन्तं कर्मण  
आरम्भात् विरराम न निवृत्तः । 'उगुप्ताविरामप्रमादार्थानामुपसंख्यानम्' इत्यपादा-  
नात्पर्यन्तम् । 'व्याङ्परिभ्यो रनः' इति परस्मैपदम् । स्थिरधीर्निश्चलचित्तो नरेतरो रघु-  
श्चापरमात्मदर्शनात्परमात्मसाक्षात्कारपर्यन्तं योगविधेरैक्यानुसंधानात् विरराम ॥

इति शत्रुपु चेन्द्रियेषु च प्रतिपिद्धप्रसरेषु जाग्रतौ ।

प्रसिताबुदयापवर्गयोहभर्यां सिद्धिमुभाववापतुः ॥ २३ ॥

इलेवं प्रतिपिद्धः प्रसरः स्वार्थप्रवृत्तिर्येषां तेषु शत्रुपु चेन्द्रियेषु च जाग्रतावप्रमत्ताबुद-





यापवर्गयोरभ्युदयमोक्षयोः प्रसितावासचौ । 'तत्परे प्रसितासचौ' इत्यमरः । उभयौ द्विविधामभ्युदयमोक्षरूपाम् । 'उभादुदात्तो नित्यम्' इति तयप्रत्ययसायनादेशः 'टिद्धा-' इति ङीप् । सिद्धिं फलमवाप्तुः । उभावुभे सिद्धी ययासंख्यमवाप्तुरित्यर्थः ।

अथ काश्चिदजव्यपेक्षया गमयित्वा समदर्शनः समाः ।

तमसः परमापदव्ययं पुरुषं योगसमाधिना रघुः ॥ २४ ॥

अथ रघुः समदर्शनः सर्वभूतेषु समदृष्टिः सत्तजव्यपेक्षयाजाकाङ्क्षानुरोधेन तस्माः कतिचिद्वर्षाणि । 'समा वर्षं समं तुल्यम्' इति विश्वः । गमयित्वा नीत्वा । समाधिनैक्यानुसंधानेन । 'संयोगो योग इत्युक्तो जीवात्मपरमात्मनोः' इति वसिष्ठः । अव्ययमविनाशिनं तमसः परमविद्यायाः परम् । मायातीतमित्यर्थः । पुरुषं परमं गमापत्प्राप । सायुज्यं प्राप्त इत्यर्थः ॥

श्रुतदेहविसर्जनः पितृश्चिरमश्रूणि विमुच्य राघवः ।

विदधे विधिमस्य नैष्ठिकं यतिभिः सार्धमनन्निमन्निचित् ॥ २५ ॥

अन्निचिदग्निं चितवानाहितवान् । 'अग्नौ चैः' इति क्प्रत्ययः । राघवोऽजः श्रुतदेहविसर्जन आकर्णितपितृतनुत्यागः संश्चिरमश्रूणि बाष्पाणि विमुच्य विसृज्यासति रनन्निम् । अग्निसंस्काररहितमित्यर्थः । नैष्ठिकं निष्ठायामन्ते भवं विधिमाचारमन्ते यतिभिः संन्यासिभिः सार्धं सह विदधे चक्रे । अनग्निं विधिमित्यत्र शौनकः—'सर्वं निवृत्तस्य ध्यानयोगरतस्य च । न तस्य दहनं कार्यं नैव पिण्डोदकक्रिया ॥ निवृत्तं त्रणवेनैव विले भिक्षोः कलेवरम् । प्रोक्षणं स्नानं चैव सर्वं तेनैव कारयेत् ॥' इति ।

अकरोत्स तदौर्ध्वदैहिकं पितृभक्त्या पितृकार्यकल्पवित् ।

न हि तेन पथा तनुत्यजस्तनयावर्जितपिण्डकाङ्क्षिणः ॥ २६ ॥

पितृकार्यस्य तातश्राद्धस्य कल्पविद्धिधानज्ञः सोऽजः पितृभक्त्या पितरि प्रेम्णा कृतं न पितुः परलोकसुखापेक्षया । मुक्तत्वादिति भावः । तस्य रघोरौर्ध्वदैहिकम् । पितृभक्त्या भवतीति तत्तिलोदकपिण्डदानादिकमकरोत् । 'ऊर्ध्वं देहाच्च' इति वक्तव्याद्वक्तव्यः अनुशतिकादित्वाद्भयपदवृद्धिः । ननु कथं भक्तिरेव श्राद्धादिफलप्रेप्सापि कल्पिता भूदित्याशङ्क्याह—न हीति । तेन पथा योगरूपेण मार्गेण तनुत्यजः शरीरत्यागिनः पुनः पास्तनयेनावर्जितं दत्तं पिण्डं काङ्क्षन्तीति तयोक्ता न हि भवन्ति ॥

स परार्ध्यगतेरशोच्यतां पितुरुद्दिश्य सदर्थवेदिभिः ।

शमिताधिरधिज्यकार्मुकः कृतवानप्रतिशासनं जगत् ॥ २७ ॥

परार्ध्यगतेः प्रशस्तगतेः प्राप्तमोक्षस्य पितुरशोच्यतामशोचनीयत्वमुद्दिश्याभिसंधाय शोको न कर्तव्य इत्युपदिश्येत्यर्थः । सदर्थवेदिभिः परमार्थज्ञैर्विद्वद्भिः शमिताधिरधिज्यकार्मुकः शमितानिर्वृत्तमनोव्ययः । 'पुंस्याधिर्मानसी व्यथा' इत्यमरः । सोऽजोऽधिज्यकार्मुकः अधिज्यमारोपितमौर्वाकं कार्मुकं यस्य स तथोक्तः सन् जगत्कर्मभूतमप्रतिशासनं द्वितीयारम्भं रक्षितम् । आत्माज्ञाविधेयमित्यर्थः । कृतवांश्चकार ॥

क्षितिर्िन्दुमती च भामिनी पतिमासाद्य तमश्चपौरुषम् ।

प्रथमा बहुरत्नस्रभूदपरा वीरमजीजनत्सुतम् ॥ २८ ॥

क्षितिर्महती भामिनी कामिनीन्दुमती च । 'भामिनी कामिनी च' इति हलायुधः ।

महापराक्रममुत्कृष्टभोगशक्तिं च तमजं पतिमासाद्य प्राप्य । तत्र प्रथमं

शेषः प्रणि रक्षति रोगजननि मृत इति कुरुवगमम् । 'मृतं सज्जनिश्रेष्ठेऽपि' न्यमरः । शरीरेन्दुमयी नीरं मृतमजीजनजनयनि न । शरीरेणीं इति शम् । शरीरेणा मृतमजीजनयने ॥

विनामलोऽप्यतः आह—

दशान्दिमननोपमद्युतिं यदाग्रा दिक्षु दशस्वपि श्रुतम् ।

दशपृथैरथं यमान्यया दशकण्ठागिगुहं विदुर्दुष्टाः ॥ २९ ॥

दश रश्मिगतानि नमः स दशरश्मिगतः मृतः । न उग्रमा यस्याः सा दशरश्मि-  
गतोऽग्रा द्युतिर्दश तम् । यदाग्रा करणेन दशराशि दिक्षुः शान्तुं प्रमिदम् । दश-  
कण्ठारे रावणारे रागस्य गुहं पितरं मृतम् । आन्यया नाग दशपृथो दशानन्द-  
मृतो रथो रथानन्दनम् । दशरश्मिगतः । दुष्टा विद्वान्गो विदुर्दुष्टान्ति । 'विदो लडो  
॥' इति धेर्जुगादेशः ॥

ऋषिदेवगणस्वधाभुजां श्रुतयागप्रसवैः स पार्थिवः ।

अनृणन्वमुपेयिवान्यभौ परिधेर्मुक्त इवोष्णदीधितिः ॥ ३० ॥

श्रुतयागप्रसवैरथ्यननरसंतानः करणैः ययासंस्त्यगृहीणां देवगणानामिन्द्रादीनां  
स्वधाभुजां पितृणामनृणन्वमुपेयिवानुपेयिवान्प्राप्तवान् । 'एष वा अनृणो यः पुत्रीं  
यज्वा द्राघचारी वा' इति श्रुतेः । स पार्थिवोऽजः परिधेः परिवेष्टान् । 'परिवेष्टु परिधिः'  
इत्यमरः । मुक्तो निर्गतः कर्मकर्ता । उष्णदीधितिः सूर्य इव । यभौ दिदीपे । इत्युग्रमा ॥

चलमार्तभयोपशान्तये विदुषां सत्कृतये बहुश्रुतम् ।

वसु तस्य विभोर्न केवलं गुणवत्तापि परप्रयोजना ॥ ३१ ॥

तस्य विभोरजस्य केवलं वसु धनमेव परप्रयोजनं परोपकारकं नाभूत् । किंतु गुण-  
वत्तापि गुणित्वमपि परप्रयोजना परेपामन्येषां प्रयोजनं यस्यां सा । विधेयांशत्वेन  
प्राधान्याद्गुणवत्ताया विशेषणं वस्त्वित्यत्र वृहनीयम् । तथाहि । चलं पौरुषमार्तानामा-  
पन्नानां भयस्योपशान्तये निषेधाय न तु स्वार्थं परपीडनाय वा । बहु भूरि श्रुतं  
विद्या विदुषां सत्कृतये सत्काराय । न तूत्तेकाय बभूव । तस्य धनं परोपयोगीति  
किं वक्तव्यम् । चलधुतादयोऽपि गुणाः परोपयोगिन इत्यर्थः ॥

स कदाचिदेवैक्षितप्रजः सह देव्या विजहार सुप्रजः ।

नगरोपवने शर्चीसखो मरुतां पालयितेव नन्दने ॥ ३२ ॥

अवैक्षितप्रजोऽङ्कृतोभयत्वेनानुसंहितप्रजः । 'नित्यमसिच्छजानेपयोः' इत्यसिच्छत्ययः ।  
न केवलं ह्येण इति भावः । शोभना प्रजा यस्यासीं सुप्रजाः । सुपुत्रवान् । पुत्रन्यस्त-  
भार इति भावः । सोऽजः कदाचिदेव्या महिष्येन्दुमत्या सह नगरोपवने । नन्दने न-  
न्दनाख्येऽनरावत्युपकण्ठवने शर्चीसखः । शर्च्या सहैत्यर्थः । मरुतां देवानां पालयि-  
तेन्द्र इव । विजहार चिक्रीड ॥

अथ रोधसि दक्षिणोदधेः श्रितगोकर्णनिकेतमीश्वरम् ।

उपवीणयितुं ययौ रवेरुदयावृत्तिपथेन नारदः ॥ ३३ ॥

अथ दक्षिणस्योदधेः समुद्रस्य रोधसि तीरे श्रितगोकर्णनिकेतमधिष्ठितगोकर्णस्य-  
स्थानमीश्वरं शिवमुपवीणयितुं वीणयोपसमीपे गातुम् । 'सत्यापपाश-' इत्यादिना वी-  
णाशब्दादुपगानार्थे णिच्प्रत्ययः । ततस्तुमुन् । नारदो देवर्षी रवेः सूर्यस्य संवन्धि-  
नो-  
दयावृत्तिपथेनाकाशमार्गेण ययौ जगाम । सूर्योपमानेनास्यातितैजस्त्वमुच्यते ॥

कुसुमैर्गन्धिनामपार्थिवैः स्त्रजमानो न गिरिभिर्निवेशिताम् ।

अहस्तिकल तस्य वेगवानभिनासस्पृहयेन माकलः ॥ ३३ ॥

अपार्थिवैर्भूमैः । रित्वैरिन्द्रियैः । कुसुमैर्गन्धिनां रसिताम् । तस्य नगरस्थानेन तस्य  
नीलायाः शिरस्ये निवेशिताम् । 'ननुविभक्तिं' वाचं वादितामो न नामकम् इत्यमरः ।  
मालां वेगवान्माकलः । अभिनासे नायनायां स्पृहयेन । यत्र एतत् संतर्पितम्  
'संस्कारो गन्धमान्पार्थिवैः स्नातारविज्ञानम्' इत्यमरः । अदक्षेकः । रित्वैः

भ्रमरैः कुसुमानुसारिभिः परिहीर्णा परिव्यादिनी मुनेः ।

दृष्टो पवनानवलेपजं सृजती नाप्यभिनाजनाविलम् ॥ ३४ ॥

कुसुमानुसारिभिः पुष्पानुगायिभिर्भ्रमरैरलिभिः परिहीर्णा व्याप्ता मुनेर्नरस्य  
वादिनी नीला । 'नीला तु वनही । निामी या तु तप्रीभिः साभिः परिहीर्णा  
इत्यमरः । पवनस्य नायोरल्लेपोऽपिशेषस्तजमजनेन कजलेनालिं कृत्यं स  
सृजती मुनवीन दृष्टो दृष्टः । भ्रमराणां साजननाप्यभिन्दुसादृशं निशितम् ।  
नपुंसकस्य' इति वर्तमाने 'आन्धीनगोर्भुम्' इति नुम्नि कल्पः ॥

अभिभूय विभूतिमार्तर्ध्यां मधुगन्धातिशयेन वीरुधाम् ।

नृपतेरमररुगाप सा दयितोरुस्तनकोटिसुस्थितिम् ॥ ३५ ॥

सामरसशिखामाला मधुगन्धयोर्भक्त्यन्दशौरभयोरतिशयेनाभिभूतेन । वीरुधां  
नाम् । 'लता प्रतानिनी वीरुध' इत्यमरः । कृत्योः प्राप्तामार्तवीरुधसंज्ञिनीं वि  
सम्पद्दिमभिभूय निरस्कृत्य नृपतेरजसा दयिताया इन्दुमला उर्वोर्निशालयोः स्तन  
कोटीं चूचुको तयोः सुस्थितिं गोप्यस्थाने पतितत्वात्प्रशस्तं स्थानमाप प्राप्ता ॥

क्षणमात्रसखीं सुजातयोः स्तनयोस्तामवलोक्य विह्वला ।

निमिमील नरोत्तमप्रिया हृतचन्द्रा तमसेव कौमुदी ॥ ३६ ॥

सुजातयोः सुजन्मनोः । सुन्दरयोरित्यर्थः । स्तनयोः क्षणमात्रं सखीं सर्व  
स्थिताम् । सुजातत्वसाधर्म्यात्सजः स्तनसखीत्वमिति भावः । तां सजमवलोक्य  
विह्वला परवशा नरोत्तमप्रियेन्दुमती तमसा राहुणा । 'तमस्तु राहुः स्वर्भावः'  
मरः । हृतचन्द्रा कौमुदी चन्द्रिकेव निमिमील मुमोह । ममोरित्यर्थः । 'निन्दते'  
र्धनिद्रा च' इति हलायुधः । कौमुद्या निमीलनं प्रतिसंहारः ॥

वपुषा करणोज्झितेन सा निपतन्ती पतिमप्यपातयत् ।

ननु तैलनिपेकविन्दुना सह दीपार्चिरुपैति मेदिनीम् ॥ ३७ ॥

करणैरिन्द्रियैरुज्झितेन मुक्तेन । 'करणं साधकतमं क्षेत्रगात्रेन्द्रियेष्वपि' इत्यमरः ।  
वपुषा निपतन्ती सेन्दुमती पतिमजमप्यपातयत्पातयति स्म । तथाहि । निपि  
निपेकः । तैलस्य निपेकस्तैलनिपेकः । क्षरतैलमित्यर्थः । तस्य विन्दुना सह दीपार्चि  
ज्वाला मेदिनीं भुवमुपैति ननूपैत्येव । नन्वत्रावधारणे । 'प्रश्नावधारणानुज्ञान  
त्रणे ननु' इत्यमरः । इन्दुमला दीपार्चिरुपमानम् । अजस्य तैलविन्दुः । तत् एव  
जीविः । तस्य जीवितशेषश्च सूच्यते ॥

उभयोरपि पार्श्ववर्तिनां तुमुलेनार्तरवेण वेजिताः ।

विहगाः कमलाकरालयाः समदुःखा इव तत्र चुकुशुः ॥ ३८ ॥

उभयोर्दपत्योः पार्श्ववर्तिनां परिजनानां तुमुलेन संकुलेनार्तरवेण करणखनेन वे

तैः कमलकरालयोः संस्थिता विहगा हंसद्वयोऽपि तत्रोपवने समदुःखा इव  
तत्पर्यवर्तिनां समलशोका इव चुक्रुशुः कोरन्ति स्म ॥

नृपतेर्व्यजनादिभिस्तमो नुनुदे सा तु तथैव संस्थिता ।

प्रतिकारविधानमायुधैः सति शोषे हि फलाय कल्पते ॥ ४० ॥

नृपतेरप्यस्य तमोऽज्ञानं व्यजनादिभिः सत्यनैर्नुदेऽनन्तरितम् । आदिशब्देन जल-  
ककशूक्ष्मोदादयो नृपन्ते । सा विन्दुमती तथैव संस्थिता नृपः । तथाहि । प्रतिकार-  
विधानं विहितकालेन जीवितकालस्य शोषे सति विद्यमाने । 'बालुजीवितकाले ना'  
स्मरः । फलम् सिद्धये कल्पत कारोप्याय भवति नान्यथा । नृपतेरायुःशोषतद्वा-  
प्रतिकारस्य सामर्थ्यम् । तस्यास्तु तदभावदैक्यमित्यर्थः ॥

प्रतियोजयितव्यबहुक्रीसमवस्थामथ सत्त्वविप्लवात् ।

स निनाय नितान्तवत्तलः परिगृह्योचितमङ्गमङ्गनाम् ॥ ४१ ॥

अथ सत्त्वस्य वैतन्मस्य विहवादिनाशादेतोः । 'द्रव्यामुप्यवसायेषु सत्त्वम्' इत्यमरः ।  
योजयितव्यं तत्रोपयोजनीयम् । न तु योजयितव्यमित्यर्थः । या बहुक्री बोधा ।  
तः समवस्थां दृष्ट्वा यस्यान्तमङ्गनां वनितां नितान्तवत्तलोऽतिप्रेमवान्तोऽजः प-  
ञ्च हस्तान्यां गृहीत्वोचितं परिचितमङ्गमुल्लङ्घं निनाय नीतवान् । बहुक्रीपत्रे तु  
यं तत्रोपयोजयितव्यमित्यर्थः । तलकाविशेषः ॥

पातिरङ्गनिपण्णया तथा करणापायविभिन्नवर्णया ।

समलक्ष्यत विभ्रदाविलां नृगलेखामुपनीव चन्द्रमाः ॥ ४२ ॥

पातिरङ्गोऽङ्गनिपण्णयोत्तद्विषयतया करणानामिन्द्रियाणामपत्येनात्मनेन हेतुना वि-  
वर्णया विच्छिद्यता तथा । उपति प्रत्येकालं आविलां नलिनां नृगलेखां लञ्छनं  
रेखारत्नं विभ्रदारपञ्चन्द्रमा इव । समलक्ष्यतलक्ष्यत । इत्युक्ता ॥

विललाप स वाष्पगद्गदं सहजामप्यपहाय धीरताम् ।

अमितसमयोऽपि मार्दवं भजते कैव कथा शरीरिषु ॥ ४३ ॥

लोडनः सहजां स्वभाविकीमति वीरतां वैर्यमहाय विभ्रकीर्य वाष्पेन कण्ठगतं  
गद्गदं विदीर्णहरं यथा तथा अग्निप्रादुकारिगद्गदश्चैविललाप परिदेवितवान् ।  
विलसः परिदेवितम् इत्यमरः । अमितसमामिना संतमयो लोहमवेतनमपि मार्दवं  
दुर्लभमैतत्वं न भजते प्रप्नोति । शरीरिषु देहिषु । अग्निप्रेतसेविति शेषः । विषये  
व कथा वर्ता । बालुसिद्धमित्यर्थः ॥

कुसुमान्यापि गात्रसंगमात्प्रभवन्त्यायुरपोहितुं यदि ।

न भविष्यति हन्त साधनं किमिवान्यत्प्रहरिष्यतो विधेः ॥ ४४ ॥

कुसुमे पुष्पान्यापि । अग्निप्रेतयो नितान्तमर्दवशोद्वेगः । गात्रसंगमादेहसंग-  
पुरगेहेतुमहर्षं प्रभवन्ति यदि । हन्त विधेः । 'हन्त हर्षेऽनुकम्पायां वाक्या-  
न्मविषयोः' इत्यमरः । प्रहरिष्यतो हन्तुमिच्छतो विदेवैवसान्यत्कुसुमातिरिचं  
हेतुव वस्तु । इवमर्थो वाक्यालङ्कारे । कथमिति । साधनं प्रहरणं न भविष्यति  
। नवेत् । सर्वमपि साधनं भविष्यत्येवेत्यर्थः ॥

अथवा नृदु वस्तु हिसितुं नृदुनैवारमते प्रजान्तकः ।

हिनस्तेकविपातिरत्र मे नलिनी पूर्वनिर्दर्शनं भवा ॥ ४५ ॥





गुरतश्रमेण संभृतो जनितः खेदलघोद्गमोऽपि ते तव सुखे प्रियते वर्तते । अथ न  
 आत्मना स्वरूपेणास्तं नाशमिता प्राप्ता । अतः कारणोद्भवतां प्राणिनामिमां प्रत्य-  
 त्सारतामस्थिरतां धिक् ॥

मनसापि न विप्रियं मया कृतपूर्वं तव किं जहासि माम् ।

ननु शब्दपतिः क्षितेरहं त्वयि मे भावनिबन्धना रतिः ॥ ५२ ॥

मया मनसापि तव विप्रियं न कृतपूर्वम् । पूर्वं न कृतमित्यर्थः । सुप्नुपेति समासः ।  
 केन निमित्तेन मां जहासि त्यजसि । नन्वहं क्षितेः शब्दपतिः शब्दत एव पतिः  
 अर्धत इत्यर्थः । भावनिबन्धनाभिप्रायनिबन्धना स्वभावहेतुका मे रतिः प्रेम तु  
 यैव । अस्तीति शेषः ॥

कुसुमोत्खचितान्वलीभृतश्चलयन्भृङ्गरुचस्तवालकान् ।

करभोरु करोति माखतस्त्वदुपावर्तनशङ्कि मे मनः ॥ ५३ ॥

कुसुमैरुत्खचितानुत्कर्षेण रचितान्वलीभृतो भृङ्गोयुक्तान् । कुटिलानित्यर्थः । भृङ्गरुचो  
 अंस्तवालकांश्चलयन्कम्पयन्मास्तः । हे करभोरु करभसदृशोरु । 'मणिवन्धादाकनिष्टं  
 स्य करभो वहिः' इत्यमरः । मे मनस्त्वदुपावर्तनशङ्कि तव पुनरागमने शङ्कावत्करोति ।  
 जीवने शङ्कां कारयतीत्यर्थः ॥

तदपोहितुमर्हसि प्रिये प्रतिबोधेन विपादमाशु मे ।

ज्वलितेन गुहागतं तमस्तुहिनाद्रेरिव नक्तमोपधिः ॥ ५४ ॥

हे प्रिये, तत्तस्मात्कारणादाशु मे विपादं दुःखम् । नक्तं रात्रावोपधिस्तृणज्योतिराख्या  
 ॥ ज्वलितेन प्रकाशेन तुहिनाद्रेहिमाचलस्य गुहागतं तमोऽन्वकारमिव । प्रतिबोधेन  
 मेनापोहितुं निरसितुमर्हसि ॥

इदमुच्छ्वसितालकं मुखं तव विश्रान्तकथं दुनोति माम् ।

निशि सुप्तमिवैकपङ्कजं विरताभ्यन्तरपटपदस्वनम् ॥ ५५ ॥

इदमुच्छ्वसितालकं चलितचूर्णकुन्तलं विश्रान्तकथं निवृत्तसंलापं तव मुखम् । निशि  
 त्रौ सुप्तं निमीलितं विरतोऽभ्यन्तराणामन्तर्वर्तिनां पदपदानां स्वनो यत्र तत् । निःशब्द-  
 ङ्मित्यर्थः । एकपङ्कजमद्वितीयं पद्ममिव । मां दुनोति परितापयति ॥

शशिनं पुनरेति शर्वरी दयिता द्वन्द्वचरं पतत्रिणम् ।

इति तौ विरहान्तरक्षमौ कथमत्यन्तगता न मां दहेः ॥ ५६ ॥

शर्वरी रात्रिः शशिनं चन्द्रं पुनरेति प्राप्नोति । द्वन्द्वीभूय चरतीति द्वन्द्वचरः । तं  
 तत्रिणं चक्रवाकं दयिता चक्रवाकी पुनरेति । इति हेतोस्तौ चन्द्रचक्रवाकौ विरहान्त-  
 रक्षमौ विरहावधिसहौ । 'वन्तरभवकाशावधिपरिधानान्तर्धिमेदतादर्थ्ये' इत्यमरः । अत्य-  
 तगता पुनरावृत्तिरहिता त्वं तु कथं न मां दहेर्न संतापयेः । अपि तु दहेरेवेत्यर्थः ॥

नवपल्लवसंस्तरेऽपि ते मृदु दूयेत यदङ्गमर्पितम् ।

तदिदं विपहिष्यते कथं वद वामोरु चिताधिरोहणम् ॥ ५७ ॥

नवपल्लवसंस्तरे नूतनप्रवालस्तरणेऽप्यर्पितं स्थापितं मृदु ते तव यदङ्गं शरीरं दूयेत  
 अरितसं भवेत् । वामौ सुन्दरौ ऊरु यस्याः सा हे वामोरु 'वामं स्यात्सुन्दरे सव्ये' इति  
 केशवः । 'संहिताफलक्षण-' इत्यादिनोद्प्रत्ययः तदिदमङ्गं चितायाः काष्ठसंचयस्याधिरोहणं  
 कथं विपहिष्यते वद ॥



स्तत्संयुद्धिर्हे किंनरकण्ठ । 'अङ्गाग्रकण्ठेभ्यश्च' इति ङीप् । किमिदं सुप्यते निद्रा-  
ते । 'वचिस्वपि-' इत्यादिना संप्रसारणम् । अनुचितमिदं स्वपनमित्यर्थः ॥

समदुःखसुखः सखीजनः प्रतिपच्चन्द्रनिभोऽयमात्मजः ।

अहमेकरसस्तथापि ते व्यवसायः प्रतिपत्तिनिष्ठुरः ॥ ६५ ॥

सखीजनः समदुःखसुखः । तद्दुःखेन दुःखी तत्सुखेन सुखीत्यर्थः । अयमात्मजो बालः  
पच्चन्द्रनिभः दर्शनीयो वर्षिष्णुश्चेत्यर्थः । प्रतिपच्छब्देन द्वितीया लक्ष्यते । प्रतिपदि  
त्यादर्शनात् । अहमेकरसोऽभिन्नरागः । 'शङ्कारादौ विषे वीथं गुणे रागे द्रवे रसः'  
मरः । तथापि । जीवितसामग्रीसत्त्वेऽपीत्यर्थः । ते तव व्यवसायोऽस्तत्परित्यागरूपो  
गारः प्रतिपत्त्या निश्चयेन निष्ठुरः क्रूरः । 'प्रतिपत्तिः पदप्राप्तौ प्रकृतौ गौरवेऽपि च ।  
त्म्ये च प्रबोधे च' इति विश्वः । स्मर्तुं न शक्यः किमुताधिकर्तुमिति भावः ॥

धृतिरस्तमिता रतिश्च्युता विरतं गेयमृतुर्निरुत्सवः ।

गतमाभरणप्रयोजनं परिशून्यं शयनीयमद्य मे ॥ ६६ ॥

अद्य मे धृतिर्धैर्यं प्रतीतिर्वास्तं नाशमिता । रतिः क्रीडा च्युता गता । गेयं गानं विर-  
, ऋतुर्वसन्तादिर्निरुत्सवः । आभरणानां प्रयोजनं गतमपगतम् । शैतेऽस्मिन्निति  
नीयं तत्पम् । 'कृत्यल्युटो बहुलम्' इत्यधिकरणार्थेऽनीयद्रप्रत्ययः । परिशून्यम् । त्वां  
न सर्वमपि निष्फलमिति भावः ॥

गृहिणी सचिवः सखी मिथः प्रियशिष्या ललिते कलाविधौ ।

करुणाविमुखेन मृत्युना हरता त्वां वद किं न मे हृतम् ॥ ६७ ॥

त्वेनैव गृहिणी दाराः । अनेन सर्वं कुटुम्बं तदाश्रयमिति भावः । सचिवो बुद्धिस-  
गो भर्त्रा । सर्वो हितोपदेशस्त्वदायत्त इत्यनेनोच्यते । मिथो रहसि सखी नर्मसचिवः ।  
पमोगस्त्वदाश्रय इत्यमुना प्रकटितम् । ललिते मनोहरे कलाविधौ वादित्रादिचतुः-  
ष्टेकलाप्रयोगे प्रियशिष्या । प्रियत्वं प्राज्ञत्वादित्यभिर्बंधिः । सर्वानन्दोऽनेन तन्निव-  
न इत्युद्धाटितम् । अतस्त्वां समष्टिरूपां हरताऽन एव करुणाविमुखेन कृपाशून्येन मृ-  
ना मे मत्संबन्धि किं वस्तु न हृतं वद । सर्वमपि हृतमित्यर्थः ॥

मदिराक्षि मदाननार्पितं मधु पीत्वा रसवत्कथं नु मे ।

अनुपास्यसि वाष्पदूषितं परलोकोपनतं जलाञ्जलिम् ॥ ६८ ॥

माद्यत्यनयेति मदिरा लोकप्रसिद्धा । तथापि 'नार्यो मदिरलोचनाः' इत्यादिप्रयोगद-  
नान्माद्यत्वान्म्यामिति मदिरे अक्षिणी यस्यास्तत्संयुद्धिर्हे मदिराक्षि, मदाननेनार्पितं  
वत्स्वादुनरं मधु मयं पीत्वा वाष्पदूषितमश्रुतमं परलोकोपनतं परलोकप्राप्तं मे जला-  
लिं तिलोदकाञ्जलिं कथं न्यन्वनन्तरं पास्यसि । तदनन्तरमिदमनर्हमित्यर्थः । यथाह  
हमलः—'अनुपानं हिनज्जं यवगोधूमनिमित्ते । दग्धि मये विषे द्राक्षे पिष्टे पिष्टन-  
ऽपि च ॥' इति । तच्चेहैव युज्यते । इदं तृष्णं लोकान्तरोपयोगि चेत्यायुर्वेदविरोधा-  
त्पमनुपास्यतीति भावः ॥

विभवेऽपि सति त्वया विना सुखमेतावदजस्य गण्यताम् ।

अहतस्य विलोभनान्तरैर्मम सर्वं विषयास्त्वदाश्रयाः ॥ ६९ ॥

विभय ऐश्वर्यं सत्यपि त्वया विनाजस्वतावदेव सुखं गण्यताम् । सावत्त्वना सह भुक्तं  
तोऽप्यत्र किंचिद्विभित्तौत्यर्थः । कुतः । विलोभनान्तरैर्विषयान्तरैरहतस्याताडित्य-  
म सर्वं विषया भोगादवस्त्वदाश्रयास्त्वदधीनाः । त्वां विना मे न किंचिदोच्यते इत्यर्थः ॥



भेदजडं दुःखमोहितं प्रणिधानाधितैकाग्र्याद्विजज्ञिवाञ्ज्ञातवान् । 'कसुध' इति कसु-  
सयः । इति वक्ष्यमाणप्रकारेण शिष्येणान्वयोध्यतिक्रमः । बुधेर्ष्यन्ताणिगिनि लङ् ॥

वसिष्ठशिष्य आह—

असमाप्तविधिर्यतो मुनिस्तव विद्वानपि तापकारणम् ।

न भवन्तमुपस्थितः स्वयं प्रकृतौ स्थापयितुं पथश्च्युतम् ॥ ७६ ॥

यतो हेतोर्मुनिरसमाप्तविधिरसमाप्तकृतस्ततस्तव तापकारणं दुःखहेतुं कलत्रनाशरूपं  
विद्वानपि । 'विदेः शतुर्वसुः' इति वस्त्रादेशः । 'न लोक—' इत्यादिना पट्टीप्रतिषेधः ।  
वध्युतं स्वभावाद्भ्रष्टं भवन्तं प्रकृतौ स्वभावे स्थापयितुम् । समाश्वासयितुमित्यर्थः ।  
अयं नोपस्थितो नागतः ॥

मयि तस्य सुवृत्त वर्तते लघुसंदेशपदा सरस्वती ।

शृणु विश्रुतसत्त्वसारं तां हृदि चैनामुपधातुमर्हसि ॥ ७७ ॥

हे सुवृत्त सदाचार, संदिश्यत इति संदेशः संदेशव्यर्थः । तस्य पदानि वाचकानि  
धूनि संक्षिप्तानि संदेशपदानि यस्यां सा लघुसंदेशपदा तस्य मुनेः सरस्वती वाङ्मयि  
वर्तते । हे विश्रुतसत्त्वसारं प्रख्यातधैर्यातिशय, तां सरस्वतीं शृणु । एनां वाचं हृद्युप-  
धातुं धर्तुं चार्हसि ॥

वक्ष्यमाणार्थानुगुणं मुनेः सर्वज्ञत्वं तावदाह—

पुरुषस्य पदेष्वजन्मनः समतीतं च भवच्च भावि च ।

स हि निष्प्रतिधेन चक्षुषा त्रितयं ज्ञानमयेन पश्यति ॥ ७८ ॥

अजन्मनः पुरुषस्य पुराणपुरुषस्य भगवत्स्त्रिविक्रमस्य पदेषु विक्रमेषु । त्रिभुवनेष्वपी-  
त्यर्थः । समतीतं भूतं च भवद्वर्तमानं च भावि भविष्यद्येति त्रितयं स मुनिर्निष्प्रतिधेनाप्रति-  
धेन ज्ञानमयेन चक्षुषा ज्ञानदृष्ट्या पश्यति हि । अतस्तदुक्तिषु न संशयितव्यमित्यर्थः ॥

चरतः किल दुश्चरं तपस्तृणविन्दोः परिशङ्कितः पुरा ।

प्रजिघाय समाधिमेदिनीं हरिरस्मै हरिणीं सुराङ्गनाम् ॥ ७९ ॥

पुरा किल दुश्चरं तीव्रं तपधरतस्तृणविन्दोस्तृणविन्दुनामकात्कस्माच्चिदपेः परिशङ्कितो  
भीतः । कर्तरि क्तः । 'भीत्रार्थानां भयहेतुः' इत्यपादानात्पद्ममी । हरिरिन्द्रः समाधिमे-  
दिनीं तपोविधातिनीं हरिणीं नाम सुराङ्गनामस्मै तृणविन्दवे प्रजिघाय प्रेरितवान् ॥

स तपःप्रतिबन्धमन्युना प्रमुखाविष्कृतचारुविभ्रमाम् ।

अशपद्भव मानुषीति तां शमवेलाप्रलयोर्मिणा भुवि ॥ ८० ॥

स मुनिः । शमः शान्तिरेव वेला मर्यादा तस्याः प्रलयोर्मिणा प्रलयकालतरङ्गेन ।  
शमविधातकेनेत्यर्थः । 'अव्यन्धुविकृतौ वेला कालमर्यादयोरपि' इत्यमरः । तपसः प्र-  
तिबन्धेन विघ्नेन यो मन्युः क्रोधस्तेन हेतुना । प्रमुखेऽप्र आविष्कृतचारुविभ्रमां प्रकाशि-  
तमनोहरविलासां तां हरिणीं भुवि भूलोके मानुषी मनुष्यस्त्री भवेत्यशपच्छाप ॥

भगवन्परवानयं जनः प्रतिकूलाचरितं क्षमस्व मे ।

इति चोपनतां क्षितिस्पृशं कृतवाना सुरपुण्ड्रदर्शनात् ॥ ८१ ॥

हे भगवन्महर्षे, अयं जनः । परोऽस्यास्तीति स्वामित्वेन परवान्पराधीनः । अयमि-  
त्यात्मनिर्देशः । अहं पराधीनेत्यर्थः । मे मम प्रतिकूलाचरितमपराधं क्षमस्वेत्यनेन प्रकारे-  
णोपनतां शरणागतां च हरिणीमा सुरपुण्ड्रदर्शनाः सुरपुण्ड्रदर्शनपर्यन्तम् । क्षितिं

तीति क्षितिस्पृक्तां क्षितिस्पृशं मानुषीं कृतवानकरोन् । दिव्यपुष्पदन्तं शान्तं  
त्यनुगृहीतवानित्यर्थः ॥

कथकैशिकवंशसंभवा तव भूत्वा महिषी चिराय सा ।

उपलब्धवती दिवश्च्युतं विवशा शापनिवृत्तिकारणम् ॥ ८२ ॥

कथकैशिकानां राज्ञां वंशे संभवो यस्याः सा हरिणी तव महिष्यमिव  
'कृतमिषेका महिषी' इत्यमरः । भूत्वा चिराय दिवः स्वर्गाच्युतं पतितं  
कारणं मुरपुष्पलपमुपलब्धवती विवशा अभूदिति शेषः । मृतेत्यर्थः ॥

तदलं तदपायचिन्तया विपदुत्पत्तिमतामुपस्थिता ।

वसुधेयमवेक्ष्यतां त्वया वसुमत्या हि नृपाः कलत्रिणः ॥ ८३ ॥

तत्तन्मानसा अपायचिन्तयालम् । तस्या मरणं न चिन्त्यमित्यर्थः । ततो  
प्रति करणत्वाच्चिन्तयेति नृतीया । कृतो न चिन्त्यमत आह—उत्तमिनां  
विपद्विपत्तिरुपस्थिता सिद्धा । जातस्य हि भुवो मृत्युरित्यर्थः । तथापि कथञ्चित्  
जीवितेन । तत्राह—अथेयं वसुधा भूमिरवेक्ष्यतां पालयताम् । हि यस्माद्युता  
पृथिव्या कलत्रिणः कलत्रवन्तः । अतो न शोचितव्यमित्यर्थः ॥

उदये मदवाच्यमुज्जता श्रुतमाविष्कृतमात्मवत्त्वया ।

मनसस्तदुपस्थिते ज्वरे पुनरङ्गीवतया प्रकाश्यताम् ॥ ८४ ॥

उदयेऽभ्युदये सति मदेन यद्वाच्यं निन्दादुःखं तदुज्जता परिहरता  
मदहेतावमाद्यता तया यदात्मवदध्यात्मप्रचुरं श्रुतं शास्त्रम् । तज्जनितं ज्ञानमिति  
आविष्कृतं प्रकाशितम् । तच्छ्रुतं मनसो ज्वरे संताप उपस्थिते प्राप्तेऽङ्गीवतया  
लिङ्गेन पुनः प्रकाश्यताम् । विदुषा सर्वान्धवस्थान्नापि घोरैरेण भवितव्यमित्यर्थः ॥  
इतोऽपि न रोदितव्यमित्याह—

रुदता कुत एव सा पुनर्भवता नानुमृतापि लभ्यते ।

परलोकजुषां स्वकर्मभिर्गतयो मित्रपथा हि देहिनाम् ॥ ८५ ॥

रुदता भवता सा कुत एव लभ्यते । न लभ्यत एव । अनुम्रियत इत्यु-  
क्तिः । तेनानुमृतानुमृतवतापि भवता पुनर्न लभ्यते । कथं न लभ्यत इत्य-  
लोकजुषां लोकान्तरमात्रां देहिनाम् । गम्यन्त इति गतयो गम्यस्यानाति-  
पूर्वाचारितपुण्यपार्थभिर्मित्रपथाः पृथङ्मार्गा हि । परत्रापि स्वस्ववर्णानुसारेण  
परेष्टव्यमनाम मृतेनापि लभ्यत इत्यर्थः ॥

अपशोकमनाः कुटुम्बिनीमनुगृहीष्व निवापदत्तिभिः ।

स्वजनाशु किलातिसंततं दहति प्रेतमिति प्रचक्षते ॥ ८६ ॥

किञ्चपशोकमना निर्दुःखचिन्तः मन्दकुटुम्बिनीं पत्नीं निवापदत्तिभिः पितृपुत्र-  
रनुगृहीष्व । तर्पयेन्व नः । अन्यथा दोषमाह—अतिसंततमविच्छिन्नं स्वजनानां  
यत्नजननाः समाः इत्यमरः । अशु कर्तुं । प्रेतं मृतं दहतीति प्रचक्षते  
। अत्र यावद्वच्यः—'क्षेप्ताशु वन्धुभिर्मुक्तं प्रेतो मुद्रे यतोऽवशः । अतो न  
हि क्रियाः कार्योः व्यवहितः ॥' इति ॥

जं प्रकृतिः शरीरिणां विकृतिर्जायितमुच्यते बुधैः ।

जमप्य तिष्ठते श्वसन्न्यदि जन्तुर्ननु लाभवानसौ ॥ ८७ ॥

।रिरीणां नरणं प्रकृतिः स्वभावः । ध्रुवमित्यर्थः । जीवितं विवृतिर्यावच्छिक्तं युधैरुच्यते । स्थिते जन्तुः प्राणी क्षणमपि । ललन्त्यसंयोगे द्वितीया । अस्तर्हीवमवतिष्ठते यद्यनौ जीवी ललनवाक्यम् । जीवने यथात्मं संतोष्यन् । ललन्त्यलमात् । नरणे तु न वेतनम् । अल ललनाच्चादिति भावः ॥

अवगच्छति मूढचेतनः प्रियनाशं हृदि शल्यमर्पितम् ।

स्थिरधीस्तु तदेव मन्यते कुशलद्वारतया समुद्धृतम् ॥ ८८ ॥

मूढचेतनो ग्रन्थदुष्टिः प्रियनाशमिच्छतां हृदयार्तिं पिबतं शल्यं शङ्कनवगच्छति । स्थिरधीविद्वांसु तदेव शल्यं समुद्धृतदुस्वार्तं मन्यते प्रियनाशे सतीति शेषः । : । कुशलद्वारतया । प्रियनाशस्य मोक्षोपायनयेत्यर्थः । विमदलामविनाशयोर्विधात्मं लहितलाभफलमिनामः पामराणाम् । विपरीतं तु विचञ्चितमिति भावः ॥

स्वशरीरशरीरिणावपि श्रुतसंदोगविपर्ययौ यदा ।

विरहः किमिवानुतापयेद्वा दार्यैर्विपर्ययैर्विपश्चितम् ॥ ८९ ॥

स्वस्य शरीरशरीरिणौ देहात्मनवपि यदा यदा ह्रुतौ ह्रुतवगतौ संयोगविपर्ययौ संयोग-योगौ ययोस्तौ तयोस्तौ तदा । वार्यैर्विपर्ययैः पुनर्मित्रकलत्रादिनिर्विहो विरहितं विद्वांसं निवदुतापयेत्वं वद । न किञ्चिदित्यर्थः । अपवाः सख्यस्य शरीरैरेव संवन्धः ॥

न पृथग्जनवच्छुचौ वशं वशिनामुत्तम गन्तुमर्हति ।

ह्रुमत्तानुमतां किमन्तरं यदि वायौ द्वितयेऽपि ते चलाः ॥ ९० ॥

हैवशिनामुत्तम प्रियेन्द्रियवर्गं, पृथग्जनवत्तानुमत्तवच्छुचः शोकस्य वशं गन्तुं न-ते । तपसि ह्रुमत्तानुमतां तद्विचारेण किमन्तरं को विद्वान् । वायौ सति द्वितयेऽपि प्रकारा अपि । 'प्रपन्नचरम-' इत्यादिना जप्ति विनाशना सर्वनामसंज्ञा । ते ह्रुमत्तानु-मत्तवत्तमवत् । स ह्रुमत्तमपि वल्ले ह्रुमवतेमानन्दवल्ले न सादित्यर्थः ॥

स तथेति विनेतुखदारमतेः प्रतिगृह्य वचो विससर्ज मुनिम् ।

तदलब्धपदं हृदि शोकवने प्रतियातमिवान्तिकमस्य गुरोः ॥ ९१ ॥

तोऽहं वशरामतेविनेतुखदारोवेमिच्छस्य वचस्तच्छिद्यमुखारेतं नयेति प्रतिगृह्यहीत्यस्य वि विनेतुखारं विससर्ज प्रेयमानस । किंतु तद्वचः शोकवने दुःखसन्देऽस्मान्मन-स्यलब्धपदमप्रपन्नवचनं सद्गुरोर्वेतिष्ठस्य न्तिकं प्रतियातमेव प्रतिनेतुं किमु । इत्युपेक्ष । विनेतुखारमेतद्—'इह नौत्कमन्दुर्भिः प्रमितम्' इति लक्षणम् ॥

तेनाशौ परिगमितः सनाः कथंचिद्वालत्वादवितयसूनुतेन सुनोः ।

सादृश्यप्रतिगृहतिदर्शनः प्रियायाः स्वप्नेषु क्षणिकसमागमोत्सवैश्च ९२

अवितयं यथार्थं सूनुतं प्रियवचनं यत्न वेत्तयेत् । सुनोः पुत्रस्य बालतात् । तस्य ह्रुमत्तमित्यर्थः । प्रियाया इत्युमत्तः स ह्रुमं वल्लन्तरगतमकरसन्तम् । प्रतिगृहति-मिच्छन् । तयोर्दर्शनः स्वप्नेषु क्षणिकः क्षणमदुर्गमे सन्गमोत्सवैश्च । कथंचिद्विच्छेदेन अष्टौ मनः वल्लताः । 'संवत्सरो वल्लरोऽष्टौ ह्यमोऽष्टौ शरत्तमः' इत्यनरः । परिगमितः सादृश्यतः । लक्षं य—'प्रियेण वल्लसु प्रियवचनस्य ह्रुमत्तमं तदधिष्ठं वमं सख्यजनने दर्शनमपि । तद्वत्सुखमनुगतवतां सख्यजनने प्रतीकरः वल्ल-स्यमित्यन्तमां कोऽपि वक्षितः ॥' इति । प्रकृते सख्यमवितयमिवानं तद्वत्सुखमद-गुरोरेषुगतमन् । प्रविर्गीहमेतद् ॥



तस्य प्रमत्त हृदयं किल शोकशङ्कुः  
 लक्षप्ररोह इव संधतलं विभेद ।  
 प्राणान्तहेतुमपि न भिषजामसाध्यं  
 लाभं प्रियानुगमने त्वरया स मेने ॥ ९३ ॥

शोक एव शङ्कुः कीलः । 'शङ्कुः कीले शिवेऽन्त्रे च' इति विश्वः । तस्यान्तस्य हृदयप्ररोहः संधतलमिव । प्रमत्त वलात्किल विभेद । सोऽजः प्राणान्तहेतुं मरणं भिषजामसाध्यमप्रतिसमाधेयं तं शोकशङ्कुं रोगपर्यवसितं प्रियाया अनुगमने त्वरया लाभं मेने । तद्विरहस्यातिदुःसहत्वात्तत्प्राप्तिकारणं मरणमेव वरमित्यमन्यतेत्यर्थः ॥

सम्यग्विनीतमथ वर्महरं कुमार-  
 मादिश्य रक्षणविधां विधिवत्प्रजानाम् ।  
 रोगोपसृष्टतनुदुर्वसति मुमुक्षुः  
 प्रायोपवेशनमतिर्नृपतिर्वभूव ॥ ९४ ॥

अथ नृपतिरजः सम्यग्विनीतं निसर्गसंस्काराभ्यां विनयवन्तं वर्म हरतीति । क्वचधारणार्हवयस्कः । 'वयसिच' इत्यन्धप्रत्ययः । तं कुमारं दशरथं प्रजानां रक्षणविधौ विधिवद्विध्यर्हम् । यथाशास्त्रमित्यर्थः । 'तददर्हम्' इति वतिप्रत्ययः । आदिश्य निवृत्त रोगोपसृष्टाया व्याप्तायास्तनोः शरीरस्य दुर्वसतिं दुःस्वावस्थितिं मुमुक्षुर्जिह्वायुः सन् । पवेशनेऽनशनावस्थाने मतिर्यस्य स बभूव । 'प्रायश्चानशने मृत्यौ तुल्यबाहुल्ययोर्लक्षणे विश्वः । अत्र पुराणवचनम्—'समासक्तो भवेद्यस्तु पातकैर्महदादिभिः । दुःखं हारोगैः पीडितो वा भवेत्तु यः ॥ स्वयं देहविनाशस्य काले प्राप्ते महामतिः । वा स्वर्गादिमहाफलजिगीषया ॥ प्रविशेज्ज्वलनं दीप्तं कुर्यादनशनं तथा । अधिकारोऽस्ति नान्येषां सर्वजन्तुषु ॥ नराणामथ नारीणां सर्ववर्णेषु सर्वदा ॥' इति । योर्वसन्ततिलकाच्छन्दः । तद्वक्ष्यमाणम्—'उक्ता वसन्ततिलका तभजाजगौ गः' इति ॥

तीयं तोयव्यतिकरभवे जह्नुकन्यासरखो-  
 देहत्यागादमरगणनालेख्यमासाद्य सद्यः ।  
 पूर्वाकाराधिकतररुचा संगतः कान्तयासौ  
 लीलागारेष्वरमत पुनर्नन्दनाभ्यन्तरेषु ॥ ९५ ॥

असाव्रजो जह्नुकन्यासरखोस्तोयानां जलानां व्यतिकरेण संभेदेन भवे तीर्थे । युसंगमे देहत्यागात्सद्य एवामरगणनायां लेख्यं लेखनम् । 'तयोरेव' इति भवार्थे ण्यत्प्रत्ययः । आसाद्य प्राप्य । पूर्वस्मादाकारादधिकतरा रुच्यस्यास्तया रमण्या संगतः सन् । नन्दनस्येन्द्रोद्यानस्याभ्यन्तरेष्वन्तर्वर्तिषु लीलागारेषु पुनररमत । 'यथाकथंचितीर्थेऽस्मिन्देहत्यागं करोति यः । तस्यात्मघातदोषादीनां ॥ ५ ॥' इति स्कान्दे । मन्दाकान्ताच्छन्दः । तद्वक्ष्यमाणम्—'मन्दो जगैर्मां नतौ तादृहं चेत्' इति ॥

इति महामहोपाध्यायकोलाचलमहिनाथसूरिविरचितया संजीविनीसमाख्यया व्याख्यया समेतो महाकविश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये  
 अजविलापो नाम अष्टमः सर्गः ॥





अवनिमेकरथेन वरुधिना जितवतः किल तस्य धनुर्भृतः ।

वेजयदुन्दुमितां ययुरर्णवा घनरवा नरवाहनसंपदः ॥ ११ ॥

रुधिना गुप्तिमता । वरुधो रथगुप्तिर्यो तिरोधते रथस्थितिम्' इति सन्धनः । एक-  
द्वितीयरथेनावनिं जितवतो धनुर्भृतो नरवाहनसंपदः कुबेरतुल्यश्रीकस्य तस्य दशर-

घनरवा मेघसमघोषा अर्णवा विजयदुन्दुमितां किल ययुः । अर्णवान्तविजयीत्यर्थः ॥

शमितपक्षवतः शतकोटिना शिखरिणां कुलिशेन पुरंदरः ।

स शरवृष्टिमुच्चा धनुषा द्विपां स्वनवता नवतामरसाननः ॥ १२ ॥

पुरंदर इन्द्रः शतकोटिना शताशिना कुलिशेन दजेण शिखरिणां पर्वतानां शमित-  
वलो विनाशितपक्षसारः । नवतामरसाननो नवपद्माननः । 'पद्मेरुहं तामरसम्'  
नरः । स दशरथः शरवृष्टिमुच्चा स्वनवता धनुषा द्विपां शमितो नाशितः पक्षः  
यो बलं च येन स तपोक्तः । 'पक्षः सहायेऽपि' इत्यनरः ॥

चरणयोर्नखरागसमृद्धिभिर्मुकुटरत्नमरीचिमिरस्पृशन् ।

नृपतयः शतशो मरुतो यथा शतमखं तमखण्डितपौरुषम् ॥ १३ ॥

शतशो नृपतयोऽखण्डितपौरुषं तं दशरथम् । मरुतो देवाः शतमखं यथा शत-  
मिव । नखरागेण चरणनखकान्त्वा समृद्धिभिः संपादितादिभिर्मुकुटरत्नमरीचिभि-  
रणयोस्तृचान् । तं प्रणेनुरित्यर्थः ॥

निववृते स महार्णवरोधस्तः सचिवकारितबालसुताञ्जलीन् ।

समनुकम्प्य सपत्नपरिग्रहाननलकानलकानवमां पुरीम् ॥ १४ ॥

स दशरथः सचिवैः संप्रयोजितैः कारिता बालसुतानामञ्जलयो यैस्तान् । स्वयमसं-  
जागतानित्यर्थः । अनलकानहृतमर्कतबालकसंस्कारशून्यान्सपत्नपरिग्रहाञ्छुपनीः ।  
श्रीपरिजनादानमूलशापाः परिग्रहाः' इत्यनरः । समनुकम्प्यानुगृह्यालकानवमानलकान-  
उदन्व्यूनां पुरीमयोध्यां प्रति महार्णवानां रोधस्तः पर्वन्तानिववृते । शरणागतवत्सल  
ते भावः ॥

उपगतोऽपि च मण्डलनाभितामनुदितान्यसितातपवारणः ।

श्रियमवेक्ष्य स रन्ध्रचलामभूदनलसोऽनलसोमसमद्युतिः ॥ १५ ॥

अनुदितमनुच्छिद्यतमन्यत्सच्छत्रातिरिक्तं शितातपवारणं श्वेतच्छत्रं यस्य सः । अनल-  
नियोरभिचन्द्रयोः सने ध्रुवी तेजःकान्दी यस्य स तथोक्तः । श्रियं लक्ष्मीं रन्ध्रेऽन्यावा-  
स्यादिरूपे छले चलां चचलामवेक्ष्यावलोक्य । श्रीर्हि केनचिन्मिषेण पुमांसं परिहरति ।

दशरथो मण्डलस्य नामितां द्वादशराजनण्डलस्य प्रधानमहीपतितनुपगतोऽपि ।  
कवर्ता सन्नपीत्यर्थः । 'अथ नामितु जन्तुज्ञे यस्य चञ्ज्ञा प्रतारिका । रथचक्रस्य मध्यस्थ-  
गण्डिकायां च ना पुनः ॥ आयज्ञत्रियमेवे तु मतो मुख्यमहीपतौ ॥' इति केशवः ।  
नलसोऽग्रनत्तोऽभूत् । 'अजितनस्त्रि नृपासदम्' इति पाठान्तरेऽजितं नृपासदमस्तीति  
अनलसोऽग्रनत्तोऽभूत् । विजितनिखिलजेतव्योऽपि पुनर्जेतव्यान्तरवानिव जाग्रहक  
जावतिष्ठेत्यर्थः । द्वादशराजनण्डलं तु कामन्दकेनोक्तम्—'अतिर्मित्रमरेर्मित्रं मित्र-  
नेनतः परम् । तथारिमित्रमित्रं च विजिगीषोः पुरःसराः ॥ पाणिग्राहस्वतः  
श्चादाकन्दस्वदनन्तरम् । आचारवन्दयोश्चैव विजिगीषोलु पृष्ठतः ॥ अरेश्च विजिगी-  
षोश्च मध्यमो भूम्यनन्तरः । अनुग्रहे संहतयोः सनर्थो व्यन्त्रयोर्वधे ॥ मण्डलाद्वहिरेतेपा-

मुदासीनो बलाधिकः । अनुग्रहे संहतानां व्यस्तानां च वधे प्रभुः ॥' इति । 'नर-  
दयः पञ्च विजिगीषोः पुरःसराः । पाष्णिग्राहाकन्दपाष्णिग्राहासाराकन्दसराः ॥  
पृष्ठतश्चत्वारः । मध्यमोदासीनौ द्वौ विजिगीषुरेक इत्येवं द्वादशराजमण्डलम् । अतः  
नमध्यमोत्तरश्चक्रवर्ती । दशरथश्चेतादगिति तात्पर्यार्थः ॥

तमपहाय ककुत्स्थकुलोद्भवं पुरुषमात्मभवं च पतिव्रता ।

नृपतिमन्यमसेवत देवता सकमला कमलाद्यवमर्थिषु ॥ १६ ॥

पत्यौ व्रतं नियमो यस्याः सा पतिव्रता सकमला कमलहस्ता देवता यस्याः  
विषयेऽलाघवं लघुत्वरहितम् । अपराञ्जुखमित्यर्थः । ककुत्स्थकुलोद्भवं तं पुरु-  
षमात्मभवं पुरुषं विष्णुं चापहाय त्यक्त्वा । अन्यं कं नृपतिमसेवत । कमपि नासेवते  
विष्णाविव विष्णुतुल्ये तस्मिन्नपि श्रीः स्थिराभूदित्यर्थः ॥

तमलभन्त पतिं पतिदेवताः शिखरिणामिव सागरमापगाः ।

मगधकोसलकेकयशासिनां दुहितरोऽहितरोपितमार्गणम् ॥ १७ ॥

पतिरेव देवता यासां ताः पतिदेवताः पतिव्रताः मगधाश्च कोसलाश्च  
ताज्जनपदाञ्छासतीति तच्छासिनः । तेषां राज्ञां दुहितरः पुत्र्यः । 'भुविना-  
कैकेय्य इत्यर्थः । अत्र कमो न विवक्षितः । अहितरोपितमार्गणं 'रघुनिषा-  
'कदम्बमार्गणशराः' इत्यमरः । तं दशरथं शिखरिणां क्षमाभृतां दुहितरः । जी-  
न्तादपगच्छन्तीति । अथवा 'आपेनाप्संवन्धिना वेगेन गच्छन्तीत्यापगाः' इति  
स्वामी । नद्यः सागरमिव । पतिं भर्तारमलभन्त प्रापुः ॥

प्रियतमाभिरसौ तिसृभिर्वभौ तिसृभिरेव भुवं सह शक्तिभिः ।

उपगतो विनिनीपुरिव प्रजा हरिहयोऽरिहयोगविचक्षणः ॥ १८ ॥

अरीन्मन्तीत्यरिहणो रिपुघ्नाः । हन्तेः क्तिप् । 'ब्रह्मभूणवृत्रेषु क्तिप्' इति नि-  
प्रायिकत्वात् । यथाह न्यासकारः—'प्रायिकश्चायं नियमः । क्वचिदन्यस्मिन्नप्युपपदे-  
मधुहा । प्रायिकत्वं च वक्ष्यमाणस्य बहुलप्रहणस्य पुरस्तादपकर्षाल्भ्यते' इति । तेषु के-  
प्रायेषु विचक्षणो दक्षः । 'योगः संनहनोपायध्यानसंगतियुक्तिषु' इत्यमरः । इ-  
योज्यमेतत् । असौ दशरथस्तिसृभिः प्रियतमाभिः सह । प्रजा विनिनीपुरिव  
स्तिसृभिः शक्तिभिः प्रभुमन्त्रोत्साहशक्तिभिरेव सह भुवमुपगतो हरिहय इन्द्र इव व-  
न्ते

स किल संयुगमूर्ध्नि सहायतां मववतः प्रतिपद्य महारथः ।

स्वभुजवीर्यमगापयदुच्छ्रितं सुरवधूरवधूतभयाः शरैः ॥ १९ ॥

महारथः स दशरथः संयुगमूर्ध्नि रणाङ्गणे मववत इन्द्रस्य सहायतां प्रतिपद्य-  
स्वभुजवीर्यमगापयदुच्छ्रितं स्वभुजवीर्यमगापयत्किल खलु ।  
शब्दकर्मत्वात् 'गतिबुद्धि-' इत्यादिना सुरवधूनामपि कर्मत्वम् ॥

अनुषु तेन विसर्जितमौलिना भुजसमाहृतदिग्बसुना कृताः ।

कयूपसमुच्छ्रयशोभिना वितमसा तमसासरयूतटाः ॥ २० ॥

'मधेयु विसर्जितमौलिनावरोपितकिरीटेन । 'यावद्यज्ञमध्वर्युरेव राजा भ-  
वति' इत्यादिवाग्विधानादित्यभिप्रायः । 'मौलिः किरीटे धाम्नि' इति विश्वः । ३०  
भुजाजितदिगन्तसंपदा । अनेन क्षत्रियस्य विजितलमुक्तम् । नियम-  
साहचर्ययोगकारित्वं च सूच्यते । वितमसा तमोगुणरहितेन तेन दशरथेन ।





उपचितावयवा शुचिभिः कणैरलिकदम्बकयोगमुपेयुषी ।

सदृशकान्तिरलक्ष्यत मञ्जरी तिलकजालकजालकमौक्तिकैः ॥ ४४ ॥

शुचिभिः शुभ्रैः कणै रजोभिरुपचितावयवा पुष्पावयवा । अलिकदम्बकयोगमुपेयुषी ॥ । तिलकजा तिलकवृक्षोत्था मञ्जरी अलकेषु यज्जालकमाभरणविशेषस्तस्मिन्मौक्तिकैः सदृशकान्तिः अलक्ष्यत । मञ्जरीशङ्किनी शुभ्रा तिलकमञ्जरी नीलालकसकमुजालमिवालक्ष्यतेति वाक्यार्थः ॥

ध्वजपटं मदनस्य धनुर्भृतदलविकरं मुखचूर्णमृतुश्रियः ।

कुसुमकेसररेणुमलिनजाः सपवनोपवनोत्थितमन्वयुः ॥ ४५ ॥

अलिनजाः पटपदनिवहा धनुर्भृतो धानुष्कस्य मदनस्य कामस्य ध्वजपटं पताकाभू । ऋतुश्रियो वसन्तलक्ष्यादलविकरं शोभाकरं मुखचूर्णं मुखालंकारचूर्णभूतं सपवनोत्थितं सपवनं पवनेन सहितं यदुपवनं तस्मिन्नुत्थितम् । कुसुमानां केसरेषु अलकेषु यो रेणुस्तम् । अन्वयुरन्वगच्छन् । यातेर्लङ् ।

अनुभवन्नवदोलमृत्वत्सवं पटुरपि प्रियकण्ठजिघृक्षया ।

अनयदासनरज्जुपरिग्रहे भुजलतां जलतामवलोजनः ॥ ४६ ॥

नवा दोला प्रेक्षा यस्मिन् नवदोलमृत्वत्सवं वसन्तोत्सवमनुभवन्नवदोलजनः पटुरपि पुणोऽपि प्रियकण्ठस्य जिघृक्षया ग्रहीतुमालिङ्गितुमिच्छयासनरज्जुपरिग्रहे पीठरज्जु- ह्ने भुजलतां बाहुलतां जलतां शैथिल्यम् । डलयोरनेदः । अनयत् । दोलाकीडासु तन्मयनादितकेन प्रियकण्ठमाश्लिष्यदित्यर्थः ॥

त्यजत मानमलं वत विग्रहैर्न पुनरेति गतं चतुरं वयः ।

परमृताभिरितीव निवेदिते स्मरमते रमते स्म वधूजनः ॥ ४७ ॥

वतेत्यामन्त्रणे । 'खेदानुकम्पासंतोपविस्मयामन्त्रणे वत' इत्यमरः । वत अज्ञाना मानं । त्यजत । तदुक्तम्—'स्त्रीणामीर्ष्याकृतः कोपो मानोऽन्यासङ्गिनि प्रिये' इति । 'ग्रहैर्विरोधैरलम् । विग्रहो न कार्य इत्यर्थः । गतमतीतं चतुरमुपभोगक्षमं वयो यौवनं ननैति नागच्छति । इत्येवंरूपे स्मरमते स्मरान्निश्रये । नपुंसके भावे क्तः । परमृताभिः कोकिलाभिर्निवेदिते सर्वाव वधूजनो रमते स्म रेमे । कोकिलाकूजितोद्दीपितस्मरः तीजनः कामशासनभयादिबोद्धृङ्गलमखेलदित्यर्थः ॥

अथ यथासुखमार्तवमुत्सवं समनुभूय विलासवतीसखः ।

नरपतिश्चकमे मृगयारतिं स मधुमन्मधुमन्मथसंनिभः ॥ ४८ ॥

अथानन्तरम् । मधुं नभ्रातीति मधुनद्विष्टुः । संपदादित्वात्किप् । मधुर्वसन्तः । मभ्रा- गीति मयः । पचायच् । मनसो मधो मन्मथः कामः । तेषां संनिभः सदृशो मधुमन्मधु- मन्मथत्वेनिभः स नरपतिर्दशरथो विलासवतीसखः स्त्रीसहचरः सन् । ऋतुः प्राप्नोऽस्या- र्त्तवः । तमुत्सवं वसन्तोत्सवं यथासुखं समनुभूय मृगयारतिं मृगयाविहारं चक्रम आचकाह ॥

व्यसनासङ्गदोषं परिहरन्नाह—

परिचयं चललक्ष्यनिपातने भयरूपोश्च तदिङ्गितबोधनम् ।

मज्जयात्तु च करोत्यसौ तनुमतोऽनुमतः सच्चिवैर्ययौ ॥ ४९ ॥

मृगया चललक्ष्यानि मृगवयादीनि तेषां निपातने परिचयमभ्याचं करोति ।



मधुना मधुसमयेन गण्डिता हासंगमिता । क्षीयन्ते सत्तृतायामे रात्रयः ।  
तादृश्या च नायिका धन्यते । हिमकरोदगेन चन्द्रोदगेन पाण्डुरमुखाया प्रदोषः ।  
छविर्गस्याः सा रजन्येन वभूः । इष्टमागमनिर्गतिं प्रियसंगममुत्तमनितया प्राप्तः ।  
गता' इति धातोः कर्तरि क्तः । वनितया सदृशं तुल्यं तनुतां न्यूनतां कार्यं चोक्तम् ।

अपतुपारतया विशदप्रभैः सुरतसङ्गपरिश्रमनोदिभिः ।

कुसुमचापमतेजयदंशुभिर्हिमकरो मकरोर्जितकेतनम् ॥ ३१ ॥

हिमकरश्चन्द्रः अपतुपारतयापगतनीहारतया विशदप्रभैर्निर्मलकान्तिभिः ।  
परिश्रमनोदिभिः सुरतसङ्गस्येदहारिभिरंशुभिः किरणैः । मकरोर्जितकेतनम् ।  
केतनं ध्वजो यस्य तम् । लब्धावकाशत्वादुच्छ्रितध्वजमित्यर्थः । कुसुमचापं काममप्यु-  
चयत् । 'तिज निशाने' इति धातोर्ण्यन्तालङ् । सहकारिलाभात्कामोऽपि तीक्ष्णोऽनु-  
हृतहुताशनदीप्ति वनश्रियः प्रतिनिधिः कनकाभरणस्य यत् ।

शुवतयः कुसुमं दधुराहितं तदलके दलकेसरपेशलम् ॥ ४० ॥

हुतहुताशनदीप्ति आज्यादिप्रज्वलिताभिर्प्रभं यत्कुसुमम् । कर्णिकारमित्यर्थः ।  
उपवनलक्ष्म्याः कनकाभरणस्य प्रतिनिधिः । अभूदिति शेषः । दलेषु केसरेषु न-  
लम् । सुकुमारपत्रकिञ्जल्कमित्यर्थः । आहितम् । प्रियैरिति शेषः । तत्कुसुमं उ-  
दलके कुन्तले दधुः ॥

अलिभिरञ्जनविन्दुमनोहरैः कुसुमपङ्क्तिनिपातिभिरङ्कितः ।

न खलु शोभयति स्म वनस्थलीं न तिलकस्तिलकः प्रमदामिव ।

अञ्जनविन्दुमनोहरैः कज्जलकणसुन्दरैः कुसुमपङ्क्तिषु निपतन्ति ये तैः ।  
ङ्कितश्चिह्नितस्तिलकः श्रीमान्नाम वृक्षः । 'तिलकः क्षुरकः श्रीमान्' इत्यमरः ।  
लीम् । तिलको विशेषकः । 'तमालपत्रतिलकचित्रकाणि विशेषकम् । द्वितीयं न-  
च न स्त्रियाम्' इत्यमरः । प्रमदामिव । न शोभयति स्मेति न खलु । अपि-  
देवेत्यर्थः । 'लद् स्मे' इति स्मशब्दयोगाद्भूतार्थे लद् ॥

अमदयन्मधुगन्धसनाथया किसलयधरसंगतया मनः ।

कुसुमसंभृतया नवमल्लिका स्मितरुचा तरुचारविलासिनी ॥ ४१ ॥

तरुचारविलासिनी तरोः पुंसश्च चारुविलासिनी नवमल्लिका सप्तलाख्या लता ।  
नवमल्लिका' इत्यमरः । मधुनो मकरन्दस्य मद्यस्य च गन्धेन सनाथया । गन्ध-  
त्यर्थः । किसलयमेवाधरस्तत्र संगतया । प्रसृतरागयेत्यर्थः । कुसुमैः संभृतया संभ-  
कुसुमरूपयेत्यर्थः । स्मितरुचा हासकान्त्या मनः । पश्यतामिति शेषः । अमदयत् ॥

अरुणरागनिपेधिभिरंशुकैः श्रवणलब्धपदैश्च यवाङ्कुरैः ।

परभृताविरुतैश्च विलासिनः स्मरवलैरवलैकरसाः कृताः ॥ ४२ ॥

विलासिनो विलसनशीलाः पुरुषाः । 'वौकपलस-' इत्यादिना धिनुप्रत्ययः ।  
रागमारुण्यं निषेधन्ति तिरस्कुर्वन्तीत्यरुणरागनिषेधिनः । तैः-  
रौरेत्यर्थः । 'तमन्वेत्यनुवधाति तच्छीलं तन्निषेधति । तस्येवानुकरोतीति  
चकाः ॥' इति दण्डी । अंशुकैरम्बरैः । श्रवणेषु कर्णेषु लब्धपदैः ।  
यवाङ्कुरैश्च । परभृताविरुतैः कोकिलाकूजितैश्च । इत्येतैः स्मरवलैः काम-  
एव रसो रागो येषां तेऽवलैकरसाः स्त्रीपरतन्त्राः कृताः ॥

उपचितावयवा शुचिभिः कणैरलिकदम्बकयोगमुपेयुपी ।

सदृशकान्तिरलक्ष्यत मञ्जरी तिलकजालकजालकमौक्तिकैः ॥ ४४ ॥

शुचिभिः शुभ्रैः कणै रजोभिरुपचितावयवा पुष्पावयवा । अलिकदम्बकयोगमुपेयुपी  
ता । तिलकजा तिलकवृक्षोत्था मञ्जरी अलकेषु यज्जालकनाभरणविशेषस्तस्मिन्मौ-  
क्तिकैः सदृशकान्तिः अलक्ष्यत । मृद्वसङ्गिनी शुभ्रा तिलकमञ्जरी नीलालकसङ्गमु-  
जालमिवालक्ष्यतेति वाक्यार्थः ॥

ध्वजपटं मदनस्य धनुर्भूतश्छविकरं मुखचूर्णमृतुश्रियः ।

कुसुमकेसररेणुमालिज्जजाः सपवनोपवनोत्थितमन्वयुः ॥ ४५ ॥

अलिज्जजाः पद्मपदनिवहा धनुर्भूतो धानुष्कस्य मदनस्य कामस्य ध्वजपटं पताकाभू-  
त् । ऋतुश्रियो वसन्तलक्ष्याश्छविकरं शोभाकरं मुखचूर्णं मुखालंकारचूर्णभूतं सपव-  
नोत्थितं सपवनं पवनेन सहितं यदुपवनं तस्मिन्नुत्थितम् । कुसुमानां केसरेषु  
श्लेष्केषु यो रेणुस्तम् । अन्वयुरन्वगच्छन् । यातेर्लङ् ।

अनुभवन्नवदोलमृतूत्सवं पटुरपि प्रियकण्ठजिघृक्षया ।

अनयदासनरज्जुपरिग्रहे भुजलतां जलतामचलाजनः ॥ ४६ ॥

नवा दोला प्रेक्षा यस्मिन् नवदोलमृतूत्सवं वसन्तोत्सवमनुभवन्नचलाजनः पटुरपि  
पुणोऽपि प्रियकण्ठस्य जिघृक्षया प्रहीतुमालिङ्गितुमिच्छयासनरज्जुपरिग्रहे पीठरज्जु-  
रूपे भुजलतां बाहुलतां जलतां शैथिल्यम् । डलयोरनेदः । अनयत् । दोलाक्रीडासु  
जनभयनाटितकेन प्रियकण्ठमाश्लिष्यदित्यर्थः ॥

त्यजत मानमलं वत विग्रहैर्न पुनरेति गतं चतुरं वयः ।

परभृतामिरितीव निवेदिते स्मरमते रमते स्म वधूजनः ॥ ४७ ॥

वतेत्यामन्त्रणे । 'खेदानुकम्पासंतोपविस्मयामन्त्रणे वत' इत्यमरः । वत अङ्गना मानं  
पुं त्यजत । तदुक्तम्—'स्त्रीणानीर्ष्याकृतः कोपो मानोऽन्यासक्तिनि प्रिये' इति ।  
विग्रहैर्विरोधैरलम् । विग्रहो न कार्य इत्यर्थः । गतमतीतं चतुरमुपभोगक्षमं वयो यौवनं  
नर्नति नागच्छति । इत्येवंरूपे स्मरमते स्मरानिप्राये । नृपुंसके भावे क्तः । परभृताभिः  
कोकिलाभिर्निवेदिते सतीव वधूजनो रमते स्म रेमे । कोकिलाकूजितोद्दीपितस्मरः  
जीजनः कामशासनभयादिबोच्छृङ्खलमखेलदित्यर्थः ॥

अथ यथासुखमार्तवमुत्सवं समनुभूय विलासवतीसखः ।

नरपतिश्चकमे मृगयारतिं स मधुमन्मधुमन्मधुसंनिभः ॥ ४८ ॥

अथानन्तरम् । मधुं मध्रातीति मधुनद्विष्टुः । संपदादित्वात्किप् । मधुर्वसन्तः । मध्रा-  
तीति मयः । पचायच् । मनसो मधो मन्मथः कामः । तेषां संनिभः सदृशो मधुमन्मधु-  
मन्मथसंनिभः स नरपतिर्दशरथो विलासवतीसखः स्त्रीसहचरः सन् । ऋतुः प्राप्नोऽस्मा-  
त्तवः । तनुत्सवं वसन्तोत्सवं यथासुखं समनुभूय मृगयारतिं मृगयाविहारं चकम  
आचकाह ॥

व्यसनासङ्गदोषं परिहरन्नाह—

परिचयं चललक्ष्यनिपातने भयरूपोश्च तदिङ्गितयोधनम् ।

ध्रुमजयात्प्रगुणां च करोत्यसौ तनुमतोऽनुमतः सचिवैर्ययौ ॥ ४९ ॥

असौ मृगया चललक्ष्यानि मृगययादीनि तेषां निपातने परिचयमभ्यासं करोति ।



रसायुधमिन्द्रचापं नभस्यो भाद्रपदमास इव । 'स्युर्नभस्यप्रौष्ठपदमाद्रभाद्रपदाः समाः'  
मरः । अधिज्यमधिगतमौर्वोक्तं धनुस्माददे जग्राह ॥

तस्य स्तनप्रणयिमिर्मुहुरेणशवै-

र्व्याहन्यमानहरिणीगमनं पुरस्तात् ।

आविर्वभूव कुशगर्भमुखं मृगाणां

यूयं तदग्रसरगर्वितकृष्णसारम् ॥ ५५ ॥

स्तनप्रणयिभिः स्तनपायिभिरेणशवैर्हरिणशिशुभिः । 'पृथुकः शावकः शिशुः' इत्य-  
रः । व्याहन्यमानं तद्भस्मलतया तद्भमनानुसारेण मुहुर्मुहुः प्रतिपिच्यमानं हरिणीनां  
मनं गतिर्यस्य तत् । कुशा गर्भे येषां तानि मुखानि यस्य तत्कुशगर्भमुखम् । यस्य  
यस्याप्रेसरः पुरःसरो गर्वितो दम्भश्च कृष्णसारो यस्य तत् । मृगाणां यूयं कुलम् ।  
मजातीयैः कुलं यूयं तिरथां पुनपुंसकम्' इत्यमरः । तस्य दशरथस्य पुरस्तादग्र आवि-  
भूव । वसन्ततिलका वृत्तम् ॥

तत्प्रार्थितं जवनवाजिगतेन राज्ञा

तूणीमुखोद्धृतशरेण विशीर्णपङ्क्तिः ।

श्यामीचकार वनमाकुलदृष्टिपातै-

र्वातेरितोत्पलदलप्रकरैरिवाद्रैः ॥ ५६ ॥

जवनो जवशीलः । 'जुवंकम्य-' इत्यादिना युच्चप्रत्ययः । 'तरस्वी स्तरितो वेगी प्रजवी  
वनो जवः' इत्यमरः । तं वाजिनमश्वं गतेनारुढेन । तूणीयुधिः । 'बहुादिभ्यश्च'  
ति त्रिधां ङीष् । तस्या मुखादिवरादुद्धृतशरेण राज्ञा प्रार्थितमभियातम् । 'याज्जा-  
गमभियाने च प्रार्थना कथ्यते युधैः' इति केशवः । अतएव विशीर्णा पङ्क्तिः संधीभावो  
भूयस्य तत् । मृगयूयं कर्तुं । आद्रैर्भयादश्रुत्तिचैराकुला भयचकिता ये दृष्टिपातास्तैः ।  
॥तेरितोत्पलदलप्रकरैः पवनकम्पितेन्द्रीवरदलवृन्दैरेव । वनं श्यामीचकार ॥

लक्ष्मीकृतस्य हरिणस्य हरिप्रभावः

प्रेक्ष्य स्थितां सहचरीं व्यवधाय देहम् ।

आकर्णकृष्टमपि कामितया स धन्वी

वाणं कृपामृदुमनाः प्रतिसंजहार ॥ ५७ ॥

हरिरेन्द्रो विष्णुर्वा । तस्यैव प्रभावः सामर्थ्यं यस्य स तथोक्तः । धन्वी धनुष्मान्स  
रूपः । लक्ष्मीकृतस्य वेदुमिष्टस्य हरिणस्य स्वप्रेयसो देहं व्यवधायानुरागादन्तर्धाय स्थिताम् ।  
सह चरतीति सहचरी । पचादिषु चरतेष्टिकरणान्दीप् । यथाह वामनः—'अनुचरीति  
चरेष्टित्वात्' इति । तां सहचरीं हरिणीं प्रेक्ष्य कामितया स्वयं कासुकत्वात् । कृपामृदु-  
मनाः करुणाद्रन्वितः सन् । आकर्णकृष्टमपि । दुष्प्रतिसंहरमपीत्यर्थः । वाणं प्रतिसंजहार ।  
नैपुण्यादित्यर्थः । नैपुण्यं तु धन्वीलनेन गम्यते ॥

तस्यापरेष्वपि मृगेषु शरान्मुमुक्षोः

कर्णान्तमेत्य विमिदे निविडोऽपि मुष्टिः ।

त्रासातिमात्रचटुलैः स्तरतः सुनेत्रैः

प्रौढप्रियानयनविभ्रमचेष्टितानि ॥ ५८ ॥

त्रासाद्भयादतिमात्रचटुलैरलन्तचटुलैः सुनेत्रैः प्रौढप्रियानयनविभ्रमचेष्टितानि प्रग-



तांश्चकार । न त्वधीदित्यर्थः । कुतः । दत्तविनयाधिकृतो दुष्टनिग्रहयुक्तः स राजा  
प्रतिकूलानामत्युच्छिन्नमुन्नतं शङ्कं विपाणं प्राधान्यं च । 'शङ्कं प्राधान्यसान्वोश्च'  
रः । न ममृषे न सेहे । दीर्घमायुर्जीवितकालम् । 'आयुर्जीवितकालो ना' इत्यमरः ।  
मृष इति न किंतु ममृष एवेत्यर्थः ॥

व्याघ्रानभीरभिमुखोत्पतितान्गुहाभ्यः

फुल्लन्सनाग्रविटपानिव वायुरुग्णान् ।

शिक्षाविशेषलघुहस्ततया निमेपा-

चूणीचकार शरपूरितवक्त्ररन्ध्रान् ॥ ६३ ॥

अभीर्निर्भीकः स धन्वी गुहाभ्योऽभिमुखमुत्पतितान् । वायुना रुग्णान्भ्रमान् ।  
विकसिताः । 'अनुपसर्गात्फुल्लशीवकृशोद्गधाः' इति निष्ठातकारस्य ल्त्वनिपातः ।  
नस्य सर्जवृक्षस्य । 'सर्जकासनवन्धूकपुष्पप्रियकजीवकाः' इत्यमरः । अग्रविटपास्तानिव  
तान् । इषुधिभूतानित्यर्थः । व्याघ्राणां चित्ररूपत्वादुपमाने फुल्लविशेषणम् । शरैः  
तानि वक्त्ररन्ध्राणि येषां तान्व्याघ्रान् । शिक्षाविशेषेणाभ्यासातिशयेन लघुहस्ततया  
हस्ततया निमेपात्चूणीचकार । तूर्णं शरैः पूरितवानित्यर्थः ॥

निर्घातोऽग्रेः कुञ्जलीनाञ्जिघांसुर्ज्यानिर्घोषैः क्षोभयामास सिंहान् ।

नूनं तेषामभ्यसूयापरोऽभूद्भीर्योदग्रे राजशब्दे मृगेषु ॥ ६४ ॥

कुक्षेऽपि लीनान् । 'निकुलकुक्षौ वा क्लीबे लतादिपिहितोदरे' इत्यमरः । सिंहाञ्जिघां-  
न्तुमिच्छुः । निर्घातो व्योमोत्थित औत्पातिकः शब्दविशेषः । तद्वदुग्रै रौद्रेज्यानि-  
र्घोषैर्विशब्दैः क्षोभयामास । अत्रोत्प्रेक्षते—तेषां सिंहानां संवन्धिनि वीर्येणोदग्र उन्नते  
षु विषये यो राजशब्दस्तस्मिन्नभ्यसूयापरोऽभून्नूनम् । अन्यथा कथमेतानन्विष्य हन्या-  
यर्थः । 'मृगाणाम्' इति पाठे समाप्ते गुणभूतत्वाद्राजशब्देन संवन्धो दुर्घटः । शालिनी  
म्—'शालिन्युक्ता मृतौ तगौ तोऽब्धिलोकैः' इति लक्षणात् ॥

तान्हत्वा गजकुलवद्धतीव्रवैरान्काकुत्स्थः कुटिलनखाग्रलघ्नमुक्तान् ।

आत्मानं रणकृतकर्मणां गजानामानृण्यं गतमिव मार्गणैरमंस्त ॥ ६५ ॥

काकुत्स्थो दशरथः । गजकुलेषु बद्धं तीव्रं वैरं यैस्तान् । कुटिलेषु लम्बा नखाग्रेषु लम्बा  
जा गजकुम्भमौक्तिकानि येषां तान्सिंहान्हत्वा । आत्मानं रणेषु कृतकर्मणां कृतोपकाराणां  
ज्ञानानानृण्यमनृणत्वं मार्गणैः शरैः । 'मार्गणो याचके शरे' इति विश्वः । गतं प्राप्तवन्त-  
वामंस्त मेने ॥

चमरान्परितः प्रवर्तिताश्वः कचिदाकर्णविकृष्टभल्लवर्षी ।

नृपतीनिव तान्वियोज्य सद्यः सितबालव्यजनैर्जगाम शान्तिम् ॥ ६६ ॥

कचिच्चमरान्परितः । 'अभितःपरितःसमया-' इत्यादिना द्वितीया । प्रवर्तिताश्वः प्रधा-  
ताश्वः । आकर्णविकृष्टभल्लनियुविशेषान्वर्षतीति तथोक्तः स नृपः । नृपतीनिव तांश्चमरा-  
सत्तबालव्यजनैः शुभ्रचामरैर्वियोज्य विरहय्य सद्यः शान्तिं जगाम । शूराणां परकीयमै-  
र्यमेवासद्यम् । न तु जीवितमिति भावः । औपच्छन्दसिकं वृत्तम् ॥

अपि तुरगसमीपादुत्पतन्तं मयूरं

न स रुचिरकलापं बाणलक्ष्मीचकार ।



तस्यात्ममत्ताया अन्मसि कुम्भपूरणेन भव उत्पन्नः । पचाद्यच् । पटुमैधुरः । उद्यैर्गन्मीरो  
दो ध्वनिह्वचारोदियाय । तत्र निन्दे स नृपः । द्विरदद्वंहितं शङ्कत इति द्विरदद्वंहित-  
ती सन् । शब्देन शब्दानुसारेण पततीति शब्दपातिनमिपुं विसर्जनं । स्वागता वृत्तम् ॥

नृपतेः प्रतिपिद्धमेव तत्कृतवान्पङ्क्तिरथो विलङ्घ्य यत् ।

अपथे पदमर्पयन्ति हि श्रुतवन्तोऽपि रजोनिमीलिताः ॥ ७४ ॥

तत्कर्म नृपतेः कृत्रियस्य प्रतिपिद्धमेव निपिद्धमेव यदेतत्कर्म गजवधरूपं पङ्क्तिरथो दश-  
विलङ्घ्य 'लक्ष्मीकामो युद्धादन्यत्र करिवधं न कुर्वीत्' इति शास्त्रमुदाहर्य कृतवान् ।

विदुषस्तस्य कपनीडग्विवेष्टितमत आह—अपथ इति । श्रुतवन्तोऽपि विद्वांसोऽपि  
निमीलिता रजोगुणावृताः सन्तः न पन्था इत्ययम् । 'पयो विभाषा' इति वा समा-  
न्तः । 'अपथं नपुंसकम्' इति 'नपुंसकम्' । 'अपन्थास्त्वपथं तुल्ये' इत्यमरः । तस्मिन्-  
ऽन्तर्गे पदमर्पयन्ति हि निक्षिपन्ति हि । प्रवर्तन्त इत्यर्थः । वैतालीयं वृत्तम् ॥

हा तातेति क्रन्दितमाकर्ण्य विपण्ण-

स्तस्यान्विष्यन्वेतसगूढं प्रभवं सः ।

शल्यप्रोतं प्रेक्ष्य सकुम्भं मुनिपुत्रं

तापादन्तःशल्य इवासीत्क्षितिपोऽपि ॥ ७५ ॥

हेत्वातौ । तातो जनकः । 'हा विपादशुगतिषु' इति 'तातल्लु जनकः पिता' इति  
मरः । हा तातेति क्रन्दितं क्रोधानमाकर्ण्य । विपण्णो भ्रमोत्साहः सन् । तस्य क्रन्दि-  
य वेतसैर्गूढं छद्मम् । प्रभवत्सलादिति प्रभवः कारणम् । तमन्विष्यञ्छत्येन शरेण  
तं त्यूतम् । 'शल्यं शङ्खौ शरे वंशे' इति विश्वः । सकुम्भं मुनिपुत्रं प्रेक्ष्य स क्षिति-  
पोऽपि तापाहुःखादन्तःशल्यं यस्य सोऽन्तःशल्य इवासीत् । मत्तनयूरं वृत्तम् ॥

तेनावतीर्य तुरगात्प्रथितान्वयेन

पृष्ठान्वयः स जलकुम्भनिपण्णदेहः ।

तलै द्विजेतरतपस्त्रिभुतं स्वलङ्घि-

रात्मानमक्षरपदैः कथयांवभूव ॥ ७६ ॥

प्रथितान्वयेन प्रख्यातवंशेन । एतेन पापनील्वं सूचितम् । तेन राज्ञा तुरगादवतीर्य  
अन्वयो ब्रह्महत्याशङ्कया दृष्टकुलः । जलकुम्भनिपण्णदेहः स मुनिपुत्रस्तलै राज्ञे स्वलङ्घिः  
शस्त्रिवशादर्थोच्चारितैरित्यर्थः । अक्षरप्रदैः पदैरक्षरपदैरात्मानं द्विजेतरत्नसौ तपस्त्रि-  
भुतं तं द्विजेतरतपस्त्रिभुतं कथयांवभूव । न तावन्नैवर्षिक एवाहमस्मि किन्तु  
दशसु करणः शङ्खायाम्' इति बाह्वल्क्यः । कुतो ब्रह्महत्येत्यर्थः । तथा च रामायणे—  
'ब्रह्महत्याकृतं पापं हृदयादपनीयताम् । न द्विजातिरहं राजन्नाभूते मनसो व्यया ॥  
शङ्खानलि वैद्येन जातो जनपदाधिप ॥' इति ॥

तद्योदितश्च तमनुद्धतशल्यमेव

पित्रोः सकाशमवसन्नदृशोर्निनाय ।

ताभ्यां तथागतमुपेत्य तमेकपुत्र-

मज्ञानतः स्वचरितं नृपतिः शशंस ॥ ७७ ॥

तद्योदितत्वेन पुत्रेण योदितः पित्रुसमीपं शानपेतुलः स दृष्टिरनुद्धतशल्यमनुत्ता-  
तशरमेव तं मुनिपुत्रम् । अवसन्नदृशोर्नष्टबुधोः । अन्ययोरित्यर्थः । पित्रोर्नातापित्रो-





इत्थंगते गतघृणः किमयं विधत्तां  
वध्यस्तवेत्याभिहितो वसुधाधिपेन ।  
पधान्हुताशनवतः स मुनिर्ययाचे  
पुत्रं परासुमनुगन्तुमनाः सदारः ॥ ८१ ॥

इत्थंगते प्रवृत्ते सति । वसुधाधिपेन राज्ञा । गतघृणो निष्कण्ठः । हन्तृत्वानिष्कृप  
र्षः । अत एव तव वध्यो वधाहोऽयं जनः । अयमिति राज्ञो निवेदनादनादरेण  
मनिर्देशः । किं विधत्तमित्यभिहित उक्तः । मया किं विधेयमिति विज्ञापित इत्यर्थः ।  
मुनिः सदारः सभार्यः परासुं गतासुं पुत्रमनुगन्तुं मनो यस्य सोऽनुगन्तुमनाः सन् ।  
कामननसोरपि' इति मकारलोपः । हुताशनवतः साम्रीनेधान्काष्ठानि ययाचे । न  
तत्प्रातदोषः । 'अनुष्ठानात्तमयस्य वानप्रस्थस्य जीर्यतः । भृशमिजलसंपातैर्मेरणं  
धीयते ॥' इत्युक्तेः ॥

प्राप्तानुगः सपदि शासनमस्य राजा  
संपाद्य पातकविलुप्तधृतिर्निवृत्तः ।  
अन्तर्निविष्टपदमात्मविनाशहेतुं  
शापं दधञ्ज्वलनमौर्वमिवाम्बुराशिः ॥ ८२ ॥

प्राप्तानुगः प्राप्तानुचरो राजा सपद्यस्य मुनेः शासनं काष्ठसंभारणरूपं प्रागेकोऽपि  
। प्राप्तानुचरत्वात्संपाद्य पातकेन मुनिवधरूपेण विलुप्तधृतिर्नष्टोत्साहः सन् । अन्तर्नि-  
दमन्तर्लब्धस्थानमात्मविनाशहेतुं शापम् । अम्बुराशिर्ऋज्वलनं वडवानलमिव ।  
स्तु वाढवो वडवानलः' इत्यमरः । दधद्वृतवान्स्तन् । निवृत्तः । वनादिति शेषः ॥  
इति महामहोपाध्यायकोलाचलमङ्गिनाथसूरिविरचितया संजीविनीसमाख्यया  
व्याख्यया समेतो महाकविश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये  
नृगयावर्णेनो नाम नवमः सर्गः ।

## दशमः सर्गः ।

वाशंसे नित्यनानन्दं रामनामकथानृतम् ।  
सद्भिः स्वध्वर्षैर्नित्यं पेयं पापं प्रणोदितुम् ॥  
पृथिवीं शासतस्तस्य पाकशासनतेजसः ।  
किञ्चिदूनमनूनर्द्धः शरदामयुतं ययौ ॥ १ ॥

पृथिवीं शासतः पालयतः पाकशासनतेजस इन्द्रवर्चसः । अनूनर्द्धेर्नहासमृद्धेस्त्वस्य  
रथस्य किञ्चिदूननीपव्यूतं शरदां वत्सराणाम् । 'स्वादतौ वत्सरे शरत्' इत्यमरः । अयुतं  
सहस्रं ययौ । 'एकदशशतसहस्राण्ययुतं लज्जं तथा प्रयुतम् । कोट्ययुतं च पञ्च  
नात्स्यानं दशगुणं स्वात् ॥' इत्यार्यभट्टः । इदं च मुनिशापात्परं वेदितव्यं न तु जननात् ।  
द्वेषसहस्राणि जातस्य मम कौशिक । दुःखेनोत्पादितधार्यं न रामं नेतुमर्हसि ॥' इति  
गणपतिरोधात् । नाप्यभिपेक्षात्परं तस्यापि 'सन्त्यग्विनीतमथ वमंहरं कुमारमादिश्य  
गविधौ विधिवत्प्रजानाम्' (८।९४) इति कौमारानुष्ठितत्वान्मिथानात्स एव विरोध इति ॥







तं निर्विकारत्वादक्षरं विदुः । निरन्तरं न जीयंत इति विरोधालंकारः । उक्तं च—  
भासत्वे विरोधस्य विरोधालंकरणमन्ता' इति । विरोधेन चालौकिकगहिमत्वं व्यज्यते ॥

सर्वज्ञस्त्वमविज्ञातः सर्वयोनिस्त्वमात्मभूः ।

सर्वप्रभुरनीशस्त्वमेकस्त्वं सर्वरूपभाक् ॥ २० ॥

त्वं सर्वं जानातीति सर्वज्ञः । 'इष्टुपध-' इति कप्रत्ययः । अविज्ञातः । न केनापि  
ज्ञात इत्यर्थः । त्वं सर्वस्य योनिः कारणम् । त्वमात्मन एव भवतीत्यात्मभूः । न ते  
चित्कारणमस्तीत्यर्थः । त्वं सर्वस्य प्रभुः । त्वमनीशः । त्वमेकः सर्वरूपभाक् ।  
तेनैव एव सर्वात्मना वर्तस इत्यर्थः ॥

सप्तसामोपनीतं त्वां सप्ताणवजलेशयम् ।

सप्ताविर्मुखमाचख्युः सप्तलोकैकसंश्रयम् ॥ २१ ॥

हे देव, त्वां सप्तभिः सामनी रपंतरादिभिदसगीतम् । 'तद्धितार्थ-' इत्युत्तरपदसमासः ।  
नामर्गवानां जलं सप्ताणवजलम् । पूर्ववत्समासः । तत्र शेते यः स सप्ताणवजलेशयः,  
। 'शयवासवात्तिष्यकालाद्' इत्यनुक्तम् । सप्ताविर्मुखं यस्य तम् । 'अभिमुखा वै देवाः'  
श्रुतेः । सप्तानां लोकानां भूमिवः स्वरादीनानेकसंश्रयम् । एवंभूतमाचख्युः ॥

चतुर्वर्गफलं ज्ञानं कालावस्थाश्चतुर्युगाः ।

चतुर्वर्णमयो लोकस्त्वत्तः सर्वं चतुर्मुखात् ॥ २२ ॥

चतुर्णां धर्मार्थकाममोक्षाणां वर्गश्चतुर्वर्गः । 'त्रिवर्गो धर्मकामार्थैश्चतुर्वर्गः सनोक्षकैः'  
मरः । तत्फलकं यज्ज्ञानम् । चत्वारो युगानि कृतत्रेताद्विनि यावु ताश्चतुर्युगाः  
ब्रह्मस्थाः कालपरिमाणम् । चत्वारो वर्णाः प्रकृता उच्यन्ते दलिनिति चतुर्वर्णमयः ।  
चतुर्वर्णप्रभुर इत्यर्थः । 'तत्प्रकृतवचने मयद्' । 'तद्धितार्थ-' इत्यादिना तद्धितार्थे  
न्ये तत्प्रभुरः । स लोकः । इत्येवंरूपं सर्वं चतुर्मुखाच्चतुर्मुखरूपिणस्त्वत्तः । जातमिति  
तः । 'इदं सर्वमसृजत यदिदं किञ्च' इति श्रुतेः ॥

अभ्यासनिगृहीतेन मनसा हृदयाश्रयम् ।

ज्योतिर्मयं विचिन्वन्ति योगिनस्त्वां विमुक्तये ॥ २३ ॥

अभ्यासेन निगृहीतं विषयान्तरेभ्यो निवर्तितम् । तेन मनसा योगिनो हृदयाश्रयं  
पद्मस्थं ज्योतिर्मयं त्वां विमुक्तये मोक्षार्थं विचिन्वन्त्यन्विष्यन्ति । ध्यायन्तीत्यर्थः ॥

अजस्य गृह्यतो जन्म निरीहस्य हतद्विषः ।

स्वपतो जागरुकस्य याधार्थ्यं वेद कस्तव ॥ २४ ॥

न जायत इत्यजः । 'अन्येष्वपि दृश्यते' इति ढप्रत्ययः । तस्याजस्य जन्मशून्यस्यापि  
न गृह्यतः । नस्यादिरूपेण जायमानस्य । निरीहस्य चैथरहितस्यापि हतद्विषः शत्रुघा-  
तो जागरुकस्य सर्वसाक्षितया नित्यप्रबुद्धस्यापि स्वपतो योगनिद्रामनुभवतः । इत्थं  
त्वेद्वेष्टस्य तव याधार्थ्यं को वेद वेत्ति । 'विदो लडो वा' इति णलदेशः ॥

शब्दादीन्विषयान्मोक्तुं चरितुं दुष्करं तपः ।

पर्याप्तोऽस्ति प्रजाः पातुमौदासीन्येन वर्तितुम् ॥ २५ ॥

द्विच । कृष्णादिरूपेण शब्दादीन्विषयान्मोक्तुम् । नजारादिरूपेण दुष्करं तद्वर्ति-  
तुम् । तथा दैत्यमर्दनेन प्रजाः पातुम् । औदासीन्येन तादृश्येन वर्तितुं च पर्याप्तः समर्थो-  
ति । भोगवत्सोः पालनौदासीन्ययोश्च परस्परविरुद्धयोरावरणे तदन्यः कः समर्थः ॥

बहुधाप्यागमैर्मित्राः पन्थानः सिद्धिहेतवः ।

त्वय्येव निपतन्त्योद्या जाह्नवीया इवाणवे ॥ २६ ॥

आगमैर्मित्रासांख्यादिभिर्दशैर्बहुधा मित्रा अपि सिद्धिहेतवः पुराणैश्च  
उपायाः जाह्नव्या इमे जाह्नवीया गाङ्गाः । 'वृद्धाच्छः' इति उक्तम् ।  
प्रवाहाः । तेऽप्यागमैरागतिभिर्बहुधा मित्राः सिद्धिहेतवश्च । सन्नेव इत्यर्थः ।  
प्रविशन्ति । येन केनापि रूपेण त्वानेवोपयान्तोत्तर्यः । यथाहुः प्रवृत्तः—  
कारवोऽपि विश्वकर्मैत्युपासते' इति ॥

त्वय्यावेक्षितचित्तानां त्वत्समर्पितकर्मणाम् ।

गतिस्त्वं वीतरागाणामभूयःसंनिवृत्तये ॥ २७ ॥

त्वय्यावेक्षितं निवेक्षितं चित्तं यैस्तेषाम् । तुभ्यं समर्पितानि कर्माणि  
'मन्मना भव मद्भक्तो मद्याजी मां नमस्कृत्य । मानेवैष्यति कैले-  
प्रियोऽस्ति मे ॥' इति भगवद्वचनम् । वीतरागाणां निरञ्जनाभूयःसंनिवृत्तये  
तये । मोक्षायैत्यर्थः । तमेव गतिः साधनम् । 'तमेव विदित्वाऽतिदुर्ल-  
भ्या विद्यतेऽयनाय' इति श्रुतेरित्यर्थः ॥

प्रत्यक्षोऽप्यपरिच्छेद्यो महादिर्महिमा तव ।

आप्तवाननुमानाभ्यां साध्यं त्वां प्रति का कथा ॥ २८ ॥

प्रत्यक्षः प्रत्यक्षप्रमाणगम्योऽपि तव महादिः दृष्टिमादिर्गहिमैर्बहुधा  
इत्यतया नावधार्यः । आप्तवानवेदः । 'यतो वा इमानि भूतानि जायन्ते' इत्य-  
अनुमानं—क्षित्यादिकं सकर्तृकं कार्यत्वाद्भवदित्यादिकम् । तान्नां साध्यं त्वं  
प्रति का कथा । प्रत्यक्षमपि तत्कृतं जगदपरिच्छेद्यम् । तत्कारणमप्रत्यक्षम्  
इति किमु वक्तव्यमित्यर्थः ॥

केवलं स्मरणेनैव पुनासि पुरुषं यतः ।

अनेन वृत्तयः शेषा निवेदितफलास्त्वयि ॥ २९ ॥

स्मरणेन केवलं कृतम् । 'केवलः कृत्त एकश्च' इति शाश्वतः । पुरुषं त्वं  
पुनासि यतः । यदित्यर्थः । अनेन स्मृतिकार्येणैव त्वयि तद्विषये वा इत्य-  
वृत्तयो दर्शनस्पर्शनादयो व्यापारान्ता निवेदितफला विज्ञापितकार्याः । तव त्वं  
तत्फलम् । दर्शनादीनां तु कियदिति नावधारयाम इति भावः ॥

उदधेरिव रत्नानि तेजांसीव विवस्वतः ।

स्तुतिभ्यो व्यतिरिच्यन्ते दूराणि चरितानि ते ॥ ३० ॥

उदधे रत्नानीव । विवस्वतस्तेजांसीव । दूराण्यनन्तमनसोचरानि ते ते  
स्तुतिभ्यो व्यतिरिच्यन्ते । निःशेषं स्तोत्रं न शक्यन्त इत्यर्थः ॥

अनयातमवाप्तव्यं न ते किञ्चन विद्यते ।

लोकानुग्रह एवैको हेतुस्ते जन्मकर्मणोः ॥ ३१ ॥

अनयातममवाप्तम्, अवाप्तव्यं प्रमथ्य तं तव किञ्चन किञ्चिदपि न विद्यते ।  
एते भावः । तर्हि किञ्चिदन्धने जन्मकर्मणी तत्राह—लोकेति । एते  
जन्मकर्मणोर्हेतुः । परमकारणिकस्य ते परार्थैव प्रगतिः । न साध्यते ।

महिमानं यदुत्कीर्त्य तव संहियते वचः ।

ध्रमेण तदशक्त्या वा न गुणानामियत्तया ॥ ३२ ॥

तव महिमानमुत्कीर्त्य वचः संहियत इति यत् । तद्वचःसंहरणं ध्रमेण वाग्व्यापार-  
न्या । अशक्त्या कात्क्षयेन यत्कुमराभ्यस्तादा । गुणानामियत्तयैतावन्मात्रतया न ।  
तमानन्त्यादिति भावः ॥

इति प्रसादयामासुस्ते सुरास्तमधोक्षजम् ।

भूतार्थव्याहृतिः सा हि न स्तुतिः परमेष्ठिनः ॥ ३३ ॥

इति ते सुरास्तमधोभूतमज्ञाननिन्द्रियजं ज्ञानं यस्मितमधोक्षजम् । विष्णुं प्रसादया-  
तुः प्रसन्नं चक्रुः । हि यस्मात्परमेष्ठिनः सर्वोत्तमस्य तस्य देवस्य सा देवैः कृता भूता-  
वाहतिर्भूतस्य सत्यस्यार्थस्य व्याहृतिरुक्तिः । 'युक्ते क्षमादारुते भूतम्' इत्यमरः । न  
तिर्न प्रसात्तानात्रम् । महान्तो हि यथाकथंचित्तु सुलभा इति भावः । परमे स्थाने  
हृतीति परमेष्ठी । 'परमे स्थः कित्' इत्युणादिसूत्रेण तिष्ठतेरिति । 'तत्पुढये कृति बहु-  
म्' इति सप्तम्या बहुर् । 'स्वास्थिन्यून्याम्' इति यञञ्यात्यलम् ॥

तस्मै कुशलसंप्रश्नव्यञ्जितप्रीतये सुराः ।

भयमप्रलयोद्वेलादाचप्युर्नैर्ऋतोदधिः ॥ ३४ ॥

सुरा देवाः । कुशलस्य संप्रश्नेन व्यञ्जिता प्रकटीकृता प्रीतिर्यस्य तस्मै । लक्षितप्र-  
दायेत्यर्थः । अन्यथा अनवसरविज्ञप्तिर्मुखराणामिव निष्कला स्यादिति भावः । तस्मै  
रज्जवेऽप्रलये प्रलयाभावेऽयुद्वेलादुन्नयान् । नैर्ऋतो राक्षसः स एवोदधिः तस्मा-  
त्प्रमाचप्युः कथितवन्तः ॥

अथ वेलासमासन्नशैलरन्ध्रानुनादिना ।

स्वरेणोवाच भगवान्परिभूतार्णवध्वनिः ॥ ३५ ॥

अथ वेलायानविकूले समासन्नानां संनिष्ठानां शैलानां रन्ध्रेषु गह्वरेष्वनुनादिना  
गतिध्वनिमता स्वरेण परिभूतार्णवध्वनिस्त्रिरुक्तसमुद्रधोयो भगवानुवाच ॥

पुराणस्य कवेस्तस्य वर्णस्थानसमीरिता ।

बभूव कृतसंस्कारा चरितार्थैव भारती ॥ ३६ ॥

पुराणस्य चिरंतनस्य कवेस्तस्य भगवतो वर्णस्थानेषूःकळादिषु समीरिता सन्धुगु-  
चारिता । अत एव कृतः संपादितः संस्कारः साधुत्वस्यष्टादिप्रयत्नो यस्याः सा भारती  
वाणी चरितार्था कृतार्था बभूव । एवकारस्तत्संभावनाविपरीतभावनाव्युदात्तार्थः ॥

वभौ सदशनज्योत्स्ना सा विभोर्वदनोद्गता ।

निर्यातशेषा चरणाद्भङ्गेवोर्ध्वप्रवर्तिनी ॥ ३७ ॥

विभोर्विष्णोर्वदनादुद्गता निःसृता । सदशनज्योत्स्ना दृग्दन्तनिष्ठहिता । इदं च  
विशेषणं धावत्पातिशयार्थम् । अत एव सा भारती । चरणाद्भङ्गेनिर्याता चासौ शेषा च  
निर्यातशेषा । निःसृतावशिष्टेत्यर्थः । 'त्रिधाः पुंवद्' इत्युक्तम् । 'पुंवत्कमेवास्म' इति  
पुंवद्भावः । निर्यातशब्दस्य वा निर्याता अवशेषः वा गङ्गेवेति सामानाधिकरण्यान्निर्याता  
निर्यातायाः शेषेति चिरद्भङ्गे पुंवद्भावो दुर्वद एव । ऊर्ध्वप्रवर्तिन्युर्ध्ववर्तिनी  
इत्युल्लेखः ॥







अथ तस्य विशांपत्युर्दशरथस्य संबन्धिनः काम्यस्य कर्मणः पुनर्कामेऽन्येभ्यः  
पायकात्पुरुषः कश्चिद्विश्वः पुमानृत्विजां विस्मयेन सह प्रवभूव प्रादुर्बभूव । अ-  
वात्तेषामपि विस्मयोऽभूदित्यर्थः ॥

तमेव पुरुषं विशिनष्टि—

हेमपात्रगतं दोर्भ्यामादधानः पयश्चरुम् ।

अनुप्रवेशादाद्यस्य पुंसस्तेनापि दुर्वहम् ॥ ५१ ॥

आद्यस्य पुंसो विष्णोरनुप्रवेशादधिष्ठानाद्वेतोस्तेन दिव्यपुरुषेणापि दुर्वहम् । अ-  
वनोदरस्य भगवतो हरेरतिगरीयस्त्वाद्वोढुमशक्यम् । हेमपात्रगतं पयसि पक्वं च-  
पायसान्नं दोर्भ्यामादधानो वहन् । ‘अनवस्त्रावितोऽन्तरुष्मपक ओदनधरः’ इति पुरा-  
णम् ।

प्राजापत्योपनीतं तदन्नं प्रत्यग्रहीनृपः ।

वृषेव पयसां सारमाविष्कृतमुदन्वता ॥ ५२ ॥

नृपो दशरथः प्राजापत्येन प्रजापतिसंबन्धिना पुरुषेणोपनीतं न तु वस्ति-  
‘प्राजापत्यं नरं विद्धि मामिहाभ्यागतं नृप’ इति रामायणात् । तदन्नं पायसान्नम् । अ-  
तोदधिनाविष्कृतं प्रकाशितं पयसां सारममृतं वृषा वासव इव । ‘वासवो वृष-  
इत्यमरः । प्रत्यग्रहीत्स्त्रीचकार ॥

अनेन कथिता राज्ञो गुणास्तस्यान्यदुर्लभाः ।

प्रसूतिं चकमे तस्मिन्लोक्यप्रभवोऽपि यत् ॥ ५३ ॥

तस्य राज्ञो दशरथस्यान्यदुर्लभा असाधारणा गुणा अनेन कथिता व्याख्या-  
यद्यस्मात्त्रयो लोकास्त्रैलोक्यम् । चातुर्वर्ण्यादित्वात्सार्थं ध्यञ् । तस्य प्रभवः कारण-  
तस्मिन् राज्ञि प्रसूतिमुत्पत्तिं चकमे कामितवान् । त्रिभुवनकारणस्यापि कारणमिति प्र-  
तिगुणसमाश्रय इत्यर्थः ॥

स तेजो वैष्णवं पत्न्योर्विमेजे चरुसंज्ञितम् ।

द्यावापृथिव्योः प्रत्यग्रमहर्षतिरिवातपम् ॥ ५४ ॥

सं नृपः चरुसंज्ञास्य संजाता चरुसंज्ञितम् । वैष्णवं तेजः । पत्न्योः कौसल्याकैकेयी-  
द्यौश्च पृथिवी च द्यावापृथिव्यौ । ‘दिवसश्च पृथिव्याम्’ इति चकारादिवृशब्दस्य व्याख्या-  
तयोर्द्यावापृथिव्योः । अहंः पतिरहर्षतिः । ‘अहरादीनां पत्यादिषु वा रेफः’ इति-  
नाट्टकलिपिको रेफस्य रेफादेशो विसर्गपवादः । प्रत्यग्रमातपं बालातपमिव । विने-  
विभज्य ददावित्यर्थः ॥

पत्नीत्रये सति द्वयोरेव विभागे कारणमाह—

अर्चिता तस्य कौसल्या प्रिया केकयवंशजा ।

अतः संभावितां ताभ्यां सुमित्रामैच्छदीश्वरः ॥ ५५ ॥

तस्य राज्ञः । कौ पृथिव्यां सलति गच्छतीति कोसलः । ‘सल गतौ’ । पञ्च-  
कुशब्दस्य पृषोदरादित्वाद्गुणः । कोसलस्य राज्ञोऽपत्यं स्त्री कौसल्या । ‘वृद्धेऽप्यस्य-  
व्यङ्’ इति व्यङ् । ‘यङश्चाप्’ इति चाप् । अत एव सूत्रे निर्देशात्कोसलशब्दो-  
सकारमध्यः । अर्चिता ज्येष्ठा मान्या । केकयवंशजा कैकेयी प्रियेष्ठा । अतो-  
रीश्वरो भर्ता नृपः सुमित्रां ताभ्यां कौसल्याकैकेयीभ्यां संभावितां भागदानेन मा-  
मैच्छदिति स्म । एवं च सामान्यं तिष्ठणां च भागप्रापणमिति राज्युचितज्ञता-  
च लभ्यते ॥

ते बहुज्ञस्य चित्तज्ञे पत्न्यौ पत्युर्महीक्षितः ।

चरोरर्धार्धभागान्यां तामयोजयतामुमे ॥ ५६ ॥

बहुज्ञस्य सर्वज्ञस्य । उचितज्ञस्येत्यर्थः । पत्युर्महीक्षितः द्वितीयस्य । विशेषगत्रयेण  
उत्तरणीयतामाह । चित्तज्ञे अभिप्रायज्ञे ते उमे पत्न्यां कौसल्याकैकेय्या । चरोर्या-  
तगौ समभागौ तयोर्धार्धौ तौ च तौ भागां चैलधर्भागवेकदेशौ । ताम्यामर्धार्ध-  
ताम्याम् । 'पुंसर्धोऽर्धं सनेऽशके' इत्यमरः । तां सुमित्रामयोजयतां युक्तां चक्रतुः ।  
च विभागो न रानायणसंवादी । तत्र चरोरर्धं कौसल्याया अवशिष्टार्धं कैकेय्यै  
हं पुनः सुमित्रायाः' इत्यभिधानात् । किंतु पुराणान्तरसंवादो द्रष्टव्यः । उक्तं च नार-  
दः—'ते पिण्डप्राशने काले सुमित्रायै महीपतेः । पिण्डाभ्यामल्पमल्पं तु स्वमगिन्यै  
कृतः ॥' इति । एवमन्यत्रापि विरोधे पुराणान्तरात्समाधातव्यम् ॥  
न चैवं सत्यपीध्यां स्यादित्याह—

सा हि प्रणयवत्यासीत्सपत्न्योरुभयोरपि ।

भ्रमरी वारणस्येव मदनिस्यन्दरेखयोः ॥ ५७ ॥

सा सुमित्रोभयोरपि । समान एकः पतिर्ययोस्तयोः सपत्न्योः । 'नित्यं सपत्न्यादिषु'  
३ ङीप् । नकारादेशाच्च । भ्रमरी मृदाक्षना वारणस्य गजस्य मदनिस्यन्दरेखयोरिव  
बह्वयगतयोरिति भावः । प्रणयवती प्रेमवत्यासीत् । सपत्न्योरित्यत्र नासान्तर्गतस्य  
दुस्समानं वारणस्येति ॥

तामिर्गर्भः प्रजाभृत्यै दध्रे देवांशसंभवः ।

सौरीभिरिव नाडीभिरमृताभ्यामिरस्मयः ॥ ५८ ॥

तामिः कौसल्यादिभिः प्रजानां भूत्वा लभ्युदयाय । देवस्य विष्णोरंशः संभवः  
रपं यस्य स गर्भः । सूर्यत्येनाः सौर्यः । तानिः सौरीभिः । 'सूर्यतिष्य—' इत्युपधाया-  
रस्य ङीप् । अमृता इत्याख्या यासां तामिः । जलवहनसाम्यान्नाडीभिरिव । नाडी-  
मृष्टिविस्तर्जनीभिर्दधितिभिरपां विकारोऽन्नयो जलनयो गर्भ इव । दध्रे धृतः ।  
तावैकवचनम् । गर्भां दधिर इत्यर्थः । अत्र यादवः—'तासां शतानि चत्वारि रदनीनां  
द्विसर्जने । शतत्रयं हिमोत्सर्गे तावद्गर्भस्य सर्जने ॥ कानन्दाश्च हि मेघ्याश्च नूतनाः  
जना इति । चतुःशतं दृष्टिवाहात्ताः सर्वा अमृताः त्रियः ॥' इति ॥

सममापन्नसत्त्वास्ता रेजुरापाण्डुरत्विषः ।

अन्तर्गतफलारम्भाः सत्यानामिव संपदः ॥ ५९ ॥

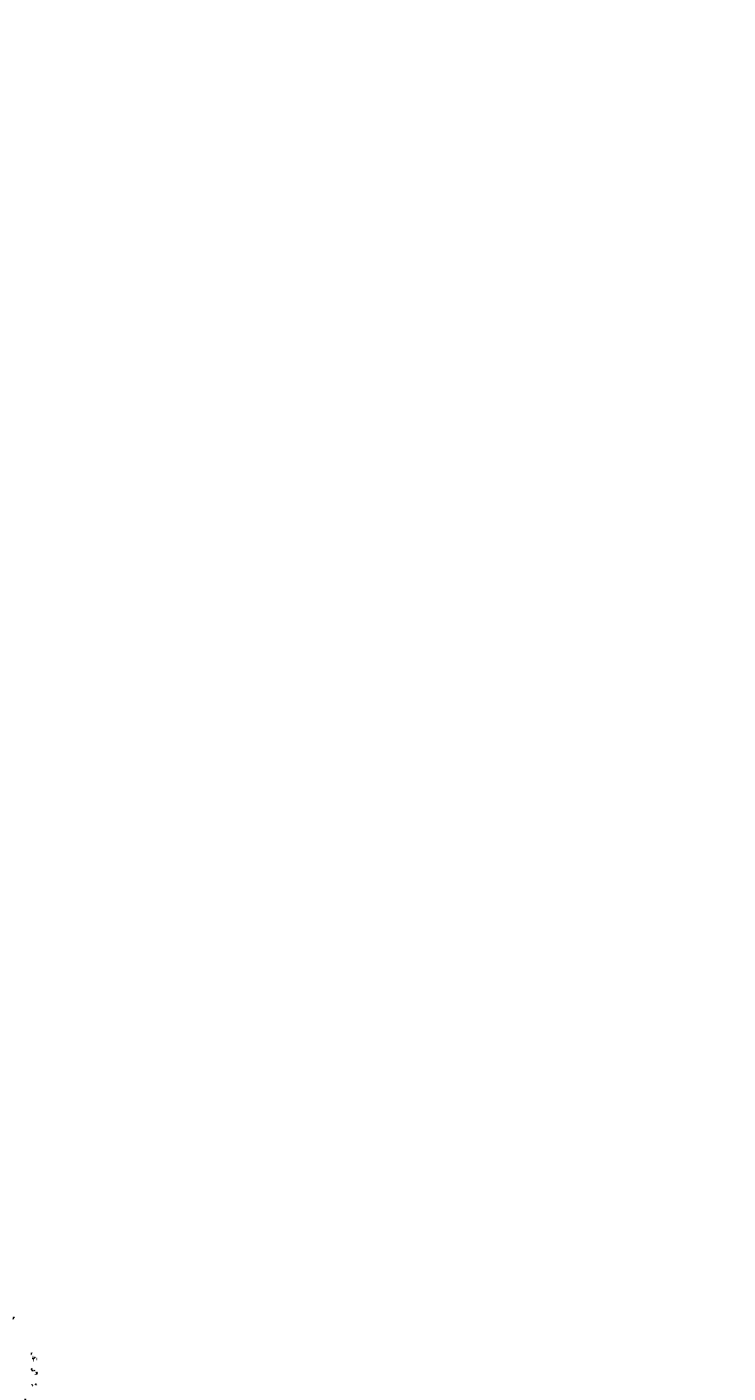
समं युगपदापन्ना गृहीताः सत्त्वाः प्राणिनो यामित्वा आपन्नसत्त्वा गर्भिण्यः । 'आप-  
न्नसत्त्वा स्याद्गुर्विष्यन्तर्वल्ली च गर्भिणी' इत्यमरः । अत्र एवापाण्डुरत्विष इत्यपाण्डुरव-  
र्गत्वा राजपत्न्यः । अन्तर्गता गुप्ताः फलारम्भाः फलप्रादुर्भावा यासां ताः । सत्यानां  
संपद इव । रेजुर्वनुः ॥

संप्रति तासां स्तनदर्शनान्धाह—

गुप्तं ददधुरात्मानं सर्वाः स्वप्नेषु वामनैः ।

जलजासिगदाशार्ङ्गचक्रलाञ्छितमूर्तिभिः ॥ ६० ॥

सर्वज्ञाः स्वप्नेषु । जलजः शङ्खः । जलजासिगदाशार्ङ्गचक्रलाञ्छिता मूर्तयो देवा  
तैर्वानर्दन्तैः सुरैर्गुप्तं रक्षितमात्मानं स्वरूपं ददधुः ॥





पुत्रिणो जातपुत्रस्य तस्य दशरथस्य पुत्रजन्मनि प्रवेश्यानां प्रवेशयितव्यानां वादनीयानामित्यर्थः । तूर्याणां वायानामारम्भमुपक्रमं प्रथमं दिवि देवदुन्दुभयश्चकु साक्षात्पितुर्दशरथादपि देवा अधिकं प्रहृष्टा इत्यर्थः ॥

संतानकमयी वृष्टिर्भवने चास्य पेतुपी ।

सन्मङ्गलोपचाराणां सैवादिरचनाभवत् ॥ ७७ ॥

वस्य राज्ञो भवने संतानकानां कल्पवृक्षकुसुमानां विकारः संतानकमयी वृष्टि पेतुपी पपात । 'कमुश्च' इति कमुप्रत्ययः । 'उगितश्च' इति ङीप् । सा वृष्टिरेव स पुत्रजन्मन्यावदयका ये मङ्गलोपचारासोपामादिरचना प्रथमक्रियाभवत् ॥

कुमाराः कृतसंस्कारास्ते धात्रीस्तन्यपायिनः ।

आनन्देनाग्रजेनेत्र समं ववृधिरे पितुः ॥ ७८ ॥

कृताः संस्कारा जातकर्मादयो येषां ते । धात्रीणामुपमातृणां स्तन्यानि पयांसि पिबन्तीति तथोक्ताः । ते कुमाराः अग्रे जातेनाग्रजेन ज्येष्ठेनेव स्थितेन पितुरानन्देन स ववृधिरे । कुमारवृद्ध्या पिता महान्तमानन्दमवापेत्यर्थः । कुमारजन्मनः प्रागेव जत त्वादग्रजलोकिरानन्दस्य ॥

स्वाभाविकं विनीतत्वं तेषां विनयकर्मणा ।

मुमुर्च्छ सहजं तेजो हविषेव हविर्भुजाम् ॥ ७९ ॥

तेषां कुमाराणां संवन्धि स्वाभाविकं सहजं विनीतत्वं विनयकर्मणा शिक्षया । हविर्भुजामीनां सहजं तेजो हविषाज्यादिकेनेव मुमुर्च्छ ववृधे । निसर्गसंस्काराभ्यां विनीता इत्यर्थः ।

परस्पराविरुद्धास्ते तद्वधोरनघं कुलम् ।

अलमुद्द्योतयामासुर्देवारण्यमिवर्तवः ॥ ८० ॥

परस्पराविरुद्धा अभिद्विष्टाः । गौध्रात्रगुणवन्त इत्यर्थः । ते कुमारास्तत्प्रसिद्धमनं निष्पातं रघोः कुलम् । ऋतवो वरन्तादयो देवारण्यं नन्दनमिव । सहजविरोधतत्त्वं पृथुतां राक्षसप्रान्तसंभावनाथं देवविशेषणम् । अलमत्यन्तमुद्द्योतयामासुः प्रकाशा मयुः । गौध्रात्रवन्तः कुलभूषणायन्त इति भावः ॥

समानेऽपि हि सांभ्रात्रे यथोभौ रामलक्ष्मणौ ।

तथा भरतशत्रुघ्नौ प्रीत्या द्वन्द्वं वभूवतुः ॥ ८१ ॥

शोभनाः निगधा भ्रातरौ येषां ते मुभ्रातरः । 'नयूतश्च' इति कप् न भवति । 'भिरं शत्रुः' इति निष्पन्नम् । तेषां भावः गौध्रात्रम् । युवादित्वाद्ङ् । तस्मिन्ममाने वदं दुन्येऽपि यथोभौ रामलक्ष्मणौ प्रीत्या द्वन्द्वं वभूवतुः । तथा भरतशत्रुघ्नौ प्रीत्या द्वन्द्वं वभूवतुः । 'द्वन्द्वं' रहस्यमर्यादावचनव्युत्क्रमणयज्ञाप्रपञ्चोक्तं । 'वभूवतुः' इत्यभिव्यक्तार्थं निपातः । कचिन्कस्यान्निशेहो नानिश्चित इति भावः ॥

तेषां द्वयोर्द्वयोरैक्यं विभिदे न कदाचन ।

यथा वायुविभावस्त्रोर्यथा चन्द्रसमुद्भयोः ॥ ८२ ॥

तेषां चतुर्णां मध्ये द्वयोर्द्वयोः । रामलक्ष्मणयोर्भरतशत्रुघ्नयोश्चेत्यर्थः । यथा वयुर्द्वयोर्द्वयोर्द्वयोः । चन्द्रसमुद्भयोः न । ऐक्यमैकमर्थं कदाचन न विभिदे ।

ते प्रजानां प्रजानांथास्तेजसा प्रश्रयेण च ।  
मनो जह्नुर्निदाघान्ते इयामात्रा दिवसा इव ॥ ८३ ॥  
प्रजानांथास्ते कुमारस्तेजसा प्रभावेण प्रश्रयेण विनयेन च । निदाघान्ते प्रीप्मान्ते ।  
यामान्यत्राणि मेधा येषां ते इयामात्राः । नातिशीतोष्णा इत्यर्थः । दिवसा इव । प्र-  
जानां मनो जहुः ॥

स चतुर्धा बभौ व्यस्तः प्रसवः पृथिवीपतेः ।  
धर्मार्थकाममोक्षाणामवतार इवाङ्गवान् ॥ ८४ ॥  
स चतुर्धा । 'संख्याया विधार्थे धा' इत्यनेन धाप्रत्ययः । व्यस्तो विभक्तः पृथिवीप-  
तिर्दशरथस्य प्रसवः संतानः । चतुर्धाङ्गवान्भूतिमान्धर्मार्थकाममोक्षाणामवतार इव बभौ ॥

गुणैराराधयामासुस्ते गुरुं गुरुवत्सलाः ।  
तमेव चतुरन्तेशं रत्नैरिव महार्णवाः ॥ ८५ ॥  
गुरुवत्सलाः पितृभक्त्यास्ते कुमारः गुणैर्विनयादिभिर्गुरुं पितरम् । चतुर्णामन्तानां  
दिगन्तानामांशं चतुरन्तेशम् । 'तद्वितार्थ-' इत्यादिनोत्तरपदसमाप्तः । तं दशरथमेव  
महार्णवाश्चत्वारो रत्नैरिव । आराधयामासुरानन्दयामासुः ॥

सुरगज इव दन्तैर्मग्नदैत्यासिधारै-  
र्नय इव पणवन्धव्यक्तयोगैरुपायैः ।  
हरिरिव युगदीर्घैर्दोर्भिर्दोर्भिरुत्तरीयैः

पतिरवनिपतीनां तैश्चकाशे चतुर्भिः ॥ ८६ ॥

भद्रा दैत्यानामसिधारा यैस्तैश्चतुर्भिर्दन्तैः सुरगज ऐरावत इव । पणवन्धेन फल-  
सिद्ध्या व्यक्तयोगैरनुनितप्रयोगैरुपायैश्चतुर्भिः सामादिभिर्नयो नीतिरिव । युगदीर्घैश्च-  
तुर्भिर्दोर्भिर्भुजैर्हरिर्विष्णुरिव । तदीयैर्हरिसंबन्धिभिर्दोर्भिरुत्तरीयैश्चतुर्भिस्तैः पुत्रैरवनिपतीनां  
पती राजराजो दशरथश्चकाशे विदियुते ॥

इति महामहोपाध्यायकोलाचलमहिनाथसूरीवरचितया संजीविनीसमाख्यया  
व्याख्यया समेतो महाकविश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये  
रामावतारो नाम दशमः सर्गः ॥

## एकादशः सर्गः ।

रामचन्द्रचरणारविन्दयोरन्तरङ्गं चर नृजललीलया ।

तत्र सन्ति हि रत्नाश्चतुर्विधास्तान्यपारुचि सदैव निर्विशं ॥

कौशिकेन स किल क्षितीश्वरो राममध्वरविधातशान्तये ।

काकपक्षधरमेत्य याचितस्तेजसां हि न वयः समीक्ष्यते ॥ १ ॥

कौशिकेन कौशिकपत्नेन दिश्यानित्रैगैल्याम्यागल्य स क्षितीश्वरो दशरथः । अध्वरवि-  
धातशान्तये यशस्विनविध्वंसाय । काकपक्षधरं बालकोचितशिखाधरम् । 'बालानां तु शि-  
खा प्रोक्ता काकपक्षः शिखण्डकः' इति हल्लुपः । रामं याचितः किल प्रार्थितः खलु ।  
याचेद्विषमैकादप्रधाने कर्मणि क्तः । 'अप्रधाने दुहादीनाम्' इति वचनात् । नामं बालाधि-











तत्र दीक्षितमृषिं ररक्षतुर्विघ्नतो दशरथात्मजौ शरैः ।

लोकमन्धतमसात्कमोदितौ रश्मिभिः शशिदिवाकराविव ॥ २४ ॥

तत्र तपोवने दशरथात्मजौ दीक्षितं दीक्षासंस्कृतमृषिं शरैर्विघ्नतो विघ्नेभ्यः । क्रमेण पर्यायेण रात्रिदिवसयोरुदितौ शशिदिवाकरौ रश्मिभिरन्धतमसाद्ग्राह्यान्तात् । 'ध्वान्ते गाढेऽन्धतमसम्' इत्यमरः । 'अवसमन्धेभ्यस्तमसः' इति समासान्तोऽन्धप्रत्ययः । लोकमिव ररक्षतुः । रक्षणप्रवृत्तावभूतामित्यर्थः ॥

वीक्ष्य वेदिमथ रक्तविन्दुभिर्वन्धुजीवपृथुभिः प्रदूषिताम् ।

संभ्रमोऽभवदपोढकर्मणामृत्विजां च्युतविकङ्कतस्रुचाम् ॥ २५ ॥

अथ वन्धुजीवपृथुभिर्वन्धुजीवकुसुमस्थलैः । 'रक्तकस्तु वन्धूको वन्धुजीवकः' इत्यमरः । रक्तविन्दुभिः प्रदूषितामुपहतां वेदिं वीक्ष्य । अपोढकर्मणां व्यक्तव्यापाराणाम् । च्युता विकङ्कतस्रुचो येभ्यस्तेषामृत्विजां याजकानां संभ्रमोऽभवत् । विकङ्कतग्रहणं खदिराद्युपलक्षणम् । सुगादीनां खदिरादिप्रकृतिकत्वात् । सुगादिपात्रस्यैव विकङ्कतप्रकृतिकत्वात् । 'विकङ्कतः सुवावृक्षः' इत्यमरः । यद्वा सुजात्रस्य विकङ्कतप्रकृतिकत्वमस्तु । उभयत्रापि शास्त्रसंभवात् । यथाह भगवानापस्तम्बः—'खादिरः सुवः पर्णमयी जुह्वैकङ्कतीः स्रुचो वा' इति ॥

उन्मुखः सपदि लक्ष्मणाग्रजो वाणमाश्रयमुखात्समुद्धरन् ।

रक्षसां बलमपश्यदम्बरे गृध्रपक्षपवनेरितध्वजम् ॥ २६ ॥

सपदि लक्ष्मणाग्रजो रामो वाणमाश्रयमुखात्तूणीरमुखात्समुद्धरन् । उन्मुख ऊर्ध्वमुखोऽम्बरे । गृध्रपक्षपवनेरीरिताः कम्पिता ध्वजा यस्य तत्तथोक्तम् । रक्षसां दुर्निमित्तसूचनमेतत् । तदुक्तं शकुनार्णवे—'आसन्नमृत्योर्निकटे चरन्ति गृध्रादयो मूर्ध्नि गृहोर्ध्वभागे' इति । रक्षसां बलमपश्यत् ॥

तत्र यावधिपती मखद्विपां तौ शरव्यमकरोत्स नेतरान् ।

किं महोरगविसर्पिविक्रमो राजिलेषु गरुडः प्रवर्तते ॥ २७ ॥

स रामस्तत्र रक्षसां बले यौ मखद्विपामधिपती तौ सुबाहुमारीचौ शरव्यं लक्ष्यं करोत् । 'वेभ्यं लक्ष्यं शरव्यं च' इति हलायुधः । इतरानाकरोत् । तथाहि । महोरगविसर्पिविक्रमो गरुडो गरुत्मान् राजिलेषु जलव्यालेषु प्रवर्तते किम् । न प्रवर्तते इत्यर्थः । 'अलगर्दो जलव्यालः समौ राजिलङ्गुण्डुर्भौ' इत्यमरः ॥

।ऽस्त्रमुग्रजवमस्त्रकोविदः संदधे धनुषि वायुदैवतम् ।

शैलगुरुमप्यपातयत्पाण्डुपत्रमिव ताडकासुतम् ॥ २८ ॥

पितृः । स राम उग्रजवमुत्कटजवं वायुदैवतं वायुदैवता यस्य तद्वायवं । संदधे संहितवान् । कर्तरि लिट् । तेनास्त्रेण शैलवद्गुरुमपि ताडकासु । पाण्डुपत्रमिव । परिणतपर्णमित्यर्थः । अपातयत्पातितवान् ॥

राक्षसोऽपरस्तत्र तत्र विससर्प मायया ।

राक्षसोऽपि कृती पत्रिणां व्यभजदाश्रमाद्वहिः ॥ २९ ॥

राक्षसोऽपि कृती पत्रिणां व्यभजदाश्रमाद्वहिः । योऽपरो राक्षसस्तत्र तत्र मायया शम्भरविद्यया विससर्प राक्षसां शक्यकृतं खण्डीकृतं तं सुबाहुं कृती कुशलो रामः । कृती च कुशलः समौ



‘स्वर्गेपुपशुवाम्वज्रदिङ्नेत्रघृणिभूजले । लक्ष्यदृष्ट्या स्त्रियां पुंसि गौः’ इत्यमरः । पुनर्वसु  
इव तन्नामकनक्षत्राधिदेवते इव स्थिता । तां राघवां विलोचनैः पिवताम् । अत्यास्थया  
पदयतामित्यर्थः । विदेहनगरी मिथिला । तन्निवासिनां मनः कर्तुं पद्मपातं निमेषमपि  
तद्दर्शनप्रतिबन्धकत्वाद्वधनां विडम्बनां मन्यते स मेने । ‘लट् स्मे’ इति भूतार्थे लट् ॥

यूपवत्यवसिते क्रियाविधौ कालवित्कुंशिकवंशवर्धनः ।

राममिष्वसनदर्शनोत्सुकं मैथिलाय कथयांवभूव सः ॥ ३७ ॥

यूपवति क्रियाविधौ कर्मानुष्ठाने । कतावित्यर्थः । अवसिते समाप्ते सति कालवि  
सरज्ञः कुशिकवंशवर्धनः स मुनी रामम् । अस्थितेऽनेनेत्यसनम् । इषूणामसनमिष्व  
चापम् । तस्य दर्शन उत्सुकं मैथिलाय जनकाय कथयांवभूव कथितवान् ॥

तस्य वीक्ष्य ललितं वपुः शिशोः पार्थिवः प्रथितवंशजन्मनः ।

स्वं विचिन्त्य च धनुर्दुरानमं पीडितो दुहितृशुल्कसंस्थया ॥ ३८ ॥

पार्थिवो जनकः । प्रथितवंशं जन्म यस्य तथोक्तस्य । एतेन वरसंपत्तिरुक्ता ।  
शोस्तस्य रामस्य ललितं कोमलं वपुर्वीक्ष्य । स्वं स्वकीयं दुरानममानमयितुमशक्य  
नमेर्ष्यन्तात्खल्व् । धनुर्विचिन्त्य च दुहितृशुल्कं कन्यामूल्यं जामातृदेयम् । ‘शुल्कं ध  
दिदेये स्याजामातुर्वन्धकेऽपि च’ इति विश्वः । तस्य धनुर्भङ्गरूपस्य संस्थया स्थित  
‘संस्था स्थिता शरे नाशे’ इति विश्वः । पीडितो बाधितः । शिशुना रामेण दुष्करमि  
दुःखित इति भावः ॥

अब्रवीच्च भगवन्मतङ्गजैर्यद्वृहद्भिरपि कर्म दुष्करम् ।

तत्र नाहमनुमन्तुमुत्सहे मोघवृत्ति कलभस्य चेष्टितम् ॥ ३९ ॥

अब्रवीच्च । मुनिमिति शेषः । किमिति । हे भगवन्मुने, वृहद्भिर्मतङ्गजैर्महागजैर्  
दुष्करं यत्कर्म तत्र कर्मणि कलभस्य वालगजस्य । ‘कलभः करिशावकः’ इत्यमरः  
मोघवृत्ति व्यर्थव्यापारं चेष्टितं साहसमनुमन्तुमहं नोत्सहे ॥

हेपिता हि बहवो नरेश्वरास्तेन तात धनुषा धनुर्भृतः ।

ज्यानिघातकठिनत्वचो भुजान्स्वान्विधूय धिगिति प्रतस्थिरे ॥ ४० ॥

हे तात, तेन धनुषा बहवो धनुर्भृतो नरेश्वरा हेपिता हियं प्रापिता हि । जिहते  
धीतोर्ष्यन्तात्कर्मणि क्तः । ‘अर्तिही-’ इत्यादिना पुगागमः । ते नरेश्वरा ज्यानिघात  
कठिनत्वचः स्वान्भुजान्विधूय धिगिति विधूयावमस्य प्रतस्थिरे प्रस्थिताः ॥

प्रत्युवाच तमृपिर्निशम्यतां सारतोऽयमथवा गिरा कृतम् ।

एव भवतो भविष्यति व्यक्तशक्तिरशनिर्गिराविव ॥ ४१ ॥

प्रत्युवाच । किमिति । अयं रामः सारतो बलेन निशम्यतां श्रूयताम् । अ-  
सारवर्णनया कृतमलम् । गीर्णं वक्तव्येत्यर्थः । ‘युगपर्याप्तयोः कृतम्’ इत्य-  
यं चेतत् । ‘कृतं निवारणनिषेधयोः’ इति गणव्याख्याने गिरेति करणे  
निषेधक्रियां प्रति करणत्वात् । किंत्वशनिर्वज्रो गिराविव । चापे धनुष्येव  
व्यक्तशक्तिर्दृष्टसारो भविष्यति ॥

त ॥ पौरुषं काकपक्षकधरेऽपि राघवे ।

त्रिदशगोपमात्रके दाहशक्तिमिव कृष्णवर्त्मनि ॥ ४२ ॥

एवमात्मस्य शुनेर्वचनान्न जनकः वाक्यप्रवर्धने चोदति राक्षसे पुनस्तस्य कर्म पैर्यं पराक्रमम् । 'हायगान्त्युवादिभ्योऽण्' इति युवादिवाच्यम् । 'पैर्यं पुनस्तस्योक्तं भवे कर्मणि तेजसि' इति विश्वः । त्रिदशगोप इन्द्रगोपतीन्द्रः प्रमाणस्य त्रिदशगोपमात्रः । 'प्रमाणे द्वयसन्धू-' इत्यादिना मात्रप्रत्ययः । गतः नाथं कप्रत्ययः । तस्मिन्नुक्त्य- चर्तमनि कर्तुं दाहदक्षिणिव । अक्षे विश्वमाया ॥

व्यादिदेश गणशोऽथ पार्श्वगान्धार्मुकाभिहरणाय मैथिलः ।

तैजसस्य धनुषः प्रवृत्तये तोयदानिय सत्त्वन्लोचनः ॥ ४३ ॥

अथ मैथिलः पार्श्वगान्धुपान्कार्मुकाभिहरणाय कार्मुकमानेतुम् । 'तुमर्गाय-' इति चतुर्थी । सहस्रलोचन इन्द्रमैजसस्य तेजोगस्य धनुषः प्रवृत्तये आग्निर्भाषाय तोन- दान्मेधानिय गणान्नाणदाः । 'संस्त्यैकवचनान्न वीर्यानाम्' इति शरप्रत्ययः । व्यादि- देश प्रजिघाय ॥

तत्प्रसुप्तभुजगेन्द्रभीषणं वीक्ष्य दाशरथिराददे धनुः ।

विद्वतक्रतुमृगानुसारिणं येन बाणमसृजद्वयध्वजः ॥ ४४ ॥

दाशरथी रामः प्रसुप्तभुजगेन्द्र इव भीषणं भयंकरं तदनुवीक्ष्याददे जग्राह । दृपो ध्वजश्चिह्नं यस्य स शिवो येन धनुषा । क्रतुरेव मृगः । विद्वतं पलायितं क्रतुमृगमनुस- रति । ताच्छीत्ये णिनिः । तं विद्वतक्रतुमृगानुसारिणं बाणमसृजन्मुमुञ्च ॥

आततज्यमकरोत्स संसदा विस्रयस्तिमितनेत्रमीक्षितः ।

शैलसारमपि नातियत्नतः पुष्पचापमिव पेशलं स्मरः ॥ ४५ ॥

स रामः संसदा समया विस्रयेन स्तिमिते नेत्रे यस्मिन्कर्मणि तथया स्वात्तथेक्षित- त् । शैलस्येव सारो यस्य तच्छैलसारमपि धनुः । स्मरः । पेशलं कोमलं पुष्पचापमिव- ातियत्नतो नातियत्नात् । नचर्यस्य नशब्दस्य सुप्सुपेति समासः । आततज्यमधिज्य- ाकरोत् ॥

भज्यमानमतिमात्रकर्षणात्तेन वज्रपरुषस्वनं धनुः ।

भार्गवाय दृढमन्यवे पुनः क्षत्रमुद्यतमिव न्यवेदयत् ॥ ४६ ॥

तेन रामेणातिमात्रकर्षणाद्भज्यमानमत एव वज्रपरुषस्वनम् । वज्रमिव परुषः स्वनं यस्य तत् । धनुः कर्तुं । दृढमन्यवे दृढक्रोधाय । 'मन्युः क्रोधे कर्तुं दैन्ये' इति विश्वः । भार्गवाय क्षत्रं क्षत्रकुलं पुनरुद्यतं न्यवेदयदिव ज्ञापयामासेव ॥

दृष्टसारमथ रुद्रकार्मुके वीर्यशुल्कमभिनन्द्य मैथिलः ।

राघवाय तनयामयोनिजां रुपिणीं श्रियमिव न्यवेदयत् ॥ ४७ ॥

अथ मैथिलो जनको रुद्रकार्मुके दृष्टः सारः स्थिरांशो यस्य तद्दृष्टसारम् । 'सा- चले स्थिरांशे च' इति विश्वः । वीर्यमेव शुल्कम् । धनुर्मैत्ररूपमित्यर्थः । अभिनन्द- राघवाय रामायायोनिजां देवयजनसंभवां तनयां सीतां रुपिणीं श्रियमिव साक्षात्- स्मीमिव न्यवेदयदर्पितवान् । वाचेति शेषः ॥

उक्तमेवार्थं सोपस्कारमाह—

मैथिलः सपदि सत्यसङ्गरो राघवाय तनयामयोनिजाम् ।

संनिधौ श्रुतिमतस्तपोनिधेरग्निसाक्षिक इवातिखट्वान् ॥ ४८ ॥







पुष्पमार्तवम्' इत्यमरः । अवलोकनक्षमा दर्शनार्हा नो बभूवुः । एकत्रादृष्टदोषादप्य  
शास्त्रदोषादिति विज्ञेयम् । अत्र रजोवृष्टिरुत्पात उक्तः ॥

भास्करश्च दिशमध्युवास यां तां श्रिताः प्रतिभयं ववासिरे ।

क्षत्रशोणितपितृक्रियोचितं चोदयन्त्य इव भार्गवं शिवाः ॥ ६१ ॥

भास्करो यां दिशमध्युवास च यस्यां दिश्युपितः । 'उपान्वध्याङ्गुसः' इति कर्मत्वम्  
तां दिशं श्रिताः शिवा गोमायवः । 'स्त्रियां शिवा भूरिमायगोमायुमृगधूर्तकाः' इत्यमरः  
क्षत्रशोणितेन या पितृक्रिया पितृतर्पणं तत्रोचितं परिचितं भार्गवं चोदयन्त्य इव प्रतिभ  
भयंकरं ववासिरे रुरुवुः । 'वासु शब्दे' इति धातोर्लिङ् । 'तिरश्चां वासितं रुतम्' इत्यमरः

तत्प्रतीपपवनादि वैकृतं प्रेक्ष्य शान्तिमधिकृत्य कृत्यवित् ।

अन्वयुङ्क्त गुरुमीश्वरः क्षितेः स्वन्तमित्यलघयत्स तद्यथाम् ॥ ६२ ॥

तत्प्रतीपपवनादि वैकृतं दुर्निमित्तं प्रेक्ष्य कृत्यवित्कार्यज्ञः क्षितेरीश्वरः शान्तिमन  
निवृत्तिमधिकृत्योद्दिश्य गुरुं वसिष्ठमन्वयुङ्क्तापृच्छत् । 'प्रश्नोऽनुयोगः पृच्छा च' इत्यमरः  
य गुरुः स्वन्तं अभ्योदकं भावीति तस्य राज्ञो व्ययामलघयलघयकृतवान् ॥

निर्गुणस्यैवममेव कश्चित्कश्चिदप्येवमेव सन्तु नैवेन सत्त्वसंज्ञायां निमित्तम्  
न गच्छेत् । 'निन्दनं साधुते नरो' इति विग्रहः । दीक्षितम् । प्रवृत्तिर्नरो । नं भा-  
स्यं स्वं दानं चक्रेत्येव यत्नः । सूर्यो यत्न म पश्यितो विग्रहः । स्वस्वनिर्देशेन-  
चन्द्रोभक्तिर्बोधादिर्नोर्देशमवदित्यर्थः ॥

नाम राम इति तुल्यमात्मजे यन्मानमस्मिन् च द्वाये ।

हृद्यमस्य भयदायि चाभयद्रवजातमिव हारस्तपयोः ॥ ६८ ॥

नामने पुत्रे दायो योरेऽद्विरे यत्र न तुल्यमस्मिन्नेव यन्मानं राम इति नाम ।  
हारस्तपयेति नतं रजस्तपं रजस्तपि । नाम दारयस्य हृद्यं हृद्यंगमं भयदायि  
मयंकरं चमवत् ॥

अर्थमर्थमिति वादितं नृपं सोऽनवेक्ष्य भरताग्रजो यतः ।

क्षत्रकोपद्रवतात्रियं ततः संदये दशमुद्रप्रतारकाम् ॥ ६९ ॥

स मर्गः । अर्थमर्थमिति वादितं रामनवेक्ष्य । यतो यत्र भरताग्रजस्तत्तत्र ।  
'इतरन्मोऽपि दयन्ते' इति सर्वविभक्तिव्यतिः । अत्र क्षत्रकुले विद्यते यः कोपद्रवो  
रोमकिलसर्वं जलमिव स्थितम् । 'जलमज्योर्निर्मुक्तम्' इत्यमरः । उदया  
तारक कर्तामिका यस्तत्तम् । 'तारकः कर्तामिक' इत्यमरः । इतं संदये ॥

तेन कार्मुकगिरिकमुष्टिता राघवो विगतभीः पुरोगतः ।

जहुर्लोविवरचारिणं शरं कुर्वता निजगदे युयुत्सुना ॥ ७० ॥

कर्मुकगिरिकमुष्टिता । कारमुष्टीविवरचारिणं कुर्वता युयुत्सुना योऽमुनिच्छता ।  
तेन मर्गवेग कर्ता । विगतभीर्निर्भीकः सन् । पुरोगतोऽग्रगतो राघवो निजगद उक्तः ।  
वर्मान् लिङ् ॥

क्षत्रजातनपकारवैरि मे तन्निहत्य बहुशः शमं गतः ।

सुतसर्प इव दण्डवद्वनाद्रोषितोऽसि तव विक्रमश्रवात् ॥ ७१ ॥

क्षत्रजातं क्षत्रजातिर्नोऽपकारेण निवृत्तवस्तेन वैरि द्वेयि । तत्क्षत्रजातं बहुश एकविं-  
शतिरनिहत्य शमं गतोऽसि । तपानि सुतसर्पो दण्डवद्वनादिव । तव विक्रमस्य  
श्वदकर्णद्रोषितो रोषं प्राप्तिवोऽसि ॥

मैथिलस्य धनुरन्यपार्थिवैस्त्वं किलाननितपूर्वमक्षुणोः ।

तन्निशान्य भवता समर्थये वीर्यशृङ्गमिव मत्तमात्मनः ॥ ७२ ॥

कन्यैः पार्थिवैः । कनमित्यर्थं पूर्वमनमितम् । सुष्टोति सन्नातः । अत्र मैथिलस्य  
धनुरननशोः क्षत्रवाद । किलेति वर्तामानम् । 'वर्तामनाव्ययोः किल' इत्यमरः ।  
दण्डुर्नमं निधन्यकन्य भवता कालमो राम वीर्यमेव शृङ्गं मत्तमिव समर्थये मन्ये ।

अन्यथा जगति राम इत्ययं शब्द उच्चरित एव मामगात् ।

ब्रीडनावहति मे स संप्रति व्यस्तवृत्तिरुद्योन्मुखे त्वयि ॥ ७३ ॥

अन्यदन्त्यस्तिन्काले । जगति राम इत्ययं शब्द उच्चरितः सन्मानेवागात् । संप्रति  
त्वयुद्योन्मुखे सति व्यस्तवृत्तिर्विराट्कृतिः । अन्यगामीति यावत् । स शब्दो  
ब्रीडनावहति वक्तुं करोति ॥











तयोश्चतुर्दशैकेन रामं प्रावाजयत्समाः ।

द्वितीयेन सुतस्यैच्छद्वैधव्यैकफलां श्रियम् ॥ ६ ॥

सा तयोर्वरयोर्मध्य एकेन वरेण रामं चतुर्दश समाः संवत्सरान् । अत्यन्तसंयोगे द्वितीया । प्रावाजयत्प्रावासयत् । द्वितीयेन वरेण सुतस्य भरतस्य वैधव्यैकफलां सवैधव्यमात्रफलाम् । न तूपभोगफलमिति भावः । श्रियमैच्छदियेष ॥

पित्रा दत्तां रुदन् रामः प्राङ्गहीं प्रत्यपद्यत ।

पश्चाद्वनाय गच्छेति तदाज्ञां मुदितोऽग्रहीत् ॥ ७ ॥

रामः प्राक् पित्रा दत्तां महीं रुदन् प्रत्यपद्यताङ्गीचकार । स्वागदुःखादिति भावः । पश्चाद्वनाय गच्छेत्येवंरूपां तदाज्ञां पित्राज्ञां मुदितोऽग्रहीत् । पित्राज्ञाकरणलाभादिति भावः ॥

दधतो मङ्गलक्षौमे वसानस्य च वल्कले ।

ददृशुर्विस्मितास्तस्य मुखरागं समं जनाः ॥ ८ ॥

मङ्गलक्षौमे दधतो वल्कले वसानस्याच्छादयतश्च तस्य रामस्य सममेकविधं मुपासीत मुखवर्णं जना विस्मिता ददृशुः । सुखदुःखयोरविकृत इति भावः ॥

स सीतालक्ष्मणसखः सत्याहुर्मलोपयन् ।

विवेश दण्डकारण्यं प्रत्येकं च सतां मनः ॥ ९ ॥

स रामो गुरुं पितरं सत्याद्वरदानरूपादलोपयज्ञघ्नं शयन् । सीतालक्ष्मणयोः सखे विप्रदः । ताभ्यां सहितः सन् दण्डकारण्यं विवेश । सतां मनश्च प्रत्येकं विवेश पितृभक्त्या सर्वे सन्तः संतुष्टा इति भावः ॥

राजाऽपि तद्वियोगार्तः स्मृत्वा शापं स्वकर्मजम् ।

शरीरत्यागमात्रेण शुद्धिलाभममन्यत ॥ १० ॥

तद्वियोगार्तः पुत्रवियोगदुःखितो राजाऽपि स्वकर्मणा मुनिपुत्रवधरूपेण जातः शापं जप्तं शापं पुत्रशोकजं मरणात्मकं स्मृत्वा शरीरत्यागमात्रेण देहत्यागेनैव शुद्धिलाभं प्रायश्चित्तममन्यत । मृत इत्यर्थः ॥

विप्रोपितकुमारं तद्राज्यमस्तमितेश्वरम् ।

रन्ध्रान्वेषणदक्षाणां द्विषामामिपतां ययौ ॥ ११ ॥

विप्रोपिता गताः कुमारा यस्मिन्तत्तथोक्तम् । अस्मितो मृत ईश्वरो राजा यमदण्डोक्तं तद्राज्यं रन्ध्रान्वेषणदक्षाणां द्विषामामिपतां भोग्यवस्तुनां ययौ । 'आमि भोग्यवस्तुनि' इति केशवः ॥

अथानाथाः प्रकृतयो मातृवन्धुनिवासिनम् ।

मान्तरानाययामागुर्भरतं स्मृतिताश्रुभिः ॥ १२ ॥

अथानाथाः प्रकृतयोऽमात्याः । 'प्रकृतिः सहजं योनात्मात्ये परमात्मनि' इति विश्वः । मातृवन्धुनिवासिनं भरतं स्मृतिताश्रुभिः । पितृमरणगुण्यर्थमिति भावः । मान्तरानाययामागुर्भरतं ॥

श्रुत्वा तथाविधं मृत्युं कैकेयीतनयः पितुः ।

मातुर्न केवलं सत्याः श्रियोऽन्यामीत्यपराधमुच्यते ॥ १३ ॥

दैवेनोत्तमो भवतः पितृगणानिभं भगवन्मृतं स्वर्गं गतं भूत्वा भवतः भ्रात्रः  
जलं मानुरेव पराशुनो न किंचिदपि पश्यान्नुत शर्मन् ॥

ससैन्यश्चान्वगाद्रामं दक्षिणानाग्रमन्यैः ।

तस्य पश्यन्सत्तोमित्रेणदश्रुयन्सतिष्ठमान् ॥ १४ ॥

ससैन्यो भरतो राममन्दगाय । किं कृतम् । साधनान्येवंनवागिर्भवेदिति चेत् । स-  
निवासा इति कथितान् ससैन्येभ्योऽप्यन्यदिनस्य तस्य रामस्य दशनिष्ठमस्तिष्कान्  
पश्यन्नुदश्रूयन् ॥

चित्रकूटवनस्थं च कथितमर्गतिर्गुणैः ।

लक्ष्म्या निमन्त्रयांचक्रे तमनुच्छिद्यस्तपदा ॥ १५ ॥

चित्रकूटवनस्थं तं रामं च गुरोः पितुः कथितमर्गतिः कथितमर्गमग्नः गर्शित्यर्थः ।  
अनुच्छिद्यस्तपदा इति । संपद्वर्त्ता गुणैर्गुणैः इति केनचः ।  
तया लक्ष्म्या करणेन निमन्त्रयांचक्र आहूतवान् ॥

स हि प्रथमजे तस्मिन्नरुतश्रीपरिग्रहे ।

परिवेत्तारमात्मानं मेने स्वीकरणाद्भुजः ॥ १६ ॥

स हि भरतः प्रथमजेऽप्रजे तस्मिन् रामेऽरुतश्रीपरिग्रहे गतिं स्वयं भुजः स्वीकरणा-  
दात्मानं परिवेत्तारं मेने । 'परिवेत्तानुजोऽन्द्रे ज्येष्ठे दारपरिग्रहात्' इत्यमरः । भूपरि-  
ग्रहोऽपि दारपरिग्रहसम इति भावः ॥

तमशक्यमपाक्रुष्टं निदेशात्स्वर्गिणः पितुः ।

ययाचे पादुके पश्चात्कर्तुं राज्याधिदेवते ॥ १७ ॥

स्वर्गिणः पितुर्निदेशादपाक्रुष्टं निवर्तयितुमशक्यं तं रामं पश्चाद्राज्याधिदेवते स्वा-  
मिन्द्रौ कर्तुं पादुके ययाचे ॥

स विस्मृष्टस्तथेत्युक्त्वा भ्रात्रा नैवाविशत्पुरीम् ।

नन्दिग्रामगतस्तस्य राज्यं न्यासमिवाभुनक्तु ॥ १८ ॥

स भरतो भ्रात्रा रामेण तथेत्युक्त्वा विस्मृष्टः सन् पुरीमयोध्यां नाविशदेव । किन्तु  
न्दिग्रामगतः संस्तस्य रामस्य राज्यं न्यासमिव निक्षेपमिवाभुनक्तुगपालयत् । न तूपभुक्त-  
मित्यर्थः । अन्यथा 'भुजोऽनवने' इत्यात्मनेपदप्रसङ्गात् भुजेर्लङ् ।

दृढभक्तिरिति ज्येष्ठे राज्यतृष्णापराद्धमुखः ।

मातुः पापस्य भरतः प्रायश्चित्तमिवाकरोत् ॥ १९ ॥

ज्येष्ठे दृढभक्ती राज्यतृष्णापराद्धमुखो भरत इति पूर्वोक्तानुष्ठानेन मातुः पापस्य प्राय-  
श्चित्तं तदपनोदकं कर्माकरोदिव इत्युत्प्रेक्षा । दृढभक्तिरित्यत्र दृढशब्दस्य 'स्त्रियाः पुं-  
क्तु-' इत्यादिना पुंवद्भावो दुर्घटः । 'अप्रियादिषु' इति निषेधात् । भक्तिशब्दस्य प्रिया  
दिषु पाठात् । अतो दृढं भक्तिरस्येति नपुंसकपूर्वपदो बहुव्रीहिरिति गणव्याख्याने दृढभ-  
क्तिरित्येवमादिषु पूर्वपदस्य नपुंसकस्य विवक्षितत्वात्तिद्धमिति समाधेयम् । वृत्तिकार-  
दोर्धनिवृत्तिमात्रपरो दृढभक्तिशब्दो लिङ्गविशेषस्यानुपकारकत्वात् स्त्रीत्वमविवक्षितमेव  
तस्मादस्त्रीलिङ्गत्वादृढभक्तिशब्दस्यायं प्रयोग इत्यभिप्रायः । न्यासकारोऽप्येवम् । भोजर-  
जस्तु—कर्मसाधनस्यैव भक्तिशब्दस्य प्रियादिपाठाद्भवानीभक्तिरित्यादौ कर्मसाधनत्वा-  
पुंवद्भावप्रतिषेधः दृढभक्तिरित्यादौ भावसाधनत्वात् पुंवद्भावसिद्धिः पूर्वपदस्येत्याह ॥



मा सीतासंनिधावेव तं वव्रे कथितान्वया ।  
वती । तथाहि । अत्यारुढोऽतिप्रहृष्टो नारीणां मनोभावः कानः कलङ्गोऽवसरङ्गो न  
भवतीत्यकालङ्गो हि ॥

संख्यान्नयापिशन्नन्य विनायो नाम गदगदः ।

वतिष्ठन्मार्गमावृण्व रामन्येन्दोर्गिच प्रहः ॥ २८ ॥

मार्गप्रवर्तिनो विनायो नाम गदगदः । वती नन्दोर्गिच । गद गदगद गदगद  
गदगदमावृण्वरावतिष्ठन् ॥

स जहार तयोर्मध्ये मैथिलीं लोकनोषणः ।

नमोनमस्तयोर्धृष्टिमयप्रह इयान्तरे ॥ २९ ॥

लोकल नोषणः शोषणः स तज्जगन्नलो गच्छन्मनयोर्मध्ये मैथिलीम् । नमोनम-  
स्तयोः श्रावणभाद्रपदयोगन्तरे मध्ये दृष्टिगवप्रहो नर्मप्रतिपन्न इव जहार । 'दृष्टिर्गते  
तद्विधातेऽवग्राह्यप्रहो नर्मो' इत्यन्तरः ॥

तं विनिष्पिष्य काकुत्स्थो पुरा वृषयति स्वर्णीम् ।

गन्धेनाशुचिना चेति वन्मुद्रायां निचननुः ॥ ३० ॥

वृहत्स्यस्य गोदापत्ने पुनासीं काकुत्स्थो रामकन्यां तं विरुपं विनिष्पिष्य हत्या ।  
वन्मुचिनाऽवविद्रेण गन्धेन स्वर्णीमाश्वनमुवं पुरा वृषयति 'वृषयिष्यतीति हेतोः । वायव्युरा-  
नितायोर्लट्' इति नविष्यदये लट् । वन्मुद्रायां निचननुर्भूमां रामिता निधितयन्ती न ॥

पञ्चवट्यां ततो रामः शालनाकुन्मज्जन्मनः ।

अनपोढस्थितिस्तस्यौ विन्ध्याद्रिः प्रवृत्ताविव ॥ ३१ ॥

ततो रामः कुन्मज्जन्मनोऽगच्छत्स शालनात् । पञ्चानां वटानां समुदाहारः पञ्चवटी ।  
'तद्वितार्थः—' इति तत्पुरुषः । 'संस्कारपूर्वो द्विगुः' इति द्विगुतंशायाम् 'द्विगोः' इति  
पीठ । 'द्विगुरेकवचनम्' इत्येकवचनम् । तस्यां पञ्चवट्याम् । विन्ध्याद्रिः प्रवृत्ती वृद्धेः  
पूर्ववस्थायानिव । अनपोढस्थितिरनतिक्रान्तमर्थादस्तस्यौ ॥

रावणावरजा तत्र राघवं मदनातुरा ।

अभिपेदे निदाघाती व्यालीव मलयद्रुमम् ॥ ३२ ॥

तत्र पञ्चवट्यां मदनातुरा रावणावरजा शर्षणखा । 'पूर्वपदात्संज्ञायामगः' इति प-  
त्वम् । राघवम् । निदाघाती घर्षतस्त व्याकुला व्याली भुजंगो मलयद्रुमं चन्दनद्रुम-  
निव । अभिपेदे प्राप ॥

सा सीतासंनिधावेव तं वव्रे कथितान्वया ।

अत्यारुढो हि नारीणामकालङ्गो मनोभावः ॥ ३३ ॥

सा शर्षणखा सीतासंनिधावेव कथितान्वया कथितत्ववंशा सती तं रामं वव्रे इत-  
वती । तथाहि । अत्यारुढोऽतिप्रहृष्टो नारीणां मनोभावः कानः कलङ्गोऽवसरङ्गो न  
भवतीत्यकालङ्गो हि ॥

कलत्रवानहं बाले कनीयांसं भजस्व मे ।

इति रामो वृषत्यन्तीं वृषस्कन्धः शशास ताम् ॥ ३४ ॥

वृषः पुनात् । 'वृषः स्याद्वास्तवे घर्षे सौरभेये च शुक्ले । पुंराशिभेद

मूपकश्रेष्ठयोरपि' इति विश्वः । वृषं पुरुषमात्मार्थमिच्छतीति वृषस्यन्ती कामुकी । 'वृषस्यन्ती तु कामुकी' इत्यमरः । 'सुप आत्मनः क्यच्' इति क्यच्प्रत्ययः । 'अश्वक्षी वृषलवणानामात्मप्रीतौ क्यचि' इत्यसुगागमः । ततो लटः शत्रादेशः । 'उगितश्च' इति ङीप् । श्लोकार्थस्तु—वृषस्कन्धो रामो वृषस्यन्तीं तां राक्षसीम् 'हे वाले, अहं कत्रवान्, मे कनीयांसं कनिष्ठं भजस्व' इति शशासम्भाषितवान् ॥

ज्येष्ठाभिगमनात्पूर्वं तेनाप्यनभिनन्दिता ।

सामूद्रामाश्रया भूयो नदीवोभयकूलभाक् ॥ ३५ ॥

पूर्वं ज्येष्ठाभिगमनात्तेन लक्ष्मणेनाप्यनभिनन्दिता नास्तीकृता भूयो रामाश्रया राक्षसी । उभे कूले भजतीत्युभयकूलभाक् नदीवाभूत् । सा हि यातायाताभ्यं पर्यायेण कूलद्वयगामिनी नदीसदृश्यभूदित्यर्थः ॥

संरम्भं मैथिलीहासः क्षणसौम्यां निनाय ताम् ।

निवातस्तिमितां वेलां चन्द्रोदय इवोदधेः ॥ ३६ ॥

मैथिलीहासः क्षणं सौम्यां सौम्याकारां तां राक्षसीम् । निवातेन स्तिमितां निश्चलामुदधेर्वेलां चन्द्रोदय इव । संरम्भं संक्षोभं निनाय ॥

फलमस्योपहासस्य सद्यः प्राप्स्यसि पश्य माम् ।

मृग्याः परिभवो व्याघ्र्यामित्यवेहि त्वया कृतम् ॥ ३७ ॥

श्लोकद्वयेनान्वयः । अस्योपाहासस्य फलं सद्यः संप्रत्येव प्राप्स्यसि । मां पश्य । त्वया कृतम् । कृतमुपहासरूपं करणं व्याघ्र्यां विषये मृग्याः कर्त्र्याः परिभव इत्यवेहि ॥

इत्युक्त्वा मैथिलीं भर्तुरङ्गे निविशतीं भयात् ।

रूपं शूर्पणखा नाम्नः सदृशं प्रत्यपद्यत ॥ ३८ ॥

भयान्भर्तुरङ्गे निविशतीमालिङ्गन्तीं मैथिलीमित्युक्त्वा शूर्पणखा नाम्नः सदृशम् । पीकारनययुक्तमित्यर्थः । रूपमाकारं प्रत्यपद्यत स्वीचकार । अदर्शयदित्यर्थः ॥

लक्ष्मणः प्रथमं श्रुत्वा कोकिलामञ्जुवादिनीम् ।

शिवाघोरस्वनां पश्चाद्बुधे विकृतेति ताम् ॥ ३९ ॥

लक्ष्मणः प्रथमं कोकिलावन्मञ्जुवादिनीं पश्चाच्छिवाघोरस्वनां तां शूर्पणखां श्रुत्वा तस्याः स्वनं श्रुत्येत्यर्थः । सुस्वनः शक्तः श्रूयत इतिवत्प्रयोगः । विकृता मायावितीति बुधे बुद्धवान् । कर्त्तरि लिट् ॥

पर्णशालामथ क्षिप्रं विकृष्टासिः प्रविश्य सः ।

भीषणां तामयोजयत् ॥ ४० ॥

लक्ष्मणो विकृष्टासिः कोशोद्धृतगन्धः सन्क्षिप्रं पर्णशालां प्रविश्य । भीषणां तामयोजयत् । नन्द्यादिवाहयुद्धं कर्त्तरि । तां राक्षसीं वैरुष्यस्य पौनरुक्त्यं योजयामाजिनवान् । स्वभावन एव विकृतां तां कर्णोदिच्छेदेन पुनरयोजयत् ॥

तत्रैव तामयोजयत् ।

तावतर्जयदम्बरे ॥ ४१ ॥

सा वक्रनखं धारयतीति वक्रनखधारिणी । तथा वेषुवत्कर्कशपर्वया । अत एवाहुः श-  
स्त्राकार इवाकारो यस्याः सा तथा । अहुल्या तौ राघवावस्थरे व्योम्नि स्थिता 'अम्वरं  
व्योम्नि वाससि' इत्यमरः । अतर्जदयभर्त्सयत् । 'तर्ज भर्त्सने' इति धातोश्चौरादिकानु-  
दात्तेत्वादात्मनेपदेन भाव्यम् । तथापि चक्षिणे झित्करणज्ज्ञापकादनुदात्तेत्वं निमित्तस्या-  
न्नेपदस्यानित्यत्वात्परस्मैपदमूहमित्युक्तमाख्यातचन्द्रिकायाम्- 'तर्जयते भर्त्सयते तर्ज-  
यतोऽपि च दृश्यते कविषु' इति ॥

प्राप्य चाशु जनस्थानं खरादिभ्यस्तथाविधम् ।

रामोपक्रममाचख्यौ रक्षःपरिभवं नवम् ॥ ४२ ॥

साऽऽशु जनस्थानं प्राप्य खरादिभ्यो राक्षसेभ्यस्तथाविधं स्वाङ्गच्छेदात्मकम् । उपक्र-  
म्यत इत्युपक्रमः । कर्मणि घञ्प्रत्ययः । रामस्य कर्तृरुपक्रमः । रामोपक्रमम् । रामेणा-  
दाहुपक्रान्तमित्यर्थः । 'उपज्ञोपक्रमं तदाद्याचिख्यासायाम्' इति ह्रीवत्वम् । तन्नवं  
रक्षसां कर्मभूतानां परिभवमाचख्यौ च ॥

मुखावयवल्लनां तां नैर्ऋता यत्पुरो दधुः ।

रामाभियायिनां तेषां तदेवाभूदमङ्गलम् ॥ ४३ ॥

नैर्ऋता राक्षसाः । 'नैर्ऋतो यातुरक्षसो' इत्यमरः । मुखावयवेषु कर्णादिषु ल्लनां छिन्नां  
तां पुरो दधुर्ये चक्रुरिति यत्तदेव रामाभियायिनां राममभिद्रवतां तेषाममङ्गलमभूत् ॥

उदायुधानापततस्तान्दृष्टान्प्रेक्ष्य राघवः ।

निदधे विजयाशंसां चापे सीतां च लक्ष्मणे ॥ ४४ ॥

उदायुधानुद्यतायुधानापतत आगच्छतो दृष्टान्त्वान्खरादीन्प्रेक्ष्य राघवश्चापे विजय-  
शंसां नामासां लक्ष्मणे सीतां च निदधे । सीतारक्षणे लक्ष्मणं नियुज्य स्वयं युद्धाय  
नन्द-इति भावः ॥

एको दाशरथिः कामं यातुधानाः सहस्रशः ।

ते तु यावन्त एवाजौ तावांश्च ददृशे स तैः ॥ ४५ ॥

दाशरथी राम एकोऽद्वितीयः । यातुधानाः कामं सहस्रशः सन्तीति शेषः । तैर्यातुधानै-  
स्तु च राम आजौ ते यातुधाना यावन्तो यावत्संख्याका एव तावांस्त्वावत्संख्याकश्च ददृशे ॥

असज्जनेन काकुत्स्थः प्रयुक्तमथ दूषणम् ।

न चक्ष्मे शुभाचारः स दूषणमिवात्मनः ॥ ४६ ॥

अथ शुभाचारो रणे साधुचारी नदृत्तश्च स काकुत्स्थोऽसज्जनेन दुर्जनेन रक्षोजनेन  
च प्रयुक्तं प्रेषितमुद्धरितं च दूषणं दूषणाख्यं राक्षसमात्मनो दूषणं दोषमिव न चक्ष्मे  
न चेहे । प्रतिकर्तुं प्रवृत्त इत्यर्थः ॥

तं शरैः प्रतिजग्राह खरत्रिशिरसौ च सः ।

क्रमशस्ते पुनस्तस्य चापात्सममिवोद्युः ॥ ४७ ॥

स रामस्तं दूषणं खरत्रिशिरसौ च शरैः प्रतिजग्राह । प्रतिजहारेत्यर्थः । क्रमशो  
नष्टममम् । प्रयुक्तं अपीति शेषः । तस्य ते शराः पुनश्चापात्समं युगपदिवोद्युः ।  
अतिव्युत्साह इति भावः ॥

तैस्त्रयाणां शिनैर्याणैर्यथापूर्वविशुद्धिभिः ।

आयुर्देहातिगैः पीतं रुधिरं तु पतन्निभिः ॥ ४८ ॥

गूपकश्रेष्ठगोरपि' इति विद्वः । कृपं पुरुषमात्मार्थमिच्छतीति ग्रासन्ती  
स्यन्ती तु कामुकी' इत्यमरः । 'गुप्ता आत्मनः कगन्' इति कगच्प्रत्ययः  
वृषलवणानामात्मप्रीतौ 'कगनि' इत्यगुणागमः । ततो लट् : शनदेशः ।  
लीप् । श्लोकार्थस्तु—'ग्रासकन्धो रामो ग्रासन्तीं तां राक्षसीम्' ऐ  
प्रवान्, मे कनीयांसं कनिष्ठं भजस्व' इति शशाङ्गाज्ञापितवान् ॥

ज्येष्ठाभिगमनात्पूर्वं तेनाप्यनभिनन्दिता ।

साभूद्रामाश्रया भूयो नदीवोभयकूलभाक् ॥ ३३ ॥

पूर्वं ज्येष्ठाभिगमनात्तेन लक्ष्मणेनाप्यनभिनन्दिता नाज्ञीकृता  
राक्षसी । उभे कूले भजतीत्युभयकूलभाक् नदीवोभून् ।  
पर्यायेण कूलद्वयगामिनी नदीसदृश्यभूदित्यर्थः ॥

संरम्भं मैथिलीहासः क्षणसौम्यां निनाय न  
निवातस्तिमितां वेलं चन्द्रोदय इवोदयेः ।

मैथिलीहासः क्षणं सौम्यां सौम्याकारं तां राक्षसीम् । निनाय  
मुदधेर्वेलामम्युविशतिम् । अम्युपूरमित्यर्थः । 'अव्यम्युविशति'  
न्द्रोदय इव । संरम्भं संक्षोभं निनाय ॥

फलमस्योपहासस्य सद्यः प्राप्स्यसि पश्य माम् ।

मृग्याः परिभवो व्याध्यामित्यवेहि त्वया कृतम् ।

श्लोकद्वयेनान्वयः । अस्योपहासस्य फलं सद्यः संप्रलेव प्राप्स्यसि  
कर्त्र्या कृतमुपहासरूपं करणं व्याध्यां विषये मृग्याः कर्त्र्याः परिभवः

इत्युक्त्वा मैथिलीं भर्तुरङ्गे निविशतीं भयात् ।

रूपं शूर्पणखा नाम्नः सदृशं प्रत्यपद्यत ॥ ३८ ॥

भयान्भर्तुरङ्गे निविशतीमालिङ्गन्तीं मैथिलीमित्युक्त्वा शूर्पणखा  
पीकारनखयुक्तमित्यर्थः । रूपमाकारं प्रत्यपद्यत स्वीचकार । अदर्श्या

लक्ष्मणः प्रथमं श्रुत्वा कोकिलामञ्जुवादिनीम् ।

शिवाघोरस्वनां पश्चाद्भुवुधे विकृतेति ताम् ॥ ३९ ॥

लक्ष्मणः प्रथमं कोकिलावन्मञ्जुवादिनीं पश्चाच्छिवाघोरस्वनां तां  
ः स्वनं श्रुत्वेत्यर्थः । सुस्वनः शङ्खः श्रूयत इति वत्प्रयोगः । विकृता  
बुद्धवान् । कर्तरि लिट् ॥

पर्णशालामथ क्षिप्रं विकृष्टासिः प्रविश्य सः ।

वैरूप्यपौनरुक्त्येन भीषणां तामयोजयत् ॥ ४० ॥

अथ स लक्ष्मणो विकृष्टासिः कोशोद्धृतखड्गः सन्क्षिप्रं पर्णशालां प्रवि-  
भीषणाम् । नन्वादित्वाद्युद्ध कर्तरि । तां राक्षसीं वैरूप्यस्य पौन-  
। तेनायोजययोजितवान् । स्वभावत एव विकृतां तां कर्णादि-  
र्थः ॥

सा वक्रनखधारिण्या वेणुकर्कशपर्वया ।

अङ्कुशाकारयाङ्गुल्या तावतर्जयदम्बरे ॥ ४१ ॥

तयोस्तस्मिन्नवीभूतपितृव्यापत्तिशोकयोः ।

पितरीवाग्निसंस्कारात्परा ववृत्तिरे क्रियाः ॥ ५६ ॥

व्यापत्तिर्नरणम् । नवीभूतः पितृव्यापत्तिशोको ययोस्तौ तयो राघवयोस्तस्मिन्नुप्रे  
पेतरीवाग्निसंस्कारादग्निसंस्कारमारभ्य परा उत्तराः क्रिया ववृत्तिरेऽवर्तन्ते । तस्य पि-  
तृवदौर्घ्वदेहिकं चक्रतुरित्यर्थः ॥

वधनिर्धूतशापस्य कवचस्योपदेशतः ।

सुमूर्च्छं सख्यं रामस्य समानव्यसने हरौ ॥ ५७ ॥

वधेन रामकृतेन निर्धूतशापस्य देवभुवं गतस्य कवचस्य रक्षोविशेषस्योपदेशतो रा-  
मस्य समानव्यसने समानापदि । सख्यार्थिनीत्यर्थः । हरौ कपौ सुग्रीवे । 'शुक्राहिकपि-  
भेकेषु हरिर्ना कपिले त्रिषु' इत्यमरः । सख्यं सुमूर्च्छं ववृत्ते ॥

स हत्वा वालिनं वीरस्तत्पदे चिरकाङ्क्षिते ।

धातोः स्थान इवादेशं सुग्रीवं संन्यवेशयत् ॥ ५८ ॥

वीरः स रामो वालिनं सुग्रीवाग्रजं हत्वा चिरकाङ्क्षिते तत्पदे वालिस्थाने । धातोः  
स्थान आदेशमिव । आदेशभूतं धात्वन्तरमिवेत्यर्थः । सुग्रीवं संन्यवेशयत्स्थापितवान् ।  
यथा 'अस्तेभूः' इत्यस्ति धातोः स्थान आदेशो भूधातुरस्ति कार्यमशेषं समभिधत्ते तद्वदिति  
भावः । आदेशो नाम शब्दान्तरस्य स्थाने विधीयमानं शब्दान्तरमभिधीयते ॥

इतस्तातश्च वैदेहीमन्वेष्टुं भर्तृचोदिताः ।

कपयश्चेरुर्गार्तस्य रामस्येव मनोरथाः ॥ ५९ ॥

वैदेहीमन्वेष्टुं मार्गितुं भर्त्रा सुग्रीवेण चोदिताः प्रयुक्ताः कपयो हनुमत्प्रमुखाः ।  
गार्तस्य विरहस्तुरस्य रामस्य मनोरथाः कामा इव । इतस्तत्तथैरुर्नानादेशेषु वञ्चमुञ्च ॥

प्रवृत्तावुपलब्धायां तस्याः संपातिदर्शनात् ।

मारुतिः सागरं तीर्णः संसारमिव निर्ममः ॥ ६० ॥

संपातिर्नाम जटायुषो ज्यावान्भ्राता । तस्य दर्शनात् । तन्मुखादिति भावः । तस्याः  
सीतायाः प्रवृत्तौ-वार्तायाम् । 'वार्ता प्रवृत्तिवृत्तान्तः' इत्यमरः । उपलब्धायां ज्ञातायां  
सत्याम् । मारुतस्यापत्यं पुमान्मारुतिः हनुमान्सागरम् । ममेत्येतदव्ययं ममतावाचि ।  
तद्रहितो निर्ममो निःस्पृहः संसारमविद्याबन्धनमिव । तीर्णस्वतार । तरतेः कर्तरि क्तः ॥

दृष्टा विचिन्वता तेन लङ्कायां राक्षसीवृत्ता ।

जानकी विषवल्लीभिः परीतेव महौषधिः ॥ ६१ ॥

लङ्कायां रावणराजधान्यां विचिन्वता नृगयमाणेन तेन मारुतिना राक्षसीभिर्वृत्ता  
जानकी विषवल्लीभिः परीता परितृता महौषधिः संजीविनीलतेव दृष्टा ॥

तस्यै भर्तुरभिज्ञानमङ्गुलीयं ददौ कपिः ।

प्रत्युद्गतमिवानुष्णैस्तदानन्दाश्रुविन्दुभिः ॥ ६२ ॥

कपिर्हनुमान्भर्तु रामस्य संबन्धमभिज्ञानं प्रत्यभिज्ञानसाधकमङ्गुलीयमूर्मिकाम् । 'अङ्गु-  
लीयकमूर्मिका' इत्यमरः । 'जिह्वामूलाद्बुलेदृष्टः' इति छप्रत्ययः । तस्यै जानक्यै ददौ  
किंविधमङ्गुलीयम् । अनुष्णैः शीतलैस्तस्या आनन्दाश्रुविन्दुभिः प्रत्युद्गतमिव स्थितम्  
भर्त्रमभिज्ञानदर्शनादानन्दवाप्सो जात इत्यर्थः ॥



निर्वाप्य प्रियसंदेशैः सीतामक्षवधोद्धतः ।

स ददाह पुरीं लङ्कां क्षणसोढारिनिग्रहः ॥ ६३ ॥

स कपिः । प्रियस्य रामस्य संदेशैर्वाचिकैः सीतां निर्वाप्य सुखयित्वा । अक्षस्य रा-  
वणकुमारस्य वधेनोद्धतो हतः सन् । क्षणं सोढोऽरेरिन्द्रजितः कर्तुः निग्रहो बाधो  
ब्रह्मास्त्रबन्धरूपो येन स तथोक्तः सन् । लङ्कां पुरीं ददाह भस्मीचकार ॥

प्रत्यभिज्ञानरत्नं च रामायादर्शयत्कृती ।

हृदयं स्वयमायातं वैदेह्या इव मूर्तिमत् ॥ ६४ ॥

कृती कृतकृत्यः कपिः स्वयमायातं मूर्तिमद्वैदेह्या हृदयमिव स्थितं तस्या एव प्रत्य-  
भिज्ञानरत्नं च रामायादर्शयत् ॥

स प्राप हृदयन्यस्तमणिस्पर्शनिमीलितः ।

अपयोधरसंसर्गं प्रियालिङ्गननिर्वृतिम् ॥ ६५ ॥

हृदये वक्षसि न्यस्तस्य श्रुतस्य मणेरभिज्ञानरत्नस्य स्पर्शेन निमीलितो मोदितः रा-  
मोऽवियमानः पयोधरसंसर्गः स्तनस्पर्शो यस्यास्तां तथाभूतां प्रियाया आलिङ्गनेन या-  
नेर्नैतिरानन्दस्तां प्राप ॥

श्रुत्वा रामः प्रियोदन्तं मेने तत्सङ्गमोत्सुकः ।

महार्णवपरिक्षेपं लङ्कायाः परिखालघुम् ॥ ६६ ॥

प्रियाया उदन्तं वार्ताम् । 'उदन्तः राधुवार्तयोः' इति विश्वः । श्रुत्वा तस्याः सी-  
तायाः संगम उत्सुको रामो लङ्कायाः संवन्धी यो महार्णव एव परिक्षेपः परिवेषणं  
परिखालघु दुर्गविष्टनवत्सुतरं मेने ॥

स प्रतस्थेऽरिनाशाय हरिसैन्यैरनुद्भुतः ।

न केवलं भुवः पृष्ठे व्योम्नि संवाधवर्तिभिः ॥ ६७ ॥

केवलमेकं भुवः पृष्ठे भूतले न किंतु व्योम्नि न संवाधवर्तिभिः संकटग्रामिभिर्हरि-  
सैन्यैः कपिवलैरनुद्भुतोऽन्वितः गन्ग्य रामोऽरिनाशाय प्रतस्थे चंचाल ॥

निविष्टमुदधेः कूले तं प्रपेदे विभीषणः ।

क्षेप्ताद्राक्षसलक्ष्म्येव बुद्धिमाविश्य चोदितः ॥ ६८ ॥

उदधेः कूले निविष्टं तं रामम् । विशेषेण भीषणेन शत्रूनिवि विभीषणो रावणानुजः ।  
क्षेप्ताद्राक्षसलक्ष्म्या क्षेप्ताद्बुद्धिं कर्तव्यताज्ञानमाविश्य चोदितः प्रणोदित इव । प्रपेदे प्रातः ॥

तस्मै निशाचरैश्वर्यं प्रतिशुश्राव राघवः ।

काले सन्तु समाख्यथाः फले वध्नन्ति नीतयः ॥ ६९ ॥

राघवन्तस्मै विभीषणाय । 'प्रत्यादभ्यां श्रुतः पूर्वम् कर्तो' इति संप्रदान्वाचानुर्भा ।  
निशाचरैश्वर्यं राक्षसाधिपत्यं प्रतिशुश्राव प्रतिज्ञानवान् । तथाहि । कालेऽप्यग्रे गमा-  
ख्याः प्रकान्ता नीतयः फले वध्नन्ति गृह्णन्ति सन्तु । जनयन्तीत्यर्थः ॥

स सेतुं बन्धयामास मूवर्गलवणाभ्यसि ।

रसतल्यादियोन्मशं शयं स्वप्नाय शार्ङ्गिणः ॥ ७० ॥

'स रामो लवणं शयनमभ्यसि यस्याग्रे लवणाभ्यान्वितोऽप्यभ्यसि कृतिः प्रयोभ्यः ।  
शार्ङ्गिणो विष्णोः स्वप्नाय शयनस्य रसतल्यादियोन्मशप्रमुनितं शयनस्य स्थितम् ।  
सेतुं बन्धयामास ॥





तमाधूतध्वजपटं व्योमगङ्गोर्मिवायुभिः ।

देवसूतभुजालम्बी जैत्रमध्यास्त राघवः ॥ ८५ ॥

राघवो व्योमगङ्गोर्मिवायुमिराधूतध्वजपटम् । मार्गवशादिति भावः । जैत्रेव जैत्रो जयनशीलः । तं जैत्रम् । जेतृशब्दात्तृजन्तात् 'प्रज्ञादिभ्यश्च' इति स्वार्थेऽणप्रत्ययः । तं रथं देवसूतभुजालम्बी मातलिहस्तावलम्बः तन्नध्यास्ताधिष्ठितवान् । आसेर्लङ् ।

मातलिस्तस्य माहेन्द्रमामुमोच तनुच्छदम् ।

यत्रोत्पलदलकैश्च्यमस्त्राण्यापुः सुरद्विषाम् ॥ ८६ ॥

मातलिरिन्द्रसारथिर्माहेन्द्रम् । तनुच्छद्यतेऽनेनेति तनुच्छदो वर्म । 'पुंसि संज्ञायां षः प्रायेण' इति षः । तं तस्य रामस्यामुमोचासजयामास । यत्र तनुच्छदे सुरद्विषामस्त्रा-  
प्युत्पलदलानां यत्कैच्यं नपुंसकत्वं निरर्थकत्वं तदापुः ॥

अन्योन्यदर्शनप्राप्तविक्रमावसरं चिरात् ।

रामरावणयोर्युद्धं चरितार्थमिवामवत् ॥ ८७ ॥

चिरादन्योन्यदर्शनेन प्राप्तविक्रमावसरं रामरावणयोर्युद्धमावोधनं चरितार्थं सफलमभ-  
व । प्राक्पराक्रमावसरदौर्बल्याद्विफलत्वाच्च तन्नामात्साफल्यमुत्प्रेक्ष्यते ॥

भुजमूर्धोरुवाहुल्यादेकोऽपि धनदानुजः ।

ददशे ह्ययथापूर्वो मातृवंश इव स्थितः ॥ ८८ ॥

यथाभूतः पूर्वं यथापूर्वः । सुष्ठुपेति ज्ञानासः । यथापूर्वो न भवतीत्ययथापूर्वः । दहतवन्धुत्वादशःपरिचारशून्य इत्यर्थः । अत एवैकोऽपि सन् धनदानुजो रावणः ।  
'जाश्च मूर्धानन्धोरवः पादाश्च भुजमूर्धोर । प्राण्यङ्गत्वाद्भन्देकवद्भावः । तस्य बाहुल्याद्-  
दत्त्वादेतोः । तद्वहुत्वे यादवः—'दशास्यो विंशतिभुजश्चतुष्पान्मातृमन्दिरे' इति ।  
मातृवंशे मातृसंवन्धिनि वने स्थित इव ददशे ददो हि । 'वंशो वेषौ कुले वने' इति  
विश्वः । अत्र रावणमातृ रक्षोजातित्वात्तद्गर्भो रक्षोवर्ग इति लभ्यते । अतश्चैकोऽप्यनेक-  
रक्षःपरिवृत इवालङ्घ्येत्यर्थः ॥

जेतारं लोकपालानां स्वमुखैरर्चितेश्वरम् ।

रामस्तुलितकैलासमरार्तिं बहुमन्यत ॥ ८९ ॥

लोकपालानामिन्द्रादीनां जेतारम् । 'कर्तृकर्मणोः कृति' इति कर्मणि पठो । स्वमुखैः  
अतिरोगिभिरर्चितेश्वरं तुलितकैलासमुत्क्षिप्तरुद्रादि तमेवं शौर्यवीर्यसत्त्वसंपन्नं महावीर्यम-  
र्त्तिं शत्रुं रामो गुणप्रादित्वाजेतव्योत्कर्षस्य जेतुः स्वोत्कर्षहेतुत्वाच्च बहुमन्यत । साधु  
मद्विक्रमस्थार्थं पर्याप्तो विषय इति बहुमानमकरोदित्यर्थः । वहिति क्रियाविशेषणम् ॥

तस्य स्फुरति पौलस्त्यः सीतासंगमशंसिनि ।

निचखानाधिकक्रोधः शरं सव्येतरे भुजे ॥ ९० ॥

अधिकक्रोधः पौलस्त्यः स्फुरति स्पन्दमानेऽत एव सीतासंगमशंसिनि तस्य रामस्य  
सव्य इतरो वन्नालस्येतरे दक्षिणे । 'न बहुमोहो' इतीतरसादस्य सर्वदानसंज्ञप्रति-  
पेक्षः । भुजे शरं निचखान निजातवान् ॥

रावणस्यापि रामास्तो भित्त्वा हृदयमाश्रुगः ।

विवेश भुवमाप्यानुमुखेभ्य इव प्रियम् ॥ ९१ ॥











आदिभवेन पुंसाऽऽदिवराहेण रसातलात्प्रयुक्तोदहनक्रियायाः कृतोद्धरणक्रियायाः । विवाहक्रिया च व्यज्यते । भुवो भूदेवतायाः प्रलयं प्रवृद्धमस्यान्धेरच्छमम्भो मुहूर्तं वक्राभरणं लज्जारक्षणार्थं मुखावगुण्ठनं बभूव । तदुक्तम्—‘उद्धृतांसि वराहेण कृष्णेन शतबाहुना’ इति ॥

**मुखार्पणेपु प्रकृतिप्रगल्भाः स्वयं तरङ्गाधरदानदक्षः ।**

**अनन्यसामान्यकलत्रवृत्तिः पिवत्यसौ पाययते च सिन्धुः ॥ ९ ॥**

अन्येषां पुंसां सामान्या साधारणा न भवतीत्यनन्यसामान्या कलत्रेषु वृत्तिर्भोगरूपा यस्य स तयोक्तः । इममेवार्थं प्रतिपादयति—तरंग एवाधरस्तस्य दाने समर्पणे दक्षश्चतुरोऽसौ समुद्रो मुखार्पणेपु प्रकृत्या सख्यादिप्रेषणं विना प्रगल्भा वृष्टाः सिन्धूर्नदीः । ‘सिन्धुः समुद्रे नद्यां च’ इति विश्वः । स्वयं पिवति पाययते च । तरंगाधरमिति शेषः । ‘न पादम्याड्यमा—’ इत्यादिना पिवतेर्ण्यन्तान्नित्यं परस्मैपदनिषेधः । ‘गतिबुद्धिप्रत्ययसानार्थ—’ इत्यादिना सिन्धूनां कर्मत्वम् । दंपत्योर्युगपत्परस्पराधरपानमनन्यसाधारणमिति भावः ॥

**ससत्त्वमादाय नदीमुखाम्भः संमीलयन्तो विवृताननत्वात् ।**

**अमी शिरोभिस्तिमयः सरन्ध्रैरूर्ध्वं वितन्वन्ति जलप्रवाहान् ॥ १० ॥**

अमी तिमयो मत्स्यविशेषाः । तदुक्तम्—‘अस्ति मत्स्यस्तिमिर्नाम शतयोजनमायतः’ इति । विवृताननत्वाद्यात्तमुखत्वाद्धेतोः । आननं विवृत्येत्यर्थः । ससत्त्वं मत्स्यादिप्राणिसहितं नदीमुखाम्भ आदाय संमीलयन्तश्चक्षुषुटानि संघट्टयन्तः सन्तः सरन्ध्रैः शिरोभिर्जलप्रवाहानूर्ध्वं वितन्वन्ति । जलयन्त्रक्रीडासमाधिव्यज्यते ॥

**मातङ्गनकैः सहस्रोत्पतद्भिर्भिन्नान्द्रिधा पश्य समुद्रफेनान् ।**

**कपोलसंसर्पितया य एषां व्रजन्ति कर्णक्ष्णचामरत्वम् ॥ ११ ॥**

सहस्रोत्पतद्भिर्मातङ्गनकैर्मातङ्गाकारैर्ग्रहैर्द्रिधा भिन्नान्समुद्रफेनान्पश्य । ये फेना एषां जलमातङ्गनकाणां कपोलेषु संसर्पितया संसर्पणेन हेतुना कर्णेषु क्षणं चामरत्वं व्रजन्ति ॥

**वेलानिलाय प्रसृता भुजङ्गा महोर्मिर्विस्फूर्जथुनिर्विशेषाः ।**

**सूर्यांशुसंपर्कसमृद्धरागैर्व्यज्यन्त एते मणिभिः फणस्थैः ॥ १२ ॥**

वेलानिलाय । वेलानिलं पातुमित्यर्थः । ‘क्रियार्थोपपद—’ इत्यादिना चतुर्थी । प्रसृता निर्गता महोर्माणां विस्फूर्जथुर्द्रेकः । ‘द्रितोऽथुच्’ इत्यथुच्प्रत्ययः । तस्मान्निर्विशेषा दुर्ग्रहभेदा एते भुजङ्गाः सूर्यांशुसंपर्केण समृद्धरागैः प्रवृद्धकान्तिभिः फणस्थैर्मणिभिर्व्यज्यन्त उन्नीयन्ते ॥

**तवाधरस्पर्धिषु विद्रुमेषु पर्यस्तमेतत्सहसोर्मिवेगात् ।**

**ऊर्ध्वाङ्कुरप्रोतमुखं कथंचित्क्लेशादपक्रामति शङ्खयूथम् ॥ १३ ॥**

तवाधरस्पर्धिषु । अधरसदृशेष्वित्यर्थः । विद्रुमेषु प्रवालेषु सहसोर्मिवेगात्पर्यस्तं प्रोत्क्षिप्तमूर्ध्वाङ्कुरैर्विद्रुमप्ररोहैः प्रोतमुखं स्यूतवदनमेतच्छङ्खानां यूथं वृन्दं कथंचित्क्लेशादपक्रामति । विलम्ब्यापसरतीत्यर्थः ॥

**प्रवृत्तमात्रेण पयांसि पातुमावर्तवेगाद्भ्रमता घनेन ।**

**आभाति भूयिष्ठमयं समुद्रः प्रमथ्यमानो गिरिणेव भूयः ॥ १४ ॥**

भावः पयांसि पातुं प्रवृत्त एव प्रवृत्तमात्रो न तु पीतवांस्तेनावर्तवेगात् । ‘स्यादावर्तोपपद—’ इत्यमरः । भ्रमता घनेनायं समुद्रो भूयः पुनरपि गिरिणा मन्दरेण कश्चित्तिरनं इव भूयिष्ठमत्यन्तमाभाति ॥



घनस्ते द्वितीयमाभरणं वलयमामुद्यतीवार्पयतीव । चण्डीत्यनेन कोपनशीलत्वाद्भीतः  
क्षिप्रं त्वां मुञ्चति मेघं इति व्यज्यते ॥

अमी जनस्थानमपोढविघ्नं मत्वा समारब्धनवोदजानि ।

अध्यासते चीरभृतो यथास्वं चिरोद्भिज्जितान्याश्रममण्डलानि ॥ २२ ॥

अमी चीरभृतस्तापसा जनस्थानमपोढविघ्नमपास्तविघ्नं मत्वा ज्ञात्वा समारब्धा नवा  
उदजाः पर्णशाला येषु तानि । 'पर्णशालोदजोऽस्त्रियाम्' इत्यमरः । चिरोद्भिज्जितानि ।  
राक्षसभयादित्यर्थः । आश्रममण्डलान्याश्रमविभागान्यथास्वं स्वं स्वमनतिक्रम्याध्यास-  
तेऽधितिष्ठन्ति ॥

सैपा स्थली यत्र विचिन्वता त्वां भ्रष्टं मया नूपुरमेकमुर्व्याम् ।

अदृश्यत त्वच्चरणारविन्दविश्लेषदुःखादिव बद्धमौनम् ॥ २३ ॥

सा पूर्वानुभूता स्थल्येपा । दृश्यत इत्यर्थः । यत्र स्थल्यां त्वां विचिन्वतान्विष्यता मया ।  
त्वच्चरणारविन्देन यो विश्लेषो वियोगस्तेन यदुःखं तस्मादिव बद्धमौनं निःशब्दम् । उर्व्यां  
भ्रष्टमेकं नूपुरं मञ्जीरः । 'मञ्जीरो नूपुरोऽस्त्रियाम्' इत्यमरः । अदृश्यत दृष्टम् । हेतुप्रेक्षा ।

त्वं रक्षसा भीरु यतोऽपनीता तं मार्गमेताः कृपया लता मे ।

अदर्शयन्वकुमशकुवलयः शाखाभिरावर्जितपल्लवाभिः ॥ २४ ॥

हे भीरु भयशीले । 'ऊडुतः' इत्यूङ् । ततो नदीत्वात्संबुद्धौ ह्रस्वः । त्वं रक्षसा राक्ष-  
सेन यतो येन मार्गेण । सार्वविभक्तिकस्तसिः । अपनीतापहता तं मार्गं चागिन्द्रिया-  
भावाद्वकुमशकुवलय एता लता वीरुध आवर्जिता नमिताः पल्लवाः पाणिस्थानीया वा-  
भिस्ताभिः शाखाभिः स्वावयवभूताभिः कृपया मेऽदर्शयन् । हस्तचेष्टयाऽसूचयामि-  
त्यर्थः । 'शाखा वृक्षान्तरे भुजे' इति विश्वः । लतादीनामपि ज्ञानमस्त्येव । तदुक्तं  
मनुना—'अन्तःरांशा भवन्त्येते गुह्यदुःखसमन्विताः' इति ॥

मृग्यश्च दर्भाङ्कुरनिर्व्यपेक्षास्तवागतिशं समबोधयन्माम् ।

व्यापारयन्त्यो दिशि दक्षिणस्यामुत्पक्षमराजीनि विलोचनानि ॥ २५ ॥

दर्भाङ्कुरेषु भक्ष्येषु निर्व्यपेक्षा निःस्पृहा मृगाङ्गनाथोत्पक्षमराजीनि विलोचनानि  
दक्षिणस्यां दिशि व्यापारयन्त्यः प्रवर्तयन्त्यः रात्यस्तवागतिशं गलनमिश्रं मां सम-  
बोधयन् । दृष्टिचेष्टया त्वद्व्रतिमवबोधयमित्यर्थः ॥

पतद्गिरेर्माल्यवतः पुरस्तादाविर्भवत्यम्बरलेखि शृङ्गम् ।

नवं पयो यत्र घनैर्मया च त्वद्विप्रयोगाश्रु समं विस्पृष्टम् ॥ २६ ॥

माल्यवतो नाम गिरिस्वरलेख्यशृङ्गं शृङ्गमेतत्पुरस्तादप्र आविर्भवति । यत्र शृङ्गे  
घनैर्मन्यं पयो मया त्वद्विप्रयोगेण यदश्रु तत्र यमं युगलद्विष्टम् । मेघदर्शनादपि  
न्यमश्रु विमुक्तमिति भावः ॥

गन्धश्च धाराहतपल्लवानां कादम्बमध्यां द्रतकेतारं च ।

स्निग्धाश्च कैकाः शिपिनां वधूयुग्ममिश्रराहानि त्रिना त्वया मे २७

तन्मिश्रं कादम्बमध्यां धाराहतामिव पल्लवानां गन्धश्च । अध्यां द्रतकेतारं कादम्ब-  
मिश्रं च । शिपिनां वधूयुग्मः शिपिनां यद्विप्रयोगः । 'शिपिनां यद्विप्रयोगः' इत्यमरः ।  
स्निग्धाश्च । त्वया त्रिना मेऽप्यर्थः यदश्रुः । 'वधूयुग्ममिश्रराहानि' इति वधूयुग्ममिश्रराहानि ॥

पूर्वानुभूतं स्मरता च यत्र कम्पोत्तरं भीरु तवोपगूढम् ।

गुहाविसारीण्यतिवाहितानि मया कथंचिद्वनगर्जितानि ॥ २८ ॥

किञ्च हे भीरु, यत्र शृङ्गे पूर्वानुभूतं कम्पोत्तरं कम्पप्रधानं तवोपगूढमुपगूहनं स्मरता मया गुहाविसारीणि वनगर्जितानि कथंचिदतिवाहितानि । स्मारकत्वेनोद्दीपकत्वा-  
ल्लेखेन गनितानोल्लस्यः ॥

आसारसिक्ताक्षितिवाष्पयोगान्नामक्षिणोद्यत्र विभिन्नकोशैः ।

विडम्ब्यमाना नवकन्दलैस्ते विवाहधूमारुणलोचनश्रीः ॥ २९ ॥

यत्र शृङ्गे विभिन्नकोशैर्विकसितकुञ्जलैर्नवकन्दलैः कन्दलोपुष्पैररुणवर्णैरासारेण धा-  
रासंपातेन । 'धारासंपात आसारः' इत्यमरः । सिक्ताद्याः क्षितेर्वाष्पस्य धूमवर्णस्य यो-  
गाद्धेतोर्विडम्ब्यमानानुक्रियमाणा ते विवाहधूमेनारुणा लोचनश्रीः । सादृश्यात्सर्वमा-  
पेति शेषः । नामक्षिणोदपोढयत् ॥

उपान्तवानीरवनोपगूढान्यालक्ष्यपारिप्लवसारसानि ।

दूरावतीर्णा पिवतीव खेदादमूनि पम्पासलिलानि दृष्टिः ॥ ३० ॥

उपान्तवानीरवनोपगूढानि पार्श्ववधुलवनच्छन्नान्यालक्ष्या ईपदृश्याः पारिप्लवाश्च-  
इत्यः सारसाः येषु तान्यमूनि पम्पासलिलानि पम्पासरोजलानि दूरावतीर्णा मे दृष्टि-  
रत एव खेदातिवतीव । न विहातुमुत्सहत इत्यर्थः ॥

अत्रावियुक्तानि रथाङ्गनाम्नामन्योन्यदत्तोत्पलकेसरानि ।

द्वन्द्वानि दूरान्तरवर्तिना ते मया प्रिये सस्पृहमीक्षितानि ॥ ३१ ॥

अत्र पम्पासरस्यन्योन्यलैः दत्तोत्पलकेसरान्यवियुक्तानि रथाङ्गनाम्नां द्वन्द्वानि चक्र-  
कमिद्वानि ते तव दूरान्तरवर्तिना दूरदेशवर्तिना मया हे प्रिये, सस्पृहं सामिलापनी-  
क्षितानि । तदानीं त्वामस्मर्पिमिलयः ॥

इमां तदाशोकलतां च तन्वीं स्तनाभिरामस्तवकामिनन्त्राम् ।

त्वत्प्राप्तिबुद्ध्या परिरब्धुकामः सौमित्रिणा साश्रुरहं निषिद्धः ॥ ३२ ॥

किञ्च स्तनवदभिरामान्यां स्वयकाम्यामभिनन्त्रां तन्वीमिमां तदाशोकस्य लतां शा-  
खामतस्त्वप्राप्तिबुद्ध्या त्वमेव प्राप्तेति भ्रान्त्या परिरब्धुनालिङ्गितुं कामो यस्य सोऽहं  
सौमित्रिणा लक्ष्मणेन साधुनिषिद्धः । नेयं संतेति निवारितः । परिरब्धुकाम इत्यत्र  
'तुं काममनसोरपि' इति वचनान्मकारलोपः ॥

अमूर्विमानान्तरलम्बिनीनां श्रुत्वा स्वनं काञ्चनकिङ्किणीनाम् ।

प्रत्युद्गजन्तीव खमुत्पतन्त्यो गोदावरीसारसपङ्कयस्त्वाम् ॥ ३३ ॥

विमानस्यान्तरेष्ववकाशेषु लम्बन्ते दास्तास्तां काञ्चनकिङ्किणीनां स्वनं श्रुत्वा खमुत्प-  
रब्धप्रमात्तनाकाशमुत्पतन्त्योऽगूगोदावरीसारसपङ्कयस्त्वां प्रत्युद्गजन्तीव ॥

एषा त्वया पेशलमध्ययापि घटाश्रुसंवर्धितयालचूता ।

आनन्दयत्युन्मुखकृष्णसारा दृष्टा चिरात्पञ्चवटी मनो मे ॥ ३४ ॥

पेशलमध्ययापि । भाराक्षनयानीत्यर्थः । त्वया घटाश्रुनिः संवर्धिता यत्नः च चिरात्-  
वत् ॥ ३४ ॥ उन्मुखा अलक्षदभिमुखात्स्वत्संवर्धिता एव कृष्णसारा यत्नः च चिरात्-  
वत् ॥ ३४ ॥ एषा पञ्चवटी मे मन आनन्दयत्यादायति । पञ्चवटीशब्दः पूर्वमेव ॥

अत्रानुगोदं मृगयानिवृत्तस्तरङ्गवातेन विनीतखेदः ।

रहस्त्वदुत्सङ्गनिपण्णमूर्धा सरामि वानीरगृहेषु सुप्तः ॥ ३५ ॥

अत्र पञ्चवद्व्याम् । गोदा गोदावरी । तस्याः समीपेऽनुगोदम् । 'अनुर्वत्तमवा' इत्यव्ययीभावः । मृगयाया निवृत्तस्तरङ्गवातेन विनीतखेदो रहो रहसि । अत्यन्तसंयोगे द्वितीया । त्वदुत्सङ्गनिपण्णमूर्धा सन्नहं वानीरगृहेषु सुप्तः सरामि । वाक्यार्थः कर्म । सुप्त इति यत्तत्सरामीत्यर्थः ॥

भ्रूमेदमात्रेण पदान्मघोनः प्रभ्रंशयां यो नहुपं चकार ।

तस्याविलाम्भःपरिशुद्धिहेतोर्भौमो मुनेः स्थानपरिग्रहोऽयम् ॥ ३६ ॥

यो मुनिर्भूमेदमात्रेण भ्रूभक्तमात्रेणैव नहुपं राजानं भवोनः पदादिन्द्रत्वात्प्रभ्रंशवाचन-  
कार प्रभ्रंशयति स्म । आविलाम्भःपरिशुद्धिहेतोः कलुषजलप्रसादहेतोस्तस्य मुनेरगस्त्य-  
स्य । अगस्त्योदये शरदि जलं प्रसीदतीत्युक्तं प्राक् । भूमौ भवो भौमः स्थानपरि-  
ग्रह आश्रमोऽयम् । दृश्यत इति शेषः । भौम इत्यनेन दिव्योऽप्यस्तीत्युक्तम् । परि-  
गृह्यत इति परिग्रहः । स्थानमेव परिग्रह इति विग्रहः ॥

त्रेताग्निधूमाग्रमन्यकीर्तस्तस्येदमाक्रान्तविमानमार्गम् ।

प्रात्वा हविर्गन्धि रजोविमुक्तः समश्नुते मे लघिमानमात्मा ॥ ३७ ॥

अन्यकीर्तस्तस्यागस्त्यस्याक्रान्तविमानमार्गम् । हविर्गन्धोऽस्यास्तीति हविर्गन्धि त्रे-  
ताग्निरग्नित्रयम् । 'अग्नित्रयमिदं त्रेता' इत्यमरः । पृषोदरादित्वादित्यम् । त्रेताग्रेभूमाग्रनिर्-  
प्रात्वाप्राय रजसो गुणाद्विमुक्तो मे ममात्मान्तःकरणं लघिमानं लघुत्वगुणं समश्नुते प्राप्नोति ॥

एतन्मुनेर्मानिनि शातकर्णः पञ्चाप्सरो नाम विहारवारि ।

आभाति पर्यन्तवनं विदूरान्मेघान्तरालक्ष्यमिवेन्दुविम्बम् ॥ ३८ ॥

हे मानिनि, शातकर्णेमुनेः संवन्धि पञ्चाप्सरो नाम पञ्चाप्सर इति प्रसिद्धम् ।  
पञ्चाप्सरसो यस्मिन्निति विग्रहः । पर्यन्तेषु वनानि यस्या तत्पर्यन्तवनमेतद्विहारवारि  
कीडासरो विदूरात् । मेघानामन्तेर मध्य आलक्ष्यमीपदृश्यम् । 'आजीपदर्थेऽभिज्ञा' इत्यमरः । इन्दुविम्बमिव । आभाति ॥

पुरा स दर्भाङ्कुरमात्रवृत्तिश्चरन्मृगैः सार्धमृपिर्मघोना ।

समाधिर्भीतेन किलोपनीतः पञ्चाप्सरयोर्वनकूटवन्धम् ॥ ३९ ॥

पुरा पूर्वस्मिन्काले दर्भाङ्कुरमात्रवृत्तिस्तन्मात्राहारो मृगैः सार्धं सह चरन्त्या पृथि-  
व्याधेस्तपसो भीतेन मघोनेन्द्रेण पञ्चानामप्सरसां यौवनम् । 'तक्षितार्थः' इत्यादिनो  
त्तरन्दममसः । तदेव कूटवन्धं कपटयन्त्रगुणीतः । 'उन्माथः कूटयन्त्रं सात्र' इत्य-  
मरः । किलोपनीतः । मृगमात्रयान्मृगवन्धेन बद्ध इति भावः ॥

तस्यायमन्तर्द्वितसाधभाजः प्रसक्तसंगीतमृदङ्गघोषः ।

वियद्वतः पुण्यकचन्द्रशालाः क्षणं प्रतिश्रुन्मुखाः करोति ॥ ४० ॥

अन्तर्द्वितसाधभाजो जलनार्गनप्रासादगमय तस्या शातकर्णैर्यं प्रगल्भः संगीतः  
संगीतमृदङ्गघोषो वियद्वतः सन्पुण्यकचन्द्रशाला शिरोमुद्राणि । 'चन्द्रशाला यित्ति-  
वृद्धम्' इति द्रव्यपुष्पः । श्रुतिं प्रतिश्रुतिः प्रति वानैर्मुखाः अन्तर्द्विः करोति । 'प्रति प्रति-  
श्रुतिवन्ते' इत्यमरः ॥

ऽपि निवर्तते निष्कन्ततया योगाधिहृदा इव ध्यानमाज इव विभान्ति । ध्यानन्तोऽपि  
निश्चलाः भवन्ति । वीरासने वसिष्ठः—‘एकनादनर्धैकलिन्विन्द्यस्योरणि संस्थितम् ।  
इतरलिन्दया चान्यं वीरासनमुदाहृतम् ॥’ इति ॥

त्वया पुरस्तादुपयाचितो यः सोऽयं वटः श्याम इति प्रतीतः ।

राशिर्मणीनामिव गारुडानां सपञ्चरागः फलितो विभाति ॥ ५३ ॥

त्वया पुरस्तात्पूर्वं य उपयाचितः प्रार्थितः । तथा च रामायणे—‘न्यग्रोधं तमुप-  
स्तप्य वैदेही वक्ष्यन्मन्त्रवात् । नमस्तेऽस्तु महावृक्ष पालयेन्ने व्रतं पतिः ॥’ इति ।  
इत्थम् इति प्रतीतः स वटोऽयं फलितः सन् । सपञ्चरागो गारुडानां मणीनां मरकतानां  
राशिरिव । विभाति ॥

कचिद्-इत्यादिभिश्चतुर्भिः श्लोकैः प्रयोगे गङ्गायमुनासंगमं वर्णयति—

कचित्रप्रभालेपिभिरिन्द्रनीलैर्मुक्तामयी यष्टिरिवानुविद्धा ।

अन्यत्र माला सितपङ्कजानामिन्दीवरैस्तत्त्वचित्तान्तरेव ॥ ५४ ॥

कचित्त्वगानां प्रियमानसानां कादम्बसंसर्गवतीव पङ्क्तिः ।

अन्यत्र कालागुरुदत्तपत्रा भक्तिर्भुवश्चन्द्रनक्षत्रितेव ॥ ५५ ॥

कचित्रप्रभा चान्द्रमसी तमोमिश्रयाविलीनैः शयलीकृतेव ।

अन्यत्र शुभ्रा शरद्व्रलेखा रन्ध्रेष्विवालक्ष्यनभःप्रदेशा ॥ ५६ ॥

कचिच्च कृष्णोरगभूपणेव भस्माङ्गरागा तनुरीश्वरस्य ।

पद्यानवद्याङ्गि विभाति गङ्गा भिन्नप्रवाहा यमुनातरङ्गैः ॥ ५७ ॥

हे सप्तव्याङ्गि, यमुनातरङ्गैर्भिन्नप्रवाहा व्यानिधौषा गङ्गा जालवी विभाति । त्वं पश्य ।  
केव । कचित्रप्रदेशे प्रभया लिङ्गन्ति संनिहितमिति प्रभालेपिभिरिन्द्रनीलैरनुविद्धा । सह  
शुनिकता मुक्तमयी यष्टिरिव हारावलिरेव विभाति । अन्यत्र प्रदेश इन्दीवरैर्नीलोत्प-  
लैस्तत्त्वचित्तान्तरा । सह प्रथिता सितपङ्कजानां पुण्डरीकाणां मालेव । विभातीति सर्वत्र  
संपन्धः । कचित्कादम्बसंसर्गवती नीलहंसमन्दरा प्रियं मानसं नान सरो येषां तेषां  
रगानां रजहंसानां पङ्क्तिरेव । ‘राजहंसास्तु ते वसुधरपत्नीर्हितः स्तिताः’ इत्यमरः ।  
अन्यत्र कालागुरुणा दत्तपत्रा रचितमकरिकपत्रा भुवश्चन्द्रनक्षत्रिता भक्तिरेव । कचि-  
त्कालागुरु विलीनैः स्थिततमोभिः शयलीकृता वरुणीकृता चान्द्रमसी प्रभा चान्द्रकेव ।  
अन्यत्र रन्ध्रेष्वालक्ष्यनभःप्रदेशा शुभ्रा शरद्व्रलेखा शरन्मेषपङ्क्तिरेव । कचित्कृष्णोरग-  
भूपणा भस्माङ्गरागेश्वरस्य तनुरिव विभाति । केषां व्याख्यातः । वटपत्रम् ॥

—कचिच्छ्लोर्नल्लसंनिपाते पतान्ननामत्र किलाभिपेक्षान् ।

स्यापचितिः सपर्यार्चाहणाः समाः' इत्यमरः । छायाभिर्विनीतोऽपनीतोऽध्वपरिध्रमो  
यैस्तेषु भूयिष्ठानि बहुतमानि संभाव्यानि श्लाघ्यानि फलानि तेषां तेष्वमीषु पादपेष्वश्रम-  
वृक्षेषु सुपुत्रेष्विव स्थिता । तत्पुत्रैरिव पादपैरनुग्रीयत इत्यर्थः ॥

धारास्वनोद्धारिदरीमुखोऽसौ शृङ्गाग्रलग्नान्मुदवप्रपङ्क्तः ।

वध्नाति मे वन्धुरगात्रि चक्षुर्दृष्टः ककुब्जानिव चित्रकूटः ॥ ४७ ॥

धारा निर्झरधाराः । यद्वा धारया सातत्येन स्वनोद्धारिदयैव मुखं यस्य सः । शृङ्गं  
शिखरं विपाणं च । तस्याग्रे लभोऽम्बुद एव वप्रपङ्क्तो वप्रक्रीडासक्तपङ्क्तो यस्य सः ।  
असौ चित्रकूटो हे वन्धुरगात्रि उन्नतानताङ्गि । 'वन्धुरं तून्नतानतम्' इत्यमरः । दृष्टः  
ककुब्जानृपभ इव मे चक्षुर्ध्नात्यनन्यासक्तं करोति ॥

एषा प्रसन्नस्तिमितप्रवाहा सरिद्धिदूरान्तरभावतन्वी ।

मन्दाकिनी भाति नगोपकण्ठे मुक्तावली कण्ठगतेव भूमेः ॥ ४८ ॥

प्रसन्नो निर्मलः स्तिमितो निःस्पन्दः प्रवाहो यस्याः सा विदूरस्यान्तरस्य मध्यवर्त्य-  
वकाशस्य भावात्तन्वी दूरदेशवर्तित्वात्तनुत्वेनावभासमाना मन्दाकिनी नाम काचिच्चित्र-  
कूटनिकटगैषा सरिन्नगोपकण्ठे । भूमेः कण्ठगता मुक्तावलीव भाति । अत्र नगस्य शि-  
रस्त्वं तदुपकण्ठस्य कण्ठत्वं च गम्यते ॥

अयं सुजातोऽनुगिरं तमालः प्रवालमादाय सुगन्धि यत्ये ।

यवाङ्कुरापाण्डुकपोलशोभी मयावतंसः परिकल्पितस्ते ॥ ४९ ॥

गिरेः समीपेऽनुगिरम् । 'गिरेश्च सेनकस्य' इति समासान्तष्टच्प्रत्ययः । सुजातः स-  
त्तमालोऽयं दृश्यते । यस्य तमालस्य । शोभनो गन्धो यस्य तत्सुगन्धि । 'गन्धस्य'-  
इत्यादिनेकारः समासान्तः । प्रवालं पद्मवमादाय मया ते यवाङ्कुरवदापाण्डौ कपोले  
शोभी शोभते यः सोऽवतंसः परिकल्पितः ॥

अनिग्रहत्रासविनीतसत्त्वमपुष्पलिङ्गात्फलवन्धिवृक्षम् ।

वनं तपःसाधनमेतदत्रेराविष्कृतोदग्रतरप्रभावम् ॥ ५० ॥

अनिग्रहत्रासा दण्डभयरहिता अपि विनीताः सत्त्वा जन्तवो यस्मिंस्तत् । अपुष्पलि-  
ङ्गात्पुष्परूपनिमित्तं विनैव फलवन्धिनः फलग्राहिणो वृक्षा यस्मिंस्तत् । अत एवाविष्कृतो-  
दग्रतरप्रभावमत्रेर्मुनेस्तपसः साधनं वनमेतत् ॥

अत्राभिषेकाय तपोधनानां सप्तर्षिहस्तोद्धृतहेमपद्माम् ।

प्रवर्तयामास किलानुसूया त्रिस्तोतसं त्र्यम्बकमौलिमालम् ॥ ५१ ॥

अत्र वनेऽनुसूयात्रिपत्नी । सप्त च त ऋषयश्च सप्तर्षयः । 'दिक्संख्ये संज्ञायाम्' इति  
तत्पुरुषसमासः । तेषां हस्तैरुद्धृतानि हेमपद्मानि यस्यास्तां त्र्यम्बकमौलिमालां हरशिरः-  
स्रजं त्रिस्तोतसं भागीरथीं तपोधनानामृषीणामभिषेकाय स्नानाय प्रवर्तयामास प्रवाहया-  
मास । किलेत्येतिले ॥

वीरासनैर्ध्यानजुषामृषीणाममी समध्यासितवेदिमध्याः ।

निवातनिष्कम्पतया विभान्ति योगाधिरुढा इव शास्त्रिनोऽपि ॥ ५२ ॥

वीरासनैर्जपसाधनैः । ध्यानं जुपन्ते सेवन्त इति ध्यानजुषः तेषां तैरुपविश्य ध्याय-  
जानृषीणां संवन्धिनः समध्यासितवेदिमध्याः । इदं वीरासनस्थानीयम् । अमी शास्त्रिनो-







शिव । सङ्घः सज्जनः स भरतः । 'नातुर्वातुर्गिके नारीं गज्जने नानि वचनानि' इति विग्रहः । पालितरंगरान् पालितभित्तुप्रविष्टान् मे मण्डमन्त्रागमद्वेषां श्रेयसावदनु-  
च्छिद्यं किंतु संरक्षितां धियम् । नृपे युद्धे वरदान्दत्त्वा निवृत्तान् मे लज्जगः संरक्षि-  
तमनयां त्वामिव प्रलम्बयिष्यत्यत्रा गतम् । 'तत्त्वे न्यङ्गात्ता हयम्' इत्यमरः ॥

असौ पुरस्कृत्य गुरुं पदातिः पञ्चादयस्थापितवाहिनीकः ।  
वृद्धैरमात्यैः सह चीरवासा मामर्घ्यपाणिर्भरतोऽभ्युपैति ॥ ६६ ॥  
असौ पदातिः पादनारी चीरवासा वत्कनकसनो भरतः पञ्चाद्वृष्टभागेऽवस्थापिता  
वाहिनीं सेनां येन स तयोक्तः सन् । 'नयूतय' इति कर । गुरुं वशिष्ठं पुरस्कृत्य वृद्ध-  
रमात्यैः सहार्घ्यपाणिः सन्मानभ्युपैति ॥

पित्रा विच्छृष्टं मदपेक्षया यः धियं युवाप्यन्तगतामभोज्जा ।  
इयन्ति वर्षाणि तथा सहोग्रमभ्यस्यतीव व्रतमासिधारम् ॥ ६७ ॥  
यो भरतः पित्रा विच्छृष्टं दत्तामभ्युत्तमां च गतामपि । यां धियं युवापि मदपे-  
क्षया नम्रजया भोज्जा सन् । वृद्धन्तत्वाद् 'न लोक-' इति पश्यानिषेधः । इयन्ति वर्षा-  
प्येतावतो वत्सरान् । अत्यन्तसंयोगे द्वितीया । तथा धिया सह । क्रियेति च गम्यते ।  
उग्रं दुश्चरमासिधारं नाम व्रतमभ्यस्यतीव वर्तयतीव । 'युवा युवत्या सार्धं यन्मुग्धमर्तु-  
वदाचरेत् । अन्तर्विद्वत्तत्तः स्यादासिधारव्रतं हि तत् ॥' इति यादवः । इदं चासिधा-  
राचक्रमणुत्यत्वादासिधारव्रतमित्युक्तम् ॥

एतावदुक्तवति दाशरथौ तदीया-  
मिच्छां विमानमधिदेवतया विदित्वा ।  
ज्योतिष्पथादवततार सविस्रयामि-  
रुद्धीक्षितं प्रकृतिभिर्भरतानुगाभिः ॥ ६८ ॥

दाशरथौ राम एतावदुक्तवति सति विमानं पुष्पकं कर्तुं तदीयां रामसंबन्धिनीमि-  
च्छानधिदेवतया निषेण विदित्वा । तत्प्रेरितं सदित्यर्थः । सविस्रयामिर्भरतानुगाभिः  
प्रकृतिभिः प्रजामिरुद्धीक्षितं सज्योतिष्पथादाकाशादवततार ॥

तस्मात्पुरःसरविभीषणदर्शितेन  
सेवाविचक्षणहरीश्वरदत्तहस्तः ।

यानादवातरद्दूरमहीतलेन

मार्गेण भङ्गिरचितस्फटिकेन रामः ॥ ६९ ॥

रामः सेवायां विचक्षणः कुसलो हरीश्वरः कुप्रावत्तेन दत्तो हस्तो हस्तावलम्बो यस्य  
तादृशः सन् । स्थलज्ञत्वात्पुरःसरो विभीषणत्वेन दर्शितेनादूरमासजं महीतलं यस्य तेन  
भङ्गिभिर्विच्छित्तिमी रचितस्फटिकेन वदत्स्फटिकेन सोपानपर्वणा मार्गेण तस्माद्यानात्पु-  
ष्पादवातरदवतीर्णवान् । तस्तेर्लङ् ॥

इक्ष्वाकुवंशगुरवे प्रयतः प्रणम्य  
सन्नातरं भरतमर्घ्यपरिग्रहान्ते ।

पर्यश्रुस्वजत नूयनि चोपजत्रौ

तद्भक्त्यपोढपितृराज्यमहामिपेके ॥ ७० ॥

प्रयतः स राम इक्ष्वाकुवंशगुरवे वसिष्ठाय प्रणम्य नमस्कृत्यार्घ्यं परिग्रहः स्वी-

रात्रुघ्नप्रतिविहितोपकार्यमार्यः

साकेतोपवनमुदारमध्युवास ॥ ७९ ॥

आर्यः पूज्यः काकुत्स्थो रामः प्रकृतयः प्रजाः पुरःसर्यो यस्य तेन स्तिमितजने मन्दवेगेन पुष्पकेण । कोशोऽध्वपरिमाणविशेषः । कोशार्धं कोशैकदेशं गत्वा शत्रुघ्ने प्रतिविहिताः सज्जिता उपकार्याः पटमवनानि यस्मिन्स्तदुदारं महत्साकेतस्यायोध्याय उपवनमध्युवासाधितस्थौ । 'साकेतः स्यादयोध्यायां कौसलानन्दिनी तथा' इति यादवः ।

इति महामहोपाध्यायकोलाचलमल्लिनायसूरिविरचितया संजीविनीसमाख्यया व्याख्यया समेतो महाकविश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये दण्डकाप्रत्यागमनो नाम त्रयोदशः सर्गः ।

चतुर्दशः सर्गः ।

संजीवनं मैथिलकन्यकायाः सौन्दर्यसर्वस्वमहानिधानम् ।

शशाङ्कपङ्केरुहयोः समानं रामस्य वन्दे रमणीयमात्मम् ॥

भर्तुः प्रणाशादथ शोचनीयं दशान्तरं तत्र समं प्रपन्ने ।

अपश्यतां दाशरथी जनन्यौ छेदादिवोपघ्नतरोर्व्रतल्यौ ॥ १ ॥

अथोपवनाधिष्ठानानन्तरं दाशरथी रामलक्ष्मणौ । उपघ्नतरोराश्रयवृक्षस्य । 'उपघ्न आश्रये' इति निपातः । तस्य छेदाद्व्रतल्यौ लते इव । 'वल्ली तु व्रततिर्लता' इत्यमरः । भर्तुर्दशरथस्य प्रणाशाच्छोचनीयं दशान्तरमवस्थान्तरम् । 'अवस्थायां वृत्तान्ते स्याद्-शापि' इति विश्वः । प्रपन्ने प्राप्ते जनन्यौ कौसल्यासुमित्रे तत्र साकेतोपवने समं युगपदपश्यताम् । दृशेः कर्तरि लङ् ॥

उभावुभाभ्यां प्रणतौ हतारी यथाक्रमं विक्रमशोभिनौ तौ ।

विस्पष्टमस्त्रान्धतया न दृष्टौ ज्ञातौ सुतस्पर्शसुखोपलम्भात् ॥ २ ॥

यथाक्रमं स्वस्वमातृपूर्वकं प्रणतौ नमस्कृतवन्तौ हतारी हतशत्रुकौ विक्रमशोभिनौ तावुभौ रामलक्ष्मणावुभाभ्यां मातृभ्यामस्त्रैश्चुभिरन्धतया हेतुना । 'अस्त्रमश्रु च शोणितम्' इति यादवः । विस्पष्टं न दृष्टौ किंतु सुतस्पर्शेन यत्सुखं तस्योपलम्भादनुभवाज्ज्ञातौ ॥

आनन्दजः शोकजमश्रु वाष्पस्तयोरशीतं शिशिरो विभेद ।

गङ्गासरय्वोर्जलमुष्णतप्तं हिमाद्रिनिस्यन्द इवावतीर्णः ॥ ३ ॥

तयोर्मात्रोरानन्दजः शिशिरो वाष्पः शोकजमशीतमुष्णमश्रु । उष्णतप्तं ग्रीष्मतप्तं गङ्गासरय्वोर्जलं कर्म अवतीर्णो हिमाद्रिनिस्यन्दो निर्झर इव । विभेद । आनन्देन शोकस्तिरस्कृत इत्यर्थः ॥

ते पुत्रयोर्नैर्ऋतशस्त्रमार्गानार्द्रानिवाङ्गे सदयं स्पृशन्त्यौ ।

अपीप्सितं क्षत्रकुलाङ्गनानां न वीरसूराब्दमकामयेताम् ॥ ४ ॥

ते मातरौ पुत्रयोरङ्गे शरीरे नैर्ऋतशस्त्राणां राक्षसशस्त्राणां मार्गान्त्रणानार्द्रान्तरसा- निव सदयं स्पृशन्त्यौ क्षत्रकुलाङ्गनानामीप्सितमिष्टमपि वीरसूरीरमातेति शब्दं नाकामयेताम् । वीरप्रसवो दुःखहेतुरिति भावः ॥

कृशावहा भर्तुरलक्षणाहं सीतेति नाम स्वमुदीरयन्ती ।

स्वर्गप्रतिष्ठस्य गुरोर्महिष्यावभक्तिमेदेन वधूर्ववन्दे ॥ ५ ॥

जावहतीत्यावहा । भर्तुः क्लेशावहा क्लेशाकरिणी । अत एवालक्षणाहं सीतेति स्वं  
कमोदीरयन्ती स्वर्गः प्रतिष्ठास्वदं यस्य तस्य स्वर्गस्थितस्य - गुरोः यशुरस्य महिष्यौ  
अध्वौ वधूः लुपा । 'वधूः लुपा वधूर्जाया' इत्यमरः । वधूमिमेदेन ववन्दे । स्वर्गप्र-  
तिष्ठसेत्यनेन स्वधूर्वधव्यदर्शनदुःखं सूचितम् ॥

उत्तिष्ठ वत्से ननु सानुजोऽसौ वृत्तेन भर्ता शुचिना तवैव ।  
हृच्छं महत्तीर्ण इति प्रियाहं तामूचतुस्ते प्रियमप्यमिध्या ॥ ६ ॥  
ननु 'वत्से, उत्तिष्ठ । वत्सौ सानुजो भर्ता तवैव शुचिना वृत्तेन महत्कृच्छं दुःखं ती-  
र्णतीर्णवान्' इति प्रियाहं तां वधूं प्रियमप्यमिध्या सत्यं ते अध्वावृत्तुः । उभयं दु-  
र्वचमिति भावः ॥

अथाभिपेकं रघुवंशकेतोः प्रारब्धमानन्दजलैर्जनन्योः ।  
निर्वर्तयामासुरमात्यवृद्धास्तीर्थाहृतैः काञ्चनकुम्भतोयैः ॥ ७ ॥  
अथ जनन्योरानन्दजलैरानन्दवापैः प्रारब्धं प्रकान्तं रघुवंशकेतो रानस्याभिपेक-  
मालवृद्धास्तीर्थिन्यो गङ्गाप्रमुखेभ्य आहृतैरानतैः काञ्चनकुम्भतोयैर्निर्वर्तयामासुनि-  
पादयामासुः ॥

सरित्समुद्रान्तरस्तीश्च गत्वा रक्षःकपीन्द्रैरुपपादितानि ।  
तस्यापतन्मूर्ध्नि जलानि जिष्णोर्विन्ध्यस्य मेघप्रभवा इवापः ॥ ८ ॥  
रक्षःकपीन्द्रैः सरितो गङ्गाद्याः समुद्रान्पूर्वादीन्तरस्तीर्णानन्तर्दाश्व गत्वा । उपपादिता-  
न्मुर्गातानि जलानि जिष्णोर्जयशालस्य । 'ग्लजिस्थश्च ग्लुः' इति ग्लुप्रत्ययः । तस्य  
एतस्य मूर्ध्नि । विन्ध्यस्य विन्ध्योद्रेर्मूर्ध्नि मेघप्रभवा आप इव अपतत् ॥

तपस्विवेपक्रिययापि तावद्यः प्रेक्षणीयः सुतरां वभूव ।  
राजेन्द्रनेपथ्यविधानशोभा तस्योदितासीत्पुनरुक्तदोषा ॥ ९ ॥  
यो रानस्त्वपस्विवेपक्रिययापि तपस्विवेपचनयापि सुतरामन्तं प्रेक्षणीयत्तावद्-  
शनोय एव वभूव । तस्य राजेन्द्रनेपथ्यविधानेन राजवेपचनयोदिता या शोभा सा  
पुनरुक्तं नाम दोषो यस्याः सा पुनरुक्तदोषा द्विगुणासीत् ॥

समौलरक्षोहरिमिः ससैन्यस्तूर्यस्वनानन्दितपौरवर्गः ।  
विवेदा सौयोद्धतलाजवर्षानुत्तोरणामन्वयराजधानीम् ॥ १० ॥  
स रानः ससैन्यस्तूर्यस्वनानन्दितपौरवर्गः गत्वा । मूले भवा मौला मखिहृल्लै  
रक्षोनिर्हरिमिश्च सह सैनेभ्य उद्धतलाजवर्षानुत्तोरणामन्वयराजधानीमपोष्ठां विवेका  
प्रवेष्टवान् ॥

सौमित्रिणा सावरजेन मन्दमाधृतवालव्यजनो रथस्यः ।  
धृतातपत्रो भरतेन साक्षादुपायसंघात इव प्रवृद्धः ॥ ११ ॥  
सावरजेन गङ्गानुजेन सौमित्रिणा लक्षणेन मन्दमाधृते वालव्यजने चहरे यस्य  
स रथस्यो भरतेन धृतातपत्र एव चवृद्धो रानः प्रवृद्धः साक्षादुपायनं मन्ददीनं  
संघातः समष्टिरिव । विवेकेति पूर्वेन सैन्यः ॥

प्रासादकालागुरुधूमराजित्तत्त्वाः पुरो वायुवरोन निभा ।  
यनागिवृत्तेन रक्षत्तमेन मुक्ता स्वयं वेगिरिवायभासे ॥ १२ ॥  
१० वं० १८





अथ सीताधिकेक्षिग्धविलोचनेनात्यन्तमसृणलोचनेन शरवत्तृणविशेषवत्पाण्डुरेणात एवानक्षरमवागव्यापारं यथा भवति तथा व्यञ्जितं दोहदं गर्भो येन तेन मुखेन परिणुः पत्युरानन्दयिष्यासीत् ॥

तामङ्कमारोप्य कृशाङ्गयाष्टिं वर्णान्तराक्रान्तपयोधराग्राम् ।

विलज्जमानां रहसि प्रतीतः पप्रच्छ रामां रमणोऽभिलाषम् ॥ २७ ॥

प्रतीतो गर्भज्ञानवान् । रमयतीति रमणः । प्रियां कृशाङ्गयाष्टिं वर्णान्तरेण नीलिताक्रान्तपयोधराग्रामं विलज्जमानां तां रामां रहस्यङ्कमारोप्याभिलाषं मनोरथं पप्रच्छ । एतच्च—  
'दोहदस्याप्रदानेन गर्भो दोषमवाप्नुयात्' इति शास्त्रात् । न तु लौल्यादिलिखनुसंधेयम् ॥

सा दृष्टनीवारवलीनि हिंस्रैः संवद्धवैखानसकन्यकानि ।

इयेष भूयः कुशवन्ति गन्तुं भागीरथीतीरतपोवनानि ॥ २८ ॥

सा सीता । हिंस्रैर्दृष्टा नीवारा एव बलयो येषु तानि । तिर्यग्भिन्नुकादिदानं बलिः । संवद्धाः कृतसंवन्धाः कृतसख्या वैखानसानां कन्यका येषु तानि कुशवन्ति भागीरथीतीरतपोवनानि भूयः पुनरपि गन्तुमियेषाभिललाष ॥

तस्यै प्रतिश्रुत्य रघुप्रवीरस्तदीप्सितं पार्श्वचरानुयातः ।

आलोकयिष्यन्मुदितामयोध्यां प्रासादमभ्रंलिहमारुरोह ॥ २९ ॥

रघुप्रवीरो रामस्तस्यै सीतायै तत्पूर्वोक्तमीप्सितं मनोरथं प्रतिश्रुत्य पार्श्वचरैस्तत्कालोचितैरनुयातः सन्मुदितां तामयोध्यामालोकयिष्यन् । अभ्रं लेडीत्यभ्रंलिहमभ्रं कथं प्रासादमारुरोह । 'बहाभ्रे लिहः' इति खदप्रत्ययः । 'अरुर्द्विपदजन्तस्य मुम्' इति गुमागमः ॥

ऋद्धापणं राजपथं स पश्यन्विगाह्यमानां सरयूं च नौभिः ।

विलासिभिश्चाध्युपितानि पौरैः पुरोपकण्ठोपवनानि रेमे ॥ ३० ॥

स रामः । ऋद्धाः समृद्धा आपणाः पण्यभूमयो यस्मिन् राजपथम् । नौभिः समुद्रवाहिनीभिर्विगाह्यमानां सरयूं च । पौरैर्विलासिभिरध्युपितानि पुरोपकण्ठोपवनानि च पश्यन्रेमे । विलासिन्यश्च विलासिनश्च विलासिनः । 'पुगान्त्रया' इत्येकशेषः ॥

स किंवदन्तीं वदतां पुरोगः स्ववृत्तमुद्दिश्य विशुद्धवृत्तः ।

सर्पाधिराजोरुभुजोऽपसर्पं पप्रच्छ भद्रं विजितारिभद्रः ॥ ३१ ॥

वदतां वाग्मिनां पुरोगः श्रेष्ठी विशुद्धवृत्तः सर्पाधिराजः शेषसाद्बुद्धः भुजो यस्य स विजितारिभद्रो विजितारिश्रेष्ठः स रामः स्ववृत्तमुद्दिश्य भद्रं भद्रनामकमपसर्पं चरं किंवदन्तीं जनवादं पप्रच्छ । 'अपसर्पश्चरः स्वदाः' इति, 'किंवदन्ती जनश्रुतिः' इति चागमः ॥

निर्वन्धपृष्ठः स जगाद सर्वे स्तुवन्ति पौराश्चारितं त्वदीयम् ।

अन्यत्र रक्षोभवनोपितायाः परिग्रहान्मानवदेव देव्याः ॥ ३२ ॥

निर्वन्धेनाप्रदेष्टुं पृष्ठः सोऽपसर्पो जगाद । किमिति । हे मानवदेव, रक्षोभवनोपिताया देव्याः सीतायाः परिग्रहास्त्रीकारादन्यत्रेनरांशे । तं वर्जयिष्येनर्पः । त्वदीयं सर्वं चरितं पौरैः स्तुवन्ति ॥

कलत्रनिन्दागुरुणा किन्त्वयमभ्याहृतं कीर्तिविषययेण ।

अयोधनेनाय इयामितमं वैदेहिवन्धोर्दृश्यं त्रिदद्रे ॥ ३३ ॥

एवं हि कलत्रनिन्दया गुरुणा कुर्वन् कीर्तिविषययेण पक्षीयान्माहृतं वैदेहिवन्धोर्दृश्यं

वैदेहिब्रह्मस्य । 'दयापोः संज्ञाछन्दसोर्वहुलम्' इति ह्रस्वः । कालिदास इतिवत् । हृद-  
यम् । अयोधनेनाभितप्तं संतप्तमय इव विदग्धे विदीर्णम् । कर्तरि लिट् ॥

किमात्मनिर्वादकथामुपेक्षे जायामदोषामुत संत्यजामि । (५)

इत्येकपक्षाश्रयविकृत्वत्वादासीत्स दोलाचलचित्तवृत्तिः ॥ ३४ ॥

आत्मनो निर्वादोऽपवाद एव कथा ताम् । किमापेक्षे । उत अदोषां साध्वीं जायां सं-  
त्यजामि । उभयत्रापि प्रश्ने लट् । इत्येकपक्षाश्रयेऽन्यतरपक्षपरिग्रहे विकृत्वत्वादपरि-  
च्छेत्तृत्वात्स रामो दोलेव चला चित्तवृत्तिर्यस्य स आसीत् ॥

निश्चित्य चानन्यनिवृत्तिं वाच्यं त्यागेन पत्न्याः परिमार्ष्टुमैच्छत् ।

अपि स्वदेहात्मिकमुतेन्द्रियार्थाद्यशोधनानां हि यशो गरीयः ॥ ३५ ॥

किञ्च । वाच्यमपवादम्, नास्त्यन्येन त्यागातिरिक्तोपायेन निवृत्तिर्यस्य तदनन्यनिवृत्ति-  
निश्चित्य पत्न्यास्त्यागेन परिमार्ष्टुं परिहर्तुमैच्छत् । तथाहि । यशोधनानां पुंसां स्वदेहा-  
दपि यशो गरीयो गुरुतरम् । इन्द्रियार्थास्तत्त्वचन्दनवनितादेरिन्द्रियविषयाद्वरीय इति  
विश्रुत वक्तव्यम् । 'पद्ममी विमर्जे' इत्युभयत्रापि पद्ममी । सीता चेन्द्रियार्थ एव ॥

स संनिपात्यावरजान्दत्तौजास्तद्विक्रियादर्शनलुप्तहर्षान् ।

कौलीनमात्माश्रयमाचचक्षे तेभ्यः पुनश्चेदमुवाच वाक्यम् ॥ ३६ ॥

दत्तौजा निस्त्रेजस्कः न रामस्तस्य रामस्य विक्रियादर्शनेन लुप्तहर्षानवरजान्संनिपात्य  
गणनयात्माश्रयं स्वविषयकं कौलीनं निन्दां तेभ्य आचचक्षे । पुनरिदं वाक्यमुवाच च ॥

राजपिंवशस्य रविप्रसूतेरुपस्थितः पश्यत कीदृशोऽयम् ।

मत्तः सदाचारशुचेः कलङ्कः पयोदवातादिव दर्पणस्य ॥ ३७ ॥

रवेः प्रसूतिर्जन्म यस्य तस्य राजपिंवशस्य सदाचारशुचेः सहृन्नाच्छुद्धान्मत्तो मन्म-  
कशात् । दर्पणस्य पयोदवातादिव । अम्भःकणादित्यर्थः । कीदृशोऽयं कलङ्क उपस्थितः  
प्रातः पश्यत ॥

पारेषु सोऽहं बहुलीभवन्तमपां तरङ्गेष्विव तैलविन्दुन् ।

सोऽहं न तद्वर्षमवर्णममीशे आलानिकं म्याणुमिव क्षिपेन्द्रः ॥ ३८ ॥

सोऽहम् । अत्र तरेषु तैलविन्दुमिव पारेषु बहुलीभवनं प्रसारणम् । न एव पूर्वो-  
क्तम् स तम् । तद्वर्षमवर्णमपवादम् । 'अवर्णांशेपनिर्वादपरीत दापकावकम्' इत्यमरः ।  
क्षिपेन्द्रः । आलानिकेवालानियम् । दिनयादित्याक्तार्थे लृक् । सधदातनं वनपत्रं प्रलेप-  
नमपेक्षयातनियम् । 'प्रयोजनम्' इति लृक् । म्याणुं रज्जुमिव । कृत्वा रजिर्विन्ध्य-  
नम्यदिशेभवादादर्पणमर्थं ग्रहणम् । सोऽहं न तद्वर्षे ॥

तस्यापनोदाय पाण्डुरस्तातुपस्थितायानपि निर्ज्वरेणः ।

त्यजामि वैदेह्युतां पुरस्तात्तुष्टनेमिं पिहुरालदेव ॥ ३९ ॥

तस्यापनोदाय पाण्डुरस्तातुपस्थितायानपि निर्ज्वरेणः ।  
पुरः पुरम् । वैदेह्युताम् । एतन्मन्त्रं पिहुरालम् । तुष्टनेमिं तुष्टनेमिं वैदेहि-  
सौम्यं सा मुनिः तन्निव । त्यजामि ॥



ननु सर्वयो साध्वी नं त्याज्येत्यत्राह—

अवैमि चैनामनघेति किंतु लोकापवादो बलवान्मतो मे ।

छाया हि भूमेः शशिनो मलत्वेनारोपिता शुद्धिमतः प्रजाभिः ॥४०॥

एनां सीतामनघा साध्वीति चावैमि । किंतु मे मम लोकापवादो बलवान्मतः । पुनः हि यस्मात्प्रजाभिर्भूमेरछाया प्रतिबिम्बं शुद्धिमतो निर्मलस्य शशिनो मलत्वेन आरोपिता नारोपिता । अतो लोकापवाद एव बलवानित्यर्थः ॥

रक्षोवधान्तो न च मे प्रयासो व्यर्थः स वैरप्रतिमोचनाय ।

अमर्षणः शोणितकाङ्क्षया किं पदा स्पृशन्तं दशति द्विजिह्वः ॥४१॥

किंच । मे रक्षोवधान्तः प्रयासो व्यर्थो न । किंतु स वैरप्रतिमोचनाय वैरशोभनाय । तथाहि अमर्षणोऽसहनो द्विजिह्वः सर्पः पदा पादेन स्पृशन्तं पुरुषं शोणितकाङ्क्षया दशति स्मिम् । किंतु वैरनिर्घातनायेत्यर्थः ॥

तदेव सर्गः करुणार्द्रचिरोर्न मे भवद्भिः प्रतिषेधनीयः ।

यद्यर्थिता निर्हृतवाच्यशल्यान्प्राणान्मया धारयितुं चिरं वः ॥४२॥

तस्मादेव मे सर्गो निश्चयः । 'सर्गः स्वभावनिर्मोक्षनिश्चयाभावात्पृष्टिषु' इत्यमरः । करुणार्द्रचित्तोर्भवद्भिर्न प्रतिषेधनीयः । निर्हृतं वाच्यमेव शल्यं येषां तान् प्राणान्मया नि धारयितुं धारणं कारयितुं वो युष्माकमर्थितार्थितमिच्छा यदि । अस्मीति शेषः ॥

इत्युक्तवन्तं जनकात्मजायां नितान्तरुक्षाभिनिवेशमीशम् ।

न कश्चन भ्रातृषु तेषु शक्तो निषेद्धमागीदनुमोदितुं वा ॥४३॥

इत्युक्तवन्तं जनकात्मजायां निषेधे नितान्तरुक्षाभिनिवेशमतिकृपादमीशं स्वामिनं तेषु भ्रातृषु मया कथनानि निषेद्धं निवारयितुमनुमोदितुं प्रवर्तयितुं वा शक्तो नासीत् ॥ यथावयस्यापि प्रयत्नस्यादित्यर्थः ॥

स लक्ष्मणं लक्ष्मणपूर्वजन्मा विलोक्य लोकत्रयगीतवीर्तिः ।

श्रीमदेति चाभाष्य यथार्थभाषी स्थितं निवेदो पृथगादिदेश ॥४४॥

लोकत्रयगीतवीर्तिर्निर्यस्यभाषी लक्ष्मणपूर्वजन्मा लक्ष्मणापन्नः स मातो निवेदो स्थितः । यथावयस्य लक्ष्मणो विलोक्य 'हे गौतम, युष्मत्' इत्याभाष्य च पृथगादिदेशात्प्राप्तः ।

प्रजायन्ती द्रोहदंष्ट्रिणी मे तपोवनेषु स्पृहयान्द्रुण्य ।

स मम रथी सहापदेशेनयो प्रापस्य पापार्थीक्यत्वं त्यजेताम् ॥४५॥

प्रजायन्ती द्रोहदंष्ट्रिणी मे तपोवनेषु स्पृहयान्द्रुण्य । प्रजायन्ती स्यात्प्रायः । द्रोहदंष्ट्रिणी द्रोहप्रवर्तिनी । स मम रथी सहापदेशेनयो प्रापस्य पापार्थीक्यत्वं त्यजेताम् । स मम रथी सहापदेशेनयो प्रापस्य पापार्थीक्यत्वं त्यजेताम् । स मम रथी सहापदेशेनयो प्रापस्य पापार्थीक्यत्वं त्यजेताम् ।

स स्पृहयान्द्रुण्य स्यात्प्रायः स्पृहयान्द्रुण्य ।

स मम रथी सहापदेशेनयो प्रापस्य पापार्थीक्यत्वं त्यजेताम् ॥४६॥

स मम रथी सहापदेशेनयो प्रापस्य पापार्थीक्यत्वं त्यजेताम् । स मम रथी सहापदेशेनयो प्रापस्य पापार्थीक्यत्वं त्यजेताम् । स मम रथी सहापदेशेनयो प्रापस्य पापार्थीक्यत्वं त्यजेताम् ।



खलानुरूपैः स्वशक्त्यनुसारिभिः पयसामम्भसां धटैः स्तन्यैरिति च ध्वन्यते । अ-  
श्रमबालवृक्षान्संवर्धयन्ती त्वं तनयोपपत्तेः प्राक्पूर्वमसंशयं यथा तथा । स्तनं धयति पिव-  
तीति स्तनं धयः शिशुः । 'नासिकास्तनयोर्ध्माधेटोः' इति खड्गप्रत्ययः । 'अरुद्विपत्—' इत्यादिना  
मुमागमः । तस्मिन्या प्रीतिस्तामवाप्स्यसि । ततः परं सुलभ एव विनोद इति भावः ॥

अनुग्रहप्रत्यमिनन्दिनीं तां वाल्मीकिरादाय दयार्द्रचेताः ।

सायं मृगाध्यासितवेदिपार्श्वं स्वमाश्रमं शान्तमृगं निनाय ॥ ७९ ॥

दयार्द्रचेता वाल्मीकिः । अनुग्रहं प्रत्यमिनन्दतीति तयोक्तां तां सीतामादाय सायं  
मृगैरध्यासितवेदिपार्श्वमधिष्ठितवेदिप्रान्तं शान्तमृगं स्वमाश्रमं निनाय ॥

तामर्पयामास च शोकदीनां तदागमप्रीतिषु तापसीषु ।

निर्विष्टसारां पितृभिर्हिमांशोरन्त्यां कलां दर्श इवौषधीषु ॥ ८० ॥

शोकदीनां तां सीतां तस्याः सीताया आगमेन प्रीतिर्यासां तासु तापसीषु । पितृ-  
भिरभिष्वात्तादिभिर्निर्विष्टसारां भुक्तसारां हिमांशोरन्त्यामवशिष्टां कलां दर्शोऽमावा-  
स्याकाल ओषधीष्विव । अर्पयामास च । अत्र पराशरः—'पिबन्ति विमलं सोमं वि-  
शिष्टा तस्य या कला । सुधामृतमयीं पुण्यां तामिन्दोः पितरो मुने ॥' इति । व्या-  
सश्च—'अमायां तु सदा सोम ओषधीः प्रतिपद्यते' इति ॥

ता इङ्गदीलेहकृतप्रदीपमास्तीर्णमेध्याजिनतल्पमन्तः ।

तस्यै सपर्यानुपदं दिनान्ते निवासहेतोरुदञ्जं वितेरुः ॥ ८१ ॥

तास्तापस्यस्तस्यै सीतायै सपर्यानुपदं पूजानन्तरं दिनान्ते सायंकाले निवास एव हे-  
तुस्तस्य निवासहेतोः । निवासार्थमित्यर्थः । 'पृष्ठी हेतुप्रयोगे' इति पृष्ठी । 'इङ्गदी ताप-  
सतरुः' इत्यमरः । इङ्गदीलेहेन कृतप्रदीपमन्तरास्तीर्णं मेध्यं शुद्धमजिनमेव तत्प-  
शय्या यस्मिंस्तमुदञ्जं पर्णशालां वितेरुदुः ॥

तत्राभिषेकप्रयता वसन्ती प्रयुक्तपूजा विधिनातिथिभ्यः ।

वन्येन सा वल्कलिनी शरीरं पत्युः प्रजासंततये बभार ॥ ८२ ॥

तत्राश्रमेऽभिषेकेण ज्ञानेन प्रयता नियता वसन्ती विधिना शास्त्रेणातिथिभ्यः प्र-  
युक्तपूजा कृतसत्कारा वल्कलिनी सा सीता पत्युः प्रजासंततये संतानाविच्छेदाय  
हेतोः । वन्येन कन्दमूलादिना शरीरं बभार उपोष ॥

अपि प्रभुः सानुशयोऽधुना स्यात्किमुत्सुकः शक्रजितोऽपि हन्ता ।

शशंस सीतापरिदेवनान्तमनुष्ठितं शासनमग्रजाय ॥ ८३ ॥

प्रभू राजाधुनापि सानुशयः सानुतापः स्यात्किम् । इति काकुः । उत्सुकः । शक्रजित इन्द्र-  
जितो हन्ता लक्ष्मणोऽपि सीतापरिदेवनान्तं सीताविलापान्तमनुष्ठितं शासनमग्रजाय शशंस ॥

बभूव रामः सहसा सवाप्सस्तुपारवर्षाव सहस्यचन्द्रः ।

कौलीनभीतेन गृहान्निरस्ता न तेन वैदेहसुता मनस्तः ॥ ८४ ॥

सहसा सपदि सवाप्सो रामः । तुपारवर्षा सहस्यचन्द्र इव बभूव । अत्यश्रुतया  
तुपारवर्षिणा पौषचन्द्रेण तुल्योऽभूत् । 'पौषे तैपसहस्यौ द्वौ' इत्यमरः । युक्तं चैतदि-  
त्याह—कौलीनाहोकापवादान्नीतेन तेन रामेण वैदेहसुता सीता गृहान्निरस्ता । न मनस्तो  
न मनः निरस्ता । पश्यम्यास्तसिद्ध ॥







लवणेन विलुप्तेज्यास्तामिस्रेण तमभ्ययुः ।

मुनयो यमुनाभाजः शरण्यं शरणार्थिनः ॥ २ ॥

लवणेन लवणाख्येन तामिस्रेण तमिस्राचारिणा । रक्षसेत्यर्थः । विलुप्तेज्या लुप्तयाग-  
क्रिया अत एव शरणार्थिनो रक्षणार्थिनो यमुनाभाजो यमुनातीरवासिनो मुनयः शरण्यं  
शरणार्हं रक्षणसमर्थं तं रामं रक्षितारमभ्ययुः प्राप्ताः । यातेर्लङ् ॥

अवेक्ष्य रामं ते तस्मिन्न प्रजहुः स्वतेजसा ।

त्राणाभावे हि शापास्त्राः कुर्वन्ति तपसो व्ययम् ॥ ३ ॥

ते मुनयो राममवेक्ष्य । रक्षितारमिति शेषः । तस्मिन्नलवणे स्वतेजसा शापरूपेण न  
प्रजहुः । तथाहि । त्रायते इति त्राणं रक्षकम् । कर्तरि ल्युट् । तदभावे शापं एवात्र  
येषां ते शापास्त्राः सन्तस्तपसो व्ययं कुर्वन्ति । शापदानात्तपसो व्यय इति प्रसिद्धेः ॥

प्रतिशुश्राव काकुत्स्थस्तेभ्यो विघ्नप्रतिक्रियाम् ।

धर्मसंरक्षणार्थं प्रवृत्तिर्भुवि शार्ङ्गिणः ॥ ४ ॥

काकुत्स्थो रामस्तेभ्यो मुनिभ्यो विघ्नप्रतिक्रियां लवणवधरूपां प्रतिशुश्राव प्रतिजज्ञे ।  
तथाहि । भुवि शार्ङ्गिणो विष्णोः प्रवृत्ती रामरूपेणावतरणं धर्मसंरक्षणमेवार्थः प्रयोजनं  
यस्याः सा तथैव ॥

ते रामाय वधोपायमाचख्युर्विबुधद्विपः ।

दुर्जयो लवणः शूली विशूलः प्रार्थ्यतामिति ॥ ५ ॥

ते मुनयो रामाय विबुधद्विपः सुरारेर्लवणस्य वधोपायमाचख्युः । लुनातीति लवणः ।  
नन्द्यादित्वाह्युः । तत्रैव निपातनाणत्वम् । लवणः शूली शूलवान्दुर्जयोऽजयः । किं  
विशूलः शूलरहितः प्रार्थ्यतामभिगम्यताम् । 'याज्ञायामभियाने च प्रार्थना कथ्यते  
बुधैः' इति केशवः ॥

आदिदेशाथ शत्रुघ्नं तेषां क्षेमाय राघवः ।

करिष्यन्निव नामास्य यथार्थमरिनिग्रहात् ॥ ६ ॥

अथ तेषां मुनीनां क्षेमाय क्षेमकरणाय राघवो रामः शत्रुघ्नमादिदेश । अत्रोत्प्रेक्षते-  
अस्य शत्रुघ्नस्य नामारिनिग्रहाच्छत्रुघ्नहननाद्धेतोः । यथाभूतोऽर्थो यस्य तद्यथार्थं करिष्य-  
न्निव । शत्रून्हन्तीति शत्रुघ्नः । 'अमनुष्यकर्तृके च' इति चकारात्कृतघ्नशत्रुघ्नादयः गिद्धा  
इति दुर्गासिंहः । पाणिनीयेऽपि बहुलप्रहणाद्यथेष्टसिद्धिः 'कृत्यल्युटो बहुलम्' इति ॥

रामस्य स्वयमप्रयाणे हेतुमाह—

यः कश्चन रघूणां हि परमेकः परंतपः ।

अपवाद इवोत्सर्गं व्यावर्तयितुमीश्वरः ॥ ७ ॥

हि यस्मान् । पराञ्छत्रूंस्त्राणयतीति परंतपः । 'द्विपत्तरयोस्त्रापेः' इति सञ्चप्रत्य-  
यः । 'स्त्रि ह्रस्वः' इति ह्रस्वः । रघूणां मध्ये यः कश्चनमेकः । अपवादो विशेषज्ञाप्रमु-  
त्यर्गं सामान्यशास्त्रमिव । परं शत्रुं व्यावर्तयितुं वाञ्छितुमीश्वरः रामार्थः अतः शत्रु-  
घ्नमेवादिदेशेति पूर्वगान्वयः ॥

अग्रजेन प्रयुक्ताशीस्तनो दाशरथी रथी ।

ययौ वनस्थलीः पश्यन्पुष्पिताः सुरमीरमीः ॥ ८ ॥

ततोऽग्रजेन रामेन प्रयुक्ताशीः कृताशीर्वादी रथी रथिकोऽग्नीर्निमीक्षो दाशरथिः  
पुष्पिताः संज्ञातानि वामां ताः पुष्पिताः सुरमीरामोदमाना वनस्थलीः पश्यन्पश्यौ ॥





किंभूतो लवणः । धूम इव धूमः कृष्णलोहितवर्णः । 'धूमधूमलौ कृष्णलोहिते' इत्यमरः । वसागन्धो हन्मेदोगन्धः । सोऽस्यास्तीति वसागन्धी । 'हन्मेदस्तु वपा वसा' इत्यमरः । ज्वाला इव वध्रवः पिशङ्गाः शिरोरुहाः केशा यस्य स तथोक्तः । 'विपुले नकुले विष्णौ वध्रुः स्यात्पिङ्गले त्रिषु' इत्यमरः । कव्यं मांसमदन्तीति कव्यादो राक्षसाः । तेषां गण एव परीवारो यस्य स तथोक्तः । अत एव जंगमश्चरिष्णुश्चितामिरिव स्थितः । कृशानुपरो धूमैर्धूमवर्णः । ज्वाला एव शिरोरुहाः । कव्यादो गृध्रादयः । इत्यनुसंधेयम् ॥

अपशूलं तमासाद्य लवणं लक्ष्मणानुजः ।

रुरोध संमुखीनो हि जयो रन्ध्रप्रहारिणाम् ॥ १७ ॥

लक्ष्मणानुजः शत्रुघ्नोऽपशूलं शूलरहितं तं लवणमासाद्य रुरोध । तथाहि । रन्ध्रप्रहारिणां रन्ध्रप्रहरणशीलानाम् । अपशूलतैवात्र रन्ध्रम् । जयः संमुखीनो हि । संमुखस्य दर्शनो हि । 'यथामुखसंमुखस्य दर्शनः खः' इति खप्रत्ययः । अधिकारलक्षणार्थस्तु दुर्लभ एव ॥

नातिपर्याप्तमालक्ष्य मत्कुक्षेरद्य भोजनम् ।

दिष्ट्या त्वमसि मे धात्रा भीतेनेवोपपादितः ॥ १८ ॥

इति संतर्ज्यं शत्रुघ्नं राक्षसस्तज्जिघांसया ।

प्रांशुमुत्पाटयामास मुस्तास्तम्बमिव द्रुमम् ॥ १९ ॥

युग्मम् । राक्षसो लवणः । अद्य मत्कुक्षेः । भुज्यत इति भोजनम् । भोज्यं मृगादिकं नातिपर्याप्तमनतिसमग्रमालक्ष्य दृष्ट्वा भीतेनेव धात्रा दिष्टया भाग्येन मे त्वमुपपादितः कल्पितोऽसि इति शत्रुघ्नं संतर्ज्यं तस्य शत्रुघ्नस्य जिघांसया हन्तुमिच्छया प्रांशुमुन्नतं द्रुमम् । मुस्तास्तम्बमिव । अक्लेशेनोत्पाटयामास ॥

सौमित्रेर्निशितैर्वाणैरन्तरा शकलीकृतः ।

गात्रं पुष्परजः प्राप न शाखी नैर्ऋतेरितः ॥ २० ॥

नैर्ऋतेरितो रक्षःप्रेरितः शाख्यन्तरा मध्ये निशितैर्वाणैः शकलीकृतः सन्सौमित्रेः शत्रुघ्नस्य गात्रं न प्राप किंतु पुष्परजः प्राप ॥

विनाशात्तस्य वृक्षस्य रक्षस्तस्मै महोपलम् ।

प्रजिघाय कृतान्तस्य मुष्टिं पृथगिव स्थितम् ॥ २१ ॥

रक्षो लवणस्तस्य वृक्षस्य विनाशाद्धेतोः । महोपलं महान्तं पापाणाम् । पृथक्स्थितं कृतान्तस्य यमस्य मुष्टिमिव मुष्टिशब्दो द्विलिङ्गः । तस्मै शत्रुघ्नाय प्रजिघाय प्रहितवान् ॥

पेन्द्रमखमुपादाय शत्रुघ्नेन स ताडितः ।

सिकतात्वादपि परां प्रपेदे परमाणुताम् ॥ २२ ॥

स महोपलः शत्रुघ्नेनैन्द्रमिन्द्रदेवताक्रममुपादाय ताडितोऽभिनः सन् । सिकतात्वात्सिकताभावादपि परां परमाणुतां प्रपेदे । यतोऽणुर्नास्ति स परमाणुरित्याहुः ॥

तमुपाद्रवदुद्यम्य दक्षिणं दोर्निशाचरः ।

एकताल इवोन्पातपवनप्रेरितो गिरिः ॥ २३ ॥

निशाचरो राक्षसो दक्षिणं दोः । 'ककुदोपणी' इति भगवतो भाग्यकारस्य प्रयोगाद्दोः पदस्य नपुंसकत्वं द्रष्टव्यम् । 'भुजवाहू प्रवेशो दोः' इति पुंलिङ्गायानर्थात्पुंस्यं न । तथा च प्रयोगः—'दोषं नम्य तथाविधस्य भजतः' इति । गत्येतरं बाहुमुद्यम्य एकताल इवोन्पातपवनप्रेरितो गिरिरिव । तं शत्रुघ्नमुपाद्रवदन्निहन्तुः ॥

कार्पण्येन पत्रिणा शत्रुः स सिन्नहृदयः पतन् ।

आनिनाय भुवः कम्पं जहाराश्रमवासिनाम् ॥ २४ ॥

सः शत्रुर्लवणः । कार्पण्येन वैष्णवेन पत्रिणा बाणेन । उक्तं च रामायणे—‘एवमेष प्रकृतो विष्णोस्तेजोमयः शरः’ इति । ‘विष्णुर्नारायणः कृष्णः’ इत्यमरः । सिन्नहृदयः पतन्भुवः कम्पमानिनायानीतवान् । देहभारादित्यर्थः । आश्रमवासिनां कम्पं जहार । जहाशादकुतोभया बभूवुरित्यर्थः ॥

वयसां पङ्क्तयः पेतुर्हृतस्योपरि विद्विषः ।

तत्प्रतिद्वन्द्विनो मूर्ध्नि दिव्याः कुसुमवृष्टयः ॥ २५ ॥

हृतस्य । विद्वेष्टीति विद्विष । तस्य विद्विषो राक्षसस्योपरि वयसां पक्षिणां पङ्क्तयः पेतुः । तत्प्रतिद्वन्द्विनः शत्रुस्य मूर्ध्नि तु दिव्याः कुसुमवृष्टयः पेतुः ॥

स हत्वा लवणं वीरस्तदा मेने महौजसः ।

भ्रातुः सोदर्यमात्मानमिन्द्रजिद्वधशोभिनः ॥ २६ ॥

स वीरः शत्रुस्य लवणं हत्वा तदात्मानं महौजसो महाबलस्येन्द्रजिद्वधेन शोभिनो शत्रुर्लक्ष्मणस्य समानोदरे शयितं सोदर्यमेकोदरं मेने । ‘सोदराद्यः’ इति यप्रत्ययः ॥

तस्य संस्तूयमानस्य चरितार्थैस्तपस्त्रिभिः ।

शुशुमे विक्रमोदग्रं व्रीडयावनतं शिरः ॥ २७ ॥

चरितार्थैः कृतार्थैः कृतकार्यैस्तपस्त्रिभिः संस्तूयमानस्य तस्य शत्रुस्य विक्रमेणोदग्रमुदग्रं व्रीडया लज्जयावनतं नम्रं शिरः शुशुमे । विक्रान्तस्य लज्जैव भूषणमिति भावः ॥

उपकूलं स कालिन्ध्याः पुरीं पौरुषभूषणः ।

निर्ममे निर्ममोऽर्थेषु मधुरां मधुराकृतिः ॥ २८ ॥

पौरुषभूषणः । अर्थेषु विषयेषु निर्ममो निःस्पृहः । मधुराकृतिः सौम्यस्वभावः न शत्रुघ्नः कालिन्ध्या वसुनाया उपकूलं कूले । विभवत्यर्थेऽव्ययीभावः । मधुरां नाम पुरीं निर्ममे निर्मितवान् ॥

या सौराज्यप्रकाशाभिर्वभौ पौरविभूतिभिः ।

स्वर्गाभिप्यन्दवमनं हृन्वेवोपनिवेशिता ॥ २९ ॥

या पृथ्वी । शत्रुघ्नः शोभनो राजा यस्याः पुरः सा सुरासी । सुरासा भावः सौराज्यम् । तेन प्रकाशाभिः प्रकाशमानाभिः पौराणां विभूतिभिर्वर्धयित्वा । स्वर्गाभिरप्यन्दवमनं उपनिवेशिता । तस्य वमनमाहरणं हृन्वेवोपनिवेशितोपस्थापित इति । अत्र चरितार्थः—‘शत्रुघ्नोऽप्यन्दवमनं वा जलपदं परितः प्रकाशेण सौदामिन्यन्दवमनेन वा निवेशयेत्’ इति ॥

तत्र सौधगतः पश्यन्त्यमुनां यकवाविनीम् ।

हेमभनिमती भूमेः प्रवेणीसिन्धुः पिप्रिये ॥ ३० ॥

तत्र मधुरायां सौधगते हरिश्चन्द्रः स यकवाविनीं यकवावः पश्यन् । हेमभनिमती भूमेः हृन्वेवोपनिवेशिता भूमेः प्रवेणी देविप्रिये । ‘देविः प्रवेणी’ इत्यमरः । यकवाविनीं यकवा । ‘प्रवेणी प्रवेणी’ इति याज्ञिकेति ।

संप्रति रामायणस्य अन्तर्गतः—

रामेन दशरथस्यपि जनकस्य च मन्त्रहृत् ।

संस्मरन्तारोभयप्रीत्या मैथिलेयौ यथाविधि ॥ ३१ ॥

स रघूदहो राम आत्तशत्रुः सन् । तत्पुष्पकमध्यास्य प्रस्थितः । अयं तस्य पुं  
गूढरूपा सरस्वत्यशरीरा वागुन्मचारोद्भवः ॥

राजन्प्रजासु ते कश्चिदपचारः प्रवर्तते ।

तमन्विष्य प्रशमयेर्भवितासि ततः कृती ॥ ४७ ॥

हे राजन्, ते प्रजासु कश्चिदपचारो वर्णधर्मव्यतिरेकः प्रवर्तते । तमपचारमन्विष्य  
प्रशमयेः । ततः कृती कृतकृत्यो भवितासि भविष्यसि ॥

इत्याप्तवचनाद्रामो विनेष्यन्वर्णविक्रियाम् ।

दिशः पपात पत्रेण वेगनिष्कम्पकेतुना ॥ ४८ ॥

इत्याप्तवचनाद्रामो वर्णविक्रियां वर्णापचारं विनेष्यन्नपनेष्यन्वेगेन निष्कम्पकेतुना पत्रेण  
वाहनेन पुष्पकेण । 'पत्रं वाहनपक्षयोः' इत्यमरः । दिशः पपात धावति स्म ॥

अथ धूमाभिताम्राक्षं वृक्षशाखावलम्बिनम् ।

ददर्श कंचिदैश्वाकस्तपस्यन्तमधोमुखम् ॥ ४९ ॥

अथैश्वाकुवंशप्रभव ऐश्वाको रामः । 'कोपधादण्' इत्यणि कृते 'दाण्डिनायन-'  
इत्यादिनोकारलोपनिपातः । धूमेन पीयमानेनाभिताम्राक्षं वृक्षशाखावलम्बिनमधोमुखं  
तपस्यन्तं तपश्चरन्तं कंचित्पुरुषं ददर्श ॥

पृष्टनामान्वयो राज्ञा स किलाचष्ट धूमपः ।

आत्मानं शम्बुकं नाम शूद्रं सुरपदार्थिनम् ॥ ५० ॥

राज्ञा नाम चान्वयश्च तौ पृष्टौ नामान्वयौ यस्य स तथोक्तः । धूमं पिवतीति धूमपः ।  
'सुपि' इति योगविभागात्कप्रत्ययः । स पुरुष आत्मानं सुरपदार्थिनं स्वर्गार्थिनम् ।  
अनेन प्रयोजनमपि पृष्ट इति ज्ञेयम् । शम्बुकं नाम शूद्रमाचष्ट वभाषे किल ॥

तपस्यनधिकारित्वात्प्रजानां तमवाचहम् ।

शीर्षच्छेद्यं परिच्छिद्य नियन्ता शस्त्रमाददे ॥ ५१ ॥

तपस्यनधिकारित्वात्प्रजानामवाचहं दुःखावहं तं शूद्रं शीर्षच्छेद्यम् । 'शीर्षच्छेदाद्यच्'  
इति यत्प्रत्ययः । परिच्छिद्य निश्चित्य नियन्ता रक्षको रामः शस्त्रमाददे जग्राह ॥

स तद्वक्रं हिमक्लिष्टकिञ्जल्कमिव पङ्कजम् ।

ज्योतिष्कणाहतश्मश्रु कण्ठनालादपातयत् ॥ ५२ ॥

स रामो ज्योतिष्कणैः स्फुलिङ्गैराहतानि दग्धानि श्मश्रूणि यस्य तत्तस्य वक्रम् । हिम-  
क्लिष्टकिञ्जल्कं पङ्कजमिव । कण्ठ एव नालं तस्मादपातयत् ॥

कृतदण्डः स्वयं राज्ञा लेभे शूद्रः सतां गतिम् ।

तपसा दुश्चरेणापि न स्वमार्गविलङ्घिना ॥ ५३ ॥

शूद्रः शम्बुको राज्ञा स्वयं कृतदण्डः कृतशिक्षः सन् । सतां गतिं लेभे । दुश्चरेणापि  
स्वमार्गविलङ्घिना । अनधिकारदुष्टनेत्यर्थः । तपसा न लेभे । अत्र मनुः—'राजभिः कृतद-  
ण्डास्तु कृत्वा पापानि मानवाः । निर्मलाः स्वर्गमायान्ति सन्तः सुकृतिनो यथा ॥' इति ॥

रघुनाथोऽप्यगस्त्येन मार्गसंदर्शितात्मना ।

महौजसा संयुयुजे शरत्काल इवेन्दुना ॥ ५४ ॥

रघुनाथोऽपि मार्गसंदर्शितात्मना महौजसाऽगस्त्येन । इन्दुना शरत्काल इव । 'संयु-  
। इन्दावपि विशेषणं योज्यम् । रघुनाथेत्यत्र शुभादित्वाण्णत्वाभावः ॥

कुम्भयोनिरलंकारं तस्मै दिव्यपरिग्रहम् ।

ददौ दत्तं समुद्रेण पीतेनेवात्मनिष्कयम् ॥ ५५ ॥

कुम्भयोनिरगस्त्यः पीतेन समुद्रेणात्मनिष्कयमिवात्ममोचनमूल्यमिव दत्तम् । अत एव परिग्रहत इति व्युत्पत्त्या दिव्यपरिग्रहः । दिव्यानां परिग्राह्य इत्यर्थः । तमलंकारं तस्मै रामाय ददौ ॥

तं दधन्मैथिलीकण्ठनिर्व्यापारेण बाहुना ।

पश्चान्निववृते रामः प्राक्परासुर्द्विजात्मजः ॥ ५६ ॥

मैथिलीकण्ठनिर्व्यापारेण बाहुना तमलंकारं दधद्भ्रामः पश्चान्निववृते निवृत्तः । परासु-  
र्द्विजात्मजः प्राक्परासुर्व निववृते ॥

तस्य पूर्वोदितां निन्दां द्विजः पुत्रसमागतः ।

स्तुत्या निवर्तयामास त्रातुर्वैवस्वतादपि ॥ ५७ ॥

पुत्रसमागतः पुत्रेण संगतो द्विजो वैवस्वतादन्तकादपि त्रातु रक्षकस्य । 'भीत्रार्थानां भ-  
वहेतुः' इत्यपादानात्पञ्चमी । तस्य रामस्य पूर्वोदितां पूर्वोक्तां निन्दां स्तुत्या निवर्तयामास ॥

तमध्वराय मुक्ताश्वं रक्षःकपिनरेश्वराः ।

मेघाः सस्यमिवाम्भोभिरभ्यवर्षन्नुपायनैः ॥ ५८ ॥

अध्वरायाश्चमेघाय मुक्ताश्वं तं रामं रक्षःकपिनरेश्वराः सुग्रीवविभीषणादयो राजा-  
नश्च मेघाः सस्यमिव उपायनैरभ्यवर्षन् ॥

दिग्भ्यो निमन्त्रिताश्चैनमभिजग्मुर्महर्षयः ।

न भौमान्येव धिष्यानि हित्वा ज्योतिर्मयान्यपि ॥ ५९ ॥

निमन्त्रिता आहूता महर्षयश्च भूम्याः संवन्धीनि भौमानि धिष्यानि स्थानान्येव  
न । 'धिष्यं स्थाने गृहे भेदश्री' इत्यमरः । किंतु ज्योतिर्मयानि नक्षत्ररूपाणि धिष्या-  
न्यपि हित्वा दिग्भ्य एनं राममभिजग्मुः ॥

उपशल्यनिविष्टैश्चतुर्द्वारमुखी वभौ ।

अयोध्यां सृष्टलोकेव सद्यः पैतामही तनुः ॥ ६० ॥

चत्वारि द्वाराण्येव मुखानि यस्याः सा चतुर्द्वारमुख्ययोध्या । उपशल्येषु ग्रामा-  
न्तेषु निविष्टैः । 'ग्रामान्त उपशल्यं स्यात्' इत्यमरः । तैर्महर्षिभिः । सद्यः सृष्टलोके  
पैतामहस्येयं पैतामही तनुर्मूर्तिरिव । वभौ ॥

रक्षाघ्नस्त्यागोऽपि वैदेह्याः पत्युः प्राग्वंशवात्सिनः ।

अनन्यजानेः सैवानीयस्ताज्जाया हिरण्मयी ॥ ६१ ॥

वैदेहस्त्यागोऽपि शत्रुघ्नो वन्द्य एव । पुत्रः । यस्यात् । प्राग्वंशः प्राचीनस्त्युक्तो य-  
ज्ञादिदेशः । तद्वामिनः । नास्त्यन्या जया महा तस्यानन्यजानेः । 'जया' नि-  
ष्टि समाप्तान्तो निवदेशः । पत्यु रमस्य हिरण्मयो सैवयो । 'हिरण्यवत्' इत्य-  
भिप्रेत्येति तात्पर्यः । सा निर्वैद जया पञ्चमीत् । वदितव्यमेवम् ॥

पिपेरधिकतंभारस्तनः प्रववृते नमः ।

आसन्त्यत्र श्रियादिमा राक्षसा एव रक्षिणः ॥ ६२ ॥

तत्रो दिधेः राक्षसादिभिराग्रेऽपि रक्षितव्यमिति नमः प्रववृते प्रवृत्तः ।

द्वाःस्थो द्वारि नियुक्तो लक्ष्मणो विद्वानपि पूर्वश्लोकोक्तं जानन्नपि रामसंदर्शनायितं  
दुर्वाससो मुनेः शापाद्धीतः सन् । तयोः कालरामयोः समयं संवादमभिनद्विभेद ॥

स गत्वा सरयूतीरं देहत्यागेन योगवित् ।

चकारावितथां भ्रातुः प्रतिज्ञां पूर्वजन्मनः ॥ ९५ ॥

योगविद्योगमार्गवेदी स लक्ष्मणः सरयूतीरं गत्वा देहत्यागेन पूर्वजन्मनो भ्रातुः प्रति-  
ज्ञामवितथां सत्यां चकार ॥

तस्मिन्नात्मचतुर्भागे प्राङ्नाकमधितस्थुपि ।

राघवः शिथिलं तस्थौ भुवि धर्मस्त्रिपादिव ॥ ९६ ॥

चतुर्यो भागश्चतुर्भागः । संख्याशब्दस्य वृत्तिविषये पूरणार्थत्वं शतांशवत् । आत्मच-  
तुर्भागे तस्मिँल्लक्ष्मणे प्राङ्नाकमधितस्थुपि पूर्वं स्वर्गं जग्मुपि सति राघवो रामः । भुवि  
त्रिपाद्धर्म इव शिथिलं तस्थौ । पादविकलो हि शिथिलं तिष्ठतीति भावः । त्रेतायां  
धर्मस्त्रिपादित्याहुः । पादश्चतुर्थांशः अङ्घ्रिश्च ध्वन्यते । 'पादा रश्म्यद्वितुर्याशाः' इत्यमरः ।  
त्रयः पादा यस्यासौ त्रिपात् । 'संख्यासुपूर्वस्य' इत्यकारलोपः समासान्तः ॥

स निवेद्य कुशावल्यां रिपुनागाङ्कुशं कुशम् ।

शरावल्यां सतां सूक्तैर्जनिताश्रुलवं लवम् ॥ ९७ ॥

उदकप्रतस्थे स्थिरधीः सानुजोऽग्निपुरःसरः ।

अन्वितः पतिवात्सल्याद्गृहवर्जमयोध्यया ॥ ९८ ॥

युग्मम् । स्थिरधीः स रामः । रिपव एव नागा गजास्तेषामङ्कुशं निवारकं कुशं कुशा-  
वल्यां पुर्यां निवेद्य स्थापयित्वा । सूक्तैः समीचीनवचनैः सतां जनिता अश्रुलवा अश्रुलेशा  
येन तं लवं लवाख्यं पुत्रम् । 'लवो लेशे विलासे च छेदने रामनन्दने' इति विश्वः ।  
शरावल्यां पुर्याम् । 'शरादीनां च' इति शरकुशशब्दयोर्दोषः । निवेद्य । सानुजोऽग्निपुरः-  
सरः सन् । पत्न्यौ भर्तरि वात्सल्यादनुरागात् । गृहान्वर्जयित्वा गृहवर्जम् । 'द्वितीयायां  
च' इति णमुल् । अयं कचिदपरीप्तायामपीष्यते । 'अनुदात्तं पदमेकवर्जम्' इत्येकानः  
शेषतया व्याख्यातवान् । परीप्ता त्वरा । अयोध्ययान्वितोऽनुगत उदकप्रतस्थे ॥

जगृहुस्तस्य चित्तज्ञाः पदवीं हरिराक्षसाः ।

कदम्बमुकुलस्थूलैरभिवृष्टां प्रजाश्रुभिः ॥ ९९ ॥

चित्तज्ञा हरिराक्षसाः कदम्बमुकुलस्थूलैः प्रजाश्रुगिरभिवृष्टां तस्य रामस्य पदवीं मार्गं  
जगृहुः । तेऽप्यनुजग्मुरित्यर्थः ॥

उपस्थितविमानेन तेन भक्तानुकम्पिना ।

चक्रे त्रिदिवनिश्रेणिः सरयूरनुयायिनाम् ॥ १०० ॥

उपस्थितं प्राप्तं विमानं यस्य तेन । भक्तानुकम्पनं दत्तं भक्तानुकम्पिना । तेन रामे-  
णानुयायिनां नम्यृष्टिदिवनिश्रेणिः स्वर्गाभिगोदृणी चक्रे । 'निश्रेणिस्त्याभिगोदृणी' इत्यमरः ॥

यद्गोप्रनरकलोऽमृत्सममर्दस्तत्र मञ्जनाम् ।

अदन्तदाहयया तीर्थं पावनं विषप्रथं ॥ १०१ ॥

यदन्तानत्र सरयौ मञ्जनां समर्दः गोप्र-  
नरकलोऽमृत् । यदन्तानत्र गोप्रनरकलोऽमृत् । अत-

स विभुर्विबुधांशेषु प्रतिपन्नात्ममूर्तिषु ।

त्रिदशीभूतपौराणां स्वर्गान्तरमकल्पयत् ॥ १०२ ॥

विभुः प्रभुः स रत्नो विबुधजनानांशेषु सुप्रोवादिषु प्रतिपन्नात्ममूर्तिषु सत्सु त्रिदशी-  
भूत देवमुत्तमं गता ये पैरास्तेषां नूतनसुराणां स्वर्गान्तरमकल्पयत् ॥

निर्वर्त्यैवं दशमुखशिखरेदृक्कार्यं सुराणां

विश्वक्सेनः स्वतनुमविशत्सर्वलोकप्रतिष्ठाम् ।

लङ्घनायं पवनतनयं चोभयं स्थापयित्वा

कीर्तिलम्भद्वयमिव गिरौ दक्षिणे चोत्तरे च ॥ १०३ ॥

विश्वक्सेनो विभुरेवं सुराणां दशमुखशिखरेदृक्कार्यं निर्वर्त्य निष्ठाद्य । लङ्घनायं वि-  
भीषणं पवनतनयं हनुमन्तं चोभयं कीर्तिलम्भद्वयमिव । दक्षिणे गिरौ विश्वक्सेनो चोत्तरे  
गिरौ हिमवते च स्थापयित्वा । सर्वलोकप्रतिष्ठां सर्वलोकश्रेष्ठभूतां स्वतनुं समूर्तिमविशत् ॥

इति महाभारतेमहाप्रयोगोऽष्टमोऽध्यायः ॥

व्याख्या समेतो महाप्रयोगोऽष्टमोऽध्यायः ॥

अथैतद्वर्णनं नाम पञ्चमः सर्गः ॥

षोडशः सर्गः ।

लागो मदश्च । 'दानं गजमदे लागे' इति विश्वः । प्रवृत्तिर्व्यापारः प्रवाहश्च ।  
 दु तेरनुपारतानां तेषां कुशलवादीनां स वंशः । सामयोनिः सामवेदप्रभवो दानप्रवे  
 पारतानां सुरद्विपानां दिग्गजानां वंश इव । अष्टधा भिन्नः सन् । विप्रससार  
 ऽभूत् । सामयोनिरित्यत्र पालकाप्यः—'सूर्यस्याण्डकपाले द्वे समानीय प्रवाहिके ॥  
 स्ताभ्यां परिगृह्याथ सप्त सामान्यगायत । गायतो ब्रह्मणस्तस्मात्समुत्पेतुर्मतङ्गजः ॥ १ ॥

अथार्धरात्रे स्तिमितप्रदीपे शय्यागृहे सुप्तजने प्रबुद्धः ।

कुशः प्रवासस्थकलत्रवेपामदृष्टपूर्वां वनितामपश्यत् ॥ ४ ॥

अथ । अर्ध रात्रेरर्धरात्रः । 'अर्धं नपुंसकम्' इत्येकदेशसमासः । 'अर्धः सर्वेष्टे  
 संख्यातपुण्याच्च रात्रेः' इति समासान्तोऽच्प्रत्ययः । 'रात्राहाहाः पुंसि' इति निम्नः  
 स्त्वम् । अर्धरात्रे निशीथे स्तिमितप्रदीपे सुप्तजने शय्यागृहे प्रबुद्धः । न तु सुप्तः । उ  
 प्रवासस्थकलत्रवेपां प्रोपितभर्तृकावेपाम् । अदृष्टा पूर्वमित्यदृष्टपूर्वा ताम् । सुप्तो  
 समासः । वनितामपश्यत् ॥

सा साधुसाधारणपार्थिवर्द्धः स्थित्वा पुरस्तात्पुरुहूतभासः ।

जेतुः परेषां जयशब्दपूर्वं तस्याञ्जलिं वन्धुमतो ववन्ध ॥ ५ ॥

सा वनिता साधुसाधारणपार्थिवर्द्धः सज्जनसाधारणराज्यश्रियः पुरुहूतभास इत्ये  
 जसः परेषां शत्रूणां जेतुर्वन्धुमतस्तस्य कुशस्य पुरस्तात्स्थित्वा जयशब्दः पूर्व  
 तथाञ्जलिं ववन्ध ॥

अथानपोढार्गलमप्यगारं छायामिवादर्शतलं प्रविष्टाम् ।

सविस्मयो दाशरथेस्तनूजः प्रोवाच पूर्वार्धविस्मृष्टतल्पः ॥ ६ ॥

अथ सविस्मयः पूर्वार्धेन शरीरपूर्वभागेन विस्मृष्टतल्पस्त्यक्तशय्यो दाशरथेस्तनू  
 कुशः । अनपोढार्गलमनुद्धाटितविष्कम्भमपि । 'तद्विष्कम्भोऽर्गलं न ना' इत्यमरः । अ  
 गारम् । आदर्शतलं छायामिव प्रविष्टां तां वनितां प्रोवाचावदत् ॥

लब्धान्तरा सावरणेऽपि गेहे योगप्रभावो न च लक्ष्यते ते ।

विभर्षिं चाकारमनिर्वृतानां मृणालिनी हैममिवोपरागम् ॥ ७ ॥

का त्वं शुभे कस्य परिग्रहो वा किं वा मदभ्यागमकारणं ते ।

आचक्ष्व मत्वा वशिनां रघूणां मनः परस्त्रीविमुखप्रवृत्ति ॥ ८ ॥

युग्मम् । सावरणेऽपि गेहे लब्धान्तरा लब्धावकाशा । त्वमिति शेषः । योगप्रभावश्च  
 ते न लक्ष्यते । मृणालिनी हैमं हिमकृतमुपरागमुपद्रवमिव । अनिर्वृतानां दुःखितानामा-  
 कारं विभर्षिं च । नहि योगिनां दुःखमस्तीति भावः । किंच । हे शुभे, त्वं का । कस्य  
 वा परिग्रहः पत्नी । ते तव मदभ्यागमे कारणं वा किम् । वशिनां जितेन्द्रियाणां रघूणां  
 मनः परस्त्रीषु विषये विमुखा प्रवृत्तिर्यस्य तत्तथाभूतं मत्वाचक्ष्व ॥

तमव्रवीत्सा गुरुणानवद्या या नीतयौरा स्वपदोन्मुखेन ।

तस्याः पुरः संप्रति वीतनाथां जानीहि राजश्रधिदेवतां माम् ॥ ९ ॥

सा वनिता तं कुशमव्रवीत् । ... : स्वपदोन्मुखेन विष्णुपदोन्मुखेन  
 गुरुणा त्वत्पित्रा नीतयौरा हे राजन्, ... तस्याः पुरो नगर्गा  
 अयोध्याया अर्धदेवतां जानीहि ॥









किंच । येषु सोपानमार्गेषु रामा रमण्यः सरागाँछांक्षारसार्द्राश्चरणान्निक्षिप्तवत्यः । तेषु मे मम मार्गेषु सद्यो हतन्यङ्कुभिर्मरितमृगैर्व्याघ्रैरस्रदिग्धं रुधिरलिप्तं पदं निधीयते ॥

चित्रद्विपाः पद्मवनावतीर्णाः करेणुभिर्दत्तमृणालभङ्गाः ।

नखाङ्कुशाघातविभिन्नकुम्भाः संरन्ध्रसिंहप्रहृतं वहन्ति ॥ १६ ॥

पद्मवनमवतीर्णाः प्रविष्टाः । तथा लिखिता इत्यर्थः । करेणुभिः करिणीभिः । चित्र-  
ताभिरेव । 'करेणुरिभ्यां स्त्री नेमे' इत्यमरः । दत्तमृणालभङ्गाश्चित्रद्विपा आलेख्यमातङ्गाः ।  
नखा एवाङ्कुशाः तेषामाघातैर्विभिन्नकुम्भाः सन्तः संरन्ध्रसिंहप्रहृतं कुपितसिंहप्रहारं वहन्ति ॥

स्तम्भेषु योषित्प्रतियातनानामुत्क्रान्तवर्णक्रमधूसराणाम् ।

स्तनोत्तरीयाणि भवन्ति सङ्गान्निर्मोकपट्टाः फणिभिर्विमुक्ताः ॥ १७ ॥

उत्क्रान्तवर्णक्रमा विशीर्णवर्णविन्यासास्ताश्च धूसराश्च यास्तासां स्तम्भेषु योषित्प्रति-  
यातनानां स्त्रीप्रतिकृतीनां दारुमयीणां फणिभिर्विमुक्ता निर्मोकाः कञ्चका एव पट्टाः ।  
'समौ कञ्चुकनिर्मोकौ' इत्यमरः । सङ्गात्सक्तत्वात्स्तनोत्तरीयाणि स्तनाच्छादनवस्त्राणि  
भवन्ति ॥

कालान्तरश्यामसुधेषु नक्तमितस्ततो रुढतृणाङ्कुरेषु ।

त एव मुक्तागुणशुद्धयोऽपि हर्म्येषु मूर्च्छन्ति न चन्द्रपादाः ॥ १८ ॥

कालान्तरेण कालभेदवशेन श्यामसुधेषु मलिनचूर्णेष्वितस्ततो रुढतृणाङ्कुरेषु हर्म्येषु  
गृहेषु नक्तं रात्रौ मुक्तागुणानां शुद्धिरिव शुद्धिः स्वाच्छद्यं येषां तादृशा अपि । ततः  
पूर्वं ये मूर्च्छन्ति स्म त एव चन्द्रपादाश्चन्द्ररश्मयः । 'पादा रश्म्यङ्घ्रितुर्याशाः' इत्यमरः ।  
न मूर्च्छन्ति । न प्रतिफलन्तीत्यर्थः ॥

आवर्ज्य शाखाः सदयं च यासां पुष्पाण्युपात्तानि विलासिनीभिः ।

वर्न्यैः पुलिन्दैरिव वानरैस्ताः क्रिश्यन्त उद्यानलता मदीयाः ॥ १९ ॥

किंच । विलासिनीभिः सदयं शाखा लतावयवानावर्ज्यान्मध्य यासां लतानां पुष्पा-  
ण्युपात्तानि गृहीतानि ता मदीया उद्यानलताः वर्न्यैः पुलिन्दैर्मलेच्छविशेषैरिव वानरैः ।  
उभयैरीलीत्यर्थः । क्रिश्यन्ते पीच्यन्ते । क्रिधानेः कर्मणि लट् । 'भेदाः किरातशचरपुलि-  
न्दा म्लेच्छजातयः' इत्यमरः ॥

रात्रावनाविष्कृतदीपभासः कान्तांमुखश्रीवियुता दिवापि ।

तिरस्क्रियन्ते कृमितन्तुजालैर्विच्छिन्नधूमप्रसरा गवाक्षाः ॥ २० ॥

रात्रावनाविष्कृतदीपभासः । दीपप्रभाशून्या इत्यर्थः । दिवापि दिवसेऽपि कान्तामु-  
खानां श्रिया कान्त्या वियुता रहिता विच्छिन्नो नद्यो धूमप्रसारो येषां ते गवाक्षाः कृमि-  
तन्तुजालैर्विच्छिन्नास्तन्तुवितानितिरस्क्रियन्ते छाद्यन्ते ॥

वदिक्रियावर्जितसंक्रतानि स्नानीयसंसर्गमनामुवन्ति ।

उपान्तवानीरगृहाणि दृष्ट्वा शून्यानि दूये सरयूजलानि ॥ २१ ॥

'वदिक्रियावर्जितसंक्रतानि' इति शाश्वतः । वदिक्रियावर्जितानि संक्रतानि येषां तानि ।  
स्नानीयानि स्नानसाधनानि शूर्पादीनि । 'कृत्यायुद्धो बहुयुग्म' इति करणेऽनीत्यर्थः ।  
उपान्तवानीरगृहाणि दृष्ट्वा शून्यानि सरयूजलानि शून्यानि रिक्तानुपानेषु वानीरगृहाणि देयां तानि  
न दृष्ट्वा दूये पतित्यर्थः ॥

बाधूय शाखाः कुसुमद्रुमाणां स्पृष्ट्वा च शीतान्तरयूतरङ्गान् ।

तं ह्रान्तसैन्यं कुलराजधान्याः प्रत्युज्जगामोपवनान्तवायुः ॥ ३६ ॥

कुलराजधान्या उपवनान्तवायुः कुसुमद्रुमाणां शाखा बाधूयेपद्रूत्वा । सुरभिर्मन्दध्वे-  
सः । शीतान्तरयूतरङ्गांश्च स्पृष्ट्वा । जनेन शैलोक्तिः । ह्रान्तसैन्यं तं कुशं प्रत्युज्जगाम ॥

अथोपशल्ये रिपुमग्नशल्यस्तस्याः पुरः पौरसखः स राजा ।

कुलध्वजस्तानि चलध्वजानि निवेशयामास वली वलानि ॥ ३७ ॥

अथ रिपुषु मग्नं शल्यं शङ्कुः शरो वा यत्न सः । 'शल्यं शङ्कौ शरे वंशे' इति विश्वः ।  
पौराणां सखा पौरसखः कुलस्य ध्वजविह्वलितो वली स राजा वलाध्वलन्तो वा ध्वजा  
येषां तानि तानि वलानि सैन्यानि तस्याः पुरः पुर्या उपशल्ये ग्रामान्ते । 'ग्रामान्त  
उपशल्यं स्नात्' इत्यमरः । निवेशयामास ॥

तां शिल्पिसंधाः प्रभुणा नियुक्तास्तथागतां संभृतसाधनत्वात् ।

पुरं नवीचक्रुरपां विसर्गान्मेघा निदाधग्लपितामिवोर्वाम् ॥ ३८ ॥

प्रभुणा नियुक्ताः शिल्पिणां तद्वादीनां संधाः संभृतसाधनत्वान्मिलितोपकरणत्वात्  
व्यागताम् । शून्यामित्यर्थः । पुरमथोप्याम् । मेघा जपां विसर्गाजलसेकानिदाधग्लपितां  
श्रमन्ततामुर्वामिव । नवीचक्रुः परिपूरयांचक्रुः ॥

ततः सपर्यां सपशूपहारां पुरः परार्च्यप्रतिमागृहायाः ।

उपोषितैर्वास्तुविधानविद्भिर्निर्वर्तयामास रघुप्रवीरः ॥ ३९ ॥

ततो रघुप्रवीरः कुशः प्रतिमा देवताप्रतिहतयः । अर्च्या इत्यर्थः । परार्च्यप्रतिमागृ-  
हयाः प्रशस्तदेवतायतनायाः पुर उपोषितैर्वास्तुविधानविद्भिः प्रयोज्यैः पशूपहारैः स-  
हितां सपशूपहारां सपर्यां निर्वर्तयामास कारयामास । अत्र प्यन्ताग्निच्युनरित्यनुसंधे-  
धम् । अन्यथा वृत्तेरकर्मकस्य करोत्यर्थत्वे कारयत्यर्थाभावप्रसङ्गात् । भवितव्यं वृत्तेरप्य-  
न्तकर्म प्रयोज्यत्वेन तन्निर्देशात्प्रयोगान्तरस्यापेक्षितत्वात् ॥

तस्याः स राजोपपदं निशान्तं कामीव कान्ताहृदयं प्रविश्य ।

यथार्हमन्यैरनुजीविलोकं संभावयामास यथाप्रधानम् ॥ ४० ॥

स कुशस्तस्याः पुरः संधान्ध राजोपपदं राजशब्दपूर्वं निशान्तम् राजनवनमित्यर्थः ।  
'निशान्तं भवनोपसोः' इति विश्वः । कामी कान्ताहृदयमिव । प्रविश्य । अन्यैर्निशान्तं-  
रनुजीविलोकमालादिकं यथाप्रधानं मान्यानुसारेण । यथार्हं यथोचितम् । तत्तदुचि-  
तमहैरित्यर्थः । संभावयामास ॥

सा मन्दुरासंधयिमिस्तुरंगैः शालाविधित्स्मगत्तैश्च नागैः ।

पूरायभासे विपणिस्थपण्या सर्वाङ्गनद्धामरणेव नारी ॥ ४१ ॥

विपणिस्थानि पण्यानि क्रयविक्रयार्थवस्तूनि यस्याः सा । 'विपणिः पण्यव्यपिका'  
इत्यमरः । सा पूरयोप्या मन्दुरासंधयिमिरथशालसंधयपण्यरहितैः । 'वाजिराल तु  
मन्दुरा' इत्यमरः । 'जिह्वसि-' इत्यदिनेमिप्रत्ययः । तुरंगैर्यैः । शालान् गृहेषु ये  
विधिना स्थापिताः स्तम्भास्तन्नातैः प्रार्थनार्थेभ्यः । सर्वाङ्गेषु पशूनां अङ्गैः  
य नारीव । आभूतासे ॥

यत्नस्य तस्यां पततौ रघूणां पुराणशोभानधिरोपिता

न मैथिलेयः स्पृष्ट्वा च नृपे भवे दिवो नाप्यलयेभ्यः

स मैथिलेयः पुराः पुराणशोभान् धरोपितां तस्यां

कृति' इति कर्तारि पत्नी । पीजं सोढुमर्प्यात्तवतीनाराचोत्त वसुंधरा रजःश्लेनं द्विती  
विष्णुपादमाकाशमभ्यासरोदेन । इत्युत्प्रेषा ॥

उद्यच्छमाना गमनाय पश्चात्पुरो निवेशे पथि च व्रजन्ती ।

सा यत्र सेना दृष्टे नृपस्य तत्रैव सामग्र्यमतिं चकार ॥ २९ ॥

पश्चात्पुराणत्याः सकाशाद्गमनाय प्रयाणाय तथा पुरोऽप्रे निवेशे निमित्ते । निवे  
शेत्यर्थः । उद्यच्छमानोद्योगं कुर्वती । 'समुदाद्भ्यो गमोऽग्र्ये' इत्यस्य सत्कर्मकादि  
कारत्वादान्वयेनपदम् । पथि च व्रजन्ती नृपस्य कुशस्य सा सेना यत्र पश्चात्पुरो मध्ये  
दृष्टे तत्रैव सामग्र्यमतिं कृत्स्नतावुद्धिं चकार । अपरिमिता तस्य सेनेत्यर्थः ॥

तस्य द्विपानां मदवारिसेकात्तुरंगमाणां च तुरंगमाणां ।

रेणुः प्रपेदे पथि पङ्कभावं पङ्कोऽपि रेणुत्वमियाय नेतुः ॥ ३० ॥

नेतुस्तस्य कुशस्य द्विपानां मदवारिभिः सेकात्तुरंगमाणां तुराभिघाताच्च यथासंख्यं  
पथि रेणू रजः पङ्कभावं पङ्कतां प्रपेदे पङ्कोऽपि रेणुत्वमियाय । तस्य तावदस्तीत्यर्थः ॥

मार्गं पिणी सा कटकान्तरेषु वैन्ध्येषु सेना बहुधा विभिन्ना ।

चकार रेवेव महाविरावा वद्धप्रतिश्रुन्ति गुहामुखानि ॥ ३१ ॥

वैन्ध्येषु विन्ध्यसंविन्धिषु कटकान्तरेषु नितम्बावकाशेषु । 'कटकोऽस्त्री नितम्बोऽङ्गः'  
इत्यमरः । मार्गं पिणी मार्गवल्लोकिनी । अत एव बहुधा विभिन्ना । महाविरावा दीर्घशब्दः  
सा सेना । रेवेव नर्मदेव । 'रेवा तु नर्मदा सोमोद्भवा मेकलकन्यका' इत्यमरः ।  
गुहामुखानि वद्धप्रतिश्रुन्ति प्रतिध्वानवन्ति चकाराकरोत् ॥

स धातुमेदारुणयाननेमिः प्रभुः प्रयाणध्वनिमिश्रतूर्यः ।

व्यलङ्घ्यद्विन्ध्यमुपायनानि पश्यन्पुलिन्दैरुपपादितानि ॥ ३२ ॥

धातूनां गैरिकादीनां भेदेनारुणा याननेमी रथचक्रधारा यस्य । प्रयाणे ये ध्वनयः  
क्ष्वेदहेपादयः तन्मिश्राणि तूर्याणि यस्यैवंविधः स प्रभुः कुशः । पुलिन्दैः किरातैरुप-  
पादितानि समर्पितान्युपायनानि पश्यन् । विन्ध्यं व्यलङ्घयत् ॥

तीर्थे तदीये गजसेतुवन्धात्प्रतीपगामुत्तरतोऽस्य गङ्गाम् ।

अयत्नवालव्यजनीवभूवुर्हंसा नभोलङ्घनलोलपक्षाः ॥ ३३ ॥

तदीये वैन्ध्ये तीर्थेऽवतारे गजा एव सेतुस्तस्य बन्धाद्धेतोः प्रतीपगाः पश्चिमवाहिनीं  
गङ्गामुत्तरतोऽस्य कुशस्य नभोलङ्घनेन लोलपक्षा हंसा अयत्नेन वालव्यजनीवभूवुश्चा-  
मराण्यभूवन् । अभूततद्भावे च्विः ॥

स पूर्वजानां कपिलेन रोषाद्भस्मावशेपीकृतविग्रहाणाम् ।

सुराऽलयप्राप्तिनिमित्तमम्भस्त्रैस्रोतसं नौलुलितं ववन्दे ॥ ३४ ॥

स कुशः कपिलेन मुनिना रोषाद्भस्मावशेपीकृता विग्रहा देहा येषां तेषां पूर्वजानां  
वृद्धानां सगराणां सुरालयस्य स्वर्गस्य प्राप्तौ निमित्तं नौभिर्लुलितं क्षुभितम् । त्रिस्रोतस  
इदं त्रैस्रोतसं गाङ्गमम्भो ववन्दे ॥

इत्यध्वनः कैश्चिदहोभिरन्ते कूलं समासाद्य कुशः सरय्वाः ।

वेदिप्रतिष्ठान्विताध्वराणां यूपानपश्यच्छशतो रघूणाम् ॥ ३५ ॥

इति कैश्चिदहोभिरध्वनोऽन्तेऽवसाने कुशः सरय्वाः कूलं समासाद्य वितताध्वराणां

रघूणाम् । वेदिः प्रतिष्ठास्पदं येषां तान् । यूपान्छतशोऽपश्यत् ॥

आधूय शाखाः कुसुमद्रुमाणां स्पृष्ट्वा च शीतान्तरयूतरङ्गान् ।  
तं क्लान्तसैन्यं कुलराजधान्याः प्रत्युज्जगामोपवनान्तवायुः ॥ ३६ ॥  
कुलराजधान्या उपवनान्तवायुः कुसुमद्रुमाणां शाखा आधूयेपद्धत्वा । सुरभिर्मन्दथे-  
त्येः । शीतान्तरयूतरङ्गांश्च स्पृष्ट्वा । अनेन शैलोक्तिः । क्लान्तसैन्यं तं कुशं प्रत्युज्जगाम ॥

अथोपशत्ये रिपुमग्नशल्यस्तस्याः पुरः पौरसखः स राजा ।  
कुलध्वजस्तानि चलध्वजानि निवेशयामास वली वलानि ॥ ३७ ॥  
अथ रिपुषु मग्नं शल्यं शङ्कुः शरो वा यस्य सः । 'शल्यं शङ्को शरे वंशे' इति विश्वः ।  
पुराणां सखा पौरसखः कुलस्य ध्वजध्वजभूतो वली स राजा चलाध्वलन्तो वा ध्वजा  
वेमां तानि तानि वलानि सैन्यानि तस्याः पुरः पुर्या उपशत्ये ग्रामान्ते । 'ग्रामान्त  
उपशत्यं स्यात्' इत्यमरः । निवेशयामास ॥

तां शिल्पिसंघाः प्रभुणा नियुक्तास्तथागतां संभृतसाधनत्वात् ।  
पुरं नवीचक्रुषां विसर्गान्मेघा निदाधग्लपितासिवोर्वाम् ॥ ३८ ॥  
प्रभुणा निद्रुक्ताः शिल्पिनां तद्वादीनां संघाः संभृतसाधनत्वान्मिलितोपकरणत्वात्तां  
तथागताम् । शून्यानिर्लभ्यः । पुरमयोध्याम् । मेघा अपां विसर्गाज्जलसेकानिदाधग्लपितां  
प्रीप्सतामुर्वामिव । नवीचक्रुः परिपूरयांचक्रुः ॥

ततः सपर्यां सपशूपहारां पुरः परार्ध्यप्रतिमागृहायाः ।  
उपोषितैर्वास्तुविधानविद्भिर्निर्वर्तयामास रघुप्रवीरः ॥ ३९ ॥  
ततो रघुप्रवीरः कुशः प्रतिमा देवताप्रतिकृतयः । अर्च्या इत्यर्थः । परार्ध्यप्रतिमागृ-  
हयाः प्रसात्तदेवतायतनायाः पुर उपोषितैर्वास्तुविधानविद्भिः प्रयोज्यैः पशूपहारैः स-  
हितं सपशूपहारां सपर्यां निर्वर्तयामास कारयामास । अत्र प्यन्ताग्निचपुनरित्यनुसंधे-  
यम् । अन्यथा वृत्तरकर्मकस्य करोत्यर्थत्वे कारयत्यर्थाभावप्रसङ्गात् । भवितव्यं वृत्तरप्य-  
न्तकद्रो प्रयोज्यत्वेन तन्निर्देशात्प्रयोगान्तरस्यापेक्षितत्वात् ॥

तस्याः स राजोपपदं निशान्तं कामीव कान्ताहृदयं प्रविश्य ।  
यथार्हमन्यैरनुजीविलोकं संभावयामास यथाप्रधानम् ॥ ४० ॥  
स कुशान्तस्याः पुरः संबन्धे राजोपपदं राजशब्दपूर्वं निशान्तम् । राजमवनमित्यर्थः ।  
'निशान्तं भवनोपलोः' इति विश्वः । कामी कान्ताहृदयमिव । प्रविश्य । अन्यैर्निशान्त-  
रनुजीविलोकेनमात्मादिकं यथाप्रधानं मान्दुहसारेण । यद्यर्हं यदोचितम् । यथार्हं  
तथार्हमित्यर्थः । संभावयामास ॥

सा मन्दुरासंश्रयिमिस्तुंगैः शालाविथिन्मन्मर्गैश्च नारिः ।  
पूरायभासे विपणित्यपण्या सर्वाह्वनदामगणैश्च नारिः ॥ ४१ ॥  
विपणित्यपण्या पण्यनि श्रयविषय इवमन्दि यस्याः सा । 'विपणित्यपण्या' इत्यमरः ।  
स मन्दुरा इत्यमरः । 'विपणित्यपण्या' इत्यमरः । 'विपणित्यपण्या' इत्यमरः ।  
मन्दुरा इत्यमरः । 'विपणित्यपण्या' इत्यमरः । 'विपणित्यपण्या' इत्यमरः ।  
विपिना स्थापिताः स्वन्मन्मर्गैः प्रविष्टाः । मन्दुरा मन्दुरा इत्यमरः ।  
स नारिः । आयभासे ॥

यत्नस्त तस्यां यत्नो रघुनां पुण्यजरोमार्गानोपकान्तम् ।  
न मैथिलेयः स्पृष्ट्वायन्मूढ मग्नं दिवो नागान्मन्मर्गैश्च नारिः ॥ ४२ ॥  
स मैथिलेयः एतः एतन्मन्मर्गैः स्वन्मन्मर्गैश्च नारिः ।

ध्यायां वसन् । दिवो भर्त्रे देवेन्द्राय तथाऽलकेश्वराय कुबेरायापि न स्पृहयां बभूव ।  
तावपि न गणयामासेत्यर्थः । 'स्पृहेरीप्सितः' इति संप्रदानत्वाच्चतुर्थी । एतेनायोध्याया  
अन्यनगरातिशायित्वं गम्यते ॥

कुशस्य कुमुद्वतीसंगमं प्रस्तौति—

अथास्य रत्नग्रथितोत्तरीयमेकान्तपाण्डुस्तनलम्बिवहारम् ।

निःश्वासहार्याशुकमाजगाम धर्मः प्रियावेपसिवोपदेष्टुम् ॥ ४३ ॥

अथास्य कुशस्य । रत्नैर्मुक्तामणिभिर्ग्रथितान्युत्तरीयाणि यस्मिंस्तम् । एकान्तमस्तनं  
पाण्ड्वोः स्तनयोर्लम्बिनो हारा यस्मिंस्तम् । निःश्वासहार्याप्यतिसूक्ष्माण्यशुकानि यत्र तम् ।  
एवं शीतलप्रायं प्रियाया वेपं नेपथ्यमुपदेष्टुमिव धर्मो ग्रीष्म आजगाम ॥

अगस्त्यचिह्नादयनात्समीपं दिगुत्तरा भास्वति संनिवृत्ते ।

आनन्दशीतामिव वाष्पवृष्टिं हिमस्रुतिं हैमवतीं ससर्ज ॥ ४४ ॥

अगस्त्यः चिह्नं यस्य तस्मादयनान्मार्गाद्दक्षिणायनाद्भास्वति समीपं संनिवृत्ते सति ।  
उत्तरा दिक् । आनन्दशीतां वाष्पवृष्टिमिव । हैमवतीं हिमवत्संबन्धिनीं हिमस्रुतिं हिम-  
निष्यन्दं ससर्ज । अत्र प्रोषितप्रियासमागमसमाधिर्गम्यते ॥

प्रवृद्धतापो दिवसोऽतिमात्रमत्यर्थमेव क्षणदा च तन्वी ।

उभौ विरोधक्रियया विभिन्नौ जायापती सानुशयाविवास्ताम् ॥ ४५ ॥

अतिमात्रं प्रवृद्धतापो दिवसः । अत्यर्थमेवानल्पं तन्वी कृशा क्षणदा च । इत्येतादुभौ ।  
विरोधक्रियया प्रणयकलहादिना विरोधाचरणेन विभिन्नौ सानुशयौ सानुतापौ जायापती  
दंपती इव आस्ताम् । तयोरपि तापकार्यसंभवात्तत्सदृशावभूतामित्यर्थः ॥

दिने दिने शैवलवन्यधस्तात्सोपानपर्वाणि विमुञ्चदम्भः ।

उद्दण्डपद्मं गृहदीर्घिकाणां नारीनितम्बद्वयसं वभूव ॥ ४६ ॥

दिने दिने प्रतिदिनं शैवलवन्यधस्ताद्यानि सोपानानां पर्वाणि भङ्गवस्तानि विमुञ्चत् ।  
अत एवोद्दण्डपद्मं गृहदीर्घिकाणामम्भः । नारीनितम्बप्रमाणमस्य नारीनितम्बद्वयसं  
वभूव । विहारयोग्यमभूदित्यर्थः । 'प्रमाणे द्वयराच्-' इति द्वयराच्प्रत्ययः ॥

वनेषु सायंतनमल्लिकानां विजृम्भणोद्गन्धिषु कुञ्जलेषु ।

प्रत्येकनिक्षिप्तपदः सशब्दं संख्यामिवैषां भ्रमरश्चकार ॥ ४७ ॥

वनेषु विजृम्भणेन विकासिनोद्गन्धिष्वृत्तसारभेषु । 'गन्धस्य-' इत्यादिना समासान्त  
इकारादेशः । सायंतनमल्लिकानां कुञ्जलेषु सशब्दं यथा तथा प्रत्येकमेकैकसिन्निक्षिप्तपदः ।  
मकरन्दलोभादित्यर्थः । भ्रमर एषां कुञ्जालानां संख्यां गणनां चकारेव ॥

स्वेदानुविद्धाद्रनखक्षताङ्गे भूयिष्ठसंदष्टशिखं कपोले ।

च्युतं न कर्णादपि कामिनीनां शिरीषपुष्पं सहसा पपात ॥ ४८ ॥

स्वेदानुविद्धमाद्रं नूतनं नखक्षतमङ्गो यस्य तस्मिन्कामिनीनां कपोले भूयिष्ठमश्वत्थं  
संदष्टशिखं विशिष्टकेसरम् । अत एव कर्णान्युतमपि शिरीषपुष्पं गहृणा न पपात ॥

यत्रप्रवाहैः शिशिरैः परीतान्तरसेन धौतान्मलयोद्भवस्य ।

विन्युर्धारागृहेष्वातपमृद्धिमन्तः ॥ ४९ ॥

विन्युर्धारागृहेषु यत्रधारगृहेषु शिशिरैर्यत्रप्रवाहैर्यत्रपतन्कारितमिति

वर्तुः परीतान्धात्मान्नलयोद्भवस्य रसेन चन्दनोदकेन धौतान्धालिताम्बिलाविशेषा-  
न्नाग्निमयासनाभ्यधिशय्य तेषु शयित्वाऽऽतपं निन्दुरातपपरिहारं चक्रुः ॥

क्षानार्द्रमुकेष्वनुधूपवासं विन्यस्तसायंतनमल्लिकेषु ।

कामो वसन्तात्ययमन्दवीर्यः केशेषु लेभे वलमङ्गनानाम् ॥ ५० ॥

वसन्तास्यात्मसहकारिणोऽत्ययेनातिक्रमेण मन्दवीर्योऽतिदुर्बलः कामः क्षानार्द्राश्च ते  
रुतःश्च । धूपसंचारणार्थमित्यर्थः । तेषु । अनुधूपवासं धूपवासानन्तरं विन्यस्ताः सायं-  
तनमल्लिका येषु तेषु । अङ्गनानां केशेषु वलं लेभे । तैश्च दीपित इत्यर्थः ॥

आपिञ्जरा वद्धरजःकणत्वान्मञ्जर्युदारा शुशुभेऽर्जुनस्य ।

दग्ध्वापि देहं गिरिशेन रोपात्खण्डीकृता ज्येव मनोभवस्य ॥ ५१ ॥

वद्धरजःकणत्वापातरजःकणत्वादापिजरोदारा द्राघीयस्पर्जुनस्य ककुभवृक्षस्य । 'इ-  
न्दुः ककुभोऽर्जुनः' इत्यनरः । मञ्जरी । देहं दग्ध्वापि रोपाद्विरिशेन गिरिरत्नस्य  
निवासत्वेन गिरिशत्वेन । लोनादित्वाच्छप्रत्ययः । गिरौ शैत इति विग्रहे तु 'गिरौ शै-  
तेर्देः' इत्यस्य छन्दसि विधानाद्भोके प्रयोगानुपपत्तिः स्यात् । तस्मात्पूर्वोच्चेमेव विग्रह-  
वाक्यं न्याय्यम् । खण्डीकृता मनोभवस्य ज्या मौर्वीव । शुशुभे ॥

मनोज्ञगन्धं सहकारमङ्गं पुराणशीघ्रं नवपाटलं च ।

संवध्रता कामिजनेषु दोषाः सर्वे निदाघावधिना प्रमृष्टाः ॥ ५२ ॥

मनोज्ञगन्धमिति सर्वत्र संवध्यते । सहकारमङ्गं चतुःपद्मखण्डम् । पुराणं वासिष्ठं  
केरतेऽनेनेति शीघ्रः पक्वेक्षुरसप्रकृतिकः पुराविशेषत्वम् । 'शीघ्रो धुक्' इत्युणादिसूत्रेण  
'शीघ्रं स्वप्ने' इत्यन्त्यादातोर्ध्वकप्रत्ययः । 'पक्वेक्षुरसैरस्त्री शीघ्रः पक्वरसः शिवः' इति  
वादवः । नवं पाटलायाः पुष्पं पाटलं च संवध्रता संघट्टयता निदाघावधिना ग्रीष्मका-  
लेन । 'अवधित्ववधाने स्यात्तीक्ष्णं काले दिलेऽपि च' इति विश्वः । कामिजनेषु विषये  
सर्वे दोषास्त्रापादयः प्रमृष्टाः परिहृताः ॥

जनस्य तस्मिन्तमये विगाढे बभूवतुर्द्वौ सविशेषकान्तौ ।

तापापनोदक्षमपादसेवौ स चोदयस्यौ नृपतिः शशी च ॥ ५३ ॥

तस्मिन्तमये ग्रीष्मे विगाढे कठिने सति जनस्य द्वौ सविशेषं सातिशयं यथा तथा  
कान्तौ बभूवतुः । कौ द्वौ । तानापनोदे क्षमा योग्या पादनोरुहयोः पादकानां रत्नानां च  
सेवा यदोत्पादयदयस्याप्यनुदयस्यौ स च नृपतिः शशी च ॥

अथोर्मिलोलोन्मदराजहंसे रोधोलतापुष्पवहे सरण्याः ।

विलुप्तमिच्छा वनितासखस्य तस्यान्मसि ग्रीष्मसुखे बभूव ॥ ५४ ॥

अथोर्मिषु लोलाः सवृष्णा उन्मदा राजहंसं वनितस्मिन् । 'लोलावत्सवृष्णयोः'  
इत्यनरः । रोधोलतापुष्पकानां यदे प्रसवे । पक्षपक्ष् । ग्रीष्मेषु सुखे सुखरे सरण्या अ-  
न्मसि पक्षसि तस्य एतस्य वनितसखस्य । वनितमिः रोधोलः । विलुप्तमिच्छा व-

स तीरभूमौ विहितोपपत्त्यानानापिमिज्जानपकुपनक्रान् ।

विगाहितुं धीमदिनातुल्यं प्रयत्नमे चक्रधरप्रभादः ॥ ५५ ॥

चक्रधरप्रभादो विगाहेनाः स इत्यतीरभूमौ विहितोपपत्त्यानानापिमिज्जानपकुपनक्रान् ।  
चक्रमेव नदीत्वादिना विहितः । 'चक्रधरः' इति शब्दः ।  
सुखं ॥



योग्यं यथा तथा विगाहितुं प्रचक्रमे । अत्र कामन्दकः—‘परितापिषु वासरेषु पश्यंस्तत्रे  
खास्थितमाप्तसैन्यचक्रम् । सुविशोधितनक्मीनजालं व्यवगाहेत जलं सुहृत्समेतः’ इति

सा तीरसोपानपथावतारादन्योन्यकेयूरविघट्टिनीभिः ।

सनूपुरक्षोभपदाभिरासीदुद्धिग्रहंसा सरिदङ्गनाभिः ॥ ५६ ॥

सा सरित्सरयूस्तीरसोपानपथेनावतारादवतरणादन्योन्यं केयूरविघट्टिनीभिः संनद्ध  
द्वादसंघर्षिणीभिः सनूपुरक्षोभाणि सनूपुरस्खलनानि पदानि यासां ताभिरङ्गनाभिर्हेतुभि  
रुद्धिग्रहंसा भीतहंसाऽऽसीत् ॥

परस्पराम्भ्युक्षणतत्पराणां तासां नृपो मज्जनरागदर्शी ।

नौसंश्रयः पार्श्वगतां किरातीमुपात्तवालव्यजनां बभावे ॥ ५७ ॥

नौसंश्रयः परस्परमभ्युक्षणे सेचने तत्पराणामासक्तानां तासां स्त्रीणां मज्जने रागोऽभि  
लापसादृशीं नृपः पार्श्वगतामुपात्तवालव्यजनां गृहीतचामरां किरातीं चामरग्राहिणीं बभा  
वे । ‘किरातस्तु द्रुमान्तरे । स्त्रियां चामरवाहिन्यां मत्स्यजात्यन्तरे द्वयोः ॥’ इति केशवः॥

पद्यावरोधैः शतशो मदीयैर्विगाह्यमानो गलिताङ्गरागैः ।

संध्योदयः साध्र इवैष वर्णं पुष्यत्यनेकं सरयूप्रवाहः ॥ ५८ ॥

गलिताङ्गरागैर्मदीयैः शतशोऽवरोधैर्विगाह्यमानो विलोड्यमान एष सरयूप्रवाहः ।  
साध्रः रामेषः संध्योदयः संध्याविर्भाव इव । अनेकं नानाविधं वर्णं रक्तापीतादिकं  
पुष्यति पश्य । वाक्यार्थः कर्म ॥

विलुप्तमन्तःपुरसुन्दरीणां यदञ्जनं नौलुलिताभिरङ्गिः ।

तद्वध्वतीभिर्मदरागशोभां विलोचनेषु प्रतिमुक्तमासाम् ॥ ५९ ॥

नौलुलिताभिर्नौलुलिताभिरङ्गिरन्तःपुरसुन्दरीणां यदञ्जनं कञ्चलं विलुप्तं हतं तदञ्जनं  
विलोचनेषु नयनेषु मदेन या रागशोभा तां वध्वतीभिर्धृष्टयन्तीभिरङ्गिराणां प्रतिमुक्तं  
प्रत्यर्पितम् । प्रमिनिभिश्चानमपि तत्कार्यकारित्वाद्यत्यर्पणमेवेति भावः ॥

पता गुरुश्रोणिपयोधरत्वाद्वात्मानमुद्योतुमशक्नुवत्यः ।

गाढाद्गद्गद्वाहुभिर्गुग्गु वाह्याः क्रेशोत्तरं रागवशात्पुनन्ते ॥ ६० ॥

गुरुः कुर्वेद् श्रोणिपयोधरं यस्यात्मान इति विग्रहः । गुरुश्रोणिपयोधरत्वाद्वात्मानं वा-  
ह्याद्गुग्गुदुमशक्नुवत्यः पता वाह्याः गाढाद्गद्गद्वाहुभिः क्रेशोत्तरं गुग्गुप्राप्य यथा  
पता गुग्गुवदन्तीकानिर्निवेशपातवत्याद्यजनने तरन्ति ॥

अयो शिरीषप्रगवाचनंसाः प्रभ्रंशिनो चारिनिहारिणीनाम् ।

गारिगुवाः स्योनयि निग्रगायाः शैवाल्लोल्लादल्लयन्ति मीनान् ६१

गारिगुवाः शिरीषप्रगवाचनंसाः प्रभ्रंशिनो अथा निग्रगायाः स्योनयि गारिगवाचन्याः । ‘न  
कन्दे लब्धे वैव गारिगवाचनं’ इत्यमरः । अयो शिरीषप्रगवाचनंसाः कर्णभृता  
शैवाल्लोल्लादल्लयन्ति । ‘ल्लयन्ती तु शैवाल्लम्’ इत्यमरः । मीनोल्लयन्ति मी-  
नान् ल्लयन्ति । शैव ल्लयन्तीति शिरीषे तु शैवाल्लप्रगवाचनं प्रभ्रंशिनोऽर्थः ॥

सां ज्वरस्यक्तवतत्पराणां मुक्ताफलद्वयप्रियं जीकनेषु ।

यस्यैवमेषु जीयेमाणाः स्यैवश्यमेव न सिद्धुरोऽपि हारः ॥ ६२ ॥

येन ज्वरस्यक्तवतत्पराणां मुक्ताफलद्वयप्रियं जीकनेषु जीयेमाणाः

श्रीक्रेषु त्वनेष्टुसर्पन्त्युत्तान्ति ये तेषु श्रीक्रेषु श्रीकराणां मध्ये शीर्षमागो गलन्हा-  
रोऽपि छिदुरः स्वयं छिन्नोऽपि न संलक्ष्यते । 'विदिभिदिच्छिदेः कुरच्' इति कुर-  
च्छ्रयः । श्रीकरसंसर्गाच्छिन्न इति न ज्ञायत इति भावः ॥

आवर्तशोभा नतनाभिकान्तेर्भङ्गो भ्रुवां द्वन्द्वचराः स्तनानाम् ।

जातानि रूपावयवोपमानान्यदूरवर्तीनि विलासिनीनाम् ॥ ६३ ॥

विलासिनीनां विलसनशीलानां स्त्रीणाम् । 'वौ कपलसकथ्यतन्मः' इति धिनुग्रलयः ।

रूपावयवानुपमेयानां चान्युपमानानि लोकप्रसिद्धानि तान्यदूरवर्तीन्यन्तिकगतानि जा-  
तानि । कस्य किमुपमानमित्यत्राह—नतनाभिकान्तेर्निम्ननाभिशोभाया आवर्तशोभा ।

'साशवर्तोऽन्मत्तां भ्रमः' इत्यमरः । भ्रुवां भङ्गस्वरङ्गः । स्तनानां द्वन्द्वचराश्चक्रवाकाः ।  
उन्मानमिति सर्वत्र संबध्यते ॥

तीरस्यलीपहिंसितकलापैः प्रलिंग्यकेकैरभिनन्द्यमानम् ।

श्रोत्रेषु संमूर्च्छति रक्तमासां गीतानुगं वारिस्मृदङ्गवाद्यम् ॥ ६४ ॥

उत्कलापैश्चबहैः प्रलिंग्या नदुराः केका चेपां तैस्तीरस्यलीषु स्थितैर्बहिर्भिर्मयूरैरभि-  
नन्द्यमानं रत्नं ध्राव्यं गीतानुगं गीतानुसार्थासां स्त्रीणां संवन्धि वायेंव नृदङ्गस्तस्य वाद्यं  
वाद्यध्वनिः श्रोत्रेषु संमूर्च्छति व्याप्नोति ॥

संदष्टवस्त्रेष्ववलानितम्बेष्विन्दुप्रकाशान्तरितोडुतुल्याः ।

अमी जलापूरितसूत्रमार्गा मौनं भजन्ते रशनाकलापाः ॥ ६५ ॥

संदष्टवस्त्रेषु जलसेकात्संश्लिष्टांशुकेष्ववलानां नितम्बेष्वधिकरणेष्विन्दुप्रकाशेन ज्यो-  
त्स्नान्तरितान्याश्रितानि चान्युद्गानि नक्षत्राणि तत्तुल्याः । सुकानयत्वादिति भावः ।  
अमी जलापूरितसूत्रमार्गाः । निश्चला इत्यर्थः । रशना एव कलापा भूपाः । 'कलानो  
भूपणे बहौ' इत्यमरः । मौनम् । निःशब्दतामित्यर्थः । भजन्ते ॥

एताः करोत्पीडितवारिधारा दर्पात्सखीभिर्वदनेषु सिक्ताः ।

वकेतराग्रैरलकैस्तदण्यश्चूर्णारुणान्वारिलवान्वमन्ति ॥ ६६ ॥

दर्पात्सखीजनं प्रति वरैरुत्पीडिता उत्सारिता वारिधारा यामित्ताः सख्यमपि पुनस्त-  
थैव सखीभिर्वदनेषु सिक्ता एतास्तरण्यो वकेतराग्रैरलसेकादण्वग्रैरलकैः करणैर्धूलैः  
शुभ्रमादिभिररुणान्वारिलवाटुदकदिन्द्वमन्ति दर्पन्ति ॥

उद्वन्धकेशश्च्युतपञ्चलेखो विश्लेषिमुक्ताफलपञ्चवेष्टः ।

मनोऽप्यप्रमदामुखानामन्मोविहाराकुलितोऽपि वेष्टः ॥ ६७ ॥

उद्वन्धा उद्वन्धः केशा वलिनः । च्युतपञ्चलेखः क्षतपञ्चरचनः । विश्लेषिणो विश्लेषिणो  
मुक्ताफलपञ्चवेष्टः सुखानमदाट्टा वलिनः । एवमन्मोविहाराकुलितोऽपि प्रमदमुल्लस-  
न्मनो नेपथ्यं मनोऽप्य । 'रम्भाणां विश्लेषिणि ध्रियं तनोति' इति मङ्गः ॥

स नौदिमानादवतीर्य रेमे विलोलहारः सह तानिरिच्छु ।

स्वकन्धावलङ्गोलुतपद्मिनीयाः कारेणुभिर्पन्थ इव द्विपेन्द्रः ।

स कुलो नौदिमानमिव नौदिमानम् । उपनिवेशकः । तत्तादवर्त-  
संस्तानिः स्तम्भिः सह वरेणुभिः सह स्वकन्धावलङ्गोलुतपद्मिनीया इति  
वरेणुभिः । 'वरेणु' इति पञ्चरचनः । पन्थो द्विपेन्द्र इव ।



कृतः प्रयत्नो न च देव लब्धं मग्नं पयस्याभरणोत्तमं ते ।

नागेन लौल्यात्कुमुदेन नूनमुपात्तमन्तर्हृद्वासिना तत् ॥ ७६ ॥

हे देव, प्रयत्नः कृतः । पयसि मग्नं त आभरणोत्तमं न च लब्धम् । किन्तु तदाभ-  
रणान्तर्हृद्वासिना कुमुदेन कुमुदाख्येन नागेन पन्नगेन लौल्याद्योभादुपात्तं गृहीतम् ।  
इमिति वितर्के ॥

ततः स कृत्वा धनुराततज्यं धनुर्धरः कोपविलोहिताक्षः ।

गारुत्मतं तीरगतस्तरस्त्री भुजंगनाशाय समाददेऽस्त्रम् ॥ ७७ ॥

ततो धनुर्धरः कोपविलोहिताक्षस्तरस्त्री बलवान्त कुशस्तीरगतः सन्धनुराततज्यम-  
धेज्यं कृत्वा भुजंगस्य कुमुदस्य नाशाय गारुत्मतं गरुत्मदेवताकमग्नं समाददे ॥

तस्मिन्हृदः संहितमात्र एव क्षोभात्समाविद्धतरङ्गहस्तः ।

रोधांसि निम्नन्नवपातमग्नः करीव वन्यः परुषं ररास ॥ ७८ ॥

तस्मिन्नक्षे संहितमात्रे सत्येव हृदः क्षोभाद्धेतोः समाविद्धाः संधटितास्तरङ्गा एव हस्ता  
अस्य स रोधांसि निम्नन्यातयन् । अवपाते गजप्रहणगते मग्नः पतितः । 'अवपातस्तु ह-  
स्त्यर्थे गर्तदृष्टस्तृणादिना' इति यादवः । वन्यः करीव परुषं घोरं ररास दधान ॥

तस्मात्समुद्रादिव मथ्यमानादुद्धत्तनकात्सहसोन्ममज ।

लक्ष्म्येव सार्धं सुरराजवृक्षः कन्यां पुरस्कृत्य भुजंगराजः ॥ ७९ ॥

मथ्यमानात्समुद्रादिव । उद्धत्तनकाद्धुमितग्राहात्तस्माद्गदात् । लक्ष्म्या सार्धं सुरराज-  
सेन्द्रस्य वृक्षः पारिजात इव । कन्यां पुरस्कृत्य भुजंगराजः कुमुदः सहसोन्ममज ॥

विभूषणाप्रत्युपहारहस्तमुपस्थितं वीक्ष्य विशां पतिस्तम् ।

सौपर्णमस्त्रं प्रतिसंजहार प्रहेष्वनिर्वन्धरूपो हि सन्तः ॥ ८० ॥

विशां पतिर्ननुजपतिः कुशः । 'द्वौ विशौ वैश्यमनुजौ' इत्यमरः । विभूषणं प्रत्युपह-  
रति प्रत्यर्पयतीति विभूषणप्रत्युपहारः । कर्मण्यण् । विभूषणप्रत्युपहारो हस्तो यस्य  
तम् । उपस्थितं प्राप्तं तं कुमुदं वीक्ष्य सौपर्णं गारुत्मतमस्त्रं प्रतिसंजहार । तथाहि ।  
सन्तः प्रहेषु नम्रेष्वनिर्वन्धरूपोऽनियतकोपा हि ॥

त्रैलोक्यनाथप्रभवं प्रभावात्कुशं द्विपामङ्गुशमस्त्रविद्वान् ।

मानोन्नतेनाप्यभिवन्द्य मूर्ध्ना मूर्ध्नाभिपिक्तं कुमुदो वभाषे ॥ ८१ ॥

अस्त्रं विद्वानस्त्रविद्वान् । 'न लोकः-' इत्यादिना षष्ठीसमासनिषेधः । 'द्वितीया श्रितः'  
इत्यत्र गन्यादीनामुपसंख्यानाद्धितीयेति योगविभागाद्वा समासः । गारुडास्त्रमहिमा-  
भिज्ञ इत्यर्थः । कुमुदः । त्रयो लोकास्त्रैलोक्यम् । चातुर्वर्ण्यादित्वात्स्वार्थे प्यञ्प्रत्ययः ।  
त्रैलोक्यनाथो रामः प्रभवो जनको यस्य तम् । अत एव प्रभावाद्विपामङ्गुशं निवारकं  
मूर्ध्नाभिपिक्तं राजानं कुशं मानोन्नतेनापि मूर्ध्नाभिवन्द्य प्रणम्य वभाषे ॥

अवैसि कार्यान्तरमानुषस्य विष्णोः सुताख्यामपरां तनुं त्वा

सोऽहं कथं नाम तवाचरेयमाराधनीयस्य धृतेर्विधातम् ॥

त्वाम् । ओदनान्तरस्त्वष्टुल इतिवत्कार्यान्तरः कार्यार्थः । 'स्यान्तर्भावः'  
रन्प्रान्त्येषु चान्तरम्' इति शाश्वतः । स चासौ मानुषयेति तस्य वि-  
ताख्यां पुत्रसंज्ञामपरां तनुं मूर्तिर्नवैनि । 'आत्मा वै पुत्रनामात्रि' इति

ततो नृपेणानुगताः स्त्रियस्ता भ्राजिष्णुना सातिशयं विरेजुः ।

प्रागेव मुक्ता नयनाभिरामाः प्राप्येन्द्रनीलं किमुतोन्मयूखम् ॥

ततो भ्राजिष्णुना प्रकाशनशीलेन । 'भुवश्च' इति चकारादिष्णुच् । नृपेणानु संगतास्ताः स्त्रियः सातिशयं यथा तथा विरेजुः । प्रागेव इन्द्रनीलयोगात्पूर्वमेव । के अपील्यर्थः । मुक्ता मणयो नयनाभिरामाः । उन्मयूखमिन्द्रनीलं प्राप्य किमुत । अभि इति किमु वक्तव्यमित्यर्थः ॥

वर्णोदकैः काञ्चनशृङ्गमुक्तैस्तमायताक्ष्यः प्रणयादसिञ्चन् ।

तथागतः सोऽतितरां वभासे सधातुनिप्यन्द इवाद्रिराजः ॥ ७० ॥

तं कुशमायताक्ष्यः काञ्चनस्य शृङ्गैर्मुक्तानि तैर्वर्णोदकैः कुङ्कुमादिवर्णद्रव्यसहितोऽप्यप्रणयात्लेहादसिञ्चन् । तथागतस्तथा स्थितः । वर्णोदकसिक्त इत्यर्थः । स कुशः स तुनिप्यन्दो गैरिकद्रव्ययुक्तोऽद्रिराज इव । अतितरां वभासेऽत्यर्थं चकासे ॥

तेनावरोधप्रमदासखेन विगाहमानेन सरिद्धरां ताम् ।

आकाशगङ्गारतिरप्सरोभिर्वृतो मरुत्वाननुयातलीलः ॥ ७१ ॥

अवरोधप्रमदासखेनान्तःपुरसुन्दरीसहचरेण तां सरिद्धरां सरयूं विगाहमानेन ते कुशेनाकाशगङ्गायां रतिः क्रीडा यस्य सोऽप्सरोभिर्वृत आवृतो मरुत्वानिन्द्रोऽनुयातल लोऽनुकृतश्रीः । अभूदिति शेषः । इन्द्रमनुकृतवानित्यर्थः ॥

यत्कुम्भयोनेरधिगम्य रामः कुशाय राज्येन समं दिदेश ।

तदस्य जैत्राभरणं विहर्तुरज्ञातपातं सलिले ममज्ज ॥ ७२ ॥

यदाभरणं रामः कुम्भयोनेरगस्त्वादधिगम्य प्राप्य कुशाय राज्येन समं दिदेश ददौ राज्यसममूल्यमित्यर्थः । सलिले विहर्तुः क्रीडितुरस्य कुशस्य तजैत्राभरणं जयशीलमाभरणमज्ञातपातं सन्ममज्ज वुत्रोड ॥

स्नात्वा यथाकाममसौ सदारस्तीरोपकार्यौ गतमात्र एव ।

दिव्येन शून्यं वलयेन बाहुमपोढनेपथ्यविधिर्ददर्श ॥ ७३ ॥

असौ कुशः सदारः सन्ययाक्रामं यथेच्छं स्नात्वा विगाह्य । तीरे योपकार्यौ पूर्वोक्ता तां गतमात्रौ गत एवापोढनेपथ्यविधिरकृतप्रसाधन एव दिव्येन वलयेन शून्यं बाहुं ददर्श ॥

जयश्रियः संवननं यतस्तदामुक्तपूर्वं गुरुणा च यस्मात् ।

सेहेऽस्य न भ्रंशमतो न लोभात्स तुल्यपुष्पाभरणो हि घीरः ॥ ७४ ॥

यतः कारणात्तदाभरणं जयश्रियः संवननं वशीकरणम् । 'वशकिया संवननम्' इत्यमरः । यस्माच्च गुरुणा पित्रा आमुक्तपूर्वं पूर्वमामुक्तम् । शृतमित्यर्थः । मुमुषेति समासः । अतो द्वेतिरस्याभरणस्य भ्रंशं नाशं न सेहे । लोभात् । कुतः । हि यस्माद्वीरो विद्वान्स्य कुशस्तुल्यानि पुष्पाभरणानि च यस्य सः । पुष्पेष्विवाभरणेषु शृतेषु निर्मात्यबुद्धिं करोतीत्यर्थः ॥

ततः समाशापयदाशु सर्वानानायिनस्तद्विचये नदीणान् ।

वन्ध्यश्रमास्ते सरयूं विगाह्य तमूचुरम्लानमुखप्रसादाः ॥ ७५ ॥

ततः । नद्यां वान्ति कौशलेनेति नदीणास्तान् । 'मुनि' इति योगविभागात्कप्रत्ययः । 'निनदीन्यां वान्तिः कौशले' इति पत्वम् । सर्वानानायिनो जालिकांस्तस्याभरणस्य विचयेऽन्येपणे निमित्त आशु समाशापयदादिदेश । त आनायिनः सरयूं विगाह्य विलोभ्य वन्ध्यश्रमा विचये तद्विचये स्नात्वा म्लानमुखप्रसादाः सन्त्यक्षं कुशमूनुः ॥





निर्गन्धं मधुरं गन्धमिरं च नदद्भिस्तूयैस्तस्यातिथेरविच्छिन्नसंतत्यविच्छिन्नपारम्पर्यं कल्याणं  
मात्रं शुभमन्वमीयतामुमितम् ॥

दूर्वायवाङ्कुरप्लक्षत्वगभिन्नपुटोत्तरान् ।

ज्ञातिवृद्धैः प्रयुक्तान्स भेजे नीराजनाविधीन् ॥ १२ ॥

सोऽतिथिः । दूर्वाश्च यवाङ्कुराश्च प्लक्षत्वक्श्चाभिन्नपुटा बालपल्लवाश्चोत्तराणि प्रधा-  
नानि येषु तान् । अभिन्नपुटानि मधूकपुष्पाणीति केचित् । कमलानीत्यन्ये । ज्ञातिपु-  
त्रैर्वृद्धास्तैः प्रयुक्तानीराजनाविधीन्भेजे ॥

पुरोहितपुरोगास्तं जिष्णुं जैत्रैरधर्वभिः ।

उपचक्रमिरे पूर्वमभिपेक्तुं द्विजातयः ॥ १३ ॥

पुरोहितपुरोगाः पुरोहितप्रमुखा द्विजातयो ब्राह्मणा जिष्णुं जयशीलं तमतिथिं जै-  
त्रैर्जयशीलैरधर्वभिर्मन्त्रविशेषैः करणैः पूर्वमभिपेक्तुमुपचक्रमिरे ॥

तस्यौघमहती मूर्ध्नि निपतन्ती व्यरोचत ।

सशब्दमभिपेकश्रीर्गङ्गेव त्रिपुरद्विपः ॥ १४ ॥

तस्यातिथेर्मूर्ध्नि सशब्दं निपतन्त्यौघमहती महाप्रवाहा । अभिपिच्यतेऽनेनेत्यभिपेको  
जलम् । स एव श्रीः । यद्वा तस्य श्रीः समृद्धिस्त्रिपुरद्विपः शिवस्य मूर्ध्नि निपतन्ती  
गङ्गेव व्यरोचत । त्रयाणां पुराणां द्वेष्टीति विग्रहः ॥

स्तूयमानः क्षणे तस्मिन्नलक्ष्यत स वन्दिभिः ।

प्रवृद्ध इव पर्जन्यः सारङ्गैरभिनन्दितः ॥ १५ ॥

तस्मिन्क्षणेऽभिपेककाले वन्दिभिः स्तूयमानः सोऽतिथिः प्रवृद्धः प्रवृद्धवान् । कर्तारि-  
जः । अत एव सारङ्गाश्चातकैरभिनन्दितः पर्जन्यो मेघ इव । अलक्ष्यत ॥

तस्य सन्मन्त्रपूताभिः स्नानमद्भिः प्रतीच्छतः ।

ववृधे वैद्युतस्याग्नेर्वृष्टिसेकादिव द्युतिः ॥ १६ ॥

सन्मन्त्रैः पूताभिः शुद्धाभिरद्भिः स्नानं प्रतीच्छतः कुर्वतस्तस्य । वृष्टिसेकात् । विद्यु-  
तोऽयं वैद्युतस्तस्याविन्धनस्याग्नेरिव । द्युतिर्ववृधे ॥

स तावदभिपेकान्ते स्नातकेभ्यो ददौ वसु ।

यावतैषां समाप्येरन्यथाः पर्याप्तदक्षिणाः ॥ १७ ॥

सोऽतिथिरभिपेकान्ते स्नातकेभ्यो गृहस्थेभ्यस्तावत्तावत्परिमाणं वसु धनं ददौ । यावता  
वसुनैषां स्नातकानां पर्याप्तदक्षिणाः समग्रदक्षिणा यथाः समाप्येरन् तावद्ददावित्यन्वयः ॥

ते प्रीतमनसस्तस्मै यामाशिपमुदैरयन् ।

सा तस्य कर्मनिर्वृत्तैर्दूरं पश्चात्कृता फलैः ॥ १८ ॥

प्रीतमनसस्तैः स्नातकास्तस्मा अतिथये यामाशिपमुदैरन्यथादत्तस्तस्यातिथेः  
कर्मनिर्वृत्तैः पूर्वपुष्पनिष्पन्नैः फलैः साप्ताज्यादिभिर्दूरं दूरतः पश्चात्कृता । स्वफलदानस्य  
तदानीमनवकाशात्पश्चात्तदोद्दीक्षणं न चकारेत्यर्थः ॥

वन्धज्जोदं स वस्तानां पधार्षणामवध्यताम् ।

धुर्याणां च धुरो मोक्षमदोहं चादिशद्भवाम् ॥ १९ ॥

सोऽतिथिर्वस्तानां वन्धज्जोदं पधार्षणामवध्यताम् । धुरं वहन्तीति धुरं दलीवर्ह-  
दवसेषां धुरो भरस्व मोक्षं ययमदोहं वस्तानां पदार्थं रोहनिहति ॥ १९ ॥





निष्ठुः कर्मनिपतौ विज्ञतौ च यद्वच्छदा । नृत्यान्वर्गैर्मनयंस्तु नवोऽप्यक्षोभ्यतां  
नैव ॥' इति । कविश्च वक्ष्यति—'क्षोभ्यः—' ( १७।४४ ) इति । अत्र सौमनस्यफल-  
रज्ज्वादिभिर्गुणैश्च वृक्षसमाधिर्ध्वन्यत इत्यनुसंधेयम् ॥

प्रजास्तद्गुणा नद्यो नभसेव विवर्धिताः ।

तस्मिन् भूयसीं वृद्धिं नभस्ये ता इवाययुः ॥ ४१ ॥

प्रजास्तस्यातिर्गुरुणा पित्रा कुशेन । नभसा श्रावणमासेन नद्य इव । विवर्धिताः ।  
गलितयौ तु नभस्ये भाद्रपदे मासे ता इव नद्य इव भूयसीं वृद्धिमभ्युदयमाययुः ।  
प्रजापोषणेन पितरमतिराचितवानित्यर्थः ॥

यदुवाच न तन्मिथ्या यद्ददौ न जहार तत् ।

सोऽभूद्भगवतः शत्रून्नुद्धृत्य प्रतिरोपयन् ॥ ४२ ॥

सोऽतिथिर्यद्वाक्यं दानत्राणादिविषयमुवाच तत्र मिथ्याकृतं नाभूत् । यद्वस्तु ददौ तत्र  
जहार न पुनराददे । किंतु शत्रून्नुद्धृत्योत्खाद्य प्रतिरोपयन्पुनः स्थापयन्भगवतो भगनि-  
धनोऽभूत् ॥

वयोरूपविभूतीनामेकैकं मदकारणम् ।

तानि तस्मिन्समस्तानि न तस्योत्सिपिचे मनः ॥ ४३ ॥

वयोरूपविभूतीनां यौवनसौन्दर्यैश्वर्याणां मध्य एकैकं मदकारणं मदहेतुः । तानि  
मदकारणानि तस्मिन्नास्ति समस्तानि मिलितानीति शेषः । तथापि तस्यातिथेर्मनो नो-  
त्सिपिचे न जगर्ष । सिद्ध्यतेः स्वरितेत्त्वादात्मनेपदम् । अत्र वयोरुपादीनां गर्वहेतुत्वा-  
न्मदस्य च मदिराकार्यत्वेनातत्कारकत्वान्मदशब्देन गर्वो लक्ष्यत इत्याहुः । उक्तञ्च—  
'ऐश्वर्यरूपतारुण्यकुलविद्यावलैरपि । इष्टलाभादिना ह्येषामवज्ञा गर्व ईरितः ॥ मदस्त्रा-  
नन्दसंमोहः संभेदो नदिराकृतः ॥' इति । अतएव कविनापि 'उत्सिपिचे' इत्युक्तम् ।  
न तु 'उन्ममाद' इति ॥

इत्थं जनितरागास्तु प्रकृतिष्वनुवासरम् ।

अक्षोभ्यः स नवोऽप्यासीद्बुद्धमूल इव द्रुमः ॥ ४४ ॥

इत्थमनुवासरमन्वहं प्रकृतिषु प्रजास्तु जनितरागास्तु सर्ताषु स राजा नवोऽपि । इद-  
ं नूलो द्रुम इव । अक्षोभ्योऽप्रहृष्य आसीत् ॥

अनित्याः शत्रवो दाह्या विप्रकृष्टाश्च ते यतः ।

अतः सोऽभ्यन्तराग्नित्यान्पट् पूर्वमजयद्रिपून् ॥ ४५ ॥

यतो दाह्याः शत्रवः प्रतिष्ठा अनित्याः । द्विपन्ति क्रियन्ति चेत्यर्थः । किंच ते  
दाह्या विप्रकृष्टा दूरस्थाश्च । अतः सोऽभ्यन्तराग्नन्तर्वातिनो निलान्पट्पूर्वमजयद्रिपून्मज्ज-  
दोन्पूर्वमजयत् । अन्तःशत्रुजये दाह्या अपि न दुर्जया इति भावः ॥

प्रसादाभिमुखे तस्मिन्पलापि स्वभावतः ।

निकषे हेमरेखेव धीरासीद्गनपायिनी ॥ ४६ ॥

स्वभावतश्चपला चपलापि श्रीः प्रसादाभिमुखे तस्मिन्पले । निकषे निकषोपले हिमरे-  
खेव । अग्नपायिनी स्मिरासीत् ॥

फातर्यं केचला नीतिः शौर्यं श्वापदचेष्टितम् ।

अतः सिद्धिं समेतान्यामुनाभ्यामन्विद्येत् सः ॥ ४७ ॥



‘ते’ प्रत्यक्षप्रत्ययः । अत्र ननु—‘धन्वदुर्गं नहीदुर्गमच्छुर्गं वार्धमेव वा । नृदुर्गं निरिदुर्गं  
‘नानाप्रिय वसेत्पुरम् ॥’ इति ॥

भव्यमुख्याः समारम्भाः प्रत्यवेक्ष्या निरत्ययाः ।

गर्भशालिसधर्माणस्तस्य गूढं विपेक्षिरे ॥ ५३ ॥

भव्यमुख्याः कल्याणप्रधानाः । न तु विपरीताः । प्रत्यवेक्ष्या एतावत्कृतमेतावत्कर्त-  
नैलनुसंधानेन विचारणीयाः । अत एव निरत्यया निर्वाधा गर्भेऽभ्यन्तरे पच्यन्ते  
शाल्यस्तेषां सधर्माणः । अतिनिगूढा इत्यर्थः । ‘धर्मादनिकेवलत्’ इत्यनिच्छप्रत्ययः  
‘गान्तः’ । तस्य राहः समारम्भन्त इति समारम्भाः कर्माणि गूढमप्रकाशं विपेक्षिरे ।  
‘मेता’ इत्यर्थः । ‘फलानुमेयाः प्रारम्भाः’ इति भावः ॥

अपथेन प्रववृत्ते न जातूपचितोऽपि सः ।

वृद्धो नदीमुखेनैव प्रस्थानं लवणाम्भसः ॥ ५४ ॥

सोऽतिरिक्तपचितोऽपि वृद्धिं गतोऽपि सन् । जातु कदाचिदप्यपथेन कुमार्येण न प्रव-  
न न प्रवृत्तः । मर्यादां न जहादित्यर्थः । तथाहि । लवणाम्भसो लवणसागरस्य वृद्धो  
रूपीडे सत्यां नदीमुखेनैव नदीप्रवेशमार्गेणैव प्रस्थानं निःसरणम् । न लव्यधेत्यर्थः ॥

कामं प्रकृतिवैराग्यं सद्यः शमयितुं क्षमः ।

कस्य कार्यः प्रतीकारः स तद्वैवोदपादयत् ॥ ५५ ॥

प्रकृतिवैराग्यं प्रजाविरागम् । दैवादुत्पन्नमिति शेषः । सद्यः कामं सम्यक्शमयितुं  
शक्तिं क्षमः शक्तः स राजा यस्य प्रकृतिवैराग्यस्य प्रतीकारः कार्यः कर्तव्यः । अन-  
द्वैतुलादित्यर्थः । तद्वैराग्यं नोदपादयत् । उत्पन्नप्रतीकारादनुत्पादनं वरमिति भावः ।  
ननु वदित्यर्थः—‘क्षीणाः प्रकृतयो लोभं लुब्धा चान्ति विरागताम् । विरक्ता चान्ति-  
न भर्तारं प्रप्ति वा स्वयम् ॥’ तस्मात्प्रकृतीनां विरागकारणानि नोदपादयेदित्यर्थः ॥

शक्येष्वेवाभवद्यात्रा तस्य शक्तिमतः सतः ।

समीरणसहायोऽपि नाम्भःप्रार्थी दयानलः ॥ ५६ ॥

शक्तिमतः शक्तिसंयमस्यापि सततस्य राहः शक्येषु शक्तिविपक्षेषु स्वन्तर्भावो-  
द्विषये चात्रा दण्डयात्रा अभवत् । न तु समधिकेदित्यर्थः । तथाहि । समीरणसहायोऽपि  
दयानलोऽम्भःप्रार्थी जलान्वेषी न । दग्धुमिति शेषः । किं तु दण्डयात्राविवेक-  
नैवार्थः । अत्र वदित्यर्थः—‘समजायोभ्यां संदर्भात् तस्मिन् विरलीयत्’ इति ।

‘समीरणसहायोऽपि दयार्थे न च तेन तौ ।

तेन कामं वा सोऽर्थेन स्वप्नसिद्धिम् ॥ ५७ ॥

‘समीरणसहायोऽपि दयार्थे न च तेन तौ । तेन कामं वा सोऽर्थेन स्वप्नसिद्धिम् ॥ ५७ ॥’  
‘समीरणसहायोऽपि दयार्थे न च तेन तौ । तेन कामं वा सोऽर्थेन स्वप्नसिद्धिम् ॥ ५७ ॥’  
‘समीरणसहायोऽपि दयार्थे न च तेन तौ । तेन कामं वा सोऽर्थेन स्वप्नसिद्धिम् ॥ ५७ ॥’



ये' प्रत्यक्षप्रत्ययः । अत्र मनुः—'धन्वदुर्गं महीदुर्गमच्छुर्गं वार्क्षमेव वा । नृदुर्गं निरिदुर्गं  
च क्वाप्रिल वसेत्पुरम् ॥' इति ॥

मध्यमुख्याः समारम्भाः प्रत्यवेक्ष्या निरत्ययाः ।

गर्भशालिसधर्माणस्तस्य गूढं विपेक्षिरे ॥ ५३ ॥

मध्यमुख्याः कल्याणप्रधानाः । न तु विपरीताः । प्रत्यवेक्ष्या एतावत्कृतमेतावत्कृत-  
मेत्यनुसंधानेन विचारणीयाः । अत एव निरत्यया निर्वाधा गर्भेऽभ्यन्तरे पच्यन्ते  
शाल्यस्तेषां सधर्माणः । अतिनिगूढा इत्यर्थः । 'धर्मादनिच्छेवलात्' इत्यनिच्छप्रत्ययः  
कामान्तः । तस्य राहः समारम्भन्त इति समारम्भाः कर्माणि गूढमप्रकाशं विपेक्षिरे ।  
अतिता इत्यर्थः । 'फलानुमेयाः प्रारम्भाः' इति भावः ॥

अपथेन प्रववृत्ते न जातूपचितोऽपि सः ।

वृद्धो नदीमुखेनैव प्रस्थानं लवणाम्भसः ॥ ५४ ॥

सोऽतिपिरूपचितोऽपि वृद्धिं गतोऽपि सन् । जातु कदाचिदप्यपथेन कुमारेण न प्रव-  
त्ते न प्रवृत्तः । मर्यादां न जहावित्यर्थः । तथाहि । लवणाम्भसो लवणसागरस्य वृद्धो  
लोपिडे सत्यां नदीमुखेनैव नदीप्रवेशमागैरेव प्रस्थानं निःसरणम् । न त्वन्यथेत्यर्थः ॥

कामं प्रकृतिवैराग्यं सद्यः शमयितुं क्षमः ।

कस्य कार्यः प्रतीकारः स तत्रैवोदपादयत् ॥ ५५ ॥

प्रकृतिवैराग्यं प्रजाविरागम् । दैवादुत्पन्नमिति शेषः । सद्यः कामं सम्यक्शमयितुं  
शक्नुते क्षमः शक्तः स राजा कस्य प्रकृतिवैराग्यस्य प्रतीकारः कार्यः कर्तव्यः । अतः  
दैवतुवादित्यर्थः । तत्रैराग्यं नोदपादयन् । लवणप्रतीकारादनुत्पादनं वरमिति भावः ।  
अत्र बोधित्वः—'धीणाः प्रकृतयो लोभं लुब्धा यान्ति विरागताम् । विरागा यन्ममिदं  
मे भर्तारं मन्ति वा न्वयम् ॥' तस्मात्प्रकृतीनां विरागकारणानि नोत्पादयेदित्यर्थः ॥

शमयेष्वेवाभवद्यात्रा तस्य शक्तिमतः सनः ।

समीरणस्तथायोऽपि नाग्भःप्रार्थी ददानतः ॥ ५६ ॥

शक्तिमतः शक्तितत्त्वस्यापि मतस्यास्य राहः शमयेषु शक्तिप्रियेषु समस्तशक्तितत्त्वेषु  
विद्यमानेषु शक्ता यत्तदात्रा अभवत् । न तु शमयिष्येवित्यर्थः । तथाहि । समीरणस्तथायोऽपि  
ददानतोऽग्भःप्रार्थी जलान्वेषी न । दग्धुमिति शेषः । अतः शमयिष्येवित्यर्थः ।  
शमयः । शमयं विद्वत्—'ममत्वाद्योर्था संवर्धितं हविर्न विद्वत्प्रादौ गते ।

न धर्ममर्ययाभाभ्यां ददाथे न वा तेन तौ ।

नार्थं वामेन वामं वा श्रोत्रेण सत्परादिषु । ५७ ॥

न शमयिष्येवित्यर्थः । धर्मं न शमयेत् स शमयिष्येव । तेन शमयेत् स शमयिष्येव ।  
धर्मं शमयेत् दामं शमयेत् न वा । एवं शमयिष्येव । शमयिष्येव । शमयिष्येव ।  
शमयेत् सत्परादिषु । शमयिष्येव ।

हीनात्पदपदार्थं प्रकृत्यानि विद्वद्भिः ।

तेन शमयिष्येविति शिवादि सत्परादिषु । ५८ ॥

हीनात्पदपदार्थं प्रकृत्यानि विद्वद्भिः । तेन शमयिष्येविति शिवादि सत्परादिषु ।  
हीनात्पदपदार्थं प्रकृत्यानि विद्वद्भिः । तेन शमयिष्येविति शिवादि सत्परादिषु ।



रेते' प्रत्यक्षप्रलयः । अत्र ननुः—'धन्वदुर्गं महीदुर्गमन्दुर्गं वार्धमेव वा । नृदुर्गं गिरिदुर्गं वा समाश्रित्य वसेत्पुरम् ॥' इति ॥

भव्यमुख्याः समारम्भाः प्रत्यवेक्ष्या निरत्ययाः ।

गर्भशालिसधर्माणस्तस्य गूढं विपेचिरे ॥ ५३ ॥

भव्यमुख्याः कल्याणप्रधानाः । न तु विपरीताः । प्रत्यवेक्ष्या एतावत्कृतमेतावत्कर्त-  
व्यमित्यनुसंधानेन विचारणीयाः । अत एव निरत्यया निर्वाधा गर्भेऽभ्यन्तरे पच्यन्ते  
तैः शालयस्तेषां सधर्माणः । अतिनिगूढा इत्यर्थः । 'धर्मादिनिष्केवलात्' इत्यनिच्छप्रत्ययः  
प्रज्ञातान्तः । तस्य राज्ञः समारभ्यन्त इति समारम्भाः कर्माणि गूढमप्रकाशं विपेचिरे ।  
चलेता इत्यर्थः । 'फलानुमेयाः प्रारम्भाः' इति भावः ॥

अपथेन प्रववृत्ते न जातूपचितोऽपि सः ।

वृद्धो नदीमुखेनैव प्रस्थानं लवणाम्भसः ॥ ५४ ॥

सोऽतिथिरुपचितोऽपि वृद्धिं गतोऽपि सन् । जातु कदाचिदप्यपथेन कुमार्येण न प्रव-  
वृत्ते न प्रवृत्तः । मर्यादां न जहावित्यर्थः । तथाहि । लवणाम्भसो लवणसागरस्य वृद्धो  
श्रोतृपीठे सत्त्वां नदीमुखेनैव नदीप्रवेशमार्गेणैव प्रस्थानं निःसरणम् । न त्वन्यथेत्यर्थः ॥

कामं प्रकृतिवैराग्यं सद्यः शमयितुं क्षमः ।

कस्य कार्यः प्रतीकारः स तन्नैवोदपादयत् ॥ ५५ ॥

प्रकृतिवैराग्यं प्रजाविरागम् । दैवादुत्पन्नमिति शेषः । सद्यः कामं सम्यक्शमयितुं  
शक्नुः क्षमः शक्तः स राजा यस्य प्रकृतिवैराग्यस्य प्रतीकारः कार्यः कर्तव्यः । अन-  
पेक्षितत्वादित्यर्थः । तद्वैराग्यं नोदपादयत् । उत्पन्नप्रतीकारादनुत्पादनं वरमिति भावः ।  
अत्र कौटिल्यः—'क्षीणाः प्रकृतयो लोभं लुब्धा यान्ति विरागताम् । विरक्ता यान्त्यभिन्नं  
न भर्तारं व्रन्ति वा स्वयम् ॥' तस्मात्प्रकृतोनां विरागकारणानि नोत्पादयेदित्यर्थः ॥

शक्येष्वेवामभवद्यात्रा तस्य शक्तिमतः सतः ।

समीरणसहायोऽपि नाम्भःप्रार्थी दवानलः ॥ ५६ ॥

शक्तिमतः शक्तिसंपन्नस्यापि सततस्य राज्ञः शक्येषु शक्तिविषयेषु स्वत्वाद्धीनबलेष्वेव  
विषये यात्रा दण्डयात्रा अभवत् । न तु समधिकेष्वित्यर्थः । तथाहि । समीरणसहायोऽपि  
दवानलोऽम्भःप्रार्थी जलान्वेषी न । दग्धुमिति शेषः । किंतु वृणकाष्ठादिकनेवान्विप्य-  
तैर्लभ्यः । अत्र कौटिल्यः—'समज्यायोभ्यां संदधीत हीनेन विगृहीयात्' इति ॥

न धर्ममर्थकामाभ्यां वयाधे न च तेन तौ ।

नार्थं कामेन कामं वा सोऽर्थेन सदृशस्त्रिषु ॥ ५७ ॥

स राजार्थकामाभ्यां धर्मं न वयाधे न नाशितवान् । तेन धर्मेण च तावर्थकानौ न ।  
वर्षं कामेन कामं वार्थेन न वयाधे । एकत्रैवास्तौ नाम्भूदित्यर्थः । किंतु त्रिषु धर्मार्थ-  
कामेषु सदृशस्तुल्यशक्तिः । अभूदित्यर्थः ॥

हीनान्यनुपकर्तृणि प्रवृद्धानि विवृण्वते ।

तेन मध्यमशक्तीनि मित्राणि स्थापितान्यतः ॥ ५८ ॥

मित्राणि हीनान्यतिक्षीणानि चेदनुपकर्तृण्यनुपकारीणि । प्रवृद्धानि विवृण्वते चेद्वि-  
वृण्वते विवृण्वते । अनवृण्वते इत्यर्थः । 'अकर्तृकस्य' इत्यात्मनेपदम् । अकर्तृक-  
२० वं० २२





स्वनीषु नदीषु । वापीषु दीर्घिकास्त्रिव । 'वापी तु दीर्घिका' इत्यमरः । वनेष्वर-  
नेष्वनेष्वारानेष्विव । 'आरामः स्यादुपवनम्' इत्यमरः । अग्निषु स्वकीयेषु वेदमस्त्रिव  
नेष्वग्निष्वनृतयः स्वैरं लेच्छया चेश्वरन्ति त्व ॥

तपो रक्षन्त विघ्नेभ्यस्तत्करेभ्यश्च संपदः ।

यथास्वमाश्रमैश्चके वणैरपि षडंशभाक् ॥ ६५ ॥

विघ्नेभ्यस्तपो रक्षन् । तत्करेभ्यः संपदश्च रक्षन् । स राजाश्रमैर्ब्रह्मचर्यादिभिर्वणैरपि  
विघ्नादिभ्यश्च यथास्वं स्वमनतिक्रम्य षडंशभाक्चके । यथाक्रममाश्रमैस्तपसो वणैः संपदां  
षडंशभाक् इत्यर्थः । षडंशः षडंशः । संध्याशब्दस्य वृत्तिविवक्षे पूर्णार्थ-  
मुक्तं प्राक् ॥

खनिभिः सुषुवे रत्नं क्षेत्रैः सस्यं वनैर्गजान् ।

दिदेश वेतनं तस्य रक्षासदृशमेव भूः ॥ ६६ ॥

भूमिलिखितं राक्षे रक्षासदृशं रक्षणगुह्यमेव वेतनं वृत्तिं दिदेश ददौ । कथम् ।  
निभिराकरैः । 'खनिः खिद्यामाकरः स्यात्' इत्यमरः । रत्नं नागिक्यादिकं सुषुवेऽजी-  
विषु । क्षेत्रैः सस्यम् । वनैर्गजान्द्विभिनः सुषुवे ॥

स गुणानां दलानां च पण्णां पण्मुखविक्रमः ।

वभूव विनियोगहः साधनीयेषु वस्तुषु ॥ ६७ ॥

पण्मुखविक्रमः स राजा पण्णां गुणानां संधिविप्रहासिनां दलानां मूलद्वारादीनां च  
साधनीयेषु वस्तुषु साधयेष्वर्थेषु विनियोगं जानातीति । विनियोगस्य ह इति वा विनि-  
योगः । कर्मविशेषाद्यनुपपदसमासः । 'आतोऽनुसर्गो कः' इति कप्रत्ययः । शेषवि-  
शेषायां षष्ठीसमासः । 'इगुपध-' इत्यादिना कप्रत्ययः । वभूव । 'इदमत्र प्रयोक्तव्यम्'  
इत्यर्थः ॥

इति क्रमात्प्रयुजानो राजनीतिं चतुर्विधाम् ।

आतीर्थादप्रतीघातं स तस्याः फलमानदो ॥ ६८ ॥

इति चतुर्विधम् । सामानुषार्थमिति शेषः । राजनीतिं वपुर्नीतिं प्रमाणावधारित-  
त्वे प्रयुजानः स राजा आतीर्थात्प्रतीघातद्वयसामर्थ्यवर्त्यन्तम् । 'योगे' अत्रान्वये स  
प्रतीघातद्वयसामर्थ्ये । सुखमेवे तथा पात्रे दीर्य स्यात्' इति इत्यनुश्रवः । तस्याः नीतिः  
प्रामाण्यप्रतिपत्तिवन्तं यथा तथा आगच्छे प्राप्तवान् । 'सर्वार्थेषु चतुर्विधं स राजा  
प्रयुजाने स तस्याः फलमिति' इत्यर्थः ॥

वृष्ट्युल्लसिधिरपि तस्मिन्स्वन्मार्गदोषिनि ।

भेजेऽभिभारिवावृत्तिं जयधीर्वाग्नासिनी ॥ ६९ ॥

वृष्ट्युल्लसिधिरपि वपुर्बहुप्रकारभिरपि समर्थोति सौमित्रे अभिधीर्वाग्नासिनी  
प्रतिधीः सौमित्रिनी जयधीर्वाग्नासिनी भेजे । 'वपुर्बहुप्रकार' इति वा सौमित्रिनी  
'वाग्नासिनी' इत्यमरः । जयधीर्वाग्नासिनी इत्यर्थः ।

प्रायः प्रतापमहावादीणां तस्य हर्तव्यः ।

तस्यैव तस्यैव तस्यैव तस्यैव तस्यैव तस्यैव ॥ ७० ॥

प्रवृद्धौ हीयते चन्द्रः समुद्रोऽपि तथाविधः ।

स तु तत्समवृद्धिश्च न चाभूत्ताविं क्षयी ॥ ७१ ॥

प्रवृद्धौ सत्यां चन्द्रो हीयते । समुद्रोऽपि तथाविधश्चन्द्रवदेव प्रवृद्धौ हीयते । 'प्रस' इति वा पाठः । स राजा तु ताभ्यां चन्द्रसमुद्राभ्यां समा वृद्धिर्यस्य स तत्समवृद्धिर्वा भूतो चन्द्रसमुद्राविं क्षयी । 'जिहृक्षि-' इत्यादिनेनिप्रत्ययः । नाभूत् ॥

सन्तस्तस्याभिगमनादत्यर्थं महतः कृशाः ।

उदधेरिव जीमूताः प्रापुर्दातृत्वमर्थिनः ॥ ७२ ॥

अत्यर्थं कृशा दरिद्रा अत एवार्थिनो याचनशीलाः सन्तो विद्वांसो महतस्तस्य राज्ञोऽभिगमनात् । उदधेरभिगमनाज्जीमूता इव दातृत्वं प्रापुः । अर्थिषु दानभोगपर्यायं धनं प्रयच्छतीत्यर्थः ॥

स्तूयमानः स जिह्वाय स्तुत्यमेव समाचरन् ।

तथापि ववृधे तस्य तत्कारिद्वेपिणो यशः ॥ ७३ ॥

स राजा स्तुत्यं स्तोत्रार्हमेव यत्तदेव समाचरन्नत एव स्तूयमानः सन् । जिह्वाय ललज्ज । तथापि हीणत्वेऽपि तत्कारिणः स्तोत्रकारिणो द्वेष्टीति तत्कारिद्वेपिणस्तस्य राज्ञो यशो ववृधे । 'गुणाढ्यस्य सतः पुंसः स्तुतौ लज्जैव भूषणम्' इति भावः ॥

दुरितं दर्शनेन घ्नंस्तत्त्वार्थेन नुदंस्तमः ।

प्रजाः स्वतन्त्रयांचके शश्वत्सूर्य इवोदितः ॥ ७४ ॥

स राजा । उदितः सूर्य इव । दर्शनेन दुरितं घ्नन्निवर्तयन् । तथा च स्मर्यते—'अभिविक्तपिला सन्नी राजा भिक्षुर्महोदधिः । दृष्टमात्राः पुनन्येते तस्मात्पश्येत नित्यशः ॥' इति । तत्त्वस्य वस्तुतत्त्वस्यार्थेन समर्थनेन च तमोऽज्ञानं ध्वान्तं च नुदन्नाशश्चतप्रजाः स्वतन्त्रयांचके स्वाधीनाश्चकार ॥

इन्दोरगतयः पक्षे सूर्यस्य कुमुदंशवः ।

गुणास्तस्य विपक्षेऽपि गुणिनो लेभिरेऽन्तरम् ॥ ७५ ॥

इन्दोरशवः पक्षेऽगतयः । प्रवेशरहिता इत्यर्थः । सूर्यस्यांशवः कुमुदेऽगतयः । गुणिनस्तस्य गुणास्तु विपक्षे शत्रावप्यन्तरमवकाशं लेभिरे प्रापुः ॥

पराभिसंधानपरं यद्यप्यस्य विचेष्टितम् ।

जिगीषोरश्वमेधाय धर्म्यमेव बभूव तत् ॥ ७६ ॥

अश्वमेधाय जिगीषोरस्य विचेष्टितं द्विविजगच्छं यद्यपि पराभिसंधानपरं शत्रुनाश-नप्रधानं तथापि तद्वर्त्म्य धर्मादनपेतमेव । 'धर्मपथ्यर्थन्यायादनपेते' इति यत्प्रत्ययः । बभूव । 'मन्त्रप्रभाचोत्सादशक्तिभिः पगन्मं दध्यात्' इति कौटिल्यः ॥

एवमुद्यन्प्रभावेण शास्त्रनिर्दिष्टवर्त्मना ।

वृषेव देवो देवानां राज्ञां राजा बभूव सः ॥ ७७ ॥

एवं शास्त्रनिर्दिष्टवर्त्मना शास्त्रोपदिष्टमार्गेण प्रभावेण कोशदण्डजेन तेजसा । 'य प्रजातः प्रभावश्च यत्तेजः कोशदण्डजम्' इत्यमरः । उग्रशुशुभ्रानः । वृषा वाक्मनो देवानां देवो देवदेव इव राज्ञां राजा राजगजो बभूव ॥

पञ्चमं लोकपालानामृचुः साधर्म्ययोगतः ।

भूतानां महतां पृथमष्टमं कृतबभूवनाम् ॥ ७८ ॥

तन् । सत्यरजिनि श्रेयः । साधर्म्ययोगतो यथाक्रमं लोकाधिपतिः ।

अथ तथैव त्वलाहो कपालानामिन्द्रादीनां चतुर्णां पद्मममूतुः । महतां भूतानां पृथिव्या-  
देतां पद्मानां पद्ममूतुः । कुलभूततां कुलाचलानां महेन्द्रमल्यादीनां सप्तानामष्टममूतुः ॥

दूरापवर्जितच्छत्रैस्तस्याशं शासनापिताम् ।

दधुः शिरोभिर्भूपाला देवाः पौरंदरीमिव ॥ ७९ ॥

भूपालाः । शासनेषु पत्रेष्वपितानुपन्यस्तां तस्य राज्ञः बाह्याम् । देवाः पौरंदरीमैन्द्री-  
मिव । दूरापवर्जितच्छत्रैर्दूरात्परिहृतात्पत्रैः शिरोभिर्दधुः ॥

ऋत्विजः स तथानर्च दक्षिणाभिर्महाक्रतौ ।

यथा साधारणीभूतं नामास्य धनदस्य च ॥ ८० ॥

स राजा महाक्रतावधनेषु ऋत्विजो याजकान्दक्षिणाभिस्तथानर्चार्चयामास । अर्च-  
येनैवादिवादि । यथास्य राज्ञो धनदस्य च नाम साधारणीभूतमेकीभूतम् । उभयोरपि  
धनदसंज्ञा यथा स्वात्तयेत्यर्थः ॥

इन्द्रादृष्टिर्नियमितगदोद्रेकवृत्तिर्यमोऽभू-

द्यादोनाथः शिवजलपथः कर्मणे नौचराणाम् ।

पूर्वापेक्षी तदनु विदधे कोपवृद्धिं कुवेर-

स्तस्मिन्दण्डोपनतचरितं मेजिरे लोकपालाः ॥ ८१ ॥

इन्द्रादृष्टिर्भूत् । यमो नियमिता निवारिता गदस्य रोगस्योद्रेक एव वृत्तिर्यमोऽभूत् ।  
द्यादोनाथो वरुणो नौचराणां नाविकानां कर्मणे संचाराय शिवजलपथः सुचरजलमार्गो-  
ऽभूत् । तदनु पूर्वापेक्षी खुरानादिमहिमाभिः कुवेरः कोपवृद्धिं विदधे । इत्थं लोकपा-  
लस्तस्मिन्नापि विषये दण्डोपनतस्य शरणागतस्य चरितं वृत्तिं मेजिरे । 'दुर्बलो बलव-  
त्तेन विरदाच्छ्रितादिभिः । वर्तेत दण्डोपनतो भर्तयैव न वस्थितः ॥' इति कौटिल्यः ॥

इति महानहोपाध्यायकोलाचलमदिनायसुरविरचितया संजीविनीसमाख्यया

व्याख्यायामेतां महाकाव्यश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये

अतिथिवर्णनो नाम सप्तदशः सर्गः ।

## अष्टादशः सर्गः ।

यन्नादपांस्तुसंपर्बादहत्वासीदपांसुला ।

कारण्यतिन्धये तस्मै नमो वंदेहिन्धये ॥

स नैवधन्यार्थपतेः सुतायामुत्पादयामास निपित्तराशुः ।

अनूनसारं निपध्यायनेन्द्रान्पुत्रं यमाहर्निपध्यायमेव ॥ १ ॥

निपित्तराशुर्निपित्तराशुः कोऽपि निर्धनः निपधयेनार्थपतेः सुतायामुत्पादयामास । अनूनसारं  
निपध्यायनेन्द्रान्पुत्रं यमाहर्निपध्यायमेव । १ ॥ एतं निप-  
ध्यायनेन्द्रान्पुत्रं यमाहर्निपध्यायमेव । १ ॥

तेनोन्मीर्येण पिता प्रजायै कल्पिष्यमाणेन ननन्द सृज्ना ।

तस्मादधः किञ्चिदिवावतीर्णावसंस्पृशन्तौ तपनीयपीठम् ।

सालककौ भूपतयः प्रसिद्धैर्ववन्दिरे मौलिमिरस्य पादौ ॥ ४१ ॥

तस्मात्सिंहासनादपादानादधोऽधोदेशं प्रति किञ्चिदिवावतीर्णावीपलम्बौ तपनीयपीठं  
काबानपीठमसंस्पृशन्तावल्पकलादव्याप्तौ सालककौ लांशारसावसिक्तावस्य सुदर्शनस्य  
पादौ भूपतयः प्रसिद्धैरुन्नतैर्मौलिभिर्मुकुटैर्ववन्दिरे प्रणेमुः ॥

मणौ महानील इति प्रभावादल्पप्रमाणेऽपि यथा न मिथ्या ।

शब्दो महाराज इति प्रतीतस्तथैव तस्मिन्पुत्रेऽर्भकेऽपि ॥ ४२ ॥

अल्पप्रमाणेऽपि मणाविन्द्रनीले प्रभावात्तेजिष्ठत्वाद्देतोर्महानील इति शब्दो यथा  
मिथ्या निरर्थको न तथैवार्भके शिशावपि तस्मिन्सुदर्शने प्रतीतः प्रसिद्धो महाराज इति  
शब्दो न मिथ्या युयुजे ॥

पर्यन्तसंचारितचामरस्य कपोललोलोभयकाकपक्षात् ।

तस्याननादुच्चरितो विवादश्चस्खाल वेलास्वपि नार्णवानाम् ॥ ४३ ॥

पर्यन्तयोः पार्श्वयोः संचारिते चामरे यस्य तस्य बालस्य संवन्धिनः कपोललो-  
लायुभौ काकपक्षौ यस्य तस्मादाननादुच्चरितो विवादो वचनमर्णवानां वेलास्वपि न  
नस्खाल । शिशोरपि तस्याज्ञाभक्तौ नासीदित्यर्थः । चपलसंसर्गेऽपि महान्तो न चलन्तीति  
वृत्तिः । उभयकाकपक्षादित्यत्र 'वृत्तिविषये उभयपुत्र इतिवदुभयशब्दस्थान उभय-  
शब्दप्रयोगः' इत्युक्तं प्राक् ॥

निर्वृत्तजाम्बूनदपट्टशोभे न्यस्तं ललाटे तिलकं दधानः ।

तेनैव शून्यान्यरिसुन्दरीणां मुखानि स स्मेरमुखश्चकार ॥ ४४ ॥

निर्वृत्ता जाम्बूनदपट्टशोभा यस्य तस्मिन्कृतकनकपट्टशोभे ललाटे न्यस्तं तिलकं दधानः  
स्मेरमुखः स्मितमुखः स राजारिसुन्दरीणां मुखानि तेनैव तिलकेनैव शून्यानि चकार ।  
अस्मिन्मपि शत्रुवर्गमवधीदिति भावः ॥

शिरीषपुष्पाधिकसौकुमार्यः खेदं स यायादपि भूषणेन ।

नितान्तगुर्वीमपि सोऽनुभावाद्भुरं धरिष्या विभरांयभूव ॥ ४५ ॥

शिरीषपुष्पाधिकसौकुमार्यः कोमलाङ्ग इत्यर्थः । अत एव स राजा भूषणेनापि खेदं  
श्रमं यायादृच्छेत् । एवंभूतः स नितान्तगुर्वीमपि धारिष्या भुरं भुनो भारमनुभावत्याम-  
न्यादिभरांयभूव वभार । 'सीतां वृद्ध्यां श्रुत्वा' इति विकल्पादाम्प्रत्ययः ॥

न्यन्ताक्षरामक्षरभूमिकायां कात्कर्त्येन गृह्णाति त्रिपि न याचत् ।

सर्वानि तावच्छ्रुतवृद्धयोगान्कलान्युपायुद्ध स दण्डनीले ॥ ४६ ॥

अक्षरभूमिकायामक्षरान्येकमनस्यते न्यन्ताक्षरं रजिवाक्षरपक्षिरेतान्यानां त्रिपि पञ्च-  
शद्वर्गभूमिकां मानृकां कात्कर्त्येन याचत् गृह्णाति स सुदर्शनन्तावच्छ्रुतवृद्धयोगाद्विषावद-  
नेसर्गान्यर्वाणि दण्डनीलेदण्डनाग्रस्य कलान्युपायुद्धानभूव । प्रायेण यदकल्प्यं तस्य  
पञ्चदशव्ययमानं शब्दं संवादायैमिवाभवदित्यर्थः ॥

उत्तरपर्यादनिवेशभागा प्रौढीमविन्यन्तमृदीश्रमाणा ।

मंजानन्दश्चैव तस्मात्पत्रच्छायाच्छन्दोपायुग्मं लक्ष्मीः

उत्तरपर्यादो निवेशभागे निदोषपक्षयोः तस्याः सा जगत्पु-  
त्रविजयलक्ष्मीश्चैव तस्मात्पत्रच्छायाच्छन्दोपायुग्मं लक्ष्मीः



प्रतिकृतिरननाभ्यो दृष्टिसंश्लिषाभ्यः

समधिकतररूपाः शुद्धसंतानकभिः ।

अभिनिविदुग्माद्यैराह्वानात्मसा गूनः

प्रथमपरिगृहीते श्रीभुवो राजकन्याः ॥ ५२ ॥

दृष्टिभिः कन्यासीमार्गं प्रेषिताभिः संश्लिषाभ्यो दृष्टिसंश्लिषाभ्यः प्रतिकृतिरननाभ्यो दृष्टिसंश्लिषाभ्यः । 'पद्मसी विभक्तं' इति पद्म समधिकतररूपाः । विनयिणीणां दृष्टि रमणीयनिर्माणे इत्यर्थः । शुद्धसंतानकभिरेव राहता आनीता राजकन्याः गूनसा मुदर्शनसा संवन्धिभ्यो प्रथमपरिगृहीते श्री भूय भूय ये अभिनिविदुग्मिषिते वहुः । आदमना राणीभ्यां वहुनिर्गमः । 'सापत्तिशायुडपिषिता' इत्यमरः ॥

इति महामहोपाध्यायकोशानलमडिनायगुरुरिखितया संजीविनीमहादयया  
ज्यामपया रामोतो महाकविश्रीकल्किरागडती रघुवंशे महाकाव्ये  
वंशानुक्रमो नामाष्टादशः सर्गः ।

## एकोनविंशः सर्गः ।

मनसो मम संसारबन्धमुच्छेदुमिच्छतः ।

रामचन्द्रपदाम्भोजयुगलं निगमयताम् ॥

अग्निवर्णमभिपिच्य राघवः स्वे पदे तनयमग्नितेजसम् ।

शिथिये श्रुतवतामपश्चिमः पश्चिमे चयसि नैमिषं वशी ॥ १ ॥

श्रुतवतां श्रुतसंपन्नानामपश्चिमः प्रथमो वशी जितेन्द्रियो राघवः मुदर्शनः पथि वयसि वार्धके स्वे पदे स्थानेऽग्नितेजसं तनयमग्निवर्णमभिपिच्य नैमिषं नैमिषारण्यं शिथिये श्रितवान् ॥

तत्र तीर्थसलिलेन दीर्घिकास्तल्पमन्तरितभूमिभिः कुशैः ।

सौधवासमुदजेन विस्मृतः संचिकाय फलनिःस्पृहस्तपः ॥ २ ॥

तत्र नैमिषे तीर्थसलिलेन दीर्घिका विहारवापीरन्तरितभूमिभिः कुशैस्तल्पं शय्य मुदजेन पर्णशालया सौधवासं विस्मृतो विस्मृतवान्तः । कर्तारि कः । फले स्वर्गादिकं निःस्पृहस्तपः संचिकाय संचितवान् ॥

लब्धपालनविधौ न तत्सुतः खेदमाप गुरुणा हि मेदिनी ।

भोक्तुमेव भुजनिर्जितद्विपा न प्रसाधयितुमस्य कल्पिता ॥ ३ ॥

तत्सुतः मुदर्शनपुत्रोऽग्निवर्णो लब्धपालनविधौ लब्धस्य राज्यस्य पालनकर्मणि खेदं नाप । अल्लेशेनापालयदित्यर्थः । कुतः । हि यस्माद्भुजनिर्जितद्विपा गुरुणा पित्रा मेदिन्यस्याग्निवर्णस्य भोक्तुमेव कल्पिता । प्रसाधयितुं न । प्रसाधनं कण्टकशोधनम् । अलंकृतिर्व्यन्यते । तथा च यथालंकृता युवतिः केवलमुपभुज्यते तद्वदिति भावः ॥

सोऽधिकारमभिकः कुलोचितं काश्चन स्वयमवर्तयत्समाः ।

संनिवेश्य सचिवेष्वतः परं स्त्रीविधेयनवयौवनोऽभवत् ॥ ४ ॥

अभिकः कामुकः । 'अनुकाभिकामीकः कर्मिता' इति निपातः । 'कर्मः कामयिता-

रं कृतः कामनोऽभिकः' इत्यमरः । सोऽग्निवर्णः कुलोचितमधिकारं प्रजापालनं  
कृतः कामः कतिचिद्वत्तरान्त्वयमवर्तयदकरोत् । अतः परं सचिवेषु संनिवेश्य निधाय  
वैदेयं रुदधीनं नवं यौवनं यस्य सोऽभवत् । स्यात्सज्जोऽभूदित्यर्थः ॥

कामिनीसहचरस्य कामिनस्तस्य वैश्वसु मृदङ्गनादिषु ।

ऋद्धिमन्तमधिकर्द्धिरुत्तरः पूर्वमुत्सवमपोहदुत्सवः ॥ ५ ॥

कामिनीसहचरस्य कामिनस्तस्य मृदङ्गनादिषु मृदङ्गनादवत्सु वैश्वस्यधिकर्द्धिः पूर्व-  
वैदिकसंभार उत्तर उत्सवः । ऋद्धिमन्तं साधनसंपन्नं पूर्वमुत्सवमपोहदपानुदत् ।  
मनुत्तरमधिका तस्योत्सवपरम्परा वृत्तेत्यर्थः ॥

इन्द्रियार्थपरिशून्यमक्षमः सोढुमेकमपि स क्षणान्तरम् ।

अन्तरेव विहरन्दिवानिशं न व्यपैक्षत समुत्सुकाः प्रजाः ॥ ६ ॥

इन्द्रियार्थपरिशून्यं शब्दादिविषयरहितमेकमपि क्षणान्तरं क्षणमेदं सोढुमक्षमो-  
ऽयं सोऽग्निवर्णो दिवानिशमन्तरेव विहरन्तमुत्सुका दर्शनाकाङ्क्षिणीः प्रजा न व्यपै-  
क्षत नपेक्षितवान् ॥

गौरवाद्यपि जातु मन्त्रिणां दर्शनं प्रकृतिकाङ्क्षितं ददौ ।

तद्गवाक्षविवरावलम्बिना केवलेन चरणेन कल्पितम् ॥ ७ ॥

जातु कदाचिन्मन्त्रिणां गौरवाद्गृह्णादेतोः । मन्त्रिवचनानुरोधदित्यर्थः । प्रकृतिभिः  
कनिः काङ्क्षितं यदपि दर्शनं ददौ तदपि गवाक्षविवरावलम्बिना केवलेन चरणेन  
रणमात्रेण कल्पितं संपादितम् । न तु मुखावलोकनप्रदानेनेत्यर्थः ॥

तं श्रुतप्रणतयोऽनुजीविनः कोमलात्मनस्वरागरूपितम् ।

मेजिरे नवदिवाकरातपस्पृष्टपङ्कजतुलाधिरोहणम् ॥ ८ ॥

कोमलेन मृदुलेनात्मनस्तानां रागेणारुणेन रूपितं पुरितम् । अत एव नवदिवाक-  
रूपेण स्पृष्टं व्याप्तं यत्पङ्कजं तस्य तुलां साम्यतामधिरोहति प्राप्नोतीति तुलाधिरोहणम् ।  
तं चरणमनुजीविनः श्रुतप्रणतयः श्रुतनमस्काराः सन्तो मेजिरे तिपेविरे ॥

याचनोन्नतविलामिनीस्तनक्षोभलोलकमलाध दीर्घिकाः ।

गूढमोहनशृङ्गास्तदम्बुभिः स व्यगाहत विगाढमन्मथः ॥ ९ ॥

दिगाढमन्मथः प्रीतिगहनः गोऽग्निवर्णो यौवनेन हेतुगोसत्तानां विलामिनीस्तनानां  
लोनेणामतेन लोत्तानि नमस्तानि वामतानि वामां ताः । तदम्बुभिस्तथा दीर्घिका-  
स्तदम्बुभिर्गूढमोहनशृङ्गास्तदम्बुभिः शृङ्गभवनानि सप्त तास दीर्घिका वामतानि ।  
मन्त्रिभिः सप्त दीर्घिकास्तदम्बुभिः ॥

तत्र श्रेयान्तलोचना धूर्तधीतनगपरिपाटनाध्रैः ।

अङ्गनाम्नमभियः स्यलोभयस्यार्थितप्रश्रुतवामिनिभिर्गुणैः । ॥ १० ॥

तत्र श्रेयान्तलोचना धूर्तधीतनगपरिपाटनाध्रैः । अङ्गनाम्नमभियः स्यलोभयस्यार्थितप्रश्रुतवामिनिभिर्गुणैः । ॥ १० ॥  
तत्र श्रेयान्तलोचना धूर्तधीतनगपरिपाटनाध्रैः । अङ्गनाम्नमभियः स्यलोभयस्यार्थितप्रश्रुतवामिनिभिर्गुणैः । ॥ १० ॥  
तत्र श्रेयान्तलोचना धूर्तधीतनगपरिपाटनाध्रैः । अङ्गनाम्नमभियः स्यलोभयस्यार्थितप्रश्रुतवामिनिभिर्गुणैः । ॥ १० ॥  
तत्र श्रेयान्तलोचना धूर्तधीतनगपरिपाटनाध्रैः । अङ्गनाम्नमभियः स्यलोभयस्यार्थितप्रश्रुतवामिनिभिर्गुणैः । ॥ १० ॥











शिराः पयोधरेषु स्तनेषु निषिक्तमुक्षितं नन्दनं गेपु तैः । मौक्तिकैर्घृणितानि प्रोक्तानि  
नारुणगानि गेपु तैः । मुक्ताप्रागाभरणैरिलार्णैः । धोषिलभिन्यो मणिमेराला मरक्ता-  
दिमणिगुक्कटिसूत्राणि गेपु सादृशैर्ग्रीष्मोपविभिभिगुणकालोन्नितनेपथ्यविधानैः । शी-  
तलोपगैरिलार्णैः । तमग्नितर्णं शिपेतिरे ॥

यत्स लघुसहकारमासवं रक्तपाटलसमागमं पपौ ।

तेन तस्य मधुनिर्गमात्कृशश्चित्तयोनिरभवत्पुनर्नवः ॥ ४६ ॥

सोऽभिनर्णो लघः सहकारधूतलघो यस्मिंस्तं रक्तपाटलस्य पाटलकुमुदस्य समागमो  
यस्य तमागमं गम्यं पपौ । इति गतेनासनपानेन मधुनिर्गमाद्वसन्तापगमात्कृशो मन्दवी-  
र्यस्तास्य चित्तगोभिः कामः पुनर्नवः प्रबलोऽभवत् ॥

एवमिन्द्रियसुखानि निर्विशन्नन्यकार्यविमुखः स पार्थिवः ।

आत्मलक्षणनिवेदितानृतूनत्यचाह्वयदनङ्गवाहितः ॥ ४७ ॥

एवमनङ्गवाहितः कामप्रेरितोऽन्यकार्यविमुक्तः स पार्थिव इन्द्रियाणां सुखानि सुख-  
कराणि शब्दादीनि निर्विशन्ननुभवप्रात्मनो लक्षणैः कुटजस्रग्धाराणादिनिर्दुर्निवेदितान् ।  
अयमृतुरिदानीं वर्तते इति शेषितान् । ऋतून्वर्षादीनत्यचाह्वयदगमयत् ॥

तं प्रमत्तमपि न प्रभावतः शेकुराक्रमितुमन्यपार्थिवाः ।

आमयस्तु रतिरागसंभवो दक्षशाप इव चन्द्रमक्षिणोत् ॥ ४८ ॥

प्रमत्तं व्यसनासक्तमपि तं नृपं प्रभावतोऽन्यपार्थिवा आक्रमितुमभिभवितुं न शेकु-  
नः । रतिरागसंभव आमयो व्याधिसु । क्षयरोग इत्यर्थः । दक्षस्य दक्षप्रजापतेः  
शापश्चन्द्रमिव । अक्षिणोदकर्शयत् । शापोऽपि रतिरागसंभव इति । अत्र दक्षः किला-  
न्याः स्वकन्या उपेक्ष्य रोहिण्यामेव रममाणं राजानं सोमं शशाप । स शापश्चाद्या  
क्षयरूपेण तं क्षिणोतीत्युपाख्यायते ॥

दृष्टदोषमपि तन्न सोऽत्यजत्सङ्गवस्तु मिपजामनाश्रवः ।

स्वादुमिस्तु विषयैर्हतस्ततो दुःखसिन्द्रियगणो निवार्यते ॥ ४९ ॥

मिपजां वैद्यानामनाश्रवो वचति न स्थितः । 'वचने स्थित आश्रवः' इत्यमरः । अ-  
विषेय इत्यर्थः । स दृष्टदोषमपि । रोगजननादिति शेषः । तत्सङ्गस्य वस्तु सङ्गवस्तु  
स्त्रीमयादिकं सङ्गजनकं वस्तु नात्यजत् । तथाहि । इन्द्रियगणः स्वादुभिर्विषयैर्हतस्तु  
हतश्चेत्तत्स्तेभ्यो विषयेभ्यो दुःखं कृच्छ्रेण निवार्यते । यदि वार्यतेति शेषः । दुस्त्यजाः  
खलु विषया इत्यर्थः ॥

तस्य पाण्डुवदनाल्पभूषणा सावलम्बगमना मृदुस्वना ।

राजयक्ष्मपरिहानिराययौ कामयानसमवस्थया तुलाम् ॥ ५० ॥

तस्य राज्ञः पाण्डुवदना । अल्पभूषणा परिमिताभरणा सावलम्बं दासादिहस्तावल-  
म्बसहितं गमनं यस्यां सा सावलम्बगमना । मृदुस्वना हीनस्वरा । राज्ञः सोमस्य यक्ष्मा  
राजयक्ष्मा क्षयरोगः । तेन या परिहानिः क्षीणावस्था सा । कामयते विषयानिच्छति  
कामयानः । कमेणिङन्ताच्छानच् । 'अनिल्यमागमशासनम्' इति सुमागमाभावः । एत-  
देवाभिप्रेत्योक्तं वामनेनापि—'कामयानशब्दः सिद्धोऽनादिश्च' इति । तस्य समवस्थया  
कामुक्तावस्थया तुलां साम्यमाययौ प्राप । कालकृतो विशेषोऽवस्था । 'विशेषः कालि-  
कावस्था' इत्यमरः ॥

योम पश्चिमकला स्थितेन्दु वा पङ्क्त्येषामिव धर्मपत्न्यलम् ।  
 राशि तत्कुलमभूत्क्षयातुरे वामनाचिरिव दीपभाजनम् ॥ ५१ ॥  
 राशि स्नातुरे सति तत्कुलं रघुकुलं पश्चिमकलायां स्थित इन्दुर्भस्मिरात्काकावशिष्टे-  
 दुल्लोम वा व्योमेव । वाराह इवार्थे । यथाह दण्डी—‘इवद्वयवाराह’ इति ।  
 दण्डी धर्मपत्न्यलमिव । वामनाचिरल्पशिवं दीपपात्रमिवाभूत् ॥  
 पादमेव दिवसेषु पार्थिवः कर्म साधयति पुत्रजन्मने ।  
 इत्यदर्शितरजोऽस्य मन्त्रिणः शश्वदूचुरघशङ्किनीः प्रजाः ॥ ५२ ॥  
 कण्ठं सत्यमेव पार्थिवो दिवसेषु पुत्रजन्मने पुत्रोदयार्थं कर्म जपादिकं साधयति ।  
 मन्त्रेण दर्शितरजो निगूहितरोगाः सन्तोऽस्य राज्ञो मन्त्रिणोऽघशङ्किनीर्व्यसनशङ्किनीः  
 प्रजाः शश्वदूचुः ॥

स त्वनेकवनितासखोऽपि सन्पावनीमनवलोक्य संततित्म् ।  
 वैद्ययत्नपरिभाविनं गदं न प्रदीप इव वायुमत्यगात् ॥ ५३ ॥  
 स त्वमिवर्णोऽनेकवनितासखः सन्नपि । पावनीं पित्रर्णमोचनीं संततिमनवलोक्य ।  
 पुत्रमनवाप्येत्यर्थः । वैद्ययत्नपरिभाविनं गदं रोगम् । प्रदीपो वायुमिव । नात्यगात्ता-  
 तिचक्राम । नमारेत्यर्थः ॥

तं गृहोपवन एव संगताः पश्चिमक्रतुविदा पुरोधसा ।  
 रोगशान्तिमपदिश्य मन्त्रिणः संभृते शिखिनि गूढमादधुः ॥ ५४ ॥  
 पश्चिमक्रतुविदान्त्येष्टिविधिज्ञेन पुरोधसा संगताः समेता मन्त्रिणो गृहोपवन एव  
 दृष्टारान् एव । ‘धारामः स्यादुपवनम्’ इत्यमरः । रोगशान्तिमपदिश्य शान्तिकर्म व्य-  
 पदिश्य तमन्निवर्णं संभृते समेद्धे शिखिचम्रौ गूढमप्रकाशनादधुर्निदधुः ॥  
 तैः हतप्रकृतिमुख्यसंग्रहैराशु तस्य सहधर्मचारिणी ।  
 साधु दृष्टशुभगर्भलक्षणा प्रत्यपद्यत नराधिपश्चियम् ॥ ५५ ॥

काशु दीपं हतः प्रकृतिमुख्यानां पौरजनप्रधानानां संग्रहः संनिगतं यैस्त्वादृशै-  
 र्त्तैर्मन्त्रिभिः साधु निपुणं दृष्टशुभगर्भलक्षणा परोक्षितशुभगर्भचिह्ना तस्यामिवर्णस्य सह-  
 धर्मचारिणी नराधिपश्चियं प्रत्यपद्यत राजलक्ष्मीं प्राप ॥

तस्यास्तथाविधनरेन्द्रविपत्तिशोका-

दुष्पैर्विलोचनजलैः प्रथमाभितप्तः ।

निर्वापितः कनककुम्भमुखोज्जितेन

वंशाभिपेकविधिना शिशिरेण गर्भः ॥ ५६ ॥

तथाविधवा नरेन्द्रविपत्त्या यः शोबलत्तादुष्पैर्विलोचनजलैः प्रथमाभितप्तस्तस्या  
 गर्भः कनककुम्भानां मुखैर्विरजितेन शिशिरेण रीतलेन वंशाभिपेकविधिना लक्षण-  
 नाभिपेकजलेन निर्वापित आध्यापितः ॥

तं भावार्थं प्रसवसमयापाहिणीनां प्रजाना-

न्तर्गुहं क्षितिरिव नभोदीजमुष्टिं दधाना ।

मौलिः सार्धं स्थपितश्चिदैर्मसिहासकस्या

तसी राज्ञं दिपिददशिपङ्क्तुर्व्याह्वारा ॥ ५७ ॥

प्रसवो गर्भमोचनम् । फलं च विवक्षितम् । 'स्यादुत्पादे फले पुष्पे प्रसवो म  
चने' इत्यमरः । तस्य यः समयस्तदाकाङ्क्षिणीनां प्रजानां भावार्थं भावाय । भूत-  
र्थः । 'भावो लीलाक्रियाचेष्टाभूत्यभिप्रायजन्तुषु' इति यादवः । क्षितिरन्तर्गूढं न  
जमुष्टिमिव । श्रावणमास्युप्तं बीजमुष्टिं यथा घते तद्वदित्यर्थः । मुष्टिशब्दो द्वि-  
'अङ्गीवौ मुष्टिमुस्तकौ' इति यादवः । अन्तर्गूढमन्तर्गतं तं गर्भं दधाना हेमसिंह  
स्थाऽव्याहताङ्गा राज्ञी मौलैर्मूले भवैर्मूलादागतैर्वा । आसैरित्यर्थः । स्थविरसचिवैर्गु-  
प्तैः सार्धं भर्तुं राज्यं विधिवद्विध्यर्हम् । यथाशास्त्रमित्यर्थः । अर्हार्थं वतिप्रत्ययः  
शिष्यच्छास्ति स्म । 'सर्तिशास्त्वर्तिभ्यश्च' इति च्लेरङ् । 'शास इदद्दलोः' इतीका

इति महामहोपाध्यायकोलाचलमल्लिनाथसूरिविरचितया संजीविनीसमाख्यया  
व्याख्यया समेतो महाकविश्रीकालिदासकृतौ रघुवंशे महाकाव्ये  
अभिवर्णशृङ्गारो नामैकोनविंशः सर्गः ।



